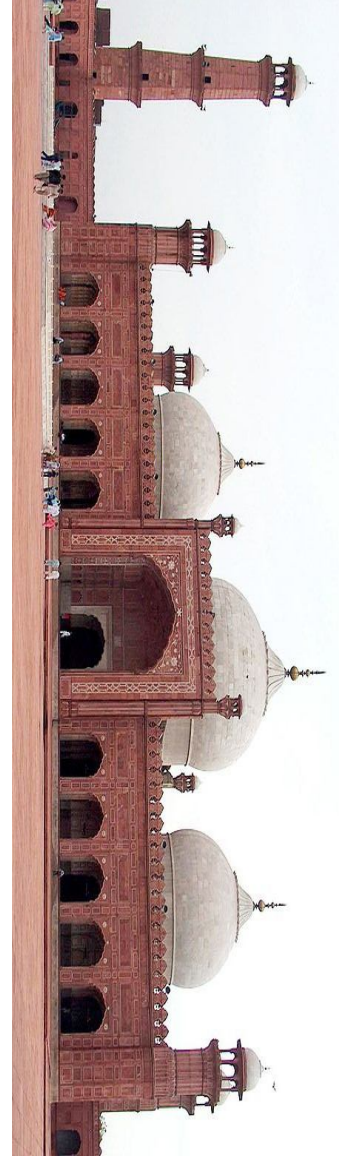


عالمكير الأول  
"اورانك زيب"  
إمبراطور الهند الكبير

دراسات تاريخية



أ.د. أحمد محمد الجوارنه

قسم التاريخ - جامعة اليرموك

١٤٣٥هـ / ٢٠١٤م

## النسخة الألكترونية

نقدمها للقراء الأعزاء لكي يطلعوا

على مآثر المسلمين في الهند

وفي مقدمتهم الإمبراطور "محي

الدين محمد اورانك زيب"

١٤٣٥هـ/٢٠١٤م

## الإهداء

الى اولئك الذين يتطلعون الى  
العودة بالمسلمين الى  
أمجادهم العظيمة ، يؤمنون  
بوحدة الأمة وترابطها  
وتماسكها وحريتها وسيادتها  
على العالم

# عالمكير الأول ( اورانك زيب )

المقدمة

- حياته ووفاته
- على عرش الهند
- سياسة الإمبراطور عالمكير الأول (اورانجزيب) الدينية
- إدارة الولايات الهندية ( حكام الولايات)
- المؤرخون والتدوين التاريخي في الهند
- البعثات الدبلوماسية في عهد اورانجزيب
- صورة المدينة الاسلامية ابان عهد اورانجزيب

## المقدمة

كان لي شرف دراسة تاريخ الإسلام في شبه القارة الهندية (باكستان والهند) في جامعة كراتشي الباكستانية ، بدأت دراسة المرحلة الجامعية الأولى سنة ١٩٧٩ ، وأنهيت درجة الدكتوراه سنة ١٩٨٨ ، حيث تناولت الأطروحة تاريخ المسلمين الاقتصادي والاجتماعي في الهند في عصر دولة المغول منذ سنة ١٥٥٦ - ١٧٠٧ م ، وتعرفت على تاريخ الملك المغولي "اورانك وزيب" معرفة جعلتني ألم بمعظم مصادر تاريخ المرحلة المعاصرة ، بالإضافة الى الدراسات الحديثة التي تناولت بالبحث والتحليل والتمحيص تاريخ هذا الإمبراطور المغولي الكبير ، وكشفت لنا تلك المصادر التي سأستعرضها لاحقا ، كشفت عن قائد موهوب وزعيم محترف في السياسة والإدارة والحكم ، بل وكان من الطراز الرفيع في إدارة شؤون الدول ، ناهيك عن دولته مترامية الأطراف كثيرة الأديان والمذاهب ، غزيرة الثقافات واللغات ، متنوعة التضاريس ، ومختلفة الأعراق ، متباينة المناخات والألوان ، هي الهند ، التي حكمها برمتها قرابة احدى وخمسين عاما ( ١٠٦٨هـ / ١٦٥٨م - ١١١٨هـ / ١٧٠٧م) ، واذا كان أسلافه هم من أرسى قواعد الحكم المغولي في الهند بأساليبهم السياسية المتنوعة ، وطرائقهم الفكرية والعقائدية المختلفة ، فحققوا بتلك السياسة انجازات كبيرة تاركين وراءهم أثارا عميقة في ثقافة الهند وفكرها ومعتقداتها ، فان الملك "اورانك زيب" هو الزعيم المسلم الوحيد الذي نجح اولاً في اخضاع كافة اراضي الهند واقاليمها ، وانه هو الذي ارسى روح العقيدة الإسلامية في ربوع الهند ، وله الفضل الكبير في ترسيخ عقيدة الإسلام في الوسط الاجتماعي الهندي ، فقد قسم الهند الى ولايات بلغ

عددها احدى وعشرون ولاية توزعت على باكستان والهند وافغانستان وكشمير ونيبال وحتى سيريلانكا في اقصى الجنوب .

محي الدين محمد اورانك زيب ، ابن الملكة "ارجمند بانو بيكم" الشهيرة بـ"ممتاز محل" التي ترقد تحت الثرى في ذلك الصرح المعماري الرهيب والمهيب المسمى بـ"تاج محل" ، تلك الملكة التي عاشت حياة مغمورة بالبذخ والرفاه والأهبة والفخامة ، تنعمت في عرش المغول ايما تتعيم ، وفاقت ملكات العالم بذلك النعيم ، وأي فخامة وخيلاء اعظم شأنًا من ذلك الصرح العظيم ، الذي بناه شاهجيهان" تكريما وتعظيما وتخليدا لزوجته التي أحبها حبا جما ، وعشقها عشقا كبيرا ، في ظل هذه الظروف المفعمة بالبذخ والرفاهية ولد "وترعرع الأمير"اورانك زيب" ، اذ لم يكن من المتوقع ان يكون هذا الأمير ملكا مصلحا للهند وراعيا للإسلام في ربوعها ، ومجددا للدين وعلمائه وفقهائه وعلومه ، اما وانه اصبح ملكا ، ورفع شعار الإصلاح الديني والسياسي والاجتماعي والأخلاقي ، وأخذ بالهند الى بر الأمان الإقتصادي والسياسي ، لتبلغ الهند في عصره شأوا عظيما لم تبلغه دولة من قبل ولن تبلغه دولة ستأتي مستقبلا ، فانه بذلك يكون اعجوبة الزمان ونادرة العصر ، وانه نسيج وحده ، ولا ينفع مقارنته بزعماء آخرين ، ولا يمكن جعله مثل غيره من خلفاء المسلمين ، لأن البيئة والمجتمع والثقافة والجغرافيا التي حكم فيها اورانك زيب تختلف تمام الاختلاف عن بقية العصور والأماكن التي حكمها غيره من زعماء المسلمين ، واذا كان البعض يرغب بتسميته الخليفة الراشد السادس ، فان ذلك لا يجوز من الناحية التاريخية والواقعية ، فالظروف التي عاشها الخلفاء الراشدون في جزيرة العرب غيرها في شبه القارة الهندية .

جاء هذا الكتاب نتيجة جهود كبيرة وممتدة عبر السنوات والأعوام ، وقد ترسخ في فكري ضرورة كتابة مؤلف خاص عن الملك المغولي "اورانك زيب" ، حيث استهوتني شخصيته الفذة وبراعته الفريدة في حكم شبه القارة الهندية

المليئة بالأديان والأفكار والمتناقضات واللغات والثقافات والألوان والأعراق والأجناس ، كما استهوتني شخصيات اسلامية اخرى كان لها نصيب موفور في حكم الهند ، امثال "محمد بن القاسم الثقفي" و" السلطان محمود الغزنوي" و" والسلطان علاء الدين الغوري" وغيرهم ، بل دفعني اعجابي الكبير بشخصية "اورانك زيب" الى كتابة مجموعة من الأبحاث العلمية المحكمة عن تلك الشخصية والتي نشرتها في مجلات علمية محكمة ، ورأيت ان أجمعها وأضيف اليها موضوعات اخرى لتكون كتابا وافيا عن تاريخ "اورانك زيب" ، وبذلك يكون اول منتج علمي باللغة العربية بصورة كتاب متكامل عن ملك كبير وزعيم ألمعي .

اما المصادر التاريخية التي استقيت منها كامل المعلومات التاريخية حول عصر الملك "اورانك زيب" فهي كثيرة ومتنوعة ، من اهمها واكثرها موضوعية كتاب "مآثر عالمكيري" للمؤرخ المعاصر "ساقى مستعد خان" ، يعتبر كتاب "مآثر عالمكيري" من المصادر التاريخية الهامة التي قدمت دراسة مختصرة ومستفيضة في نفس الوقت لعصر الامبراطور "اورانك زيب" ، وقد ألفه المؤرخ الهندي محمد ساقى مستعد خان، سنة ١١٣٢هـ/١٧١٠م، وذلك بأمر من عناية الله الكشميري وزير الدولة المغولية في عهد الملك محمد شاه ابن اورانجزيت، على أن المؤرخ كان يعمل " وقائع نوبز" أي كاتبا للوقائع والأخبار في بلاط المغول في الهند، والكتاب يشتمل على أخبار أربعين سنة من أواخر اورانجزيت، في حين دون المؤرخ ميرزا محمد كاظم القزويني العقد الأول من عهد ملك المغول، وذلك بأمر ملكي، وجاءت تحت مسمى " عالمكير نامة" إلا أن الملك أوقفه عن إكمال هذا المشروع، بدعوى انه كان يكذب في كثير من الروايات كما أشار إلى ذلك ساقى مستعد خان<sup>(٨)</sup>، والنسخة التي بين أيدينا مترجمة إلى اللغة الإنجليزية عن اصل المخطوط الفارسي الذي دون فيه الكتاب، وقد قام على نقله إلى الإنجليزية البرفسور الهندي سيرجادوناث سركار Jadunath Sarka عضو المجمع

التاريخي الهندي، وزميل المجمع الآسيوي البنغالي، ومن مشاهير المؤرخين الذين سلطوا الأضواء بأبحاثهم ودراساتهم على تاريخ الهند في عهد الملك اورانجزيب، قدم عشرات الابحاث والمؤلفات والترجمات ويعتبر كتابه الشهير بـ "تاريخ اورانجزيب" (History of Aurangzib) والذي يقع في خمسة مجلدات من الحجم المتوسط من أعماله الخالدة في هذا المضمار، بينما صدرت أول ترجمة " لمآثر عالمكيري" في مدينة كلكتا "Calcuta" سنة ١٩٤٧م، ثم أعيد نشره سنة ١٩٨١م في مدينة لاهور (باكستان).

أما المنهج التاريخي الذي استخدمه ساقى مستعد خان فيغلب عليه الاختصار الشديد للأحداث المتعلقة بعهد الإمبراطور اورانجزيب، إلا انه رغم ذلك يسلط الأضواء على كافة الجوانب ذات الأهمية السياسية والإدارية، وعند مطالعتنا للكتاب نجده يتحدث عن، المعارك والحروب، وتقاليد الدولة في الاحتفالات الرسمية بمناسبة سنة الجلوس على العرش، ومولد الامبراطور وفقا للتقويم الشمسي والقمرى، وكذلك العادة المتبعة عند ملوك المغول في هذه المناسبات، من توزيع أنفسهم بالميزان مقابل الذهب والفضة، وتوزيعها على الرعية والمسؤولين، وتعرض بشكل شامل إلى المناصب السياسية والإدارية والدينية والعسكرية للدولة، ومما يعطي هذا المصدر الأهمية الكبرى، انه كان يعطي الأسماء التي يتم تعيينها وتنصيبها موضحاً ذلك باليوم والشهر والسنة بدقة متناهية.

اما كتاب "منتخب اللباب" للمؤرخ محمد هاشم علي خان الشهير بخافي خان، من المؤرخين الهنود الذين اهتموا بدراسة وتدوين تاريخ الدولة المغولية في الهند، وخافي خان، وإن لم تكشف المصادر التاريخية عن انه مؤرخ رسمي للدولة المغولية، إلا أنه يبقى من المؤرخين الذين نالوا حظاً وافراً من الرعاية الاهتمام من قبل ملوك المغول المسلمين، فقد حظي خافي خان بخدمة الملك اورانجزيب، وعينه في مناصب سياسية وعسكرية عليا، فقد عمل بديهة الأمر موظفاً لتدوين الوقائع



والأخبار عند عبد الرزاق خان رئيس ميناء سورات ، وكذلك عُنِين سفيراً من قبل حاكم إقليم الكجرات وبأمر من الملك ، للتوجه إلى ميناء بومباي للتفاوض مع الإنجليز هناك ، حيث ترأس المفاوضات التي جرت بين دولة المغول والإنجليز ، على خلفية الصراع الذي نشأ بينهما وما تسببه إنجلترا من مضايقات للمغول ومصالحهم التجارية والاقتصادية في ذلك الميناء.

ألف كتابه في تاريخ الدولة المغولية ، والذي أشتهر بـ "منتخب اللباب" وهو مصدر تاريخي معاصر ، تتلخص فوائده في معرفة تاريخ الإسلام في الهند في فترة الحكم المغولي ، جاء في جزأين ، عالج الجزء الأول تاريخ تيمورلنك وذريته ، وصولاً إلى بابر وهمايون واكبر وجهانكير وشاهجهان ، أما الجزء الثاني فخصص لعصر الملك اورانجزيب ، مع بعض الانتقادات التي وجهها خافي خان والمتصلة ببعض مواقف اورانجزيب السياسية والإصلاحية. الأمر الذي جعلنا نميل إلى اعتبار هذا المؤرخ من غير المؤرخين الرسميين للدولة المغولية ، وربما يكون موقفة النقدي من ملك المغول، هو الذي دفع العديد من المؤرخين إلى دراسة مؤلفته وترجمته والاعتماد عليه في البحوث والدراسات ذات الصلة بعصر الملك اورانجزيب . وقد حرر الكتاب بجزأيه ، مولانا كبير الدين احمد ، وقام على نشره المجمع البنغالي الآسيوي في سلسلة المؤلفات الهندية وذلك سنة 1868م ، وقام المستشرق الإنجليزي اليوت (Elliot) بترجمة الجزء المتعلق بعصر الملك اورانجزيب ، وخلفائه .

وكتاب "عالمكير نامه" للمؤرخ ميرزا محمد كاظم بن محمد أمين القزويني ، ابن المؤرخ الشهير أمين بن أبي الحسن القزويني ، مؤلف "بادشاه نامه" في سيرة الملك شاهجهان ، تقرب محمد كاظم إلى الملك اورانجزيب ، وحضي عنده بالمراتب العالية ، وعينه مشرفاً عاماً على قسم النفقات في بلاط الدولة المغولية ( Bakhshi Paymaster ) ، وعينه أيضاً مؤرخاً رسمياً للبلاط ، وأمره بتأليف كتاب جامع

وشامل لسيرته وتاريخ إمبراطوريته ، ونزولاً عند رغبة الملك ، شرع محمد كاظم في تدوين كتابه الشهير بـ "عالمكير نامه ، Almaqir Nama " ، وقد أتم تدوين وقائع وحوادث العقد الأول من عهد اورانجزيب ( 1069هـ/1659م - 1079هـ/1669م) ثم أمر الملك بمنعه من إكمال كتابه ، بدعوى انه يكذب في كثير من رواياته التي اعتمدها في "عالمكير نامه"؛ أكد على ذلك المؤرخ المعاصر ساقى مستعد خان ، بينما يؤكد المؤرخ الهندي سركار (Sarkar) في مقدمته على كتاب "مآثر عالمكيري" ، أن القزويني وعد انتهائه من تدوين العقد الأول من سيرة الملك اورانجزيب ، أمر الملك بتقليص نفقات الدولة ، وأغلق دائرة النفقات الرسمية ، والتي كان القزويني مسؤولاً عنها بسبب النقص الكبير في الموارد المالية.

كان الملك اورانجزيب قد أمر المؤرخ القزويني بتسليم صفحات الكتاب التي يفرغ منها إليه ، وذلك لمراقبة دقة المعلومات عنده ، فإما أن يوافق عليها الملك أو أن يرفضها ، وعلى الرغم من الموقف المتشدد الذي اتخذه ملك المغول تجاه القزويني ، ومنعه من إكمال مؤلفه التاريخي ، إلا أن "عالمكير نامه" يبقى من المصادر التاريخية المعاصرة الهامة التي غطت حُقب تاريخية مميزة من عهد الملك المغولي ، بكل تفاصيلها ووقائعها وأحداثها ، وقد برزت أهمية المصدر عند المؤرخين الذين ابدوا عناية كبيرة به وبموضوعاته كالمؤرخ ساقى مستعد خان والمؤرخ خافي خان ، والمؤرخ بختاور خان العالمكيري وغيرهم .

اما الرحلات الأجنبية الى الهند في عصر "اورانك زيب" فجاءت رحلة الرحالة الفرنسي "بيرنير Bernier" المعروفة باسم "رحلة في إمبراطورية المغول ١٦٥٦-١٦٦٨م" ، حيث تعتبر من اهم الرحلات الأجنبية الى امبراطورية المغول في الهند ، مكث يعيش في دولة المغول قرابة اثنتى عشرة عاما متواصلة ، طاف في عموم المدن الهندية ، وصف المجتمع الهندي وصفا دقيقا ، ودون العمارة الاسلامية في

الهند ، من أبرزها حديثة المفصل عن "قلعة أكرا" و"قلعة دلهي" ومساجدها ، كما أعطى وصفا سحريا ممتعا لـ"تاج محل" ، كما تطرق الى الاحوال الاقتصادية وتجارة الهند مع اوروبا والعالم ، وذكر الاسواق والبضائع والأسعار والعملات والموازن وغيرها ، اما رحلة بيرنير ، فقد حازت على شهرة عالمية كبيرة، دفعت بالباحثين والمهتمين إلى دراستها وتحليلها ونقدها، لا سيما المؤرخون الهنود، وكل المعنيون بتاريخ المغول المسلمين في شبه القارة الهندية في القرن السابع عشر الميلادي، تقع الرحلة في اربعمائة وسبع وتسعون صفحة من الحجم المتوسط، مترجمه إلى اللغة الانجليزية، حيث ترجمت على يد المؤرخ الانجليزي ارفن بروك (Irvine Brock)، والتي صدرت طبعتها في كلكتا في جزئين سنة ١٨٦٦م، ثم قام بترجمتها المستشرق ارتشيبالد كونستابل "Archibald Constable" ، ثم جاءت الطبعة الهندية الاولى الحديثة سنة ١٩٨٣م، في نيودلهي ، وهي النسخة التي اصدرها وعلق عليها وقدم لها المستشرق فنسينت سميث (Vincent Smith).

الرحالة الفرنسي، نيكولا مانوسي (Niccolao Manucci) مؤلف كتاب "تاريخ المغول (Storia du mogor)" في اربعة مجلدات ١٦٥٣-١٧٠٨م، ترجم الكتاب إلى الانجليزية المؤرخ وليام ارفن (William Irvine)، ونشره في لندن سنة ١٩٠٧م، قضى هذا الرحالة معظم ايام حياته في الهند، ودخل في خدمة الامير دارا شيكوه ابن شاهجهان، وطلب منه الدخول في خدمة اورانجزيب فأبى ثم دخل في خدمة الامير شاه عالم ابن اورانجزيب سنة ١٦٧٨م، وتوفي سنة ١٧١٧م ، تميزت رحلة مانوشي عن غيرها من الرحلات باهتمامها الواسعة والعميقة بعادات المجتمع الهندي .

اما الدراسات الحديثة فيأتي في مقدمتها أعمال المؤرخ الهندي الكبير "جادونات سركار Jadunath Sarkar" الذي تفرغ لتدوين تاريخ ومآثر الإمبراطور

المغولي "اورانك زيب" ، حيث صدر له او كتاب تحت عنوان " هند اورانك زيب " "India of Aurangzeb" ، سنة ١٩٠١م ، ثم صدر له اهم مؤلفاته وهو "تاريخ اورانك زيب" في خمسة مجلدات ،سنة ١٩٢٤م ، وهو افضل ما كتب عن "اورانك زيب" باللغة الإنجليزية ، حيث اعتمد على المصادر الفارسية الأولية ،واستغرق "سركار" على تأليفه قرابة ٢٥ سنة من عمره ، وقضى المؤرخ الهندي الشهير من عمره ٢٥ سنة أخرى في تأليف كتابه الشهير " سقوط الإمبراطورية المغولية" ، صدر سنة ١٩٥٠م ، وأخيرا ، من الكتب المهمة والتي عالجت تاريخ الهند في عصر الملك المغولي "اورانك زيب" المؤرخ الهندي "ظهير الدين فاروقي صاحب كتاب " عصر اورانك زيب""Aurangzeb and his times" ، صدر في طبعته الأولى سنة ١٩٣٥م في مدينة "كلكتا" في الهند ، ثم اعيد طباعته في مدينة لاهور الباكستانية سنة ١٩٧٧م، وهو من الكتب الفريدة في تناولها لتاريخ "اورانك زيب" .

واخيرا وليس آخرا ، فقد ترك الملك المغولي " مآثر سياسية ودينية وادارية غاية في التأثير والأهمية ، الى درجة ان مؤثراته لا زالت حية تعيش في ارض الهند حتى زماننا هذا ، ابتغينا تقديمها للقراء العرب لكي يعرفوا على علم بارز من أعلام المسلمين ، والله من وراء القصد.

احمد الجوارنه

اريد -١٤٣٥هـ/٢٠١٤م

## حياته ووفاته

محي الدين محمد اورانجزيب ، الذي اعتلى عرش المغول المسلمين في الهند بإسم "عالمكير الأول" ، هو سادس الأبناء للإمبراطور المغولي "شاهجهان" ، ولزوجته الملكة "ارجمند بانو بيكم" والتي اشتهرت باسم "ممتاز محل" ، ولد "اورانجزيب" في قرية "دوهاب Dohab" الهندية في ليلة ١٥ ذو القعدة سنة ١٠٢٧هـ/ الموافق ليوم الأحد ٢٤ أكتوبر عام ١٦١٨م (خافي خان ، منتخب اللباب ، مجموعة اليوت الانجليزية ، ج٧ ص ٢١٣، نزهة الخواطر ، ج٦ ص ١٢٣) ، وعند بلوغه سن العاشرة من عمره ، اقبل على تعلم القرآن الكريم والحديث النبوي الشريف ، كما تعلم اللغتين العربية والفارسية واتقنهما اتقانا جيدا ، فكان يكتب بهما ويتكلم بهما ايضا ، اما اللغة الهندوستانية (الهندية) فهي لغة الأم ، وهي اللغة الخاصة بالبلاط المغولي في الهند (sarkar,ashort history of Aurangzib,p.7) ، ويؤكد المؤرخ الندوي ان اورانجزيب كان بارعا في فنون كتابة الخط العربي ، فكتب في مختلف انواع الخطوط ، منها: خط النسخ وخط النسخ تعليق ، وخط الشكسته ، الى درجة ان براعته في هذا الفن من الفنون الاسلامية اوصلته الى ان يقوم بنسخ المصحف الشريف بخط يده قبل ان يعتلي

عرش الهند ، وبعث بتلك النسخة الى مكة المكرمة ، وبعد جلوسه على العرش كتب نسخة أخرى بيده ، وأنفق عل تذهيبها وتجليدها سبعة آلاف روبية هندية ، بعثها الى المدينة المنورة ، وكان انتسخ الألفية لأبن مالك في مراحل الصبا ، وارسلها الى مكة المكرمة (نزهة الخواطر ، ج٦ ص ١٢٩، ١٢٨) .

تولى اورانجزيب ولاية الدكن الواقعة في جنوب الهند ، بأمر من والده الإمبرطور شاهجهان سنة ١٦٣٦م وبقي وليا للأقليم الى سنة ١٦٤٤م ، وكان عمره لا يزيد على ثماني عشرة سنة ، وذلك بعد صراعات مريرة بين الدولة المغولية والدول الشيعية في بيجابور وكولكنده ، التي استقلت عن السيادة المغولية وأظهرت في وجهها العداء الصريح ، بل وكانت تعلن كراهيتها للخلفاء الراشدين وتسبهم وتشتمهم على منابر المساجد ، في الوقت الذي يبائعون الملوك الصفويون في ايران ، وقد استمر الصراع بين المغول الذين يمثلون اهل السنة والجماعة وبين مملكتي بيجابور وكولكنده التي تمثل المذهب الشيعي طويلا ، ما بين ١٥٩٥-١٦٣٦م تقريبا ، الى ان نجح شاهجهان في تحطيم ممالكهم ومطاردة الأمراء الشيعة وقتلهم اينما عثر عليهم ، لتصبح ولاية الدكن بكل مناطقها تحت سيادة الدولة المغولية السنية ، كان اسناد ولاية الدكن للأمير اورانجزيب بداية صراع واضح وقوي بينه وبين الشيعة المتشدين في الهند ، بحيث استطاع كبح جماحهم وتقليص نفوذهم ونفوذ دعواتهم في الجنوب الهندي (majumdar, An Advanced ,p471) ، وربما يكون للمواجهة المباشرة بين اورانجزيب والشيعة ، الى جانب تربيته في صباه على علوم القرآن وعلوم السنة وقراءة السيرة النبوية وسيرة وتاريخ الصحابة ، يكون لها ابعث الأثر في توجيه مسار الإمبراطورية المغولية حينما تولى عرشها تجاه المذهب السني الخالص .

بعد مضي ثمان سنوات على حكم اروانجزيب لولاية الدكن الجنوبية ، ارسل والده في طلبه لتولي مهمة عسكرية حربية كبيرة تتعلق بأفغانستان وقبائلها

المتمردة على العرش المغولي ، لا سيما قبائل الأوزبك في ولاية قندهار الأفغانية ، وتحرك اليها ، ولم يمضي على حركة اورانجزيب صوب قندهار كثير وقت وزمان ، حتى ثارت الشيعة في الدكن وتمردت من جديد ضد دولة المغول ، الأمر الذي دفع بشاهجهان الى إعادة اورانجزيب الى الدكن من جديد ، لينصبه حاكما عليه للمرة الثانية سنة ١٦٥٣ ولغاية سنة ١٦٥٧ م ، وهنا يقول المؤرخ الهندي "ساكسينا saksena" صاحب كتاب " تاريخ شاهجهان في دلهي " : ان المعارك والحروب والغزوات والمواجهات العنيفة التي خاضها الأمير اورانجزيب في اقليم الدكن وفي قندهار ، أكسبته تجربة عسكرية وسياسية فريدة ، ليلبغ مكانة وشأوا كبيرا في دولة المغول وإدارة شؤونها العليا ، وجعلته يتربع على قمة المجد السياسي والعسكري قبل ان يعتلي عرش المغول في الهند ( saksena,History of ) . (Shahjahan,p198)

في اليوم الذي سقط فيه الإمبراطور شاهجهان صريع المرض ، وبات يعيش اسير الفراش والعلاج ، دب فيه الضعف ، فلم يعد قادرا على إدارة دفة الحكم ، وظهر عجزه الشديد في ممارسة شؤون الدولة ، ما افقده مكانته البارزة والمؤثرة في عرش الهند ( khafi Khan,history of ) (alamgir,pp5-7) ، وقاعدة الحكم ونظامه لم يكن قد سن قانونا لولاية العرش عند المغول ، فالأقوى من بين الأولاد هو الذي ينتزع العرش بالقوة والحكمة السياسية التي يمتلكها ، وهذا ما ساعد على نشر الحروب والفوضى بين ابناء الملوك المغول من خلال صراعهم على السلطة ، لأن احدا غير ابناء اباطرة المغول لا يجرؤ على اعلان التمرد او الثورة ، فليس ذلك مسموح به الا لإبناء اباطرة المغول فحسب ، وفي ظل هذا النظام ، وحينما أعلن الملك المريض عن ابنه "دارا شيكوه" خليفته في عرش الهند ، حتى ثارت من حوله ثورة ابنائه جميعا ، ودب الصراع بينهم على خلافة العرش المغولي ، فابناء شاهجهان ، الأمير شجاع حاكم البنغال ، والأمير مراد

بخش حاكم الكجرات ، والأمير اورانجزيب حاكم الدكن ، بينما الأمير المعين "دارشيكوه" كان حاكما على كابول والملتان ، اجتاحت إمبرطورية المغول فوضى وأزمة سياسية كبيرة لما تعهدا من قبل ، فجميعهم يمتلكون من القوة ما توفر لهم اسباب النصر على الآخر ، ولهم من النفوذ اضعاف ما لشقيقهم المستخلف على العرش "دارشيكوه" ، وقد عزى المؤرخ الهندي "سركار" والمؤرخ "شارما" الى ان هذه الأزمة تفاعلت بفعل مواقف إخوة "دارا شيكوه" تجاه الأفكار والفلسفات التي يؤمن بها والتي تبعد كثيرا عن روح الإسلام ، فعقيدته متحررة ، ولذلك اجتمعت عليه أغلب رؤوساء وزعماء قبائل الهندوس الهندية يؤيدونه ويناصرونه على عرش الهند ، وهو ما أثار مخاوف أشقائه وحملهم على حمل السلاح والتمرد والثورة بوجهه، وقد قاد التمرد والعصيان الأمير "اورانجزيب" الذي أعلن رفضه وبقوة تولى "داراشيكوه" الحكم لما يحمله من أفكار مخالفة لتعاليم الدين الإسلامي الحنيف (Sarkar,op-cit,vol.1,p171) .

أدت ثورة الأشقاء وعصيانهم على ولاية العرش في دلهي الى انتشار حالة من الفوضى السياسية التي اجتاحت شبه القارة الهندية ، فلم يكتف اولئك الأشقاء برفع راية التمرد والعصيان فحسب ، بل بادروا الى إعلان الاستقلال كل في ولايته وموقعه ، فالأمير "شجاع" نصب نفسه ملكا على البنغال ، وضرب السكة باسمه ، وقرأت الخطبة من على منابر مدن البنغال وقراها باسم الملك الجديد " شجاع بن شاهجهان" (khafi khan,op-cit,p.2) ، بينما تحالف اورانجزيب والأمير مراد بخش " في وجه ملك المغول الجديد "دارا شيكوه" سنة ١٦٥٧م ، وكان من بنود هذا الإتفاق ، توزيع ملك أبيهم بينهم على النحو ، ثلثي الغنائم للأمير "اورانجزيب" والثلث الآخر للأمير "مراد بخش" ، وان تؤول حاكمية اقليم البنجاب وأفغانستان وكشمير والسند للأمير "مراد بخش" ، ويؤول الملك العام للأمير "اورانجزيب" وعليه تحركت الجيوش باتجاه مدينة دلهي ونجحت في ايقاع الهزيمة بجيوش "داراشيكوه"



سنة ١٦٥٨م ، في موقعة "دهرمت" ، ثم التقى الجمعان في موقعة "سامكورا" القريبة من مدينة "أكرا" ، في الثامن من حزيران/يونيو ١٦٥٨م ، ووقع بها "اورانجزيب" هزيمة ثانية ، فولت قوات الملك الجديد الفرار امام زحف الأشقاء وقواتهم الضاربة ، ولما فرغ "اورانجزيب" من حملته بعدما حقق نصره الكاسح على ملك شقيقه ، زحف نحو مدينة "أكرا" معقل الملك المريض "شاهجهان" وفرض عليها حصارا في ١٣ رمضان ١٠٦٨هـ/١٦٥٨م ، منع الميرة والماء والطعام من الدخول الى المدينة حتى أرغمهم على الاستسلام ، وأودع أباه سجن المدينة ، وخصص له من الخدم والحشم الأعداد الكثيرة ، وبقي لديه معززا مكرما الى ان مات سنة ١٦٦٦م ، بينما سيطر "اورانجزيب" على مدينة أكرا سيطرة كاملة في ٢٢ رمضان ١٠٦٨هـ/١٦٥٨م ، وفي هذا التاريخ تقلد عرش الهند (khafi khan,op-cit,pp.24-34/ نزهة الخواطر ، ج ٦ ، ص ١٢٤، ١٢٣)

وقبل الحديث عن عرش المغول وإمبراطورها الجديد في الهند ، ينبغي التوقف عند أسرة "اورانجزيب" ، فقد تزوج "اورانجزيب" بأربع نساء ، هما :  
١- "ديلراس بانو بيكم" ، وهي ابنة النبيل "شاه نواز خان" الذي تعود اصول جده الى الملك الصفوي اسماعيل الأول ، تزوجها في مدينة "أكرا" في "٨ ايار/مايو ١٦٣٧م" ، وتوفيت في مدينة "اورانج أباد" في "٨ تشرين ثاني/اكتوبر ١٦٥٧م" ، (sarkar,ashort history,p12).

٢- "رحمت النساء" واسمها الحقيقي "نواب باي" ، وهي ابنة الزعيم الهندوسي "راجا راجوه" من ولاية "راجوري" في اقليم كشمير ، وهي من قبيلة الراجبوت الهندية العريقة (sarkar,ashort,p12)

٣- "اورانج أبادي محل" ، وهو اسمها الذي تسمت به حينما دخلت قصر حريم الأميرات في مدينة "اورانج أباد"

٤- "أديبوري محل" وهي والدة الأمير "كام بخش" ، وهي "مملوكة جورجية" كما أشار الى ذلك الرحالة الفرنسي المعاصر "مانوشي" ( sarkar,ashort ) (history,p13)

اما ابناء الإمبراطور "اورانجيب" فهم ، الأميرة "زيب النساء" ، ولدت في مدينة "دولت اباد" سنة ١٦٣٨م ، والأميرة "زينت النساء" ، ولدت في مدينة "اورانج اباد" سنة ١٦٤٣م ، والأميرة "زدة النساء" ، ولدت في الملتان سنة ١٦٥١م ، والأمير محمد أعظم" ، ولد في مدينة "برهانپور" سنة ١٦٥٣م ، والأمير "محمد أكبر" ، ولد في مدينة "اورانج اباد" سنة ١٦٥٧م ، والأمير محمد سلطان ، ولد بالقرب من "ماثورا" سنة ١٦٣٩م ، والأمير "محمد مَعْظَم" ، وهو الذي خلف والده على عرش الهند باسم "بهادر شاه الأول" ، ولد في مدينة "برهانپور" سنة ١٦٤٣م ، والأميرة "بدر النساء" ، ولدت سنة ١٦٤٧م ، والأميرة "مهر النساء" ، ولدت سنة ١٦٦١م ، والأمير "محمد كام بخش" ، ولد في دلهي سنة ١٦٦٧م . (ashort history,pp14-15)

لقد احتقلت بلاد شبه القارة الهندية مرتين بجلوس الإمبراطور "محي الدين محمد اورانجيب" على العرش ، جاءت الأولى عقب استسلام الملك "شاهجهان" في شهر رمضان من سنة ١٠٦٨هـ/١٦٥٨م ، وجاءت الأخرى في العام القابل اي في عام ١٠٦٩هـ/١٦٥٩م ، وفي هذه السنة تم تقليد اورانجيب" عرش المغول في الهند بشكل رسمي ، حيث قرأت مساجد الهند في دلهي وأكرا وبقية المدن الأخرى الخطبة باسم الملك الجديد ، وعلن عن لقبه الجديد الذي حمل اسم : " ابو المظفر محي الدين محمد اورانجيب عالمكير بادشاه غازي" (سركار، نفس المرجع ، ج ٢ ص ٣٨٦-٣٨٧)

ينقسم عهد "اورانجيب" الى قسمين متماثلين من حيث الفترة الزمنية ، مختلفين من حيث الأعمال والمهام السياسية والفتوحات العسكرية ، ففي السنوات ١٠٦٨هـ/١٦٥٨م وحتى سنة ١٠٩١هـ/١٦٨١م انشغل ملك المغول الجديد بحملاته العسكرية المنتابعة تجاه الأقاليم الشمالية والوسطى

الى ان بسط سيطرته بشكل كامل عليها ، وقد شهدت تلك الفترة تطورا ملحوظا في مجالات مختلفة ، سياسية وادارية واقتصادية ، والفترة الثانية جاءت في السنوات ١٠٩١هـ/١٦٨١م ولغاية سنة ١١١٦هـ/١٧٠٧م ، حيث شهدت هذه المرحلة اهتماما مباشرا في شؤون الأقاليم الهندية الجنوبية وفي مقدمتها اقليم الدكن ، تاركا مدن الهند العريقة ، مثل مدينة دلهي وأكرا ليذهب الى الجنوب ويدير دفعة الحكم من هناك حتى وفاته سنة ١١١٦هـ/١٧٠٧م .

اذا واجهت المتاعب والمصاعب معظم السلاطين والملوك المسلمين في حكمهم للهند ، فان المصاعب والمتاعب التي واجهها الإمبراطور أور انجزيب" أكثر بكثير مما واجهه الآخرون ، فهو الزعيم المسلم الوحيد الذي استطاع السيطرة الكاملة على كافة أقاليم الهند الشمالية والشرقية والوسطى والغربية والجنوبية ، بل وصل نفوذ امبراطورية المغول إبان عهد الإمبراطور "اورانجزيب" الى أبعد من ذلك ، حيث سيطر على نيپال وبورما ، ففي سنة ١٦٦١م ، وعقب استتباب الأمن في ربوع الإمبراطورية المغولية ، بقي على "اورانجزيب" ان يواجه أحد أكبر المشكلات في عصره ، الا وهي اعلان شقيقه" الأمير مراد بخش" نفسه ملكا مستقلا على البنغال ، بينما الاتفاقية التي ابرمت بينه وبين شقيقه "اورانجزيب" تعهدت بان يكون حاكما على تلك المناطق لا ملكا مستقلا ، فعين حاكما على البنغال وهو" الأمير مير جملة" ، وأمدته بقوات عسكرية كبيرة كافية للقضاء على قوات "مراد بخش" ، ونجح "مير جملة" في القضاء على سلطة الأمير "مراد بخش" ، ليسدل الستار على هذه القضية التي كادت ان تضعف من شأن المغول السياسي في الهند ، اما المشكلة الكبيرة الأخرى التي واجهت "اورانجزيب" في اقليم البنغال ، هي تنامي قوة ومخاطر قبائل "الآهوم Ahoms" المنتشرة في البنغال ، وهي قبائل ذات أصول منغولية ، هاجروا من مواطنهم الأصلية من أعالي جبال بورما القريبة من مرتفعات همالايا ، الى المناطق

الشمالية الشرقية من الهند ، ليستقروا غرب البنغال في القرن الخامس عشر الميلادي ، وامتد نفوذهم ما بين نهر "بارنادي" في الشمال الغربي من البنغال ، وحتى نهر "كالنج" في الجنوب الغربي ، وهي المنطقة التي تعرف بأسم "آسام" ، وكانت هذه المجموعات البشرية قد اعتنقت الديانة الهندوسية ، وأضحت من المنافحين عنها ، بل وناصبت دولة المغول العداء الشديد ووصلوا إلى اضعافها واسقاطها ان استطاعوا  
(sarkar,Aurangzib,vol.iii,pp79-100)

كان على الإمبراطور "اورانجزيب" ان يضع حدا لتلك الأعتداءات التي مارستها قبائل "الآهوم" في اقليم " آسام " تجاه الدولة المغولية ، وتحقيقا لهذه المهمة ، كلف حاكم البنغال " مير جملة" بتجهيز جيش كبير للقضاء على القوى المعادية في "آسام" ، وتحرك من مدينة "دكا" على رأس جيش بلغ اثنا عشرة الفا من الفرسان ، وثلاثون الفا من المشاة ، مسلحين بالنادق والمدافع ، وتوغل في الأقليم وحقق انتصارات كبيرة جدا ، الا ان سوء الأحوال الجوية فرض على جيش المسلمين التوقف عن الزحف ، الا انهم حققوا انتصارهم من خلال ارغام زعيم "آسام" على دفع الجزية للمسلمين ، حيث أقر الراجا حاكم "آسام" بدفع جزية مقدارها مائة وعشرون الفا من الفضة والفين من الذهب وخمسون فيلا ، جزية سنوية يدفعها لخزينة الدولة المغولية ، وحينما توفي "مير جملة" ، عين الإمبراطور المغولي خاله " شايسته خان" حاكما على البنغال ،الذي واجه أول ولايته على البنغال أزمة"الآهوم" الذين نقضوا العهد وخرجوا على طاعة المغول ، فروضها"شايستا خان" ثانية ، وخضعت لحكم المغول ما يقرب من ثلاثين عاما  
(sharma,op-cit,274,sarkar,vol.iii,101-106)

سياسة "اورانجزيب" تجاه القبائل الأفغانية في الحدود الشمالية الغربية :

من اكثر الأزمات السياسية التي تعامل معها الزعيم المغولي "اورانجزيب" تلك الثورات والمناوشات التي أظهرتها القبائل المغولية بوجه الدولة المغولية

في الهند ، وهي نفس المعضلة التي تعاطى بها معظم ملوك المغول الذين سبقوا "اورانجزيب" ، وكان سبب كثرة الثورات التي أظرتها قبائل الأفغان قبل عهد "اورانجزيب" وخلالها وبعده ، إنما ترجع الى مجموعة من الأسباب ، وهي الأسباب التي أجمع عليها أغلب من أرخ لتاريخ دولة المغول في الهند ، وهي ان القبائل الأفغانية تتمتع بحرية قلما تجدها عند غيرها من سكان المناطق الأخرى في به القارة الهندية ، وذلك بسبب وجودهم في مرتفعات جبلية ومناطق وعرة يصعب على الغزاة ترويضها بسهولة ويسر ، كما كان لصلاية المراس لديهم وقوة عزميتهم وشجاعتهم سببا آخر من أسباب عدم اعطاء الأفغان ولاءهم لدولة المغول او حتى لغيرها ، والمشكلة الكبيرة الأخرى باستمرار حالة العصيان والتمرد لدى القبائل الأفغانية انها لا تجتمع على عامة واحدة ولا تربطها رابط قبلي واحد ، ومن أبرز القبائل التي تزعمت حالة الثورة والتمرد على دولة المغول في الهند هي قبيلة "يوسف زي" وقبيلة أفريدي".

#### اولا: قبيلة "يوسف زي"

ظهرت اول حركة ثورة وتمرد افغانية بوجه دولة المغول في الهند سنة ١٦٦٧م على يد زعيم قبيلة "يوسف زي" "بهاكو" ، وهذه القبيلة الأفغانية من اكبر القبائل التي تنتشر بين "سواط" و"باجور" وبين مرتفعات بيشاور ، اي ما تعرف بمرتفعات الهندوكوش ، وهي من أكثر المناطق وعورة واطرها تضاريسا ، لقد جمع الزعيم الأفغاني "بهاكو" ما يزيد على خمسة الآف محارب أفغاني من قبيلة "يوسف زي" عابرا بهم نهر السند الكبير ، مجتاحا سهول نهر السند الشرقية ، وراحت تعيث نهبا وسلبا وفسادا في المناطق الشمالية الغربية لدولة المغول ، وهو ما أثار حفيظة دولة المغول ، وعلى رأسهم الإمبراطور "اورانجزيب" (kahfi kahn,op-cit,p.210)، الذي بادر من جانبه الى تعبئة قواته ومقاتليه ، ليشكل ثلاثة جيوش جرارة زحفت لملاقاة العدوان الأفغاني على اراضي الدولة المغولية ، والحق بهم هزيمة

كبيرة ، ولم يعد لهم اي دور في خلق حالة من الاضطرابات بوجه الدولة المغولية ، وما ان أتى شهر تشرين اول سنة ١٦٦٧م حتى تلاشى خطرهم في المناطق الشمالية الغربية (Ellphinstone,op-cit,p.634).

### ثانيا : قبيلة "أفريدي"

لعبت قبيلة "أفريدي" الأفغانية دورا كبيرا في اثارة القلاقل والمتاعب في وجه ملوك المغول الذين تعاقبو على حكم الهند ، وهم اكثر عدة وعددا وخطورة من قبيلة "يوسف زي" ، ففي الوقت الذي تربع به "اورانجزيب" ملكا على الهند ، حتى ثارت قبيلة "أفريدي" بوجهه نافضة ضروب الطاعة القديمة التي كانت تمنحها لسلطان المغول في الهند ، بل وراحت تلك القبيلة الأفغانية تقتطع من اراضي دولة المغول وتظيفها لنفوذها ، وقد تزعم " أكمل خان " تلك الثورة والعصيان بوجه المغول ، ومن أشدها وأكثرها خطورة ، حينما حل ربيع سنة ١٦٧٢م ، أقدم نائب ملك المغول في افغانستان " محمد أمين خان" على الزحف تجاه "بيشاور" لملاقاة قبيلة "أفريدي" هناك ، ولما علمت القبيلة بمقدمهم ، حملت عليهم ليلا على حين غرة ، وأحاطوا بهم إحاطة السوار بالمعصم ، ومنعوا عنهم المؤن والإمدادات ، حتى اضطر "محمد أمين خان " على طلب الصلح معهم ، الا انهم أبوا عليه ذلك واستمروا بحصارهم له ولقواته ، بل مما زاد الوضع تدهورا وخطورة حينما امطرت الأفغان القوات المقولية بوابل من الحجارة حيث كانوا في أعالي الجبال وقممها ، كما القوا عليهم النيران ، وأطبقت عليهم من كل ناحية ، ولم يتركوا لهم منفذا للهروب ، واقبلوا عليهم يقتلونهم واحدا فواحدا حتى ابادوهم عن آخرهم ، ولم يبق منهم الا الشريد الهارب ، وأوقعوا بصفوف المغول مذابح فضيعة (Sarkar,Aurangzib,vol.iii,pp.15,152).

ان هذه المذبحة التي وقعت في صفوف المغول ، وهذا النصر الذي حصلت عليه القبيلة الأفغانية ، شجعت قبيلة "أفريدي" وبقية القبائل الأفغانية الأخرى على المبادرة الى الثورة والعصيان بوجه الدولة المغولية ، لا سيما تلك القبائل

التي كانت تضرب بين "آتوك وقندهار" ، فركنت بدورها الى العصيان المسلح ، يقول الساداتي: "وقوى من عزائمها انضمام الزعيم الأفغاني "خوشحال" الى صفوفهم ، وهو زعيم قبيلة "آتوك الأفغانية" ، وكان هذا الزعيم قد استدرج من قبل ، بالخيانة والغدر الى بيشاور ثم قبض المغول عليه ، وألقوه في غياهب السجن بمدينة "دهلي" ، ثم اطلقت حكومة المغول سراحه ، على ان يسير بجنده لمحاربة القبائل الأفغانية الثائرة ، خصوصا قبيلة "أفريدي" ، الا أن ما أحرزه بنو جلدته من انتصارات ، أنساه عداءه القديم معهم وأنضم اليهم (الساداتي ، تاريخ المسلمين في شبه القارة الهندية ، ج٢ ص١٢٠) فكان لهذه الحادثة آثارها السيئة والسلبية على دولة المغول في الهند ، والملك "اورانجزيب" لم يكن ذلك الرجل الذي تزوعه مثل هذه التقلبات السياسية والعسكرية الخطيرة ، ولم تحدث في نفسه أية أثر ، وعندما أدرك الملك المغولي ان القبائل الأفغانية تتقدم الخطى محرزة انتصارات متلاحقة في ارضه ، و ان خطرهم يزداد يوما بعد يوم ، أمر بتجهيز جيش كبير بقيادة امير البنجاب " فدائي خان" وحاكم "لاهور" ، بالتحرك صوب بيشاور ، كما وجه جيشا آخر بقيادة " محبت خان" الذي تواطأ من جهته مع القبائل الأفغانية وعقد حلفا معها لحرب المغول ، فعزله "اورانجزيب" ، وعين مكانه "شجاعت خان" ، فحالت الظروف والأحوال الجوية ووعورة المنطقة بين جيش المغول وتحقيق اية انتصارات على القبائل الأفغانية الثائرة ، بل وأوقعت القبائل الأفغانية القتل والذبح في صفوف الجيش المغولي ، حتى قتل القائد "شجاعت خان" في أرض المعركة ، وهزم جيش المغول هزيمة نكراء ، وهو ما ضاعف خطورة القبائل الأفغانية على دولة المغول ، بل وياتت تشكل خطرا كبيرا ربما يوهن ويضعف دولة المغول ويشجع القبائل الهندية في داخل الإمبراطورية على الثورة والعصيان ، هذه المخاوف اقلقت الملك "اورانجزيب" ودفعت به الى قيادة الجيش بنفسه ، ففي ٢٦ حزيران/يونيو ١٦٧٤م ، حط "اورانجزيب" بقواته في مدينة "بيشاور" ، وأدار الحرب من هناك ، واستدعى لتحقيق النصر نخبة من

أجناده وقواده ، وعلى رأسهم "آغا خان التركي" حاكم اقليم الدكن ، الأمر الذي منح امارات الجنوب فرصة مغادرة واليهم القوي ، لإثارة المتعاب والاضطرابات بوجه الملك من بعد ذلك (الساداتي ، المرجع السابق، ج٢ص ٢٢١ ، khafi khan,op-cit,p.235)

أفلح الملك اورانجيزب وقائده التركي ، بقوة السلاح تارة ، وببذل الأعطيات والأموال والهبات لشيخ القبائل الأفغانية تارة أخرى ، في ان يؤمن منطقة ممر خيبر الاستراتيجية ، ولما أدام الملك هذه السياسة ، استقطب لصفه الكثير من المناوئين من رجالات الأفغان ، ولم يفلت أحد من وجهاء وزعماء قبائل الافغان من الوقوع في شرك الملك الذي نصبه بحنكته ودهائه ، حتى شرع الكثير من رؤوساء القبائل يدخلون في حلف الملك المغولي افواجا ، وفرغ من قضية الأفغان بنجاح منقطع النظير(الساداتي ٢٢١/٢ ، sarkar,a short ,p.119).

### الثورات الداخلية

شكلت الأزمة في المناطق الشمالية والتي أشعلتها قبائل الافغان ، ارضية خصبة لكثير من الطوائف والقبائل الهندوسية وحتى المسلمة لإعلان حالة العصيان والتمرد على الدولة المغولية في الهند ، وعلى عرش الإمبراطور محي الدين اورانجيزب ، هذا من ناحية ، ومن الناحية الأخرى ، ولما فرغ اورانجيزب من بسط الأمن والاستقرار في المناطق الشمالية الغربية وآسام ، اتخذ خطوات عملية في سبيل تطبيق الشريعة الإسلامية وجعلها أساسا في حكم الهند ، وهو بذلك يخالف مخالفة صريحة سياسة آباءه وأجداده في هذا الأمر ، التي رسخت مبادئها فيها تغليب المصالح السياسية والاقتصادية على تطبيق الشريعة الإسلامية والعمل بقوانينها وتشريعاتها ، وهذه السياسة لاقت تجاوب واٍعجاب زعماء القبائل الهندوسية في عموم الهند ، وكانوا



يعطون عرش المغول الولاء المطلق ، لاسيما عصر الإمبراطور جلال الدين أكبر وعصر جهانكير وحتى عصر شاهجهان والد اورانجزيب ، وحينما قرر ملك المغول الجدي "اورانجزيب" تغليب الجوانب الدينية والإسلامية على شؤون دولته ، قلب الهندوس لدولة وعرش المغول ظهر المجن ، وكان من ابرز القوانين التي اشعلت روح التمرد والعصيان لدى الهندوس والسيخ وغيرهم ، هو تطبيق دفع ضريبة "الجزية" سنة ١٦٧٩م (خافي خان ، ص ٢٥٨) ، وهي تجبى من غير المسلمين المقيمين في الدولة الإسلامية مقابل اعفاءهم من الخدمة العسكرية ، وتأمين حياتهم من اي اعتداء يتعرضون له ، بينما المسلمون يدفعون لبيت مال المسلمين فريضة "الزكاة" ، واذا كان الملك "اكبر" قد ألغا ضريبة الجزية عن الهنادكة وغيرهم من اهل الذمة ، تمشيا مع سياسته اللادينية التي اتبعها ، واذا اطمئن لذلك الهنادكة وابتهجوا وفرحوا ، اذ أنهم كانوا ينظرون اليها على أنها شعار الذل والصغار والقهر ، إن هم أمروا بدفعها وتأييدها لبيت مال المسلمين ، واذا كان "جهانكير" و"شاهجهان" قد تبعا الملك "اكبر" حذو القذة بالقذة في الغاء الجزية ، فان "اورانجزيب" أنف مشايعتهم واحتذاء حذوهم ، لما لذلك من مهانة للدين وانتقاص لمكانته في المجتمع ، بل وركز جل اهتمامه على الإطاحة بغايات الآباء والأجداد ، ولما شعر أهل الذمة ، وعلى رأسهم اهل الهندوس ، الذين ألفوا عدم اعطاء الجزية لبيت المال ، كان لفرضها عليهم من جديد على يد "اورانجزيب" كبير أثر(النمر ، تاريخ الاسلام في الهند، ٣٤٥) .

وحينما أصبح قانون فرض الجزية نافذا على الهندوس ، رأوا في ذلك مهانة صريحة لهم ، لا سيما وانهم رأوا إمبراطور المغول الجديد يعزز فرض تلك الضريبة بالقوة من خلال نشر قوات خاصة دريت وجهزت من أجل هذا الغرض ، قررت زعامات الهندوس الخروج احتجاجا على سياسة اورانجزيب الدينية تجاههم ، وجمعوا أنفسهم وتحركوا بالطريق الواصل الى القصر

المغولي ، وهم سيكون ويحتجون على مسمع من الملك وحاشيته ، لكي يلغي ضريبة الجزية ، في حين لم يتلقى الملك احتجاجاتهم بالترحاب ، وأعرض عن تلك المطالب ، بينما الهندوس مستمرون في اضرابهم واحتجاجهم في الشارع الرئيسي المؤدي الى القصر المغولي ، بل وصعدوا من احتجاجاتهم ،وسدوا منافذ الطرق المؤدية الى القصر ، على ان معظم المتظاهرين كما وصفهم المؤرخ الهندي "جادونات سركار" من أصحاب المحال التجارية والأموال ، واهل الحرف والصناعات ورجالات الأسواق العامة (البازار) ، ومع ذلك حاول الملك ردهم بالحسنى الا ان ذلك لم يجدي معهم نفعا ، حينئذ أمر "اورانجزيب" سلاح الفيلة ان يتولى تفريق حشودهم واعتصامهم ، معلنا اصراره على تطبيق القانون الإسلامي (sarkar,op-cit,iii,178) ، ولم يكتف "اورانجزيب بفرض ضريبة الجزية في الهند ، بل وأمر بفرض ضريبة الخراج التي كان ملوك الهند السابقون قد ألغوها من قبل (sarkar,op-cit,iii,181) .

أدت سياسة "اورانجزيب" الإسلامية تجاه فرض ضريبة الجزية والخراج ، وهدم بعض معابد الهندوس التي اقيمت في عهد الدولة الإسلامية وتحويلها الى مساجد، أدت الى شيوع روح العداة والثورة والعصيان في اوساط أهل الذمة من اهل الهند ، هندوس وسيخ ونصارى وغيرهم من الطوائف الدينية الأخرى ، ونجد من المناسب في هذا السياق ان نستعرض بعض آراء المؤرخين حول اشتعال الثورات والانتفاضات في وجه امبرطور المغول في الهند ، حيث يرى المؤرخ الأمريك "ستانلي ولبرت S.Wolpert" : "أن الدوافع الرئيسية وراء تأجيج تلك الثورات الداخلية الواسعة التي اجتاحت بلاد الهند ايام "اورانجزيب" انما كانت جملة دوافع اقتصادية محضة ، أكثر منها دوافع دينية ، بسبب ما شدد عليه ملك المغول في أداء الجزية ( A New History of India,p159) ، بينما يرى المؤرخ الهندوسي "شارما" : " ان سبب تلك الثورات التي أشعل أوارها الهندوس وغيرهم، تعود الى سياسة

التعصب الديني والتزمت العقائدي الذي بات شعارا يرفعه إمبرطور المغول " اورانجزيب" ، وخصوصا عمله الدؤوب على تحطيم سياسة التسامح الديني التي رسخها وسار عليها أسلافه من قبل ، لا سيما سياسة "جلال الدين أكبر" (Sharma L.P.,Medieval History of India,p.410) ، ولا شك في ان الثورات التي اشعلها الهندوس والسيخ والشيعية وقبائل المراتها والراجبوت وغيرهم ، شكلت امتحانا صعبا وخطيرا امام "اورانجزيب" وحتمت عليه التعامل معها بحزم وقوة لكي لا يتعرض سلطان الإسلام وسيادته على الهند للخطر ، وهنا نستعرض موقف "اورانجزيب" من حركات التمرد والعصيان التي ظهرت في وجهه .

#### اولا: ثورة قبائل "الجات" الهندوسية:

اول الثورات والمواجهات الداخلية التي يواجهها إمبراطور المغول "اورانجزيب" كانت سنة ١٦٦٩م ، حينما أعلن اعلنت قبائل "الجات" الهندوسية ثورتها على سلطان المغول ، حيث قاد زعيمهم " كوكولا Gokula" تلك الثورة ، وكان بداية أمرها ، ان قبائل "الجات" قتلت الحاكم المغولي في بلادهم "ماثورا" ويدعى الأمير " عبدالنبي خان" ، والذي كان متدينا ويوافق سيده حاكم الهند في تطبيق وتنفيذ أحكام الشريعة الإسلامية في الهند ، وهو الذي باشر ولايته في "ماثورا" في بناء مسجد جامع كبير في قلب "ماثورا" على أطلال معبد هندوسي دارس(Sarkar,iii,194) ، وهذا هو سبب مقتله على يد أهالي تلك المنطقة ، هذه الحادثة أشعلت حربا بين المسلمين وقبيلة "الجات" ، أدت الى وقوع قتلى من المسلمين ومن الهندوس ، بلغ عدد قتلى الهندوس من قبيلة "الجات" ما يزيد على خمسة آلاف قتيل ، بينما يقابلهم من قتلى المسلمين حوالي اربعة آلاف ، وتبع تلك الحرب الكثير من الأعتداءات من جانب قبيلة "الجات" على المسلمين وعلى اراضي الدولة المغولية ، وتمدد خطرهم حتى اقترب من مدينة "أكرا" الشهيرة (Sarkar,iii,195) ، لم يقف "اورانجزيب" من تلك الأفعال موقف المتفرج ، بل سارع الى إعداد

جيش كبير سنة ١٦٧٠م ، بقيادة "حسن علي خان" ، وهو من القادة المغول العسكريين التي تعدد بهم دولة المغول ، ولما وصلت قوات المغول اليهم ، أوقع "حسن علي خان" بقبيلة "الجات" مذابح عظيمة ، ويبدو ان المغول لم يتوقفوا عن الذبح حتى افنؤهم عن آخرهم (شارما، ٢٨٠، سركار، ١٩٠، ٣).

### ثانيا: ثورة قبائل "الستنام"الهندوسية

في سنة ١٦٧٢م ، ظهرت ثورة "الستناميين" الهندوس الفقراء في وجه "اورانجزيب" ، وعلى راي المؤرخ الهندي "ماجمدار" فانهم ثاروا وهم جاهلون لحقيقة الثورة ، بل ويفتقدون لأهداف تلك الثورة التي أعلنوها بوجه المغول، وحقيقة أمرهم أنهم جماعة من الهندوس مسالمين اتخذوا لأنفسهم مذهبا وطقوس دينية متميزة خاصة بهم ، وهم يتجمعون في مقاطعة "باتيلا" و"ميوات" في اقليم "أشور" (Majumdar,op-cit,491) ، على ان المؤرخ الهندي"سركار" يؤكد على ان الستناميين الهندوس تميزوا بقذارة ملابسهم ومطاعمهم وفحشهم الى ابعد مدى ، وهم لا يميزون في شريعتهم بين مسلم وهندوسي ، ولا ملامة عندهم فيما يفعلون من ذنوب وما يقتربون من آثام وخطايا وأعمال منكرة (sarkar,iii,197) ، وقد اعتبر المؤرخ"خافي خان" تلك الأحداث التي أثارها اولئك البشر من الهندوس في وجه دولة المغول سنة ١٦٧٢م ، من الأحداث التي واجهتها الأسرة المغولية بحزم وقوة ، علما بان أتباع تلك الفئة او الطائفة لا يتجاوزون خمسة آلاف ، أغلبهم من حراس البيوت وعمال التجارة ، وسبب ثورتهم على المغول يعود الى صراع بين احد اتباع الطائفة الستنامية مع احد قادة المغول ، حيث قتله رجل الدولة المغولية ، وما أن انتشر الخبر حتى اجتمع اتباع الطائفة الستنامية وقتلوا رجل المغول ، وحينما بلغ الخبر الى حاكم الأقليم ، سارع في ارسال قوة عسكرية لإلقاء القبض على القتلة ، وبينما هم في طريقهم اليه ، أحاط بهم الستناميون من كل جانب وقتلوا القوة المغولية وأسروا من بقي على قيد الحياة (خافي خان ، ٢٥٥)، واستمرت قوتهم تزداد قوة وخطورة ، بل وراحوا

يهددوا مدينة دهلي التي وصلوا الى مشارفها ، وهو ما أقلق زعيم المغول "اورانجزيب" ، الذي أمر قواته بالزحف اليهم وملاقاتهم ، وعند اللقاء وبعد التحام الجانبين في معركة حامية ، انتصر الستاميون على المغول المسلمين ، وأوقعوا في صفوفهم هزيمة منكرة ، وقد ضن المغول ان تتباع تلك الطائفة انما يقاتلون بقوة السحر والشعوذة ، وشاع تأثيرهم النفسي بين جنود المغول فأجفلوا منهم وهربوا ، وحتى يلقي امبراطور المغول السكينة والطمأنينة في نفوس رجاله وعساكره ، أمرهم ببناء فسطاطه ، وجلس في مكان مخصص وراح يكتب بخط يده آيات من القرآن الكريم وبعض الأدعية المأثورة عن الرسول صلى الله عليه وسلم ، ولما فرغ من كتابتها ، أمر بتعليقها بسارية الجيش ، ثم سارت القوات المغولية وهي مٌعبأة حماسا وقوة معنوية وتصميم على القتال ، ولما تقابل الجمعان ، وراحت السيوف تتحاور فيما بينها ، ألحق المغول بالستاميين هزيمة ساحقة ، حيث تمت ابادتهم وتصفيتهم ، ولم ينجوا منهم الا الشريد الهارب ، وبذلك وضعت دولة المغول نهاية لثورة الستاميين (سركار ، ٣ ، ٢١٦)

### ثالثا: ثورة "الراجبوت" الهندوسية

أدت سياسة "اورانجزيب" الدينية تجاه غير المسلمين في الهند فيما يتعلق بفرض ضريبة "الجزية" عليهم ، الى شيوع روح التذمر والعداء في وسط قبائل "الراجبوت" الهندوسية ، ولم تنزل هذه الطائفة مصدر قلق وازعاج لدولة المغول في الهند في عصر "اورانجزيب" ، الى ان هلك زعيمهم "جسوانت سنك" حاكم ولاية "ماروار Marwar" ، وذلك في مدينة بيشاور سنة ١٦٧٨م ، الأمر الذي قوى سلطة المغول في تلك الولاية ، بينما لم يكن للزعيم الراجبوتي من الأبناء الا طفلا صغيرا مما اربك دولته وجعلها عرضة للفتك والانقسام ، وهو ما شجع "اورانجزيب" على فتح تلك الولاية واخضاعها الى سلطان المغول ، كونها تحتل موقعا استراتيجيا هاما ، وقبل ذلك ، كانت عائلة "جسوانت سنك" قد جاءت الى مدينة دهلي لمقابلة الملك

"اورانجزيب" ، راغبين في تنصيب ابن "جسوانت سنك" خليفة لأبيه على عرش "ماروار" ، ولما وصولا القصر ، أمر "اورانجزيب" بالقبض على اميرهم الصغير ، ووضعه تحت الرعاية الملكية الخاصة الى حين بلوغه سن الرشد ، وطلب منه اعتناق الاسلام ليكون حاكما على الولاية ، وبالفعل اعلن اسلامه وتسمى بـ "محمد راج" (سركار، ٣ ، ٢١٩/ماجمدار، ٤٩٤)

لم يكن قرار الملك المغولي مريحا ولا مطمئنا لرجالات قبيلة الراجبوت ، بل والأمر الذي جعل الراجبوت يتخفون منه هو اعتناق أميرهم الصغير للإسلام ، ولذلك راحوا يخططون لتخليصة من القصر المغولي ، حتى توصلوا بالخديعة والدسائس الى تخليص أميرهم من الأسر (سركار، ٣ ، ١٤٤-١٤٥) ، ولما علم القصر بالذي حصل ، أتبعهم الملك المغولي بقوات عسكرية للقبض على الأمير الراجبوتي واعادته الى دلهي ، الا ان الراجبوت اعتصموا بالجبال والمرتفعات العالية ، الأمر الذي مكنهم من ايقاع الأذى والقتل في صفوف المغول ، بل وقتل من القوات المغولية أعداد كبيرة جدا ، فرأى الملك بوادر الفوضى والفتنة تطل برأسها ، فحرك جيشا بقيادته تجاه "أجمير" سنة ١٦٧٩م ، وذلك عشية إخفاق ابن "اورانجزيب" محمد أكبر في ردع العصاة وتأديب ثورتهم وتمردهم ، ليعيد الملك تنظيم جيشه ، وأرسل ثلاثة جيوش في وقت واحد لملاقاة قبائل الراجبوت والتخلص من تمردهم ، وقد أولك قيادة تلك الجيوش الى ابنائه ، وهم محمد مَعْظَم ، ومحمد أعظم ، ومحمد أكبر ،بينما الملك يسير بخطاهم ويراقب عن كثب سير المعارك ، اقتحم بنفسه "جادبور" وأخضع "ماروار" ، وطفق يهدم معابد الهندوس معبدا معبدا ، ويشيد على أنقاضها مساجد للمسلمين (سركار، مختصر تاريخ اورانجزيب، ١٤٤-١٤٥)

لم ينجح "اورانجزيب" في القضاء على زعماء قبائل الراجبوت الهندوسية ، بل استمروا يهددون استقرار دولة المغول من خلال تحويل حريهم معها الى حروب عصابات ، ليسند مهمة التخلص منهم والقضاء على تمردهم

وعصيانهم لإبنه الأمير محمد أكبر ، ولما لم بفلح هذا الأمير بتحقيق رغبات والده ، عزله عن الجيش، ولما أحس الراجبوت بتدهور العلاقة بين الملك وولده ، سارعوا الى استعطاف الأمير واستمالته الى جانبهم ، معلنين ولاءهم له ملكا على الهند ، ولا زالوا به يستحثونه على الثورة والعصيان ضد والده الى ان استجاب الى مطالبهم ونادى بنفسه ملكا عليهم ، وقد أشار المؤرخ "خافي خان" الى ان الراجبوت أحبوا "محمد أكبر" لعلاقتهم معه وعلى ما يتمتع به من تحرر كبير في مجال العقيدة والسلوك ، فهو ضد سياسة والده الدينية الإسلامية (منتخب اللباب ، ٢٦٨)، وحينما تهيأ للأمير "محمد أكبر" أسباب القوة والمنعة ، وبلغت قواته ما يزيد على سبعين الف مقاتل ، زحف يطلب عرش أبيه ، في حين كان الملك "اورانجيب" في أجمير ، والأمير يزحف بقواته نحوه ، وقد ذاق "اورانجيب" من ولده والراجبوت ذرعا ، الا انه لم يكن ممن يفعل او يتخبط في سياسته في مثل هذه الحالة الطارئة والخطيرة ، بل بادر بحسن دهائه وحنكته السياسية المعهودة الى الإيقاع بين ولده وزعماء الراجبوت ، وصرفهم عن مخالفة ابنه ، فاصطنع خطابا مموها بعث به الى ولده "محمد أكبر" ، تعمد ان يقع بأيدي الراجبوت ، وقد أثنى فيه على الأمير "أكبر" وخداعه للأعداء ، وأمره باستدراجهم حتى يقعوا في شرك قواته لبييدهم عن آخرهم (خافي خان ، منتخب اللباب، ٢٦٩-٢٧٢ / الساداتي ، ٢ ، ٢٢٧-٢٢٨)، فكان لهذه الرسالة أثرها ووقعها البالغ على الزعماء الراجبوت ، بل ولعبت الرسالة دورا محوريا في تفتيت التحالف بين "الأمير محمد أكبر" وزعماء الراجبوت ، فأوهم الملك المغولي الراجبوت ان ولده إنما يلعب بمصيرهم ليوردتهم مورد الهلاك ، فشعر الراجبوت أنهم استغلوا ليقعوا فريسة سيف المغول ، فتركوا مواقعهم ، وتركوا الأمير محمد أكبر ، ليفقد الأمير بين عشية وضحاها غالبية العساكر التي عقد عليها الآمال العراض ، فولى الفرار نحو الدكن في الجنوب من الهند ، وأمعن بالهرب ونزل عند زعيم "المرهتا الأمير شيفاجي" ، ولما زحف "اورانجيب" تجاه الجنوب فيما بعد ، غادرها الأمير متوجها الى بلاد فارس

واستقر هناك الى ان مات سنة ١٧٠٤م، وبذلك تخلص الملك المغولي من الراجبوت في سنة ١٠٩٢هـ/١٦٨١م، وخضعت "ميوار" لسلطان المغول ، واعطى زعيم الراجبوت "بهما سنك" ولاءه المطلق لعرش المغول ، واغدق عليه الملك "اورانجيب" الهدايا والأعطيات الكبيرة والكثيرة (شارما،امبراطورية المغول في الهند ، ٢٩٣-٢٩٤/سركار، ٣، ٢٤٦)

#### رابعاً: ثورة طائفة "السيخ"

من الثورات الخطيرة التي اشتعل اوارها في وجه الملك المغولي "اورانجيب" على أثر سياسته في تطبيق فرض ضريبة الجزية على المواطنين غير المسلمين في الدولة المغولية ، تلك الثورة التي أشعلتها طائفة "السيخ" الذي بادروا الى رفض سياسة المغول واعلنوا عصيانهم عليها ، وينبغي في هذا السياق الحديث عن تاريخ تلك الطائفة بشكل مقتضب ، وذلك لتوضيح مسببات الثورة ودوافعها ومسببات قمعها ونتائجها .

أسست ديانة "السيخ Sikh" على يد المصلح الهندوسي "كورو بابا نانك" (Cunningham,History Guru Baba nanak ١٤٦٩م - ١٥٣٩م) "of the Sikh,pp35-37" ، وقد أعتمد في دعوته على أسس ومبادئ كثيرة ومتنوعة المصادر الدينية ، منها ان ديانتة الجديدة اعتمدت على أصول وأسس الديانتين الإسلامية والهندوسية ، وقد ظهرت هذه الديانة في شمال الهند ، وتحديدا في مقاطعة البنجاب (Maculiffe,The Sikh Religion,i,1) ، وكان "غورو بابا نانك" يُعلن على الملأ أنه اذا ما امتزجت الديانة الإسلامية بالديانة الهندوسية ، عم البلاد الخير والفلاح ، حيث نتج عن هذا الاندماج ،مذهبا دينيا جديدا وهو ديانة "السيخ" (Sarkar,iii,200) ، بينما تركزت دعوة هذا المصلح الهندوسي في اقليم البنجاب ، وكان ولادة هذه الديانة متزامنا مع ولادة إمبراطورية المغول المسلمين في الهند على يد الزعيم المغولي الكبير "ظهير الدين محمد بابر".



استطاع "ناناك" من ان يضع القوانين و الأسس والتعليمات الدينية لهذا الدين الجديد قبل مماته سنة ١٥٣٩م ، فكان بمثابة الأب الروحي والزعيم الديني الكبير لتلك الطائفة ، ثم خلفه من بعده الزعيم الجديد " أنكاد Angad " ، ثم ١٥٣٩-١٥٥٢م ، وقد عاصر هذا الزعيم الملك المغولي "همايون" ، ثم خلفه الزعيم "أمرداس Amardas ١٥٥٢-١٥٧٤م" ، ليصبح الأب الروحي والقسيس الأعظم لتلك الطائفة (Maculiffe,op-cit,ii,19-20) ، الا ان الوقت لم يسعه في لعب دور مهم في رعاية الطائفة ونشر افكارها في اقليم الهند ، فمات في نفس العام الذي تقلد فيه زعامة الطائفة ، وخلفه من بعده الزعيم " رام داس Ram Das ١٥٧٤-١٥٨١م ، وقد تزامنت زعامة "رام داس" لطائفة "السيخ" مع عصر الملك المغولي "جلال الدين محمد أكبر" ، الذي قدم رعاية فائقة "للسيخ" وأتباعهم في الهند ، بل وحظي "رام داس" بمكانة رفيعة في بلاد المغول ، واغدى البلاط المغولي عليه بالهبات والأموال الكثيرة ، ومنح الطائفة قطعة أرض خاصة في مقاطعة البنجاب وذلك لبناء معبد للطائفة ، وسميت هذه المنطقة بـ "أمريتسار Amritsar" ، وذلك في سنة ١٥٧٧م (Maculiffe,op-cit,iii,1)

لقد علا شأن طائفة "السيخ" وزعيمهم "رام داس" في عصر الملك المغولي "أكبر" ، وراحت تنتشر بين الناس ، واصبحت مدينة "أمريتسار" محجا للسيخ ومكانا مقدسا لهم ، لا سيما بعد بناء معبدهم الكبير "المعبد الذهبي" ، وبعد وفاة "رام داس" خلفه على زعامة طائفة السيخ الزعيم "أرجان Arjan" ١٥٨١-١٦٠٦م ، ويعتبر هذا القائد من ألمع وأبرز الزعماء الذين عرفتهم طائفة السيخ عبر تاريخها الطويل ، فهو الذي ساهم في تنظيم معتقدات السيخ وتنظيم طائفتهم ، الأمر الذي أوصل الطائفة الى درجات كبيرة وعالية من التأثير والقوة في بلاد الهند ، مستغلا بذلك سياسة اباطرة المغول المتسامحة كثيرا معهم ومع غيرهم من الأديان والطوائف الأخرى ، خصوصا عصر "أكبر" وابنه "جهانكير" ( Najjar,Punjab under the great )

Mughal,p84" ، ولم تركز دعوة طائفة السيخ الى حصر جهودها في اقليم البنجاب فحسب ، بل راحت تنتشر في كثير من مدن وقرى اقاليم الهند الوسطى ، حتى بلغت شأوا كبيرا ، الى درجة ان ملوك المغول وقادتهم كانوا ينحنون أمامه ، لاسيما الملك المغولي "جلال الدين اكبر" ، الذي كان لتسامحه المفرط تجاه طائفة السيخ كبير الأثر على بلوغ تلك الطائفة وزعيمها شأوا كبيرا ، والملك أكبر لم يكتفي بمنح الرعاية لطائفة السيخ فحسب ، بل منحها كامل الحرية في نشر معتقداتها على أرض الهند حتى في وسط المسلمين ، وقد اعترض العديد من مشايخ وعلماء المسلمين على تلك السياسة المغولية المنحازة الى طائفة السيخ ، ومن ابرز العلماء الذين رفعوا راية المعارضة والاحتجاج الشيخ "أحمد الفاروقي" ، بل وعلن حربه ضد السيخ مباشرة (Sharma,op-cit,p.282/Najjar,op-cit,p85)

كانت طائفة "السيخ" تلتزم الحياد التام في ممارسة الأنشطة السياسية والعسكرية ، واقتصر عملها على نشر العقيدة الجديدة بين الناس ، كما انهم احترموا القيادة المغولية ومؤسساتها في عصر الملك "اكبر" ، ولما مات "اكبر" انحازت طائفة السيخ الى الأمير الثائر "خسروا خان ابن اكبر" ضد الملك الجديد "جهانكير" ، مع انه أبدى تسامحا كبيرا للطائفة ، الا ان "خسروا" كان على ما يبدو بينه وبين السيخ علاقات عميقة وقوية مما دفعهم الى مناصرته لتولي عرش المغول ، وهي المرة الأولى التي تتدخل فيها طائفة السيخ بالشأن الداخلي والسياسي لدولة المغول ، وهو ما غير مسارها الدعوي الى السياسي ، وقد أدت هذه الخطوة التي اقدمت عليها الطائفة الى دفع ثمن باهض وكبير ، حيث قتلت دولة المغول زعيمهم " أرغان سنك" سنة ١٦٠٦م (Majumdar,op-cit,p492)، وتسلم زعامة الطائف الزعيم " هاركوبند Hargobind" ١٦٠٦-١٦٤٥م، وكان اكثر خبرة وتمرسا على فنون السياسة والقتال من سابقه ، بل دفعه طموحه الى مواجهات مفتوحة مع دولة المغول ، حيث انتقل بالطائفة وأتباعها من مرحلة الزهد والنقشف

الى مرحلة العمل السياسي والتدريب العسكري ، الا ان محاولاته تلك شككت خطرا واضحا على شرعية الدولة المغولية ، الأمر الذي دفع بالملك "جهانكير " الى مطاردته وملاحقته الى ان قبض عليه وأودعه السجن بضع سنين ، وحينما تولى الملك "شاهجهان" عرش الهند ، أطلق سراحه وعفا عنه ، ولم يكن لهذا العفو كبير أثر على نفس الزعيم "هاركوبند" تجاه منح الطاعة والولاء لدولة المغول ، بل باشر تمرده وثورته على المغول ، وكانت اول مواجهة عسكرية في موقعة "سامگرام Samgram" القريبة من مدينة "أمرتسار" في سنة ١٦٤٥ ، والتي انزل بها هزائم كبيرة في صفوف القوات المغولية ، استشعرت دولة المغول مخاطرهم ، وتجهزت للحد من تلك المخاطر ، وراحت تطاردهم وتلاحقهم الى ان اعتصموا في جبال "كشمير " المرتفعة ، حتى لقي زعيمهم "هاركوبند" حتفه في كشمير سنة ١٦٤٥م (Najjar,op-cit,p.89) ، وخلفه من بعده ولده "هار راي Har-Ray " ١٦٤٤-١٦٦١م ، ليكون سابع الآباء الروحيين لطائفة السيخ في الهند ، وقد حظي هذا الزعيم بالكثير من التقدير والاحترام على يد المغول ، لا سيما على يد الأمير المغولي "دارا شيكوه بن شاهجهان" ، حيث كان يتردد على هذا الأمير كثيرا ويجلب له الهدايا الكثيرة ( Maculiffe,op-cit,iv,203 ) (M.Gregore,The History of the Sikh,ii,20-21/

ولما تقلد الملك "محي الدين محمد اورانجزيب" عرش دولة المغول في الهند ، وهو الذي قاد حربا واسعة وكبيرة مع شقيقه "دارا شيكو" الذي قلده والده عرش المغول في الهند ، والذي احتفظ بعلاقات خاصة وهامة مع زعيم المغول "هار راي" الذي أعلن تأييده المطلق لملك المغول "دارا شيكوه" ، كان لعلاقات "دارا شيكوه" مع السيخ الذين ايدوه ضد شقيقه ، سببا جوهريا كافيا ليعلن "اورانجزيب" حربه على تلك الطائفة ويضع لها حدا في الهند ، فحينما فرغ من الاستيلاء على عرش الهند والتخلص من شقيقه ، حتى ارسل بطلب زعيم طائفة السيخ "هار راي" يستدعيه الى بلاط المغول في

دلهي لمحاكمته ، فما كان من زعيم السيخ الا رفض دعوة ملك المغول "اورانجزيب" ، بل ارسل مكانه ولده ، وحاول ولده استدرار عطف وود ملك المغول ليمنح الأذن في استخلاف والده زعيما على طائفة السيخ ، الا ان "اورانجزيب" رفض ذلك العرض ( Khazan Singh,History and ) (philosophy of the Sikhs,i,139) ، ويبدو ان القدر عجل بموت "هار راي" وولده ، ليخلفهم على زعامة الطائفة "كورو هار كيشان Guru Hari Kishan" ١٦٦١م-١٦٦٤م ، وطلب الآخر للمقول امام امبرطور المغول في دلهي ، الا انه توفي قبل المثول امام زعيم المغول ، وعقب وفاته ، اضطرت احوال الطائفة ، وباتت مهددة بالانقسات الداخلية الى ان قيض لها زعيما جديدا وهو "تيك بهادر Tegh Bahadar" ١٦٦٤-١٦٧٥م ، حيث نجح في لملمة الطائفة وتوحيدها من جديد ، وأضحت قوية الى درجة ان زعيمها أعلن ويكل شجاعة مناوعته لعرش المغول ، دون أدنى وجل من النتائج التي سيتمخض عنها هذا الموقف ، وحينما استشعرت الدولة المغولية خطر السيخ ، ارسل "اورانجزيب" في طلب زعيمهم للمثول امامه في مدينة دلهي ، ونزل عند رغبة الملك المغولي ، وتحرك لملاقاته في دلهي ، واثناء مسيرة وقع في قبضة بعض الجنود المغول وحملوه الى "اورانجزيب" ، ولما دخل عليه طلب منه اعتناق الإسلام ، الا انه رفض رفضا قاطعا ، فأمر "اورانجزيب" باعتقاله ، وحبسه خمسة أيام ، ثم أمر بقتله شنقا (Sharma,op-cit,405/Sarkar,iii,207)

كان لشنق زعيم طائفة السيخ "تيك بهادر" أثرا سلبيا على علاقات المغول بطائفة السيخ ، و أثارت في نفوس اتباع الطائفة روح النعمة والبغضاء تجاه المغول ، وأشعلت روح الحرب بين المسلمين وطائفة السيخ ، بل وتعاطفت طائفة الهندوس معهم للأخذ بثاراتهم من ملك المغول "اورانجزيب" ، فبعد اعدامه شنقا ، تولى زعامة الطائفة "كوبند سنك Gobind Singh" ١٦٧٥-١٧٠٨م ، حيث تمكن من ترتيب الصف الداخلي ، وقام بتسليح

اتباعه واعدادهم اعدادا حربيا قويا ، للوقوف في وجه المارد المغولي الذي يتهدد وجودهم وحياتهم ومستقبل عقيدتهم ، وجعلته سياسته المتصلبة تجاه المغول من اقوى زعماء الطائفة في تاريخها ، وحينما غادر "اورانجزيب" نحو الجنوب الهندي ، قامت القوات المغولية بجمع الضرائب من البنجاب والمناطق الشمالية ، امتنع الأهالي عن دفع تلك الأموال لخزينة الدولة ، بل وقاموا بتصفية القوات المرافقة لجامعي الضرائب ، الأمر الذي دف بملك المغول الى تحريك جيشه للقضاء على تمر الشيخ والقبائل المساندة لها في اقليم البنجاب ، وعلى الرغم من استبسال زعيم الشيخ ، الا انه خسر المعركة امام المغول ويات طريدا هائما على نفسه الى ان مات "اورانجزيب" سنة ١٧٠٧م (Maculiffe,op-cit,v,304)

سياسة "اورانجزيب" تجاه الجنوب الهندي "الدكن"

اولا : فتح "بيجاور"

لما فرغ "اورانجزيب" من استتباب الأمن والاستقرار في ربوع الأقاليم الشمالية والوسطى للهند ، ووضع حدا لثورات القبائل الراجبوتية والستامية وطائفة الشيخ ، وجه انظاره وتطاعه الى جنوب الهند ، وتحديد اى مقاطعة الدكن ، وقد سبق لـ "اورانجزيب" ان حكم ولاية الدكن يوم كان اميرا في عهد والده "شاهجهان" ، وخبر ارضها وسكانها ، وتمرس على الإدارة الحربية والسياسية والإدارية فيها ، كما لعب الملك المغولي أبرز الأدوار العسكرية حينما واجه عصيان الشيعة وثورتهم ضد دولة المغول ، لا سيما مملكتي "بيجاور" و"كولكنده" ، التي أظهرت عداها وقلّة أدبها تجاه الخلفاء الراشدين رضي الله عنهم ، ودعوتهم لـ "شاه عباس الصفوي" من على منابر المساجد ، دون وضع اعتبار لحكم المغول السني في ارض الهند ، ونجح في قمع تلك الثورة وتأييد الشيعة في "بيجاور" و"كولكنده" ، ولما ولي القائد "جاي سنك" ولاية الدكن بأمر من "اورانجزيب" خاض هو الآخر حروبا ضد المردة والعصاة من الشيعة وقبائل "المرهتا" الهندوسية ، وبقي في

حربهم الى ان أبرمت بينهم اتفاقية مصالحة تلتزم بموجبها "بيجاور" و"كولكنده" الشيعيتين بعدم شتم وسب الخلفاء الراشدين ، والغاء قراءة الخطبة باسم ملك فارس "عباس شاه الصفوي" ، الا ان الشيعة لم يحترموا تلك الاتفاقية ، ورجعوا سيرتهم السيئة المعهودة في شتم الخلفاء الراشدين ، بل وحركوا قواتهم وواجهوا الدولة المغولية وأوقعوا في صفوف المغول هزائم متكررة (Ellphinstone,op-cit,630)

استأنفت الشيعة في جنوب الهند أنشطتها ضد دولة المغول ، وراحت تعلن مرة أخرى سب وشتم الخلفاء الراشدين من على المنابر ، ولم يرق هذا الموقف لدولة المغول التي ترفع راية السنة في جنوب آسيا ، بل وجدت فيه عدوانا صارخا على الإسلام والمسلمين وعلى عرش المغول في الهند ، لا سيما حينما أعلن زعيم "بيجاور" الشيعي "محمد عادل شاه" المواجه العنيفة والصريحة تجاه العرش المغولي، حيث راح يتوسع في دولته على حساب الدولة المغولية ، كما امتنع عن اعطاء الدولة ضريبة الخراج ، وضم اليه العديد من المناطق التي كانت تخضع لسلطان المغول وسيادتهم ، حيث امتدت حدود الدولة الشيعية من بحر العرب غربا الى خليج البنغال شرقا ، وبلغت حاصلة الموارد في عهد "محمد عادل شاه" ما يزيد على سبعة كرورات (Crores) من الروبيات الهندية (٧٠ مليون روبية) ، وبلغ عديد قواتهم المسلحة حوالي ٢٥٠،٠٠٠ من المشاة ، وحوالي ٨٠،٠٠٠ من الفرسان (Sarkar,iv,110) ، وهو ما شكل مخاطر حقيقية تجاه الدولة المغولية ، الا ان وفاة "عادل شاه" سنة ١٦٧٢م ، عطلت طموحات الدولة في التوسع والعدوان ، خصوصا بعدما تقلد ولده "اسكندر" الذي لا يتجاوز سن البلوغ بعد ، ويؤكد المؤرخ "خافي خان" ان عمره كان يوم توليه مقاليد الدولة لا يزيد على اربع سنوات ، الأمر الذي سرع في انتشار الفوضى والاضطرابات الداخلية ، وباتت وقوع حربا اهلية تقرع الأبواب ، وهو ما أغرى سلطان المغول بالزحف نحوها والتخلص من شرورها (Khafi khan,op-cit,319)

وجه الملك المغولي "اورانجزيب" اوامره الى احد قادته في الدكن ويدعى "بهادر خان" بالتحرك صوب "بيجاپور" و"كولكنده" وذلك سنة ١٦٧٦م ، الا ان جيش المغول أخفق في هذه الحرب ، فأقاله "اورانجزيب" وولى مكانه "ديلر خان" (Sarkar,iv,116-117) ، وحاول القائد الجديد من خلال ممارسة اساليب الدهاء والحيلة والمكر ان يستميل قائد"بيجاپور" وجعله يوقع اتفاقية صلح مع الدولة المغولية ، حيث كانت رغبة "اورانجزيب" ان يتم اخضاع المنطقة بالطرق السلمية لا العسكرية ، وبالفعل تم اعتراف الزعيم الشيعي بسيادة المغول على "بيجاپور" والدكن ، وقبلت الشيعة بعدم دعم قبائل "المرهتا" الهندوسية ضد الدولة المغولية ، وبلغت حالة التوافق والرضا حدا ان ارسل زعيم "بيجاپور" شقيقته هدية لابن الملك "اورانجزيب" وهو محمد مَعْظَم " كي يتزوجها (Sarkar,iv,123) ، ولما لم يمر على المعاهدة كثير زمان ، حتى نقض حاكم "بيجاپور الشيعي" شروطها بتحالفه مع "شيفاجي" زعيم قبائل "المرهتا" الهندوسية ، فما كان من القائد المغولي "ديلر خان" الا ان شن حربا كبيرة ضد "بيجاپور" واستطاع اخضاعها ووقع في اهلها المذابح والقتل ، وبرغم من النجاح الذي أحرزه ، فقد أنبه "اورانجزيب" على ذلك ، لرغبته في السيطرة عليهم بالطرق السلمية من اجل استقطابهم في حرب الدولة المغولية ضد قبائل "المرهتا" الهندوسية (Sarkar,iv,123-134) وعلى الرغم مما حل بـ"بيجاپور" من مذابح كبيرة في صفوف زعاماتها وناسها ، الا أنها حافظت على استقلالها عن دولة المغول ، الأمر الذي دف بـ"اورانجزيب" الى تحريك جيوش خاصة بقيادة ولده الأمير "محمد أعظم" سنة ١٦٨٠م ، ولما اقتربت قوات المغول من مشارف المنطقة ، وجدها محصنة ومنيعة ، ففرض عليها حصارا لمدة ثلاثة أشهر ، بينما "بيجاپور" تستبسل وتقاوم ، ولم يكن الملك المغولي ليترك ما بذلته دولته من جهود لتضييع أدراج الرياح ، ليزحف بنفسه سنة ١٦٨٦م ويفرض حصارا على "بيجاپور" الى ان أعلنت استسلامها للمغول ، حيث عفى "اورانجزيب" عن زعيمها (Sarkar,iv,277,278).

## ثانياً: فتح "كولكنده"

عقب فراغ الملك المغولي "اورانجزيب" من اخضاع "بيجاور" الى سلطان المغول ، وجه اهتمامه تجاه اخضاع مملكة "كولكنده" الشيعية ، وذلك في أواخر سنة ١٦٨٦ م ، وهي يومئذ تحت قيادة زعيمها الشيعي "ابو الحسن قطب شاه" ، وكان من اسباب حملة "اورانجزيب" على تلك المملكة ما كانت تقدمه من دعم مادي وعسكري لقبائل "المرهتا" الهندوسية في حربها ضد دولة المغول ، بل وبلغ من تواطوء تلك الدولة الشيعة ضد الدولة المغولية السنية ، انها قامت بتعيين زعيمين هندوسيين وهما " مادنا" و"أكانا" وزراء في الدولة الشيعية ، وهم من أشد المناوئين لدولة المغول في الهند (منتخب اللباب ، ٢٩٧)

لم يفلح الأمير محمد مَعْظَمُ ابن الملك "اورانجزيب" الذي قاد حملة عسكرية لإخضاع "كولكنده" من تحقيق الانتصار المطلوب ، وذلك لقة حياته في الإدارة والسياسة والحزم ، فحرصت دولة المغول على استمالة "ابو الحسن الشيعي الى صفها بالطرق السلمية ، الا ان ابو الحسن كان يرفض كافة العروض التي تقدمها له دولة المغول ، ومع مرور الوقت ، وممارسة دولة المغول ضغوطات كبيرة لحمل "كولكنده" على التسليم والخضوع لسلطان المغول ، شعر ابو الحسن ان سلطانه بدأ يتفكك ويضعف ، وان الكثيرون من قاداته تخلوا عنه وانضموا الى الدولة المغولية ، خصوصا بعد سقوط مدينة "حيدر آباد" بيد المغول ، الأمر الذي جعله يرضخ لبعض الشروط التي فرضتها عليه الدولة المغولية ، ومن أبرزها حبس وزيريه الهندوسيين ، ودفوع الخراج المسـتحق للدولـة المغولـية ) (Sarkar,AShort,228/Sharma,298)

وحينما خلص الملك المغولي من شأن تلك الاتفاقية بينه وبين حاكم "كولكنده" ابو الحسن الشيعي، استطاعت بعض النسوة من قتل الأميرين الهندوسيين في محبسهما ، ويبدو ان لدولة المغول يد في هذه المهمة ،



حيث أعلن الملك المغولي عن فرحته لتلك الحادثة ، ولم يكتف بما حصل ، بل زحف اليها من جديد للقضاء على ابو الحسن ، وفوجيء بمناعة حصونها وقوة اسوارها، اضافة الى المؤن والأسلحة التي احتاط اليها الزعيم الشيعي من أجل البقاء داخل القلعة مع قواته مدد طويلة جدا ، وفرض المغول حصارهم ، وعانوا ما عانوا من هذا الحصار بسبب سوء الأحوال الجوية ، وبلوغ الحرارة درجات متدنية جدا ، مما لا يحتمله الجند ، وتفشي الأمراض بين الجيش المغولي ، وأضحت هزيمة المغول قاب قوسين او أدنى من الحدوث ، الا ان "اورانجزيب" لا يعرف القنوط ولا التردد والتراجع ، فأعمل الحيلة والخديعة، ونجح في استمالة بعض وزراء ابو الحسن الشيعي ، عن طريق منحهم الأموال الكثيرة ، حيث أقنعهم بفتح أحد أبواب الحصن أمام قوات المغول ، وبالفعل تحقق للمغول ما يصبون اليه ، فدخلت القوات المغولية الى داخل القلعة ، واستولت علما فيها من ارزاق ومؤن واسلحة ، ووقع ابو الحسن في أسر المغول واحضر الى "اورانجزيب" واصدر عفوه عنه ، ومنحه رعاية خاصة ، واعطاه نفقة سنوية تقدر بحوالي خمسون الف روبية كل عام (Sarka,iv,314-315)

### ثالثا: المواجهة مع قبائل "المرهتا" الهندوسية

كانت قبائل "المرهتا Maratha" الهندوسية تنتظر بعين الريبة والخوف من الحملات التي يشنها ملك المغول "اورانجزيب" ضد مملكتي "بيجابور" و"كولكنده" الشيعيتين في جنوب الهند ، ويات زعيمهم "شامبهوجي بن شيفاجي" أكثر حذرا وترقبا لجيش المغول ، وفي نفس الوقت

<sup>1</sup> لم يكن لقبائل "المرهتا" الهندوسية اي تاريخ حضاري في الهند ، ولم يظهر لهم كيانات سياسية على ارض الهند ، فهم اقوام قليلة العدد ، يتميزون بسوء احوالهم الاجتماعية ، بل ويغلب عليهم طابع الشذوذ والانحراف وعدم التقيد بقوانين اجتماعية في حياتهم ، ويعتبرون من طبقة "الشودرا" وهم المنبوذين ضمن الطبقات المعترف بها في الهند ، والتي تقع في أسفل الطبقات وأدناها مكانة ، ويؤكد المؤرخ الهندي "سركار" ان ظهور هذه الطبقة التي تعرف بالمرهتا كان قبل اعتلاء "اورانجزيب" عرش المغول في الهند مدة قرن ونصف على وجه التقريب ، ولا نستطيع تحديد فترة وجودهم في مناطق الدكن الجنوبية ، وقد غلب عليهم عدم الاستقرار ، فهم يرتحلون من مكان الى مكان آخر ، دون ضابط يجمعهم ويوحد صفوفهم (Sarkar,iv,3,4/Ellphinstone,615,616)

، كان الزعيم الهندوسي يستغل انشغال دولة المغول في حربها ضد الشيعة في الجنوب ، ويتوسع في الأراضي على حساب دولة المغول ، وبلغت الجراًة بقوات "المرهتا" الهندوسية اعلان ثورتهم وعصيانهم على عرش المغول في الهند ، وكان "اورانجزيب" يراقب تحركاتهم ، الا انه تركهم وشأنهم لحين فراغه من بسط هيمنة الدولة على ممالك الشيعة في "بيجابور" و"كولكنده" ، وكانت دولة المغول قد أبرمت معهم اتفاقية سنة ١٦٦٦ م ، واستمرت ثلاث سنوات ، لكن الزعيم الهندوسي "شيفاجي" لم يلتزم بشروط الاتفاقية ، بل ونقض العهد ، وراح يبغى ويعتدي على اراضي الدولة المغولية في جنوب الهند ، الى درجة انه شن حربا على المغول سنة ١٦٧٠ م (Sarkar,iv,32-82/Ellphinstone,653,654) محققاً انتصارات على ارض الميدان ، وبقي يشكل عامل ازعاج لدولة المغول الى ان مات الزعيم الهندوسي "شيفاجي" سنة ١٦٨٠ م ، ولم يكن "اورانجزيب" من القادة اللامبالين لما يقوم به الهندوس في الجنوب الهندي من قلاقل واضطرابات يثيرونها في وجه الدولة المغولية في كل حين ، حتى حرك قواته زاحفا نحو "المرهتا" سنة ١٦٨٩ م ، ووقع فيهم هزائم منكرة ، وأزال سلطانهم ، وكان معقلهم آخر المعاقل التي كانت قد استعصت على العرش المغولي ، وبذلك دانت الهند بكافة أقاليمها الى سلطان المغول المسلمين .

توفي الملك المغولي "محي الدين محمد اورانجزيب" في شهر ذي القعدة سنة ١١١٨ هـ الموافق شهر شباط/فبراير سنة ١٧٠٧ م ، وذلك إثر إصابته بمرض المفاصل ، حيث بلغ هذا الزعيم المغولي ٩١ عاما ، حكم الهند خمسة عقود، ودفن في مدينة "دولت آباد" جنوب الهند "الدكن" (نزهة الخواطر، ٦، ١٣٥/منتخب الباب، ٥٣٩، ٥٤٠)

## سياسة "اورانجيزب " الدينية

تعرضت الدولة المغولية التي أسست على المذهب السني ، وعلى مذهب الإمام ابو حنيفة ، فدولة المغول اتخذت من المذهب الحنفي مذهباً رسمياً للدولة ، تعرضت للكثير من الأفكار والطرائق الفلسفية التي كادت ان تودي بتطور انتشار الدعوة الإسلامية في ربوع شبه القارة الهندية ، وذلك يعود الى مجموعة من الأسباب الطبيعية التي تتوفر في الهند ، ففي الهند تنتشر الفلاسفات والأديان الكثيرة والمختلفة والمتباينة ، وقد تطور الفكر الفلسفي في الهند تطورا اكثر منه في الحضارات القديمة الأخرى ، لينبثق عنها عشرات الفلاسفة والمصلحين الدينيين والإجتماعيين ، بل وشهدت ولادة ديانتين كبيرتين ، هما : الديانة البوذية ، والديانة الهندوسية ، وهذه الديانات تركت أثارا فلسفية كثيرة من أبرزها الكتب الدينية القديمة مثل الركفيدا ، والمهابهاراتا ، هذا التطور الكبير في المجال الديني والفلسفي خلق صعوبات كبيرة وتحديات صعبة امام الدول والنزعات الاسلامية التي حكمت الهند ، من تلك الدول التي كانت عرضة لمؤثرات الفلسفة الهندية ، هي دولة المغول المسلمين ، حيث كان تأثرها بالفلسفة الهندية كبيرا ، وقد ظهرت

ملاح تأثير الفلسفة الهندية على ملوك المغول في عصر الملك "جلال الدين أكبر" الذي خضع وهو ابن ثلاثة عشر سنة لنفوذ الأمير "بيرم خان الشيعي" الفارسي حيث كان وصيا على عرش المغول ، الذي بقي يدير دفة العرش المغولي وقتا طويلا الى ان بلغ من تأثيره على ملك المغول مرحلة انقلب فيها على الدين الإسلامي وتعاليمه السمحة ، بل وراح ينادي الى دمج الأديان وخلق دين جديد يتماشى مع طبيعة الشعب الهندي ، كما كان لزواج الملك "أكبر" من الأميرات الراجبوتيات الهندوسيات كبير أثر على أخلاقه وسلوكه الاجتماعي والديني (أين أكبري ، ٢ ، ١٥٩)

ساير الملك "أكبر" كافة الأديان المنتشرة في الهند ، وقرب اتباعها وزعمائها الى قصره وبلاطه ، بل وبنى لهم المعابد والأديرة والكنائس في فناء القصر الملكي ، كما انه نحى منحاً فلسفياً جديداً في اتخاذه مبنى خاصاً لممارسة طقوسه ومعتقداته الجديدة والذي أسماه "عبادة خانة" ، شيد هذا المبنى في مدينة "فاتحبور سكري" لتدارس عقائد الأديان ومبادئها ، حيث قادته توجهاته الفكرية الى دمج الأديان بعضها ببعض ، وخلق دين جديد اسماه وأسماه العلماء والفقهاء في عصره بـ "الدين الإلهي او التوحيد الإلهي" ، واعتبره المؤرخ الهندي "شارما" :شيء جامع لخصائص التوحيد الإلهي التي تؤمن بها الهندوسية والمجوسية والجينية والبوذية واليهودية والنصرانية والإسلام (Religious Policy of the great Mughals,p155) ، وقد بلغت حالة التسامح الدينية التي أظهرها الملك "أكبر" تجاه الأديان الأخرى حدا جعلهم يقومون بالدعوة والتبشير الى نشر اديانهم بين المسلمين ، ويؤكد هنا المؤرخ المعاصر لأكبر "عبدالقادر البدايوني" : "أنه من شاء من المسلمين دخل في دينهم ومن شاء بقي على ما هو عليه ، مما سببت هذه الممارسات تداعيات خطيرة للإسلام والمسلمين ، بل وأفقدت تلك السياسة هيبة الإسلام والمسلمين ، وقد زاد من حرب الملك المغولي على الاسلام انه راح يطارد العلماء المسلمين الذين أعلنوا معارضتهم لسياسته الدينية التي انحرفت بعيدا

عن حقيقة ما يدعوا اليه الاسلام ، فطرد مجموعة من العلماء السنة الى افغانستان ، حيث استقروا في مدينة "قندهار" (منتخب التواريخ ، ٢ ، ٣٠٨) ، وبلغ تطرف الملك "أكبر" حدا اعتبر فيه تعلم اللغة العربية وتعليمها جريمة نكراء ، وحال بينها وبين انتشارها بين المسلمين ، لا سيما منعها في المدارس والمعاهد العلمية المنتشرة في الهند ، ومنع ايضا تعلم القرآن الكريم ، والأحاديث النبوية الشريفة وعلومها ، وسمح في نفس الوقت ، على ما أكده المؤرخ البدايوني ، لتعلم الفلسفة والرياضيات والطب والفلك والطبيعيات والشعر والسحر (منتخب التواريخ ، ٢ ، ٣١٦)

اقتفى الملك "جهانكير بن أكبر" بسياسة والده في التقرب من الهندوس وغيرهم ، حيث فتح لهم ابواب الرعاية والخدمة ، وحافظ على سجدة التحية التي أقرها الملك "أكبر" ، لكنه عفا العلماء والمشايخ والفقهاء المسلمين من ممارستها في حضرة الملك (Sharma,op-cit,pp.73-74) ، وحصلت تطورات في مسيرة الملك المغولي ، اذ قرب اليه علماء السنة وراح يأخذ بنصائحهم الى درجة انه بدأ ينصاع الى رغباتهم ، فحضر بيع الخمر والأفيون ، مع أنه كان مدمنا عليها (Tuzuk-i-Jahangiri,p.76) ، وفي عهده كان ظهور المجدد الديني الشيخ العلامة "أحمد بن عبد الأوحى الفاروقي السرهندي" الذي يعرف بمجدد الألف الثاني الهجري ، عاش في كنف الدولة المغولية في عهد "جلال الدين أكبر" قرابة اربعين سنة ، وكان معارضا أشد المعارضة على سياسة "أكبر" الدينية ، وحمل راية التصدي لكل مفاسد الدولة المغولية ، ووجه نقده وحره ضد الشيعة وضد غيرها من أديان الهند الأخرى ، لعب دورا كبيرا في اصلاح دولة المغول في عهد "جهانكير" ، بل يعود اليه سبب عودة المغول الى دينهم الإسلامي الحنيف والتخلص شيئا فشيئا من مؤثرات اديان الهند الأخرى ، والأمر الذي يحسب "للسرهندي" أنه شن حربا ضروسا ضد الشيعة ، وألف فيهم كتبا كثيرة يعري معتقداتهم تجاه الرسول والصحابة الكرام ، من تلك الكتب والرسائل ، رسالة

بعنوان "رد رافضة" ، انتقد فيها اعمال الشيعة بصراحة وجرأة وكشف النقاب عن زيفها ، وهو ما دفع بالشيعة المتنفذين في بلاط المغول للوشاية به الى الملك ، حتى اعتقله وأودعه السجن ، وكان له كبير أثر على تغيير معتقدات السجناء ، الأمر الذي دفع بملك المغول الى اطلاق سراحه ومنحه الحرية الكاملة في نشر الدعوة الاسلامية الصحيحة (مسعود الندوي، تاريخ الدعوة الاسلامية في الهند، ص ١٠٢/نزهة الخواطر، ٥، ٤٤).

لم تتوقف دعوة المجدد السرهندي عند احداث تغييرات واصلاحات دينية واجتماعية في دولة المغول في عصر الملك "جهانكير" فحسب ، بل استمر تأثير دعوته واصلاحاته تتوغل في اعماق المسلمين في الهند ، الى درجة ان الملك "شاهجهان" راح ينحاز بوضوح الى المذهب السني الذي يمثل مذهب المغول في الهند ، وعلى الرغم من ان والده "شاهجهان" هندوسية ومن أصول "راجبوتية" ، الا ان ذلك لم يحدث خلافا في عقيدة الملك المغولي الذي وجه سياسة دولته الدينية باتجاه صحيح ومثمر ، فكان ظهور الملك الجديد صفحة جديدة في تاريخ الهند ، حيث استقبله المسلمون بالترحاب ، وقد افتتح عصره بالكثير من الاصلاحات الدينية والاجتماعية ، من أبرزها عودة نشاط الدعوة الآسلمية بين المسلمين والهندوس ، وبناء المساجد في ربوع الهند ، والاهتمام بالتعليم الديني ، ورعاية وتقدير العلماء والفقهاء المسلمين ، كما وجه حروبا طاحنة ضد الشيعة ، حيث خصص ولده "اورانجزيب" لمواجهة الشيعة في اقليم "الدكن" في جنوب الهند ، خصوصا مملكتي "بيجاپور" و"كولكنده" الشيعيتين ، وهي التي جعلت من "اورانجزيب" سنيا متعصبا ، وعدوا لدودا للرافضة الشيعة ، وخلافا لما تمتعت به الديانة الهندوسية من تسامح ديني لا حدود له ايام الملك "أكبر" و"جهانكير" ، وحصولهم على نفوذ سياسي كبير وقوي ، وفي عهد "شاهجان" حرموا من جميع تلك الامتيازات التي حصلوا عليها في السابق ، وحقيقة الأمر ، فان الملك "شاهجهان" قد سار في بالدولة المغولية نحو

تغليب مبادئ الدين الإسلامي الحنيف ، نابذا جميع الغنائد والهرطقات الفلسفية والسياسية التي لاقت رواجاً في عصور أسلافه ، وهو السبب في فرض حالة الاستقرار العقائدي الإسلامي في شبه القارة الهندية .

ومع ذلك كله ، فإن الملك "شاهجهان" ، ورغم تدينه وميولاته الإسلامية ، إلا أنه وقع في خطأ كبير حينما أعلن ولاية العهد لولده "داراشيكو" <sup>٢</sup> ، الأمير الذي كان بارعاً في علوم الفلسفة والسياسة والكلام ، والذي لقي تأييداً منقطع النظير من كل الديانات والطوائف غير السنية في الهند ، بل وسارعوا إلى بيعته ومنحه الولاء ، ووضعوا تحت تصرفه معظم ما يمتلكونه من قوات محاربة ، وتلك كانت الأسباب وراء انقلاب أخوته عليه وفي مقدمتهم الأمير "محي الدين اورانك زيب" الذي تحمّل كامل المسؤولية للقضاء عليه وتخليص مملكة المغول من شروره ، على أن وجه الاختلاف بين ما تمتع به جده الملك "أكبر" من أفكار فلسفية ، وبين ما تمتع به "داراشيكو" يعد كبيراً جداً ، فإن "أكبر" لم يكن صاحب علم ومعرفة ، بل كان أمياً لا يقرأ ولا يكتب ، بينما كان "داراشيكو" من فلاسفة الهند وعلمائها النجباء ، وهو ما أثار مخاوف الأسرة المغولية برمتها ، وعلى رأسهم الأمير "اورانك زيب" ، الذي كان خلاف شقيقه ينحاز بشكل كامل إلى علوم الدين والشريعة الإسلامية وتحديدًا المذهب السني ، وحينما اعتلى عرش المغول في الهند ، وهو الذي تربي وتعلم علوم الشريعة الإسلامية ، وتمرس على قتال الفرق والمذاهب والأديان الأخرى ، بكل ما أوتي من قوة ، ويعتبر عصره فتحاً جديداً للمسلمين في شبه القارة الهندية برمتها ، وقد تقدم معنا حروبه الكثيرة في مختلف أقاليم الهند ، حيث ثارت عليه قبائل الراجبوت الهندوسية ،

---

<sup>٢</sup> ولد الأمير "داراشيكو" لليلة بقيت من شهر صفر سنة ١٠٢٤ هـ ، وكان بارعاً في العلوم والمعارف الفلسفية ، وله فيها مصنفات مختلفة ، منها: "في سير المشايخ" ، و"سفينة الأولياء" ، و"سكينة الأولياء" ، و"السر الأكبر والأعظم" ، و"رسالة في المعارف" ، وله مصنف نقش في عنوانه تصاوير عظماء الهند مكان "بسم الله الرحمن الرحيم" ، بل وقال في خطبة الكتاب: "أنه لأب القرآن وأنه سر مكنون لا يمسه إلا المطهرون ، ومن مصنفاته الذائعة الصيت "التطبيق فيما بين مذهب الهنالك وأهل الإسلام ، قتله شقيقه "اورانجزيب" سنة ١٠٧٠ هـ (نزهة الخواطر ، ج ٥ ، ص ١٤٣ - ١٤٤)

وطائفة الشيخ في ولاية البنجاب ، والشيعية في الدكن ، جنوب الهند ، كل تلك الثورات كانت بسبب توجهاته في تطبيق الشريعة الإسلامية وجعلها الدين الأوحى الذي يحكم البلاد .

ذهب المؤرخون في ذكر سيرته ومناقبه مذهب شتى ، الا اننا نقف عند الذي ذكره المؤرخ الندوي : " كان "اورانك زيب" عالما دينيا تقيا ورعا متصالبا في المذهب (السنني)، يتدين بالمذهب الحنفي ، لا يتجاوز عنه في قول او عمل ، وكان يعمل بالعزيمة ، ويصلي الصلاة المفروضة في اوائل أوقاتها بالجماعة في المسجد ، ويقوم السنن والنوافل ما أمكن ، وكان يحيى الليالي بالتراويح ، ويعتكف في العشرة الأواخر من شهر رمضان المبارك في المسجد ، ويصوم التطوع يومي الأثنين والخميس ، وكان يرسل الناس تباعا لأداء فريضة الحج (نزهة الخواطر ، ٦ ، ١٢٤/53، iii, Sarkar) ، كما حرص على بذل الأعطيات للمحتاجين ، لا سيما في ايام الحج ، كما كان يحافظ على الأذكار والأدعية المأثورة عن النبي صلى الله عليه وسلم ، وصاحب العلماء والفقهاء والمشايخ ، وحفظ القرآن الكريم ، وذلك بعد جلوسه على العرش ، فأرخ بعض المؤرخين لبدء حفظه من قوله تعالى : " سنقرئك فلا تنسى" ، ولتمام حفظه للقرآن " لوح محفوظ" ، ومن مآثره ، كان له معرفة في الحديث النبوي الشريف ، وألف في ذلك كتابا أسماه: "الأربعين" ، جمع فيه أربعين حديثا من أقوال الرسول محمد صلى الله عليه وسلم ، وذلك قبل توليه العرش المغولي في الهند (نزهة الخواطر ، ٦ / ١٢٥ ، ١٢٦) ، وبلغ بـ"اورانج زيب" الزهد مبلغا كبيرا ، فانه مع سعة سلطانه ، كان يأكل خبز الشعير في شهر رمضان ، ويصلي بالناس التراويح (المحبي، خلاصة الأثر، نزهة الخواطر ، ٦ / ١٣٣)

ومع ان "اورانك زيب" ملكا لا عالما ، الا أنه استطاع بقوة ايمانه وفهمه القوي لدينه ان يجدد في الدين الإسلامي ، ويصلح من أحوال المسلمين ودولتهم في الهند ، حتى ساقه انتماءه القوي للإسلام ، أنه جمع عدد كبير



من علماء وفقهاء المسلمين الأحناف ، طالبا منهم تصنيف كتاب في الفقه الحنفي يحوي كافة المسائل الفقهية ، ليكون بمثابة الدستور الذي تحتكم اليه الدولة والقضاء عند المغول المسلمين ، ولبي العلماء النداء ، وشكل منهم فريقا لتأليف الكتاب ، وترأسهم الشيخ العلامة نظام الدين البرهانپوري ، وصنفوا كتابا موسوعيا في الفقه الحنفي ، سمي بـ " الفتاوى العالمكيريّة او الفتاوى الهندية" ، وقد انفق عليها الملك المغولي مائتي الف من النقود ،<sup>٣</sup> وتعتبر تلك الفتاوى من منجزات الملك المغولي "اورانك زيب" الحضارية ، فهو من الزعماء المسلمين القلائل الذين وضعوا مرجعيات فقهية شاملة تتنظم بها مسيرة الدولة وقوانينها ، وبذلك يكون الملك المغولي "اورانك زيب" من الملوك السملين القلائل الذين اعتنوا بالتشريع الإسلامي ووضع قوانين للدولة .

ومن الإصلاحات التي تبناها "اورانك زيب" ، أنه اعطى الفقراء والمحتاجين العطايا الجزلة الكثيرة ، واعفاهم من دفع الغرامات والضرائب المستحقة عليهم ، كما أنه اهتم اهتماما كبيرا في بناء المساجد في ربوع الهند ، في شمالها وجنوبها وشرقها وغربها ، كان من أبرزها مسجد "باد شاهي مسجد" القابع في مدينة لاهور الباكستانية ، والذي يعتبر تحفة معمارية فريدة في فنها وزخرفتها وهندستها وعمّر القديم منها ، وصرف الرواتب والأرزاق للأئمة والوعاظ والمؤذنين ، وأسس دورا للعجزة سميت بـ " بلغور خانات" ، حيث انتشرت في معظم اراضي الهند ، وكان يرسل العطايا الكثيرة الى أهل الحرمين الشريفين ، في مكة المكرمة والمدينة المنورة (نزهة الخواطر، ٦/ ١٢٩، ١٢٨) ، ومن اهتماماته الخاصة انه كان يتقن اللغة العربية ، ويكتب

<sup>٣</sup> ومما جاء في مقدمة الفتاوى العالمكيريّة: " ألهم أمير المؤمنين ، إمام الغزاة ورأس المجاهدين "ابو المظفر محي الدين اورانك زيب بهادر عالمكير الغازي " الى تأليف كتاب يفرغ من التهذيب الأنيق ، في قالب الكمال ، ويلبس حسن الترتيب حلة الجمال ، عاريا عن الإطناب والإملال ، حاويا لمعظم الروايات الصحيحة ، مشتملا على جل الدرايات النجيحة ، يبين الغث من السمين ، ويميز الضعيف من المتين ، فحشد له الحذاق في هذا الفن من العلماء الغائسين على فرائده ، وكلد الكتب المدونة الجامعة لفوائده ، فأوعز اليهم بالكدش في مخايل هذا الفن ، حتى أتموه وسموه بـ "الفتاوى العالمكيريّة، نسبة للملك "اورانك زيب" ، وهو مدون بالأصل العربي (الفتاوى العالمكيريّة ، ج ١، ص ٢، ٣ ، طبع كوتا ، باكستان ، ١٣٩٨هـ/٩٧٨م)

بها ، وبرع في الخط يكتب النسخ والنستعليق والشكسته ، حتى انه كتب مصحفا بخط يده قبل جلوسه على العرش وارسله الى المسجد الحرام في مكة المكرمة ، وبعد جلوسه على العرش كتب مصحفا آخر وأنفق على تذهيبه وتجليده سبعة آلاف روبية هندية وارسلها الى المسجد النبوي في المدينة المنورة (نزهة الخواطر ، ١٢٨ / ٦)

افتتح عهده باعتماد التقويم الهجري و الغاء التقويم الإلهي الذي أمر بتطبيقه الملك "اكبر" ، حيث ألغى "اكبر" التقويم الإسلامي (الهجري) ، واتخذ تقويما يبدأ فيه من يوم جلوسه على العرش في الهند سنة ٩٦٣ هـ ، حيث امر الملك "اكبر" المؤرخين وكتاب الوقائع والمراسم اليومية باعتماد التقويم الجديد ، طالبا منهم جعل التاريخ الألفي الأكبري الجديد هو التقويم الرسمي للدولة (البدايوني ، منتخب التواريخ ، ٣١٠/٢-٣١٦) ، وباشرت دور سك العملات وضربها في إثبات التاريخ (التقويم الإلهي) الى جانب اسم الملك فأبطلها الملك "اورانك زيب" (البدايوني ، ٣٢٨/٢، ٣٢٧)، وذهب "اورانك زيب" بعيدا في تغيير جذري لعموم نهج وسياسة جده الملك "اكبر" ، فألغى كافة المراسيم والعادات والتقاليد الرسمية في البلاط الملكي ، منها ، التوقف عن السلام على الملك انحناءا وركوعا (Smith,p.159) ، وقد أفتى كثير من علماء المسلمين بجواز الركوع للملك، من هؤلاء العلماء الشيخ "تاج الدين الدهلوي" الذي كان على طريقة الشيخ ابن عربي ، بل وزين للملك العصمة والكمال في نفسه ، وأفتى بجواز السجود له (البدايوني ، ٣٦٥/٢) ، انطلق "اورانك زيب" يحمل على العادات الاجتماعية السيئة التي انتشرت في المجتمع وأثرت عليه تأثيرا كبيرا ، منها انتشار شرب الخمر في عموم الأراضي الهندية ، وتحقيقا لهذه الغاية فقد أفرد لها مصلحة خاصة فإلحساب الشرعي ، وعين لها الموظفين الخاصين والعمال الذين يقومون على تنفيذ الأوامر الملكية في هذا الغرض (خافي خان ، ٨/٢)، وعلى الرغم مما بذله "اورانك زيب" من جهود كبيرة في سبيل القضاء على عادة

شرب الخمر وانتشارها في المجتمع ، الا انه لم يحقق النجاح المطلوب للتخلص منها ، ويؤكد المؤرخ الهندي "شارما" : " ان اورانك زيب" لم يحقق النجاح المطلوب لأن الفساد كان قد تفشى في المجتمع وبلغ من قبله مبلغا لم يعد ممكنا القضاء التام عليه واستئصال شأفته، الا أن الفخار كل الفخار للملك "اورانك زيب" الذي لم يأل جهدا في سبيل تخليص الهند برمتها من انتشار تلك الآفة الشريرة " (Sharma,124) ، كما أصدر قرارا في الثالث عشر من شهر أيار/مايو ١٦٥٩م ، وعممه على سائر الولايات الهندية يطلب ولاية الدولة والمحتسبين فيها الى منع الاتجار او تعاطي المخدرات ، مثل الأفيون والحشيش وغيرها ، حيث انتشرت انتشارا واسعا في الهند (Sharma,123,124) ، كما أصدر اوامره الملكية بمنع الاحتفال بشهر محرم الحرام من كل عام هجري (Sarkar,iii,54)

لم يتوان الملك "اورانك زيب" لحظة واحدة عن ان يوقع أشد العقوبات ، يصل بعضها حد القتل والتشريد على أولئك الذين يتطاولون على الخلفاء الراشدين ، بالسب والشتم والقبح والذم ، (Manucci,ii,160) ، ومن اصلاحاته حضر اقامة الحفلات الغنائية الراقصة في عموم الهند ، بل واصدر اوامره بطرد المغنين والمغنيات (Sarkar,iii,55) ، كما ابطل عادة من عادات البلاط الملكي ، وهي توزيع الملك كل سنة في عيد النيروز ، يقابله في الميزان الذهب والفضة ، بينما يتصدق بمجموع تلك الأموال على الفقراء والمحتاجين ، زعما من أباطرة المغول القديما أن هذه العادة تقيهم نوائب الدهر وشروبه ، وتدفع عنهم نحس السنين ، أبطلها في السنة الثانية عشر من جلوسه على العرش المغولي (Sarkar,iii,56) ، وحضر على المنجمين والسحرة والمشعوذين من مزاولة أعمالهم في سنة ١٦٧٥م ، بموجب اوامر ملكية رسمية (Manucci,iii,57) ، وألغى الاحتفالات باعياد الميلاد الملكية (Sakar,iii,57) ، ومنع كذلك ما يعرف بالطة الملكية من على شرفات القصر لتتمتع الرعية بالنظر الى وجوههم الميمونة ، شأنهم في

ذلك شأن الملوك الوثنيون في الهند الذين كانت تعبدهم رعاياهم وتقدهم ،  
انقطع عن ممارستها الملك "اورانك زيب" في السنة الحادية عشرة من توليه  
عرش الهند (مسعود الندوي، تاريخ الدعوة الإسلامية في الهند، ١٣٣)

من الإجراءات التي اعتبرها الهندوس وغيرهم من السياسات المتشددة التي  
طبقتها الملك "اورانك زيب" في امبراطورية المغول في الهند ، سياسته في  
اعادة العمل بضريبة الجزية ، التي اغاها ملوك المغول السابقين وفي  
مقدمتهم "جلال الدين محمد اكبر" ، و"جهانكير" و"شاهجهان" ، وكان يهدف  
من وراء تطبيق هذه الضريبة الى تهيئة الأجواء المناسبة امام المواطنين  
للدخول في الدين الإسلامي ، إضافة الى زيادة هيمنة الدولة ومرافقتها التي  
تسيطر على كافة أراضي الهند (الندوي، ١٣٣/٦)، وقد لاحظ الرحالة  
الاوروبي " مانوشي Manucci" الذي كان شاهدا على عصر الملك "اورانك  
زيب" ، لاحظ اعدادا كبيرة من الهندوس وغيرهم يدخلون في الدين الإسلامي  
، على ان معظم هؤلاء الذين دخلوا من الذميين في الإسلام انما بسبب عدم  
قدرتهم على دفع الأموال المطلوبة للجزية (Manucci,ii,234) ، ومما لا  
شك فيه ان سياسة "اورانك زيب" في فرض ضريبة الجزية على الذميين أدت  
الى انتشار الاسلام بينهم بشكل منظم وتدرجي ، الى درجة ان الملك  
المغولي راح يستعطف الهندوس ويستميلهم بالعطايا والنفقات الى اعتناق  
الاسلام ، وكان لتلك السياسة أثره العميق على احداث تغييرات كبيرة وواسعة  
وسط الهندوس وغيرهم .

كان لسياسات "اورانك زيب" الإصلاحية في الهند ردود فعل سلبية لدى  
المستشرقين والمؤرخين الهنود ، بل ومنهم من وقف موقف العداء من تلك  
السياسة وشن عليها حربا شعواء ، معتبرينها تعدي على حقوق المواطنين  
الهنود وبعيدا عن سياسة التسامح الديني التي عمل على تنفيذها اباطرة  
المغول السابقين لعصر "اورانك زيب" ، مؤكدين على ان انتشار الاسلام في  
الهند ايام "اورانك زيب" انما كان بفعل سياسة القمع والترهيب التي كان

يمارسها تجاههم ، ومن أبرز اولئك المستشرقين ، المؤرخ الانجليزي "لينبول Lane - poole" ، و"سميت Smith" ، و"كنينكهام Cunningham" ، ومن المؤرخين الهنود "شارما Sharma" ، و"ماجمدار Majumdar" ، و" ساكسينا Saksena" وغيرهم الكثير ، ويبدو ان موقف الملك المغولي تجاه الأديان الأخرى كان موقفا تحده المصالح العامة للدولة ، ولم يتأكد لنا في المصادر التاريخية المختلفة ان "اورانك زيب" اشهر سيف العنف والترهيب في وجه الهندوس وغيرهم لكي يعتنقوا الإسلام ، بل كان يعترف بهم ديناً ثانياً في الدولة الى جانب بقية الأديان الأخرى ، وانما كان يسعى الى فرض هيمنة الإسلام على مرافق الدولة لكي يخلق للدين هبة ومكانة في النفوس ، لا سيما وان الهند كانت مرتعا للخرافات والخزعات الدينية المنحرفة الكثيرة ، وان من أسلم من الهندوس لم يكن كما يدعي المؤرخون من انهم آمنوا بفعل القوة والهنف ، وهنا يؤكد المؤرخ الهندي "فاروقي Faruki" في كتابه "اورانك زيب وعصره" نقلا عن المصدر التاريخي المعاصر "مآثر عالمكيري" "أنه وعندما كان "كوكلا جات Kokla Jat" أحد زعماء الهندوس يتجهز بجيشه لمحاربة المغول ، الا انه فشل في ذلك ، و اعتنق ولده وابنته الإسلام ، وان ابنته تزوجت بـ "شاه قولي" احد كبار قادة المغول المسلمين (Faruki,180) <sup>٤</sup> ، لقد نحا "اورانك زيب" منحا طيبا تجاه رجالات الدين الهندوس والمتدينين منهم ، اذ حيوا لديه بالتقدير والاحترام ، خلاف ما كان من عدااء بينه وبين رجالات العصيان والتمرد الذين واجههم بكل قوة وعنف ، الأمر الذي ساعد كثيرا على قبول الإسلام في وسط الهندوس ، وزاد عدد من اعتنقه في صفوفهم ، ولاحظ الرحالة الفرنسي "مانوشي" الذي عاصر الملك المغولي "اورانك زيب" ، ان الناس في الهند راحوا يدخلون في دين الإسلام افواجا (Manucci,iv,434)، فالملك المغولي واجه صعوبات كبيرة من قبل رجالات الهندوس الذين تربصوا به وبدولته للقضاء عليها او اضعافها ، ومن تلك الممارسات التي مارستها تلك

<sup>٤</sup> Faruki,M. Aurangzib and his time ,1st.ed.Cacutta1935,repr.Lahore,1977

الزعامات الهندوسية هدم مساجد المسلمين ودور عبادتهم ، وتحويل البعض منها الى معابد هندوسية ، وهو ما جعل من "اورانك زيب" يتخذ موقفا متشددا ازاء تلك الممارسات العدوانية من قبل الهندوس وغيرهم ، فقام بتجديد تلك المساجد ، كما امر بهدم بالمعابد الهندوسية التي بنيت في عهد أسلافه او تلك التي بنيت على انقاض المساجد التي تهدمت ، وكان لهذه السياسة صدا واسعا لدى المؤرخين الذي حملوا بعنف على ممارستها من قبل ملك المغول "اورانك زيب" ، حيث عابوا عليه سياسته في نشر الإسلام بين الهندوس ، وكذلك هدمه للمعابد ، بينما يقف المؤرخ "فاروقي" من سياسة "اورانك زيب" الدينية موقفا ارتكز على مجموعة من العوامل ، منها : ان مصادر المرهتا الهندوس اعترفت صراحة عن هدم الهندوس للمساجد ودور العبادة الاسلامية ، لا سيما على يد القائد والزعيم الهندوسي "شيفاجي" الذي ثار بوجه الملك المغولي ، ومنها ان الملك "اورانك زيب" حينما فتح قلاع "ساترا" و"بارلي" وكانت قد خضعت سابقا لحكم المسلمين ، اكتشف ان المساجد فيها مهذمة ، فأسرع الى تجديد بنائها في المنطقة (فاروقي ، ١١٤) ، كما أصدر اوامره للهندوس بعدم بناء معابد جديدة الا إذا صدر أمرا رسميا من قبل دولة المغول بذلك ، وبرغم هذا الشأن ، بقي العدي من الزعماء الهندوس يشيدون المعابد خارج إطار القانون الرسمي ، في "بينارس" و"بيهار" (خافي خان ، ٤٧٢/١)

يبدو ان من اسباب الحرب التي شنها "اورانك زيب" ضد شقيقه "دارا شيكوه" ، موافقة الأخير للهندوس ببناء معابدهم في اي مكان ارادوا ، وقد برزت توجهات الملك المغولي "اورانك زيب" فإلطاحة بشقيقه حينما أرسل برسالة الى والده "شاهجيهان" وهو يحاصره في العاصمة "أكرا" ، يقول له فيها: "الله شهيد عليّ أنني لا يخالني اي حقد او بغضاء نحو ملك الإسلام وال طول مكانه ملكا جديدا على الهند ، ويقصد بذلك والده، لكنني أعتقد انه من واجبي طرد "دارا شيكوه" من على سرير الملك بسبب عدم اهتمامه بأمر

الدين الإسلامي ، ولا بأمر المسلمين ، وهو الذي أعلن على رؤوس الأشهاد رذته الصريحة على الإسلام ، بل وأعلن إحاده بكل جرأة ووضوح ، ولم يتخذ ذلك لنفسه فحسب ، بل حمل رعيته على الإلحاد والفجور والعصيان ، لهذا فأنا زاحف نحو العاصمة "أكرا" لمقاتلة المرتدين عن الإسلام ، لأنهم حطموا المساجد الكثيرة وأقاموا على أنقاضها معابدهم (مقتبسه من آداب عالمكيري ، فاروقي ، ١١٦) ، كما أصدر الملك المغولي "اورانك زيب" مرسوماً آخر بعث به الى والي "بنارس" "السيد ابو الحسن" ، جاء فيه : "غايتنا في حكم هذه البلاد المحافظة على حقوق المواطنين وحمايتهم ونشر الوعي في صفوفهم ، وتنمية مواردهم الاقتصادية والتجارية ، لكي يعم الخير والمنفعة عموم الناس ، وبناء على ذلك قررنا حفظ وصيانة المعابد القديمة وحمايتها من أن يطالها يد التخريب والتدمير والعبث ، بينما لا تسمح الدولة ببناء معابد جديدة للهندوس او غيرهم ، وقد طرق مسامعنا ان مجموع المسلمين يضايقون الهندوس ويعتدون عليهم ، وعليه فقد قررنا منع المسلمين من الاعتداء على اهل الذمة من الهندوس ، وعليك يا ابا الحسن أخذ ذلك بالأعتبار والجديّة ، حرر بتاريخ ١٥ جمادي الثاني ١٠٦٩هـ / ١٦٥٩م (Faruki,119/Sharma,136)

وخلاصة القول ، فان السياسة الدينية التي اتبعها الملك المغولي "اورانك زيب" في جنوب آسيا (شبه القارة الهندية ) تتماشى بدون أدنى شك مع تعاليم الإسلام الذي هو الدين الحاكم للهند في ذلك العصر ، فكان لسياسته دورا بارزا ومهما في الحفاظ على روح الإسلام وتعاليمه حية وقوية وسط الهند ، فأدى الواجب الذي عليه من خدمة للإسلام والمسلمين وحضارتها ، وهو - كما يقول المؤرخ الانجليزي لينبول - كان اولا وأخيرا متمسكا بصلاية في اهداب الدين والشريعة الإسلامية ، فلا شيء عنده في حياته كلها ولا في حكمه وادارته للهند ، ولا حتى في ايام راحته واستجمامه ، لا شيء من ذلك كله قد أثر على التزامه بمبادئ الإسلام التزاما صريحا

شجاعا ، ولأول مرة في تاريخ المغول المسلمين في الهند يعتلي عرش الإمبراطورية زعيما مسلما مث "اورانك زيب" ، فهو الملك الذي اتخذ من عرشه وسلطانه وسيلة يراهن عليه في سبيل إكرام الإسلام ونشر مبادئه في بلاد الهند قاطبة (Lane-Poole,359-362).



## إدارة الولايات الهندية (حكام الولايات)

تميزت الفترة التي اعتلى فيها الامبراطور المغولي محيي الدين محمد اورانجزيب على عرش الهند (١٠٦٨هـ/١٦٥٨م - ١١١٨هـ/١٧٠٧م) بتوسع مطرد لرقعة الدولة الإسلامية في جنوب اسيا، ونلاحظ، انه منذ تأسست الدولة سنة ٩٣٣هـ/ ١٥٢٦م على يد ظهير الدين محمد بابر، ودولة المغول مستمرة بشكل تدريجي بإسقاط الحكومات الإسلامية والهندوسية، حتى سيطر المغول على مناطق الهند الشمالية وبعض المناطق الوسطى، كأقليم السند والملتان والبنجاب وكشمير وسهول الكنج، بينما انكشبت الدولة في عهد الامبراطور همايون، بل وتحت ضغط القوة الأفغانية بزعامة شيرشاه سور (٩٤٧هـ/١٥٤٠م - ٩٦٣هـ/١٥٥٥م) سقطت دولة المغول وانهارت، على أن عودة المغول إلى الهند سنة ٩٦٣هـ/١٥٥٥م بدأ يأخذ طابعاً تنظيمياً قوياً، وكذلك أصبحت الإدارة موجهة نحو تأسيس دولة قائمة على المؤسسات وذلك أيام الامبراطور جلال الدين أكبر (٩٦٤هـ/١٥٥٦م - ١٠١٤هـ/١٦٠٥م) صاحب اليد في ترسيخ مفهوم الدولة المستقرة والقائمة على سيادة القانون، حيث انقسمت مملكة المغول في أيامه إلى اثني عشر و لاية إقليمية، والتي تمتد من قندهار إلى شرق البنغال، ومن كشمير إلى ناربادا (Narbada) ، وقد نجح اكبر بدفع حدود دولته بالتوسع نحو الجنوب(الدكن)، وذلك لغاية المناطق العليا لنهر كرشنا (Krishna)، وحينما نعالج عهد اورانجزيب نجد ان دولة المغول قد وصلت إلى أقصى درجات اتساعها، وذلك بفعل النشاط الحربي الذي قاده ملك المغول بنفسه، حيث لم يعد أقليماً أو منطقة من مناطق الهند خارج الهيمنة والسيادة المغولية، وبذلك

زادت مسؤولية الدولة بازدياد الاقاليم والولايات التابعة لها كما ازداد عدد مناطق النفوذ المباشرة للمغول، وبذلك بلغت الولايات (سيه، Subah) التابعة لسلطة المغول المركزية، إحدى وعشرون ولاية، وهي: - شاهجهان آباد (أكرا)، اكبر آباد (دلهي)، الله آباد، أوده، بيهار، اوريسا، البنغال، اورانك آباد، بيرار، ولاية السند، الملتان، البنجاب (الاهور)، كشمير، بيدار، حيدر آباد، مالوا، بيجابور، كابل، أجمير، الكجرات، خاندیش، على أن هذه الولايات التي ظهرت في عصر الامبراطور اورانجزيب تشكل عموم بلاد جنوب آسيا (شبه القارة الهندية) باستثناء ولاية كابل التي تضم غالبية الأراضي الأفغانية شمال الهند.

### حكم الولايات (السيهادار) :-

ينبغي التوقف عند مصطلح ومفهوم حكم الولايات لدى الدولة الإسلامية المغولية في الهند، وهل كان هذا النظام الذي طبق في عهدها مستحدثاً أم هو نظام مستمد من نظم إدارية طبقت في عصور سابقة لإمبراطورية المغول المسلمين في الهند؟ فمن البديهيات لدى المؤرخين المسلمين انهم اعتبروا العهود الأولى للدولة الإسلامية، هي الفترة التي ظهر بها اسم الوالي الذي أطلق على من يدير شؤون الولايات التابعة للسلطة المركزية في عاصمة الدولة الإسلامية، وكذلك الأمر في عهد سلطنة دلهي، سواء العهد المملوكي أو الأفغاني، نجدهم يطبقون نفس التنظيمات مع اختلاف بسيط بالمسمى ليس إلا، إذ أطلقوا على والي الإقليم "الحاكم و أحيانا "الناظم"<sup>(١)</sup>، كما أطلق على الحاكم الإقليمي "السيهسالار" في عصر الدولة السامانية والغزنوية والسلجوقية<sup>(٢)</sup>، أما المراحل الأولى من عهد الدولة المغولية، فقد استخدم مصطلح "السيهسالار" حتى مجيء اورانجزيب إلى العرش، حيث تغير المسمى الوظيفي لحاكم إلى "السيهادار" وكلاهما يعطيان نفس المعنى، فالسيهسالار هو حاكم الولاية ويأخذ الصبغة العسكرية، وكذلك السباهدار، هو قائد الجيش وحاكم الولاية معاً<sup>(٣)</sup>، والإمبراطورية المغولية في عهد اورانجزيب ومن سبقه

من ملوك المغول، أطلقت على الإقليم التابع للدولة اسم " سبه " " Subah " ، وكل مركز إلى جملة دسا كر (Parganahs)، وكل دسكر إلى مجموعة من القرى الصغيرة<sup>(٤)</sup>، وقد أدت هذه التقسيمات بالدولة المغولية إلى بلوغ التطور والازدهار والسيطرة بكفاءة على مقدرات الهند الاقتصادية، إلى جانب الهيمنة السياسية الواضحة، وعلاوة على ذلك، فإن سياسة المغول الإدارية في كل عهدها تقريباً، لم تتوقف عند حد التقسيمات الأولى لأراضي الهند، بل ذهبوا إلى ما هو أبعد من ذلك وأعمق تأثيراً، حينما طفقوا يتخذون سلسلة من الإجراءات التنظيمية الدقيقة في تقسيم الولاية الواحدة إلى مجموعة من التنظيمات والمسميات الوظيفية، والتي تعمل جميعها وبشكل منظم للحيلولة دون تعرض مصالح الدولة المغولية للضعف أو للأخطار الخارجية، فكان لكل ولاية، ديوان خاص، و"بخشي" المسؤول عن جمع وضبط الجيش وتنظيماته وعناصره وموارده، وأمير العدل، وصدر، وهو الذي يمارس سلطات القضاء، والكوتوال (وهو القيّم على تنفيذ القوانين والأوامر والتعليمات الصادرة من السباهدار، وذلك للمحافظة على الأمن والاستقرار) وأمير البحر، ووقائع نويز، المخبر ومتابع الأخبار وكاتب الوقائع والحوادث في البلاط<sup>(٥)</sup>، وبرغم الدقة الواضحة والانضباطية الشديدة في تنظيم الولايات التابعة لدولة المغول في الهند، فإننا على يقين ، إنها لا تكاد تختلف بمهامها ومضامينها عند المغول، عن تلك التي كانت من مسؤولية الوالي في الدولة الإسلامية في عصورها المختلفة، كتدبير الجيش وتقدير أرزاقهم وترتيبهم في النواحي والثغور، والنظر في الأحكام وتعيين القضاة، وجباية الخراج ، وقبض الصدقات، وتقليد العمال، وحماية الدين والدفاع عنه، واقامة الحدود، وحفظ الأمن والإمامة في الجماعات وتسيير الحجيج ومجاهدة الأعداء<sup>(٦)</sup>، وهذه الاستحقاقات إنما تدرج تحت مسؤولية أمير الاستكفاء الذي ينوب عن الخليفة في حكمه للولاية وبذلك يكون منصب السباهدار أو حاكم الولاية في دولة المغول،

نفسه في سائر العصور الاسلامية، فهو نائب عن الملك في إدارة وتصريف شؤون الولاية.

أما موضوع الدراسة، الذي يعالج منصب " السباهدار " الحاكم الإقليمي في عهد اورانجزيب، فان " مآثر عالمكيري " تكاد لا تخلو صفحة من صفحاتها إلا وتأتي على ذكر عزل أو تعيين جديد لحكام الولايات، مع إعطاء الجهة التي ترغب الدولة في إرسالهم إليها، وكذلك التاريخ وحتى اليوم، اصف إلى ذلك المناصب والمنح والاعطيات التي يمنحها لهم الملك اورانجزيب، على إننا، واثراء للموضوع، اسعنا بالعديد من المصادر التاريخية المعاصرة، لتعزيها وإضافة ما نقص في المصدر " مآثر عالمكيري " واهم تلك المصادر ، "منتخب اللباب" للمؤرخ خافي خان، و "عالمكير نامة" لميرزا محمد كاظم القزويني، و "مرآة العالم" للمؤرخ بختا ورخان، وغيرها من الدراسات التي ستظهر في سياق البحث.

### الولاية على الاقاليم " السباهدارية " :-

اختط المغول المسلمون سياسة واضحة ورصينة في سيادتهم على شبه القارة الهندية، ومن خلال دراستنا لـ " مآثر عالمكيري " نلاحظ تلك السياسة الإدارية التي عمل على تنفيذها الملك اورانجزيب تجاه الولايات التابعة للدولة، وتجاه تعيين واختيار الولاة "السباهدار" بعناية فائقة، وإذا كان مجموع الولايات التابعة لسلطة المغول المسلمين إحدى وعشرون ولاية، والتي شملت معظم مناطق الهند الشمالية والجنوبية، فان ذلك دفع باورانجزيب إلى تطبيق المزيد من القوانين والأنظمة ذات الفاعلية العالية المفضية إلى ضبط محكم لشؤون الإمبراطورية، ولسوف نتحدث عن

طبيعة التعيينات والإجراءات التي تتخذها دولة المغول في منح المناصب والاعطيات.

### أولاً: - اختيار الأمراء لمنصب الولاية:-

الأهمية الكبيرة التي كان يتمتع بها السباهدار (الحاكم الإقليمي) في دولة المغول في جنوب آسيا، والصلاحيات السياسية والعسكرية والاقتصادية الواسعة، جعلت معظم ملوك المغول قبل اعتلائهم العرش يمارسون هذه الوظيفة الهامة بأنفسهم، وحافظ الاباطرة على هذه السياسة بتعيين أبنائهم حكاماً للولايات، فالامبراطور شاه جهان ولى هذا المنصب لابنه محمد شجاع الذي تولى إمارة البنغال مدة إحدى وعشرون سنة متواصلة (١٠٤٩هـ/١٦٣٩م ولغاية ١٠٧١هـ/١٦٦٠م، وإمارة بيهار سنة (١٠٦٩هـ/١٦٥٨م)<sup>(١٢)</sup>، أما الأمير اورانجزيب فقد تولى عدة ولايات أيام والده شاه جهان، فعُين على ولاية الكجرات مدة عامين وذلك من سنة (١٠٥٥هـ/١٦٤٥م وحتى ١٠٥٧هـ/١٦٤٧م)<sup>(١٣)</sup>، ثم تولى سباهداريه بلخ وبدخشان في العشرين من كانون ثاني سنة (١٠٥٧هـ/١٦٤٧م). وقد اختاره والده لمواجهة القلاقل والاضطرابات التي أطلقها الاوزبك في آسيا الوسطى وقد انتقل من هناك بعد فشله في تحقيق انتصارات على ملك بلخ وبخارى<sup>(١٤)</sup>، متوجهاً إلى مقاطعة الملتان والسند (شمال الهند) حيث باشر مهامه كحاكم إقليمي سنة (١٠٥٨هـ/١٦٤٨م) وحتى سنة (١٠٦٣هـ/١٦٥٢م)<sup>(١٥)</sup>، كما قام والده بتعيينه حاكماً على مقاطعة الدكن للمرة الأولى سنة (١٠٥٢هـ/١٦٤٢م) ثم للمرة الثانية سنة (١٠٥٣هـ/١٦٤٣م) واستمر حتى سنة (١٠٥٨هـ/١٦٤٨م)، أي حتى اعتلى عرش دلهي، وقد اخضع أثناء فترة ولايته إقليم كولكنده وفتح مدينة حيدر آباد<sup>(١٦)</sup>.

وعلى نفس السياسة سار اورانجزيب في فترة حكمه للإمبراطورية المغولية، فكان حريصاً أشد الحرص على إرسال أبنائه إلى الاقاليم ليقوموا على ولاية شؤونها

حتى لنجده يمارس عليهم سياسة التوزيع على الاقاليم الهامة، لكي يتمرسوا على الإدارة وسياسة الدولة، ويكشف لنا "مآثر عالمكيري" الدور الكبير الذي مارسه أبناء اورانجزيب في منصب السباهدار، وتتنوع ولاياتهم في حكم الاقاليم، في حين بلغ عدد أولاده خمسة، جميعهم تولوا هذا المنصب بالإضافة إلى أميرين من العائلة، ونشير هنا إلى هؤلاء:-

١) الأمير محمد أعظم، ولد في (١٢ شعبان ١٠٦٣هـ/ ٢٨ حزيران ١٦٥٣م) من الملكة ديلراس بانوبيكم ابنة شاه نواز خان الصفوي<sup>(١٧)</sup>، تولى الأمير محمد أعظم ولاية عشرة أقاليم هندية، جاءت على النحو التالي:-

أ- ولاية البنغال (١٠٨٨هـ/ ١٦٧٨م)<sup>(١٨)</sup>.

ب- ولاية بيهار (١٠٨٨هـ/ ١٦٧٨م - ١٠٩٠هـ/ ١٦٨٠م)<sup>(١٩)</sup>، وقد جمع

بينها وبين البنغال وأوريسا.

ج- ولاية أوريسا (١٠٨٨هـ/ ١٦٧٨م)<sup>(٢٠)</sup>

د- ولاية الملتان (١٠٨٦هـ/ ١٦٧٦م - ١٠٨٧هـ/ ١٦٧٧م)<sup>(٢١)</sup>

ه- ولاية البنجاب (١٠٩١هـ/ ١٦٨١م - ١٠٩٢هـ/ ١٦٨٢م)<sup>(٢٢)</sup>.

ثم عاد إليها سباهداراً سنة (١١٠٠هـ/ ١٦٩٠م)<sup>(٢٣)</sup>.

و- ولاية مالوا (١٠٦٩هـ/ ١٦٨٦م - ١٠٩٧هـ/ ١٦٨٧م)<sup>(٢٤)</sup>

ر- ولاية خانديش (١٠٩٦هـ/ ١٦٨٦م - ١١١٦هـ/ ١٧٠٦م)<sup>(٢٥)</sup>. وقد جمع

بينها وبين مالوا (١١١٦هـ/ ١٧٠٦م - ١١١٧هـ/ ١٧٠٧م)،

وهي أطول مدة يخدم بها حاكماً للولاية.

ز- ولاية الدكن (١١١٦هـ/ ١٧٠٦م)<sup>(٢٦)</sup> وجمع بينها وبين ولاية خانديش.

س- ولاية الكجرات (١١١٣هـ/ ١٧٠٣م - ١١١٦هـ/ ١٧٠٦م)<sup>(٢٧)</sup> وقد جمع

بينها وبين ولايته لامارة خانديش.

ش- ولاية أجمير (١١٤هـ/١٧٠٤م-١١٥هـ/١٧٠٥م) .

٢) الأمير محمد معظم، ولد في اليوم الأخير من رجب (١٠٥٣هـ/٤ أكتوبر، ١٦٤٣م) من الملكة نواب باي<sup>(٢٨)</sup>، وقد تولي شؤون ثلاثة أقاليم هي:-  
أ. ولاية الدكن (١٠٥٨هـ/١٦٥٨م)<sup>(٢٩)</sup>، ثم تولاهما من (١٠٧٣هـ/١٦٦٤م-١٠٧٤هـ/١٦٦٥م) للمرة الثانية<sup>(٣٠)</sup>، ثم للمرة الثالثة (١٠٧٧هـ/١٦٦٧م-١٠٨١هـ/١٦٧١م)<sup>(٣١)</sup>.

ب. ولاية أكر (شاه جهان آباد) (١١٠٦هـ/١٦٩٦م)<sup>(٣٢)</sup>

ج. ولاية البنجاب (١١١٦هـ/١٧٠٦م-١١١٨هـ/١٧٠٧م)<sup>(٣٣)</sup>

٣) الأمير محمد كام بخش، ولد (١٠ رمضان ١٠٧٧هـ/٢٤ شباط ١٦٦٧م) لوالدته الملكة باي أودي يوري (udipnri) وهو حافظ للقرآن الكريم<sup>(٣٤)</sup>، صدر الأمر الملكي بتعيينه ثلاث مرات.

أ. ولاية بيرار (١١٠٨هـ/١٦٩٨م-١١١٠هـ/١٧٠٠م)<sup>(٣٥)</sup>.

ب. ولاية كولكنده (حيدر آباد) (١١١٤هـ/١٧٠٤م)<sup>(٣٦)</sup>.

ج. ولاية بيجابور (١١١٨هـ/١٧٠٧م)<sup>(٣٧)</sup>، في أواخر عهد اورانجزيب.

٤) الأمير عظيم الشأن محمد سلطان ، ولد من الملكة نواب باي، سنة (٤

رمضان ١٠٤٩هـ/١٩ ديسمبر ١٦٣٩م)، ويحفظ القرآن ويتقن العربية

والفارسية والتركية<sup>(٣٨)</sup>، عينه والده على:-

أ- ولاية البنغال (١١٠٨هـ/١٦٩٨م-١١١٨هـ/١٧٠٧م) وحكم فيها عشر سنوات<sup>(٣٩)</sup>.

ب- ولاية بيهار وولاية بيرار (١١١٤هـ/١٧٠٤م-١١١٨هـ/١٧٠٧م) وبذلك يكون قد جمع بينها وبين ولاية البنغال<sup>(٤٠)</sup>.

٥) الأمير محمد اكبر، ولد من الملكة ديلارس بيكم، سنة (١٢ ذي الحجة، ١٠٦٧هـ/ ١١ سبتمبر ١٦٥٧م)<sup>(٤١)</sup>، ومن خلال دراستنا لمآثر عالمكيري فإننا لا نعثر على مناصب وولايات إدارية كثيرة، بل وجدناه يتقلد لمرة واحدة :  
أ. ولاية الملتان (١٠٨٨هـ/ ١٦٧٨م - ١٠٨٩هـ/ ١٦٧٩م) ولمدة عام واحد فقط<sup>(٤٢)</sup>.

ب. ولاية مالوا (١٠٨٧هـ/ ١٦٧٦م - ١٠٨٨هـ/ ١٦٧٧م).

٦) الأمير بيدار بخت، وهو ليس من أبناء الملك، وإنما من أبناء أشقائه، تولى إمارات عديدة، وقد جمع بينها في نفس الفترة:  
أ. ولاية مالوا (١١١٤هـ/ ١٧٠٤م - ١١١٦هـ/ ١٧٠٦م) وقد جمع معها ولاية خاندیش (١١١٤هـ/ ١٧٠٤م) وولاية الدكن (١١١٣هـ/ ١٧٠٣م - ١١١٥هـ/ ١٧٠٥م)<sup>(٤٣)</sup>.

٧) الأمير معز الدين، وهو ليس من أبناء الملك ايضاً، منحه اورانجزيب العديد من الولايات:

أ. ولاية الملتان (١١٠٨هـ/ ١٦٩٨م - ١١١٠هـ/ ١٧٠٠م)<sup>(٤٤)</sup>.

ب. ولاية السند (١١١٤هـ/ ١٧٠٤م - ١١١٨هـ/ ١٧٠٧م)<sup>(٤٥)</sup>.

### ثانياً : تعيين الولاة :

إن الإجراءات التي طبقها المغول في التعيينات الرسمية للولاة إنما كانت تتم من خلال سلطة الإمبراطور اورانجزيب والتي هي أعلى سلطة تنفيذية وتشريعية في الدولة، وكذلك الأمر في حال اختيار الوزراء واصحاب الدواوين والوظائف العليا في



الدولة، وفيما يتعلق باختيار الولاية، فإن الواقع يشير إلى أن الاختيار في الأغلب يقع على الكفاءات الإدارية العالية ذات المستوى العلمي الرفيع وكذلك القوة الإدارية والسياسية المميزة، وحتى أولئك الولاة المقربون من الأسرة المغولية صاحبة السيادة والسلطة، سواء من الأمراء أو النبلاء أو غيرهم، ممن لهم خدمة قديمة ومميزة في بلاط المغول، كانت تنطبق عليهم الشروط المعرفية كالخبرة والعلم والدراية وقوة الشخصية، وقد لاحظنا من سياق الأحداث التاريخية التي وردت في " مآثر عالمكيري" إن معظم تعيينات الحكام الإداريين (السباهدار) إنما كانت تتخذ في ثلاث مناسبات رسمية، وهي السنة الجلوسية على العرش، والسنة الميلادية القمرية للملك، والسنة الميلادية الشمسية للملك، ولطالما قد جلس اورانجزيب على العرش سنة ١٠٦٨هـ/١٦٥٨م وحتى ١١١٨هـ/١٧٠٧م، وهي إحدى وخمسون سنة، نجد بالمحصلة مائة وثلاث وخمسون مناسبة احتفالية، كانت تتم فيها التعيينات الجديدة والعزل والمنح والاعطيات وتوزيع المناصب العليا في الدولة، ومنها الحكومات الإقليمية، في الوقت الذي كانت توشح فيه سائر القرارات الرسمية بتوقيع الملك الشخصي، وعندما تصفحنا " مآثر عالمكيري" فقد عثرنا على (٢١٦) سباهداراً (حاكماً إدارياً) تمت إجراءات تعيينهم وعزلهم ونقلهم من ولاية إلى أخرى بموجب أوامر ملكية رسمية.

ولفت أنظارنا دراسة قيمة لأحد الباحثين الباكستانيين، وهو محمد أظهر علي<sup>(٤٦)</sup>، حيث أعد دراسة بعنوان " الحكام الإقليميين في عهد اورانجزيب، وقرر الباحث أن عدد الولاة بلغ مائة وسبع وثلاثون، وبذلك يكون قد بالغ في الخطأ، ولا ندري ما هو المسوغ الذي دفع به إلى إعلان ذلك، علماً بأن مجموع الولاة لدى ساقى مستعد خان، يزيد أو ينقص عن ٢١٦ واليا، تعاقبوا على إدارة وتصريف شؤون الولايات في عهد الملك اورانجزيب، كما أشار الباحث أظهر علي إلى الأصول العرقية التي ينتمي إليها أولئك الولاة، الأمر الذي يعني بوضوح وجود فئات عرقية تمتعت

بامتيازات كبيرة في الدولة، وليسوا من المغول على أية حال بل هم من الإيرانيين  
الفرس، ونعثر على خطأ آخر لدى الباحث كان نتيجة اعتماد الرقم ١٣٧، كعدد  
للولاة، وتحقيقاً للفائدة العلمية، نضع جدولاً بيانياً وفقاً للنصوص التي اعتمدها في "  
مآثر عالمكيري " للتعرف على الفئات التي تولت المنصب، وعددهم والنسب  
المئوية:

الفئة	العدد	النسبة المئوية
الأمراء المغول	٧	٣,٣٢%
الإيرانيون الفرس	١٠٠	٤٦,٤٤%
الأتراك الطورانيون	٣٩	١٨,١٢%
الأفغان	١٦	٧,٧٨%
المسلمون الهنود	٢٧	١٢,١٠٨%
مسلمون آخرون	١٩	٨,٧٢%
هندوس وراجبوت	٨	٣,١٥٢%

ونلاحظ من خلال الجدول ، أن الإيرانيين حازوا على النصيب الأكبر في حكم  
الولايات، وهي توازي عدد الأتراك والأفغان والهنود المسلمين والهندوس وغيرهم،  
وهذا يعطينا بعض المؤشرات على ان وصول هؤلاء الإيرانيين إلى هذه الدرجة من  
السلطات الواسعة لدليل على الروابط الوثيقة التي كانت تربط بينهم وبين الأسرة  
المغولية الحاكمة في الهند، وربما يكون وصول الإيرانيين إلى هذه المرتبة ما يبرره  
لدى المغول، فإلى جانب الولاء المطلق الذي مارسه الإيرانيون تجاه المغول، فانهم  
علاوة على ذلك، من اكثر المسلمين ثقافة ومعرفة وعلماء بشؤون الإدارة والسياسة،  
علماء بان تأثير الفرس لم ينحصر في منصب ادارة الولاية التابعة للسلطة المركزية

في العاصمة دلهي، بل كان منهم الوزراء وقادة الجيش، نضيف إلى ذلك تأثيرهم الكبير الذي سبق فترة الحكم المغولي في مضمار نشر اللغة الفارسية في الهند، التي هيمنت على جوانب الحياة الثقافية والإدارية في عموم الهند وأفغانستان وحتى آسيا الوسطى.

### ثالثاً : نماذج على قدرة الولاة وأهميتهم

برزت شخصيات مرموقة تقلدت منصب " السباهدار " في عهد اورانجزيب، معظمهم من الايرانيين، تميزوا في كفاءتهم ودراباتهم ونشاطاتهم الواسعة في الأعمار والبناء حتى على الأمراء المغول، من هؤلاء الولاة الشهير بـ " شايستا خان " الملقب بامير الامراء، ابو طالب بن أبي الحسن الدهلومي، المتوفي سنة ١١٠٥هـ/١٦٩٥م، الذي اعتبرته المصادر التاريخية لحقبة المغول المسلمين في الهند، من المهرة في كافة العلوم لاسيما الفنون الحربية والإدارية والسياسية، ولذلك تعاقب على حكم أهم الولايات التابعة للإمبراطورية المغولية، فقد تولى ولاية الدكن جنوب الهند في " ٢٩ رمضان ١٠٦٨هـ/ ٢/ يوليو ١٦٥٩م "، وذلك خلفاً للأمير محمد أعظم ابن اورانجزيب<sup>(٤٧)</sup>، ثم تولى ولاية اوريسا في ٢٤ محرم سنة ١٠٨٦هـ/ ٢٩ مارس ١٦٧٦م<sup>(٤٨)</sup>، وتولى ولاية أكرافي " ٦ جمادى الأولى سنة ١٠٨٨هـ/ ١٦ جون ١٦٧٨م<sup>(٤٩)</sup>، ثم تولى ولاية البنغال في " ١٣ شعبان ١٠٨٩هـ/ ٩ سبتمبر ١٦٧٩م، خلفاً للأمير محمد أعظم<sup>(٥٠)</sup>.

وقد تميزت إدارة شايستاخان في ولاية البنغال الذي تولى إدارته مرتين، الأولى، وهي الفترة الاطول، من سنة ١٠٧٣هـ/ ١٦٦٤م وحتى سنة ١٠٩٨هـ/ ١٦٨٨م<sup>(٥١)</sup>، وفي الفترة الأولى والتي امتدت إلى أكثر من أربع عشرة سنة متواصلة، غَير في إدارة الولاية، إذ بدأ مشروعه الطموح في صيانة الأنهار الكثيرة والتي ليس لها حصر والمنتشرة في اغلب أراضي البنغال، حيث كانت تشكل مصدر خطر واضرار بمحاصيل وزراعات الولاية علاوة على تهديدها السنوي لحياة السكان، كما عالج شأن

الواجهة البحرية للإقليم، وذلك عندما شرع بداية الأمر بتحطيم أوكار القراصنة (Pirates nest) في منطقة تشانتكون (Chatgaon)، وانتصر على الأوروبيين البرتغاليين والإنجليز، ووضعهم في مناطق قريبة من دكا، ووفق يوسع الولاية وحدود الإمبراطورية المغولية<sup>(٥٢)</sup>. وقد أسهب الرحالة الفرنسي بيرنير (Bernier) في رحلته بالحديث عن مواجهة شايشتا خان للبرتغاليين الذين راحوا يحتكرون تجارة خليج البنغال ويهددون سيادة دولة المغول، ويشير "بيرنير" إلى موقف اورانجزيب الذي دعمه عملاً عسكرياً كبيراً، ويروي أن اورانجزيب قد وجه رسالة إلى البرتغاليين، يحذرهم من مخاطر التعرض لمصالح دولة المغول، وطالبهم بالخروج وعدم تعريض أهاليهم للهلاك واملاكهم للدمار، كما طالبهم بدفع أضعاف المبالغ المالية التي يحصلون عليها في الإقليم<sup>(٥٣)</sup>.

وكذلك، واجه شايشتا خان محاولات الإنجليز في السيطرة على ميناء هوكلي (Hughli)، بالإضافة إلى إن الإنجليز بدأوا يثيروا القلاقل والاضطرابات في منطقة السواحل الشرقية للهند وخليج البنغال، ووفقاً لما أورده المؤرخ سركار Sarkar فان بداية المواجهات بين القائد المغولي شايشتا خان والإنجليز كانت على اثر مناوشات بين عمال هنود مسلمين وغير مسلمين مع رئيس مصنع شركة الهند الشرقية جوب تشارنوك (Job charnock)، وقد اصدر القاضي الهندي في البنغال أمراً يقضي بموجبه أن تدفع شركة الإنجليز ٤٣ ألف روبية لأولئك العمال المطرودين. بينما رفض رئيس الشركة الإنجليزية الاستجابة لدفع المبلغ، وبسبب ذلك قامت مجموعة من القوات المغولية باحتلال المصنع وذلك سنة ١٦٨٥م، ومن حينها تدهورت العلاقات بين الجانبين، وعندما علم شايشتا خان عن نية الإنجليز في السيطرة على ميناء هوكلي، وضع خطة للخلاص من مخاطرهم، فأرسل لهم قوة حربية كبيرة وأمر باحتلال المصنع الإنجليزي في ياتنا (Patna) وقد بدأت الحرب الفعلية بين شايشتاخان والإنجليز في شباط سنة ١٦٨٧م، تم على اثرها طرد الإنجليز من هوكلي<sup>(٥٤)</sup>، وقُدِّمَ شايشتا خان الإنجليزي على أفعالهم في هوكلي، إلا انه أذن لهم ببناء ميناء جديد في الوبيريا (Ulubera) على (٢٠ ميلاً) جنوب كالكتا (Calcutta). ومن ثم يعيد اتصالهم التجاري بميناء هوكلي<sup>(٥٥)</sup>.

ونعطي نموذجاً آخرًا للولاية الإيرانية المتميزين في عهد اورانجزيب، وهو إبراهيم خان، إبراهيم بن علي الفارسي (ت ١١٢١هـ/١٧٠٩م)، من الشخصيات الإيرانية التي لعبت دوراً بارزاً في تنمية وتطوير ولايات عديدة في عهد الملك اورانجزيب، حيث تؤكد المصادر التاريخية، أن إبراهيم خان كان متمرساً في الحكم والإدارة إلى جانب العلوم الكثيرة التي كان يتقنها، ولذلك عين والياً في أكثر من ولاية هامة من ولايات الإمبراطورية المغولية، فقد ولاه عالمكير ولاية كشمير سنة ١٠٧٠هـ/١٦٦٠م<sup>(٥٦)</sup>، وولاه إمارة لاهور (البنجاب) سنة ١٠٧٢هـ/١٦٦٣م<sup>(٥٧)</sup>، ثم ولاه بيهار سنة ١٠٧٨هـ/١٦٦٩م<sup>(٥٨)</sup> وولاه البنغال سنة ١٠٩٩هـ/١٦٨٩م<sup>(٥٩)</sup>، ومنحه ولاية الله آباد سنة ١١٠٨هـ/١٦٩٨م<sup>(٦٠)</sup>، وللمرة الثالثة يعينه على كشمير سنة ١١١٣هـ/١٧٠٣م<sup>(٦١)</sup>، وعلى إقليم الكجرات سنة ١١١٧هـ/١٧٠٦م<sup>(٦٢)</sup>، وعين على ولاية لاهور للمرة الثانية سنة ١١١٠هـ/١٧٠٠م<sup>(٦٣)</sup>، وبعد وفاة اورانجزيب، تولى ولاية كابل في عهد شاه عالم بن عالمكير، ثم عزل عنها، وجاء إلى إبراهيم آباد القريبة (٣٠ ميلاً) من لاهور، واعتزل بها عن الناس حتى مات<sup>(٦٤)</sup>.

وقد بذل إبراهيم خان جهداً كبيراً في تطوير الولايات التابعة لإدارته، فنشر فيها العمارات وعمرها بالمنشآت الزراعية، فبنى السدود والقنوات وأصلح الأراضي وزاد من إنتاجية الولايات من المحاصيل الزراعية، كما ساهم كثيراً في بناء المساجد في كشمير ولاهور والبنغال والكجرات والله آباد وبيهار، وبنى فيها المدارس التعليمية والبيمارستانات والحدائق الجميلة والرباطات المختلفة<sup>(٦٥)</sup>، وكانت من ابرز سمات إدارته، ولايته الثانية على إقليم كشمير (١٠٨٨هـ/١٦٧٨م - ١٠٩٥هـ/١٦٨٥م) والتي استمرت ثماني سنوات، إذ أن ساقى مستعد خان مؤلف كتاب "مآثر عالمكيري" "أورد معلومات غاية في الأهمية والاعتبار، وذلك عندما نجح إبراهيم خان أثناء ولايته لكشمير من تجريد حملة عسكرية ضد مملكة التبت، بقيادة ابنه فدائي خان، حيث حقق انتصاراً ساحقاً على الدالاي زامندار (Zamindar Dalai) ملك التبت، حتى اعتبره المغول فتحاً عظيماً من فتوحاتهم في جنوب آسيا، ويروي لنا مستعد خان، انه وعقب الفتح: "في يوم الجمعة (٤ رمضان ١٠٩٤هـ/١٧ أوكست ١٦٨٣م) "وصلت رسالة من والي كشمير إبراهيم خان إلى حضرة الملك

اورانجزيب، تفيد أن ولده فدائي خان قاد حملته الجهادية ضد التبت وحاكمها " الدالاي زامندار" ثم أمر الإمبراطور اورانجزيب بعد سماعه لهذا النبأ، رجالات البلاط الملكي بالانحناء إجلالاً وتعظيماً لهذا النصر الكبير، وأمر بالموسيقى ان تعزف إظهاراً للبهجة والفرح، وأمر بإضافة منصب خمسة الاف لإبراهيم خان، ومنحه انعاماً قدره عشرة ملايين دام (One krór of Damas Inam) كما صدر مرسوماً ملكياً، يطري فيه على جهد إبراهيم خان ويمجده، أمر بمنحه كسوة خاصة مزركشة بالمجوهرات. وأعطاه خنجراً مرصعاً وعلبه لؤلؤة كبيرة مميزة، ويقدر ثمن الخنجر، بسبعة الاف روبية، ومنحه جواداً عربياً ثميناً، وفيلاً من اصطبالات الملك الخاصة، يبلغ ثمنه خمسة عشر ألف روبية<sup>(٦٦)</sup>.

وتجدر الإشارة هنا، أن إبراهيم خان إلى جانب نشاطاته الواسعة في مجال الإصلاحات الإدارية والزراعية والعمرانية، كان واسع الاطلاع ويؤلف ويصنف، وكان من ابرز مؤلفاته، كتابه " بياض إبراهيمي " في السيرة والتاريخ، في سبع مجلدات، المجلدات الأول والثاني والثالث، في سيرة الخلفاء الراشدين الثلاثة، والرابع في عائشة الصديقة، والخامس فيما يتعلق بالأمير معاوية، والسادس في امامة سيدنا علي وفضائل الحسين ، والسابع في الفروع<sup>(٦٧)</sup>.

#### رابعاً:- المناصب

طبق المغول نظاماً إدارياً بالغ الدقة والتنظيم، ألا وهو ما يعرف " بالمنصبدار"، وقد اتخذ المغول هذه السياسة لرفع سوية المسؤولين في الدولة، من الامراء والوزراء إلى وظائف متدنية نوعاً ما، وتبدأ هذه المناصب بال عشرة آلاف (Deh Hazari) ولغاية العشرة (Dah Bashi)، والولاية " السباهدار" خصص لهم مميزات وظيفية في الدولة، وهي ما بين الثلاثة الاف (She Hazari) ولغاية السبعة الآف (Haft Hazari)<sup>(٦٨)</sup> وسنضع للقارئ لاحقاً جدولاً يبين مخصصات المناصب التي كان يتولاها كبار مسؤولي الدولة. وهي مخصصات ثابتة بثبوت الشخص في وظيفته، بينما كان الملك اورانجزيب ينعم عليهم بالاعطيات والهبات والمنح الاخرى،

والتي تكون خارج المخصصات الرسمية، فيمنحهم الكسوة والخيول والجمال والفيلة والأموال والخناجر المرصعة والعديد من الأصناف الأخرى.

جدول يوضح طبيعة المنصبدار ومخصصات الموظفين وفقاً لمناصبهم <sup>(٧٠)</sup>							
المنصب	العربات المتحركة	الفيلة	البغال	الجمال	الخيول	الراتب الشهري	
"Deh Hazari" العشرة الاف	٣٢٠	٢٠٠	٤٠	١٦٠	٦٨٠	٦٠,٠٠٠ روبية	١
"Hasht Hazari" الثمانية الاف	٢٦٠	١٧٠	٣٤	١٣٠	٥٣٠	٥٠,٠٠٠	٢
"Haft Hazari" السبعة الاف	٢٢٠	١٤٠	٢٧	١١٠	٤٩٠	٤٥,٠٠٠	٣
"Panj Hazari" الخمسة الاف	١٦٠	١٠٠	٢٠	٨٠	٣٤٠	٣٠,٠٠٠	٤
"chahar Hazari" الأربعة الاف	١٣٠	٨٠	١٧	٦٥	٢٧٠	٢٢,٠٠٠	٥
"Seh Hazari" الثلاثة الاف	١٠٠	٧٠	١٤	٥٠	٢٠٠	١٧,٠٠٠	٦
"Do Hazari" الألفين	٦٠	٤٠	٧	٣٠	١٥٠	١٢,٠٠٠	٧
"Hazari" الألف	٤٢	٣٠	٤	٢١	١٠٤	٨,٢٠٠	٨
"Neh sadi" التسعمائة	٤٠	٣٠	٤	٢٠	١٠٠	٧,٧٠٠	٩
"Hasht sadi" الثمانمائة	٣٤	٢٨	٥	٢٠	٨٢	٥,٠٠٠	١٠
"Haft sadi" السبعمائة	٢٧	١٩	٣	١٧	٥٨	٤,٠٠٠	١١
"Shash sadi" الستمائة	٢١	١٥	٢	١٤	٣٨	٣,٥٠٠	١٢
"Chahar sadi" الأربعمائة	١٢	١٠	-	٥	٢٠	٢,٠٠٠	١٣
"Yaz sadi" المائة	٥	٣	-	٢	١٠	٧٠٠	١٤

"Panj abi" الخمسون	٢	٢	-	١	٨	٢٥٠	١٥
"Dah Bashi" العشرة	-	-	-	-	٤	١٠٠	١٦

#### خامساً : الولايات التابعة للعرش المغولي:-

وجدنا من المهم ان نرصد أسماء الولاية واعدادهم الذين ظهروا في مسيرة الملك محي الدين محمد اورانجزيب، كما ندرك معها أهمية التعريف بالإقليم (الولاية) من حيث موقعها الجغرافي، وما تحتويه الولاية من وحدات إدارية خاضعة لها، واشهر المدن والعوائد السنوية التي تقدمها الولاية إلى خزينة الدولة، وكذلك التعرف على عدد الولاية واسمائهم وتواريخ توليهم للمنصب كما هو موضح في جدول الاقاليم، اذ خصصنا لكل ولاية جدولاً بأسماء الولاية الذين أداروا شؤونها، وذلك تعميماً للفائدة، وكشفاً لسيادة دولة إسلامية على شبه القارة الهندية بممارساتها الدقيقة والمنظمة والهادفة إلى النهوض بالدولة.

#### ولاية الدكن (Deccan)



اشتهرت بولاية حيدرآباد وأحياناً كولكنده وهو في جنوب الهند، يحدها من الشمال والشرق أوريسا، ومن الغرب بيدار (Bedar)، ومن الجنوب بيجابور، وتحتوي على ٢٢ دسكراً، أما أهم مدنها، حيدر آباد، كولكنده، ما يداك آرکوت، ورنجال، رجا بندري، مرتضى نكر، وقد بلغت العوائد السنوية للإقليم حوالي ٣٥٠ مليون دام<sup>(٧١)</sup> وتعاقب على حكم هذا الإقليم أربعة عشر والياً (سباهدار)<sup>(٧١)</sup>.

المصدر	السنة	الحاكم الإداري السباهدار	
مآثر عالمكيري			
٤،١٣،=	١٦٥٩/هـ-١٠٦٩م-١٦٥٨/هـ-١٠٦٨م	الأمير محمد	١
٢٧-١٨،٢٥،=	١٦٦٢/هـ-١٠٧٢م-١٦٦٠/هـ-١٠٧٠م	معظم شاه عالم شايستا خان	٢
٢٨،٢٨،=	١٠٧٣هـ-_____ /١٦٦٣م- ١٦٦٤/هـ-١٠٧٤م	الأمير محمد	٣
٣٢،٣٦،=	١٦٦٧/هـ-١٠٧٦م-١٦٦٦/هـ-١٠٧٥م	معظم شاه عالم بيرزا راجاجاي	٤
٤٠،٦٧،=	١٦٧١/هـ-١٠٨١م-١٦٦٨/هـ-١٠٧٧م	سنك الامير محمد	٥
٧١،٩١،=	١٦٧٦/هـ-١٠٨٦م-١٦٧٢/هـ-١٠٨٢م	معظم شاه عالم بهادرخان كوكا	٦
٩٩-٩٦،=	١٦٧٧/هـ-١٠٨٧م	ديلارخان	٧
١٠٠،١٠٦،=	١٦٧٩/هـ-١٠٨٩م-١٦٧٨/هـ-١٠٨٨م	الامير شاه عالم	٨
١١٢،١٣٧،=	١٦٨٣/هـ-١٠٩٣م-١٦٨٠/هـ-١٠٩٠م	بهادر خان كوكا	٩
١٥٠-١٤٤،=	١٦٨٤/هـ-١٠٩٤م	صافي خان	١٠
١٦٠-١٥١،=	١٦٨٥-هـ-١٠٩٥م	أمانت خان	١١
١٦١،١٨٢،=	١٦٨٨/هـ-١٠٩٨م-١٦٨٦/هـ-١٠٩٦م	حجي شفيق	١٢

٢٢٤-٢٢٣،=	١٦٩٥/هـ١١٠٥م	سبزاوري ديانت خان	١٣
٢٤٤-٢٣٩،=	١٧٩٩/هـ١١٠٩م	حسن علي خان	١٤
٢٤٥،٢٦٢،=	١٧٠٢/هـ١١١٢م-١٧٠٠/هـ١١١٠م	نجابت خان	١٥
٢٧٠،٢٨٦،=	١٧٠٥/هـ١١١٥م-١٧٠٣/هـ١١١٣م	الامير بيدار بخت	١٦
٣٠٣-٢٩٣،=	١٧٠٦/هـ١١١٦م	الامير محمد أعظم	١٧

### ولاية اورانك آباد (Aurangabad):-

يحد هذه الولاية من الشمال خانديش، ومن الغرب بحر العرب، ومن الشرق بيرار، ومن الجنوب بيجابور، ويبلغ طولها شمالاً وجنوباً ٢٤١ كم وعرضها ٦١ كم، وتحتوي على ثمانية دساكر وثمانون قرية، أهم مدنها، اورنج آباد، مالك عنبر، دولت آباد، احمد نكر، جونار، ساتارا<sup>(٧٢)</sup>، وقد بلغت العوائد السنوية ما مجموعه تقريباً، (٢٥٠ مليون) ولم يظهر من الولاة الا خان زمان مير خليل<sup>(٧٣)</sup>.

ولاية اورنج آباد (Aurangabad)		
المصدر	السنة	الحاكم الإداري
مآثر عالمكيري		السباهدار
٣٥-٣٢،=	١٦٦٦/هـ١٠٧٥م	١. خان زمان مير

خليل	١٠٧٦هـ/١٦٦٧م	٣٦-٣٩
------	--------------	-------

### ولاية الله آباد (Allahabad):

تقع هذه الولاية في سهول الكنج ويحدها من الشرق بيهار (Bihar) ومن الغرب أكرا (Agra)، واوده شمالاً وباندكاره (Bandhogarh) جنوباً، وطول هذا الإقليم من الشرق إلى الغرب ٢٥٧ كم، أما عرضه شمالاً وجنوباً فيبلغ ٩٣ كم، يحتوي هذا على عشرة دساكر، و (٤٧) قرية ومحل، أما أهم مدن الإقليم فهي: - الله آباد، بينارس، جانيور، كالنجار، تشوناركاره، ميرزاپور، غازي پور، ناصر آباد، فاتحيور وراي بارلي (Rae Bareli) وتعاقب على حكم هذه الولاية ثلاثة عشر والياً، وأكثرهم مدة في إدارة الولاية هو السباهدار بهادر خان، وقد بلغت عوائد هذه الولاية السنوية ٣٧٦ مليون دام، أي ما يعادل ٩,٤٠٠,٠٠٠ روبية هندية. (٧٥)

الوالي	السنة	المصدر
١ خان دوراني	١٠٦٨هـ/١٦٥٨م - ١٠٦٩هـ/١٦٥٩م	عالمكيرنامة ٤٨٦
٢ بهادر خان	١٠٧٠هـ -	مآثر عالمكيري ١٨ - ٢٠
٣ الله وردي خان	١٠٧٧هـ/١٦٦٨م - ١٠٧٨هـ/١٦٦٩م	مآثر عالمكيري ٥٢
٤ ميرخان ميرميران	١٠٧٩هـ/١٦٧٠م - ١٠٨٢هـ/١٦٧٢م	٥٥-٥٢، =
٥ حسن علي خان	١٠٨٣هـ/١٦٧٣م - ١٠٨٥هـ/١٦٧٥م	٧٦، ٨٦، =

١١٣،٩١،=	١٦٨٠/هـ١٠٩٠-١٦٧٦/هـ١٠٨٦م	هت خان ميرعيسى	٦
١٤٤،١٥١،=	١٦٨٥/هـ١٠٩٥-١٦٨٤/هـ١٠٩٤م	سيف خان	٧
١٦١،١٨٩،=	١٦٨٩/هـ١٠٩٩-١٦٨٦/هـ١٠٩٦م	محتشم خان	٨
١٩٩، =	١٦٩٠/هـ١١٠٠م	بهادر خان كوكا	٩
٢٠٣،٢٠٩،=	١٦٩٣/هـ١١٠٣-١٦٩١/هـ١١٠١م	هت خان محمد حسن	١٠
٢١٤،٢٣٢،=	١٦٩٧/هـ١١٠٧-١٦٩٤/هـ١١٠٤م	بزرک امير خان	١١
٢٣٥،٢٤٥،=	١٧٠٠/هـ١١١٠-١٦٩٨/هـ١١٠٨م	ابراهيم خان	١٢
٢٥٦،٢٦٢،=	١٧٠٢/هـ١١١٢-١٧٠١/هـ١١١١م	سيهدار خان	١٣
٢٧٠، =	١٧٠٣/هـ١١١٣م	فدائي خان	١٤
٢٧٩،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ١١١٨-١٧٠٤/هـ١١١٤م	سيهدار خان	١٥

### ولاية البنغال (Bengal):-

وهي من الولايات الهامة التي اعتمد عليها المغول في زيادة مواردهم الاقتصادية، من خلال إقامة المشاريع الزراعية فيها، يحد هذه الولاية من الغرب مرتفعات " تشيتاكونك" (Chittagons)، وبيهار من الغرب وهمالايا من الشمال، ومن الشرق خليج البنغال، ويبلغ طولها من الشرق إلى الغرب حوالي ٤٤٤ كم، وشمالاً وجنوباً ٣٢٢ كم<sup>(٧٦)</sup>.

تحتوي ولاية البنغال على اثني عشرة دسكراً، و ٢١٩ قرية وقد بلغت عوائد الإقليم السنوية، ٥٢٣،٧٣٩،١١٠ داما<sup>(٧٧)</sup> أما أهم مدن الولاية: لاهنوتي، سوناركون، سوناركون، بارياك آباد، شريف آباد، بوردوان، رانكبور، دكا، مرشد آباد.

الوالي	السنة	المصدر
١	مير جملة	١٣،٢٥ مآثر عالمكيري
٢	امير الامراء شايستا خان	٢٨،٩١،= ١٦٧٦هـ/١٠٨٦م - ١٦٦٤هـ/١٠٧٣م
٣	فدائي خان اعظم كوكا	٩٩-٩٦،= ١٦٧٧هـ/١٠٨٧م
٤	الامير محمد أعظم	١٠٠،١٠٦،= ١٦٧٩هـ/١٠٨٩م - ١٦٧٨هـ/١٠٨٨م
٥	شايستا خان	١١٢،١٨٢،= ١٦٨٨هـ/١٠٩٨م - ١٦٨٠هـ/١٠٩٠م
٦	ابراهيم خان	١٨٩،٢٣٢،= ١٦٩٧هـ/١١٠٧م - ١٦٨٩هـ/١٠٩٩م
٧	الامير عظيم الشأن	٢٣٥،٣٠٨،= ١٧٠٧هـ/١١١٨م - ١٦٩٨هـ/١١٠٨م

### ولاية خانديش ( Khandeesh ):

وهي من الولايات الصغيرة، يحدها من الشرق ولاية بيرار، ومن الشمال والغرب ولاية مالوا، ومن الجنوب جالنا (Jalna) ويبلغ طول هذه الولاية من الشرق إلى الغرب حوالي ٢١ كم، وعرضها جنوباً وشمالاً ٨٠ كم، وقد بلغت عوائد هذه الولاية سنوياً، حوالي ٣٦٩ مليون دام، وتحتوي على ستة دساكر، و ١١٣ قرية ومحلاً<sup>(٧٨)</sup>، اما اهم مدن ولاية خانديش فهي:-

برهانپور، آسیر (Asir)، باكلانا (Baglana) وبقاب على حكم وادارة هذه  
الولاية حوالي خمسة عشر والياً.

المصدر	السنة	الوالي	
١٧-١٢،١٣+٤،=	١٦٥٩هـ/١٠٦٩م-١٦٥٨هـ/١٠٦٨م	وزير خان	١
٣٥-٣١،٣٢،=	١٦٦٦هـ/١٠٧٥م-١٦٦٥هـ/١٠٧٤م	وزير خان	٢
-٣٩،٤٠-٣٦،=	١٦٦٨هـ/١٠٧٧م-١٦٦٧هـ/١٠٧٦م	خان زمان ميرخليل	٣
٤٣			
٦٠،٤٥،=	١٦٧١هـ/١٠٨٠م-١٦٦٩هـ/١٠٧٨م	مختار خان	٤
-٧٠،٩٦-٦٧،=	١٦٧٧هـ/١٠٨٧م-١٦٧١هـ/١٠٨١م	هو شدار خان	٥
٩٩			
١٢٠-١١٢،=	١٦٨٠هـ/١٠٩٠م	بهادر خان كوكا	٦
١٣٠-١٢١،=	١٦٨١هـ/١٠٩١م	اريج خان	٧
١٣٦-١٣١،=	١٦٨٣هـ/١٠٩٣م-١٦٨٢هـ/١٠٩٢م	مغل خان	٨
١٤٣-١٣٧			
١٦٠-١٥١،=	١٦٨٦هـ/١٠٩٥م	خان زمان مير خليل	٩
٦٩-١٦١،=	١٦٨٦هـ/١٠٩٦م	الامير محمد أعظم	١٠
٢١٣-٢٠٩،=	١٦٩٣هـ/١١٠٣م	عنايت خان	١١
٢١٤،٢٢٣،=	١٦٩٥هـ/١١٠٥م-١٦٩٤هـ/١١٠٤م	مرحمت خان	١٢
٢٣١-٢٥٥،=	١٦٩٦هـ/١١٠٦م	عنايت خان الثاني	١٣
٢٣٢،٢٣٩،=	١٦٩٩هـ/١١٠٩م-١٦٩٧هـ/١١٠٧م	نجابت خان	١٤
٢٥٥-٢٤٥،=	١٧٠٠هـ/١١١٠م	منقذخان محمدقوي	١٥

٢٦١ - ٢٥٦، =	١٧٠١/هـ١١١١ م	صدرالدين محمد خان	١٦
٢٦٢، ٢٧٠، =	١٧٠٢/هـ١١١٢ - ١٧٠٣/هـ١١١٣ م	نجابت خان بهراورخان	١٧
٢٨٥ - ٢٧٩، =	١٧٠٤/هـ١١١٤ م	الامير بيدار بخت	١٨
٣٠٣ - ٢٩٣، =	١٧٠٦/هـ١١١٦ م	الامير محمد أعظم	١٩
٣٠٧ - ٣٠٤، =	١٧٠٧/هـ١١١٧ م	نجابت خان بهادرخان	٢٠
٣٢٣ - ٣٠٨، =	١٧٠٧/هـ١١١٨ م	تشن مالنش خان	٢١

### ولاية اكر ( شاهجهان آباد (Shahjahanabad): -

تقع هذه الولاية إلى الشرق من دلهي، يحدها من الشمال نهر الكنج (Ganges)، ومن الجنوب مالوا (Malwa)، ومن الشرق ولاية الله آباد، يبلغ طول هذا الإقليم ٢٨٢ كم وعرضه حوالي ٦١ كم، ويحتوي على ١٣ دسكراً، و ٢٦٤ قرية ومحلاً أهم مدن هذه الولاية: اكر (Agra)، كواليور، ماراثا (Martha)، دهليور (Dholpur)، بهارتيور، ماثورا، فاتحبورسكري، كاليبيسي كانوج، بايانا، جاليسار، الوار، فروخ آباد<sup>(٧٩)</sup>، وقد بلغت عوائد الولاية السنوية ما قيمته، ٢٨٣، ٧٠٩، ٠٥١، ١ مليار واٍحدى وخمسون مليون ونصف، وتعاقب على حكم هذه الولاية ستة عشر والياً.

المصدر	السنة	الوالي	
١٢ - ٤ =	١٦٥٨ - ١٠٦٨ هـ	شايستا خان	١
١٧ - ١٣ =	١٦٥٦ / ١٠٦٩ هـ	مخلص خان	٢

۲۵،۱۸،=	م ۱۶۶۳/هـ ۱۰۷۲-م ۱۶۶۰/هـ ۱۰۷۰	وزير خان	۳
۶۶-۲۸،۶۰،=	م ۱۶۷۱/هـ ۱۰۸۰-م ۱۶۶۴/هـ ۱۰۷۳	اسلام خان هوشدار	۴
۶۷،۷۰،=	م ۱۶۷۱/هـ ۱۰۸۱	نامدار خان	۵
۷۱،۸۶،=	م ۱۶۷۳/هـ ۱۰۸۳-م ۱۶۷۲/هـ ۱۰۸۲	سابورلاند خان	۶
۸۱،۸۶،=	م ۱۶۷۵/هـ ۱۰۸۵-م ۱۶۷۴/هـ ۱۰۸۴	معمد خان	۷
۹۹-۹۶،=	م ۱۶۷۷/هـ ۱۰۸۷	حسن علي خان	۸
۱۰۰،۱۰۶،=	م ۱۶۷۹/هـ ۱۰۸۹-م ۱۶۷۸/هـ ۱۰۸۸	شايستا خان	۹
۱۲۰-۱۱۲،=	م ۱۶۸۰/هـ ۱۰۹۰	صافي خان	۱۰
۱۳۰-۱۲۱،=	م ۱۶۸۱/هـ ۱۰۹۱	عبدالله خان	۱۱
۱۳۶-۱۳۱،=	م ۱۶۸۲/هـ ۱۰۹۲	بيد مذور	۱۲
۱۵۰-۱۴۴،=	م ۱۶۸۴/هـ ۱۰۹۴	محتشم خان	۱۳
۱۵۱،۱۶۱،=	م ۱۶۸۶/هـ ۱۰۹۶-م ۱۶۸۵/هـ ۱۰۹۵	صافي خان	۱۴
۱۸۲،۱۷۰،=	م ۱۶۹۸/هـ ۱۰۹۸-م ۱۶۸۷/هـ ۱۰۹۷	سبهدار خان	۱۵
۲۱۴،۲۰۹،=	م ۱۶۹۴/هـ ۱۱۰۴-م ۱۶۹۳/هـ ۱۱۰۳	اعتقاد خان	۱۶
۲۲۴-۲۲۳،=	م ۱۶۹۵/هـ ۱۱۰۵	فدائي خان	۱۷
۲۳۱-۲۲۵،=	م ۱۶۹۶/هـ ۱۱۰۶	الامير محمد معظم	۱۸
۲۳۵،۲۶۲،=	م ۱۷۰۲/هـ ۱۱۱۲-م ۱۶۹۸/هـ ۱۱۰۸	اعتقاد خان اعتقاد خان	۱۹
۲۷۰،۳۰۸،=	م ۱۷۰۷/هـ ۱۱۱۸-م ۱۷۰۳/هـ ۱۱۱۳	مختار خان قمر الدين	۲۰



## ولاية السند (Sindh):-

يحدّها من الشرق ولاية الكجرات، ومن الغرب المكران (بلوچستان) ومن الشمال بهكار، وبحر العرب من الجنوب، ويبلغ طول هذه الولاية ٤١٤ كم وعرضها، ٦١ كم واهم مدنها:- تهتها، سيوستان، حيدر آباد، كراتشي، أمركوت، كاهان<sup>(٨١)</sup>، بينما بلغت عوائد هذه الولاية السنوية ما قيمته: ٩٨٦،٥٧٤،٠٠٠ داما<sup>(٨٢)</sup> بينما تعاقب على إدارة هذه الولاية خمسة ولاة (سباهدار) فقط .

الوالي	السنة	المصدر
١	قباد خان البدخشي	١٧٠٦٨هـ/١٦٥٨م - ١٧٠٦٩هـ/١٦٥٩م = ١٣،١٣-١٧
٢	لاسكار خان	١٧٠٧٠هـ/١٦٦٠م - ١٧٠٧٣هـ/١٦٦٤م = ٢١،٢١-٢٤
٣	قباد خان البدخشي	١٧٠٧٤هـ/١٦٦٥م - ١٧٠٧٦هـ/١٦٦٧م = ٣٦،٣٦-٣٩
٤	سيد عزت خان	١٧٠٧٧هـ/١٦٦٨م - ١٧٠٨٨هـ/١٦٧٨م = ١٧٠،١٧٠-١٤٤
٥	سردارخان	١٧٠٩٤هـ/١٦٨٤م - ١٧٠٩٧هـ/١٦٧٨م = ١٧٠،١٧٠-١٤٤
٦	الأمير معز الدين	١٧١١٤هـ/١٧٠٤م - ١٧١١٨هـ/١٧٠٧م = ٣٠٨،٣٠٨-٢٧٩

## ولاية كشمير (Kashmir):

يحد هذه الولاية من جهة الشرق مرتفعات التبت، ومن الغرب افغانستان، ومن الشمال تركستان الصينية، ومن الجنوب ولاية لاهور، ويبلغ طول هذه الولاية ١٩٣ كم، وعرضها ٩٧ كم، يذكر بختارو خان في مؤلفه مرآة عالم، ان فيها احدى وخمسون قرية ولم يذكر عدد الدساكر<sup>(٨٣)</sup> اهم مدن هذه الولاية، سرنيكار (Sringar)، اسلام آباد، شاه آباد، شوييان، يامپور (Pampur) - بينما بلغت العوائد السنوية ايام اورانجزيب حوالي: ٨٢٦، ٢١٣، ٠٧٤، ٠٧٤ داما<sup>(٨٤)</sup> وتعاقب على إدارتها اثنا عشر (سلهدارا) حاكماً ادارياً .

المصدر	السنة	الوالي	
١٧-٤،١٣،=	١٦٥٩/هـ-١٦٥٨/هـ	اعتماد خان	١
٢٠-١٨،=	١٦٦٠/هـ	إبراهيم خان	٢
٢١،٢٥،=	١٦٦٣/هـ-١٦٦٢/هـ	إسلام خان	٣
٢٨،٣٢=	١٦٦٦/هـ-١٦٦٣/هـ	سيف خان	٤
٣٦،٤٥	١٦٦٩/هـ-١٦٦٧/هـ	مبارز خان	٥
٥١،٦٠،=	١٦٧١/هـ-١٦٧٠/هـ	سيف خان	٦
٦٧،٨٦،=	١٦٧٥/هـ-١٦٧١/هـ	افتقار خان	٧
٩١،٩٦،=	١٦٧٧/هـ-١٦٧٦/هـ	قوام الدين خان	٨
١٥١ ،١٠٠،=	١٦٨٥/هـ-١٦٧٨/هـ	إبراهيم خان	٩
١٦١،١٨٩،=	١٦٨٩/هـ-١٦٨٦/هـ	حفيف الله خان	١٠
١٩٩،٢٠٥،=	١٦٩٢/هـ-١٦٩٠/هـ	مظفر خان	١١
٢٠٩،٢٣٢،=	١٦٩٧/هـ-١٦٩٣/هـ	أبو نصر خان	١٢
٢٦٢ ،٢٣٥،=	١٦٧٠/هـ-١٦٩٨/هـ	فاضل خان برهان الدين	١٣
٢٧٠،٢٩٣،=	١٧٠٦/هـ-١٧٠٣/هـ	إبراهيم خان	١٤
٣٠٤،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ-١٧٠٦/هـ	نوازش خان	١٥

## ولاية دلهي ( اكبرآباد Akbarabad ):-

وهي الولاية التي تقع فيها عاصمة الدولة المغولية ، مدينة دلهي، وقد حظيت هذه الولاية برعاية المغول والمسلمين الذين سبقوهم في حكم الهند، وتقع في سهول الكنج الشهيرة، ومن الجنوب ولاية اجمير، ومن الشمال مرتفعات جبال همالايا، حيث يبلغ طول الإقليم ٢٧٤ كم وعرضه ٢٢٥ كم، ويحتوي على ثمانية دساكر و ٢٨٥ قرية، وقد بلغت العوائد السنوية حوالي ١٦٩،٣٩٨ ويحدها من الشرق ولاية الله آباد، ومن الغرب ولاية لاهور، ٢٦٩، ٣٩٨، ١٦٨، ١ داماً<sup>(٨٥)</sup>، اهم المدن، دلهي، بدايون، شاهجهان نور، رامپور، سرهند، هانسي، سامان، يانجايات، سوهنا، تهانسوار.

الوالي	السنة	المصدر
١ سيادت خان	١٦٥٨/هـ ١٠٦٨ م	١٢-٤، =
٢ داتشمند خان	١٦٥٩/هـ ١٠٦٩ م	١٧-١٣، =
٣ هودار خان	١٦٦٣/هـ ١٠٧٢ م	٢٧-٢٥، =
٤ صافي خان	١٦٦٤/هـ ١٠٧٣ م - ١٦٦٥/هـ ١٠٧٤ م	٢٨، ٣١، =
٥ داتشمند خان	١٦٦٦/هـ ١٠٧٥ م - ١٦٧١/هـ ١٠٨٠ م	٦٦-٣٢، ٦٠، =
٦ نامدار خان	١٦٧١/هـ ١٠٨١ م - ١٦٧٣/هـ ١٠٨٣ م	٦٧، ٧٦، =
٧ صافي خان	١٦٧٤/هـ ١٠٨٤ م - ١٦٩٨/هـ ١٠٨٨ م	٨١، ١٠٠، =
٨ عاقل خان	١٦٨١/هـ ١٠٩١ م - ١٦٩٧/هـ ١١٠٧ م	١٢١، ٢٣٢، =

٢٣٥،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ١١١٨م-١٦٩٨/هـ١١٠٨م	محمد يار خان	٩
-----------	---------------------------	--------------	---

## ولاية الكجرات (Gujarat):-

يحدّها من الغرب بحر العرب والسند، ومن الشمال السند ومن الشرق مالوا ومن الجنوب بحر العرب، ويبلغ طول الإقليم ٤٨٥ كم وعرضه ٤٣٥ كم، ويحتوي على ٩ دساكر، و ٨٨ قرية و ١٣ ميناء بحري، اما اهم مدنها، كانيايه، سورات، راندار، ناوساري (Navsari)، بروتش (Broach)، سومنات (somnatw)، بارودا، احمد آباد، محمود آباد، نهر واله، وبلغت عوائد الاقليم حوالي، ٧٩،٥٨٣ مليون دام<sup>(٨٦)</sup>، وتعاقب ادارتها ايام اورانجيزب تسعة ولاية.

المصدر	السنة	الوالي	
٤،١٢،=	١٦٥٨/هـ١٠٦٨م	شاهنواز خان	١
١٣،٢١،=	١٦٦٢/هـ١٠٧١م-١٦٥٩/هـ١٠٦٩م	جاسونت سنك	٢
٣٦،٢٥،=	١٦٦٧/هـ١٠٧٦م-١٦٦٣/هـ١٠٧٢م	قطب الدين خان	٣
٤٠،٦٠،=	١٦٧١/هـ١٠٨٠م-١٦٦٨/هـ١٠٧٧م	بهادر خان كوكا	٤
٦٧،٧١،=	١٦٧٢/هـ١٠٨٢م-١٦٧١/هـ١٠٨١م	جاسونت سنك	٥
٧٦،١٢١،=	١٦٨١/هـ١٠٩١م-١٦٧٣/هـ١٠٨٣م	محمد أمين خان	٦
١٣١،١٥١،=	١٦٨٥/هـ١٠٩٥م-١٦٨٢/هـ١٠٩٢م	مختار خان	٧

١٦١،٢٦٢،=	١٧٠٢/هـ١١١٢م-١٦٨٦/هـ١٠٩٦م	شجاعت خان	٨
٢٧٠،٢٩٣،=	١٧٠٦/هـ١١١٦م-١٧٠٣/هـ١١١٣م	الامير محمد أعظم	٩
٣٠٤،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ١١١٨م-١٧٠٦/هـ١١١٧م	ابراهيم خان	١٠

### ولاية الملتان (Multn):-

يحدّها من الجنوب السند، ومن الشمال افغانستان، ومن الشرق بلوجستان، ومن الغرب البنجاب، ويحتوي الاقليم على ثلاثة دساكر، و ٩٨ قرية ومحلاً، اما اهم مدن هذه الولاية، الملتان، اوتشه (Uch) تالمبا (Talimiba) بهاكار، سكر، بهاوليور، سيوي، شيكرور، آلور دوربيلا، عبد الحي، ص ٦٤-٦٥ وقد لغت العوائد السنوية لهذا الاقليم حوالي ٥٧٥، ٣١٨، ٢٤٥ داما<sup>(٨٧)</sup>، و تعاقب عليها اثني عشرة والياً (بهاداراً).

المصدر	السنة	الوالي	
٤،١٣،١٤،=	١٦٥٩/هـ١٠٦٩م-١٦٥٨/هـ١٠٦٨م	لاشكار خان	١
٣٥-١٨،٣٢،=	١٦٦٦/هـ١٠٧٥م-١٦٦٠/هـ١٠٧٠م	تربيت خان	٢
٣٦،٤٠،=	١٦٦٨/هـ١٠٧٧م-١٦٦٧/هـ١٠٧٦م	سيف خان	٣
٦٦-٤٥،٦٠،=	١٦٧١/هـ١٠٨٠م-١٦٦٩/هـ١٠٧٨م	لاسكار خان	٤
٦٧،٨١،=	١٦٧٤/هـ١٠٨٤م-١٦٧١/هـ١٠٨١م	عبد خان	٥
٩٠-٨٦،=	١٦٧٥/هـ١٠٨٥م	ديليز خان	٦

٩١،٩٦،=	١٦٧٧/هـ١٠٨٧-١٦٧٦/هـ١٠٨٦م	الأمير محمد اعظم	٧
١٠٠،١٠٦،=	١٦٧٩/هـ١٠٨٩-١٦٧٨/هـ١٠٨٨م	الأمير محمد اكبر	٨
١٨٢،١٩٩،=	١٦٩٠/هـ١١٠٠-١٦٨٨/هـ١٠٩٨م	مكرمت خان	٩
١٢٢-٢١٤،=	١٦٩٤/هـ١١٠٤م	الله يارخان	١٠
٢٢٣،٢٢٥،=	١٦٩٦هـ١١٠٦-١٦٩٥/هـ١١٠٥م	مكرم خان	١١
٢٣٥،٢٤٥،=	١٧٠٠/هـ١١١٠-١٦٩٨/هـ١١٠٨م	الأمير معز الدين	١٢
٣٢٣-٢٥٦،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ١١١٨-١٧٠١/هـ١١١١م	محمد رفيع	١٣

### ولاية اوريسا (Orissa):-

يحدّها من الشمال بيران وكوندوان، ومن الجنوب والشرق خليج البنغال، ومن الغرب ولاية حيدر آباد، ويبلغ طولها ١٩٣ كم وعرضها ١٦١ كم، وتحتوي على إحدى عشر دسكراً و ٢٤٤ قرية ومحلاً، أما اهم مدنها،كتاك (Cuttsck)، يوري (Puri)<sup>(٨٨)</sup>، أما العوائد السنوية للولاية، ١٩٧ مليون دام<sup>(٩٨)</sup>، وتعاقب على ادارتها ايام اورانجزيب اثنى عشرة والياً (سباهدار).

المصدر	السنة	الوالي	
١٣،٤٠،=	١٦٦٧/هـ١٠٧٧-١٦٥٩/هـ١٠٦٩م	خان دوراني	1
٥٠-٤٥،=	١٦٦٨/هـ١٠٧٨م	تربيت خان	٢
٩٥-٥١،=	١٦٦٩/هـ١٠٧٩م	صافي خان	٣
٦٠،٦٧،=	١٦٧١/هـ١٠٨١-١٦٧١/هـ١٠٨٠م	سيف شيكان خان	٤

٨٦،٩١،=	١٦٧٦/هـ١٠٨٦-١٦٧٥/هـ١٠٨٥م	رشيد خان	٥
١٠٥-١٠٠،=	١٦٧٨/هـ١٠٨٨م	الامير محمد اعظم	٦
١٠٦،١٧٠،=	١٦٨٧/هـ١٠٩٧-١٦٧٩/هـ١٠٨٩م	شايبستان خان	٧
١٨٢،٢٠٩،=	١٦٩٣/هـ١١٠٣-١٦٨٨/هـ١٠٩٨م	ابو نصر خان	٨
٢٢٣،٢١٤،=	١٦٩٥/هـ١١٠٥-١٦٩٤/هـ١١٠٤م	كامكار خان	٩
٢٢٥،٢٣٩،=	١٦٩٩/هـ١١٠٩-١٦٩٦/هـ١١٠٦م	اكرام خان	١٠
٢٥٥-٢٤٥،=	١٧٠٠/هـ١١١٠م	زبردست خان	١١
٢٥٦،٢٧٠،=	١٧٠٣/هـ١١١٣-١٧٠٧/هـ١١١١م	غضنفر خان	١٢
٢٧٩،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ١١١٨-١٧٠٤/هـ١١١٤م	كامكار خان	١٣

### ولاية بيدار (ظفرآباد) (Bedar) :

يحد هذه الولاية من الشمال ولاية خاندیش، ومن الشرق تيلانگانا (Tilangana) ومن الغرب اورانج آباد ومن الجنوب قل برق، ويبلغ طولها ٣١٤ كم وعرضها ١٨٥ كم، وتحتوي على ستة دساكر ومائة وسبعون قرية، وأهم مدنها: - بيدار، نادر<sup>(٩٠)</sup>، وبلغت العوائد السنوية لهذه الولاية حوالي ٢٥٠ مليون دام<sup>(٩١)</sup>، وتعاقب على حكمها تسعة ولاة (سباهدار).

المصدر	السنة	الوالي	
٢١،٣٦،=	١٦٦٧/هـ١٠٧٦-١٦٦٢/هـ١٠٧١م	خان زمان مير خليل مير شمس الدين	١
٧٠-٦٧،=	١٦٧١/هـ١٠٨١م	مختار خان	٢
٧٥-٧١،=	١٦٧٢/هـ١٠٨٢م	مختار خان	٣



٩٩-٩٦،=	١٦٧٧/هـ١٠٨٧م	خان زمان ميرخليل	٤
١٦٩-١٦١،=	١٦٨٦/هـ١٠٩٦م	قولتش خان	٥
٢١٣-٢٠٩،=	١٦٩٣/هـ١١٠٣م	عبد الله خان	٦
٢٢٢-٢١٤	١٦٩٤/هـ١١٠٤م	لاشكار خان	٧
٢٢٤-٢٢٣،=	١٦٩٥/هـ١١٠٥م	عبدالله خان	٨
٢٢٥،٢٣٢،=	١٦٩٦/هـ١١٠٦م-١٦٩٧/هـ١١٠٧م	خانزاد خان	٩
٢٤٥،٢٣٩،=	١٧٠٠/هـ١١١٠م-١٦٩٩/هـ١١٠٩م	علي مردان خان	١٠
٢٦١-٢٥٦،=	١٧٠٤/هـ١١١٤م-١٧٠١/هـ١١١١م	خدابنده خان	١١
٢٨٥-٢٧٩			

### ولاية أوده (Oudh):

يحدّها من الشرق بيهار، ومن الغرب اكبر آباد ومن الجنوب الله آباد، ومن الشمال مرتفعات همالايا، تحتوي على خمسة دساكر ومائة وتسع واربعون قرية، واهم مدنها، فيض آباد، لکنهو، بهرايش، بيلكرام، هارودي، فاتحبور، خير آباد، هاركون، موهان، سانديلا<sup>(٩٢)</sup>، اما العوائد السنوية لهذه الولاية فيبلغ حوالي ٣٢٠،٠٧٢،١٩٣ دام<sup>(٩٣)</sup>، وتعاقب على ادارتها ايام اورانجريت سبعة عشر والياً.

المصدر	السنة	الوالي	
١٢-٤،=	١٦٥٨/هـ١٠٦٨م	زادة خان	١

١٧-١٣،=	١٦٥٩/هـ١٠٦٩م	فدائي خان كوكا	٢
١٨،٣٢،=	١٦٦٦/هـ١٠٧٥م-١٦٦٠/هـ١٠٧٠م	مراد خان	٣
٣٦،٤٠،=	١٦٦٨/هـ١٠٧٧م-١٦٦٧/هـ١٠٧٦م	صافشيكان خان	٤
٤٥،٦٧،=	١٦٧١/هـ١٠٨١م-١٦٦٩/هـ١٠٧٨م	فدائي خان كوكا	٥
٨١،٨٥،=	١٦٧٤/هـ١٠٨٤م	ميراحمد سعادت خان	٦
٨٦،٩٦،=	١٦٧٧/هـ١٠٨٧م-١٦٧٥/هـ١٠٨٥م	نامدار خان	٧
١٠٥-١٠٠،=	١٦٧٨/هـ١٠٨٨م	وَرَّ خان	٨
١١١-١٠٦،=	١٦٧٩/هـ١٠٨٩م	أبو محمد خان	٩
١٩٨-١٨٩،=	١٦٨٩/هـ١٠٩٩م	كامكار خان	١٠
٢٠٢-١٩٩،=	١٦٩٠/هـ١١٠٠م	محمد حسن	١١
٢٢٢-٢١٤،=	١٦٩٤/هـ١١٠٤م	خدابنده خان	١٢
٢٢٣،٢٣٢،=	١٦٩٧/هـ١١٠٧م-١٦٩٥/هـ١١٠٥م	أصغر خان حيدر آبادي	١٣
٢٣٥،٢٣٩،=	١٦٩٩/هـ١١٠٩م-١٦٩٨/هـ١١٠٨م	نُسد الله اكرام خان	١٤
٢٤٥،٢٨٦،=	١٧٠٥/هـ١١١٥م-١٧٠٠/هـ١١١٠م	شمشير خان	١٥
٣٠٣-٢٩٣،=	١٧٠٦/هـ١١١٦م	ميرزا حان عالم	١٦
٣٠٤،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ١١١٨م-١٧٠٦/هـ١١١٧م	ابو نصر خان	١٧

## ولاية مالوا (Malwa):-

يحدّ هذه الولاية من الغرب الكجرات وأجمير، ومن الشرق باندهو، ومن الشمال ناروار ومن الجنوب باكلانا (Baklana)، ويبلغ طولها ٣٩٤ كم وعرضها ٣٧٠ كم، وتحتوي على اثنتي عشرة دسكراً وثلاثمائة وستون قرية أهم مدن الولاية، أوجان، (Ujjain)، تشانديري، ماندو، سارونج، بهوبال (Bhopal)<sup>(٩٤)</sup>، أما عوائد الإقليم فبلغت في السنة، ٤٢٥،٥ مليون دام،<sup>(٩٥)</sup> وتعاقب على ادارتها خمسة عشر والياً (سباهدار).

المصدر	السنة	الوالي	
٤،٢٨،=	١٦٦٣هـ/١٠٧٢م - ١٦٥٨هـ/١٠٦٨م	جعفر خان	١
٣١،٦٧،=	١٦٧١هـ/١٠٨١م - ١٦٦٥هـ/١٠٧٤م	نجابت خان ووزيرخان محمد ظاهر	٢
٧١،٩١،=	١٦٧٦هـ/١٠٨٦م - ١٦٧٢هـ/١٠٨٢م	اسلام خان رومي	٣
٩٦،١٠٠،=	١٦٧٨هـ/١٠٨٨م - ١٦٧٧هـ/١٠٨٧م	الامير محمد اكبر	٤
١٢١،١٠٦،=	١٦٨١هـ/١٠٩١م - ١٦٧٩هـ/١٠٨٩م	مختارخان ميرشمس الدين	٥
١٣١،١٤٤،=	١٦٨٤هـ/١٠٩٤م - ١٦٨٢هـ/١٠٩٢م	مفتخرخان، خان زمان	٦
١٦٠-١٥١،=	١٦٨٥هـ/١٠٩٥م	غُل خان	٧
١٦١،١٧٠،=	١٦٨٧هـ/١٠٩٧م - ١٦٨٦هـ/١٠٩٦م	الأمير محمد أعظم	٨

١٨٨-١٨٢،=	١٦٨٨/هـ١٠٩٨م	ميرخان بيهماني	٩
٢١٤،٢٢٣،=	١٦٩٥/هـ١١٠٥-١٦٩٤/هـ١١٠٤م	بهادر خان كوكا	١٠
٢٢٥،٢٥٦،=	١٧٠١/هـ١١١١-١٦٩٦/هـ١١٠٦م	مختارخان قمرالدين	١١
٢٦٢،٢٧٠،=	١٧٠٣/هـ١١١٣-١٧٠٢/هـ١١١٢م	أبو نصار خان	١٢
٢٧٩،٢٩٣،=	١٧٠٦/هـ١١١٦-١٧٠٤/هـ١١١٤م	الأمير بيدار بخت	١٣
٣٠٤،٣٠٨،=	١٧٠٧/هـ١١١٨-١٧٠٧/هـ١١١٧م	خان عالم حيدرآبادي	١٤

### ولاية بيرار (Berar):-

يحد هذه الولاية من الشرق نهر فاردا (Varda) ومن الغرب ولاية خانديش، ومن الجنوب نهر تابتي (Tapti)، ويبلغ طولها ٣٢٢ كم وعرضها ٢٤١ كم، وتحتوي على عشرة دساكر ومائتي قرية، اما أهم مدنها: التشبور (Elichpor)، كوال، مالكة يور، نظام آباد، نارواك، شاه يور، ماهور، اما العوائد السنوية فبلغت حوالي ٦٠٧،٢٧ مليون دام<sup>(٩٦)</sup>، وتعاقب على ادارتها احدى عشرة والياً (سباهدار).

المصدر	السنة	الوالي	
عالمكيري، ١٩١	١٦٥٨/هـ١٠٦٨-١٦٥٩/هـ١٠٦٩م	سيد صلابت خان	١
، = ٤٧٦	١٦٦٠/هـ١٠٧٠م	شاه بيك خان	٢
مآثر عالمكيري، ٣٦-٣٩	١٦٦٧/هـ١٠٧٦م	أريج خان	٣

٤	داود خان قريشي	١٠٧٧هـ/١٦٦٨م	عالمكير نامة ، ١٠٣٢
٥	خان زمان	١٠٨٥هـ/١٦٧٥م	مآثر عالمكيري، ٨٦-٩٠
٦	اريج خان	١٠٩٥هـ/١٦٦٥م	١٦٠-١٥١، =
٧	اريج خان	١٠٩٦هـ/١٦٨٦م-١٠٩٧هـ/١٦٨٧م	١٦١، ١٧٠، =
٧	الامير كام بخش	١٠٩٨هـ/١٦٨٨م	١٨٨-١٨٢، =
٩	نوازش خان رومي	١١٠٣هـ/١٦٩٣م	اخبارات، ٣٦، مآثر، ٢٠٩
١٠	علي مردان خان	١١٠٤هـ/١٦٩٤م-١١٠٦هـ/١٦٩٦م	مآثر، ٢١٤، ٢٢٥
١١	الامير كام بخش	١١٠٨هـ/١٦٩٨م-١١١٠هـ/١٧٠٠م	١٤٥، ٢٣٥، =
١٢	خدابنده خان	١١١١هـ/١٧٠١م-١١١٢هـ/١٧٠٢م	٢٦٢، ٢٥٦، =
١٣	فيروز جنك	١١١٣هـ/١٧٠٣م-١١١٨هـ/١٧٠٧م	٢٠٣، ٢٧٠، =

### ولاية بيجابور (Bijapur):-

يحدّها من الغرب بحر العرب، ومن الشمال، ومن الشرق بيدار، ومن الجنوب نيجايانكر، اورانك آباد، تحتوي هذه الولاية على ثمانية دساكر وخمس وثمانون قرية، اما عوائد الولاية السنوية فقد بلغت حوالي، (٤٩، ١٠٦ مليون دام) واهم مدنها، بيجابور، كل بار كا (Gulbarga)، نالدرغ (Naldurg) شاه درغ (shahdurg) فيجايانكر (Vijaynagar)<sup>(٩٧)</sup>، وتعاقب على حكمها وادارتها ايام اورانجيب سبعة ولاية (سباهدار).

المصدر	السنة	الوالي
--------	-------	--------

١	مير محمد حسن	١٦٨٧/هـ١٠٩٧م	١٧٠،=١٨١
٢	عبدالله رهان يارها	١٦٨٨/هـ١٠٩٨م	١٨٢،=١٨٨
٣	لاشكار خان	١٦٨٩/هـ١٠٩٩م	١٨٩،=١٩٨
٤	لاشكار خان	١٦٩٥/هـ١١٠٥م-١٦٩٧/هـ١١٠٧م	٢٣٢،=٢٢٣
٥	مأمور خان	١٦٩٩/هـ١١٠٩م-١٧٠٠/هـ١١١٠م	٢٤٥،=٢٣٩
٦	لطف الله خان	١٧٠١/هـ١١١١م	٢٥٦،=٢٦١
٧	تشن قولتي خان	١٧٠٢/هـ١١١٢م-١٧٠٦/هـ١١١٧م	٢٦٢،=٣٠٤
٨	الامير كام بخش	١٧٠٧/هـ١١١٨م	٣٠٨،=٣٢٣

### ولاية كابل (Kabul):-

وهي الولاية الوحيدة الواقعة خارج الإطار الجغرافي للهند، وهي تشتمل على عموم أراضي افغانستان، وتحتوي على اربعين قرية، بلغت العوائد السنوية لولاية كابول حوالي ١٥٨ مليون دام<sup>(٩٨)</sup>، وتعاقب على ادارتها أيام الامبراطور اورانجزيب سبعة ولاية .

المصدر	السنة	الوالي	
٤٠١٨،=	١٦٦٠/هـ١٠٧٠م-١٦٥٨/هـ١٠٦٨م	محبت خان	١

٢١،٤٠،=	١٦٦٢/هـ١٠٧١-١٦٦٨/هـ١٠٧٧م	امير خان	٢
٤٥،٥١،=	١٦٦٩/هـ١٠٧٨-١٦٧٠/هـ١٠٧٩م	محبت خان	٣
٦٠،٦٧،=	١٦٧١/هـ١٠٨٠-١٦٧١/هـ١٠٨١م	محمد امين خان	٤
٧١،٧٦،=	١٦٧٢/هـ١٠٨٢-١٦٧٣/هـ١٠٨٣م	محبت خان	٥
٩١،٨١،=	١٦٧٤/هـ١٠٨٤-١٦٧٦/هـ١٠٨٦م	فدائي خان	٦
٩٦،٢٣٢،=	١٦٧٧/هـ١٠٨٧-١٦٩٧/هـ١١٠٧م	أمير خان ميرميران	٧
٢٦٢،٢٤٥،=	١٧٠٠/هـ١١١٠-١٧٠٢/هـ١١١٢م	ناصر خان	٨
٢٧٠،٣٠٨،=	١٧٠٣/هـ١١١٣-١٧٠٧/هـ١١١٨م	شيرزمان	٩

## ولاية بيهار (Bihar):-

يحد هذه الولاية من الشرق إقليم البنغال، ومن الغرب ولاية أوده وولاية الله آباد، ومن الشمال مرتفعات همالايا، ويبلغ طول الإقليم حوالي ٩٣ كم وعرضه ١٧٧ كم، وقد بلغت الدساكر سبعة، وعدد القرى والممرات ٢٤٠، وأهم مدنها، بيهار شريف، حجي بور، مونجير، تشامباران، (champan)، ساران، تيرهوت، روهتاس (Ruhtas)، مظفر يور، شاه آباد، باتتا، بيهار<sup>(٩٩)</sup>، وقد بلغت عوائدها السنوية حوالي ٧٢٢ مليون دام<sup>(١٠٠)</sup>، وتعاقب على ادارتها احدى عشر والياً (سباهدار).

المصدر مأثر عالمكيري	السنة	الحاكم الاداري السباهدار	
----------------------	-------	-----------------------------	--

٣١،٤،=	١٦٦٨/هـ١٠٧٧-١٦٥٨/هـ١٠٦٨ م	داود خان قريشي	١
٣٢،٤٠،=	١٦٦٨/هـ١٠٧٧-١٦٦٦/هـ١٠٧٥ م	لاشكار خان	٢
٤٥،٧٦،=	١٦٧٣/هـ١٠٨٣-١٦٦٩/هـ١٠٧٨ م	ابراهيم خان	٣
٨١،٨٦،=	١٦٧٥/هـ١٠٨٥-١٦٧٤/هـ١٠٨٤ م	امير خان مير ميران	٤
٩١،٩٦،=	١٦٧٧/هـ١٠٨٧-١٦٧٦/هـ١٠٨٦ م	تربيت خان	٥
١١٢،١٠٠،=	١٦٨٠/هـ١٠٩٠-١٦٧٨/هـ١٠٨٨ م	الامير محمد اعظم	٦
١٣٧،١٠١،=	١٦٨٣/هـ١٠٩٣-١٦٨١/هـ١٠٩١ م	صافي خان	٧
٢٠٩،١٤٤،=	١٦٩٣/هـ١١١٠-١٦٨٤/هـ١٠٩٤ م	صافي خان	٨
٢٢٢،٢١٤،=	١٦٩٤/هـ١١٠٤ م	مختار خان	٩
٢٢٣،٢٦٢،=	١٧٠٢/هـ١١١٢-١٦٩٥/هـ١١٠٥ م	فدائي خان	١٠
٢٧٠،٢٧٨،=	١٧٠٣/هـ١١١٣ م	شمشير خان	١١
٣٠٨،٢٧٩،=	١٧٠٧/هـ١١١٨-١٧٠٤/هـ١١١٤ م	الامير عظيم الشأن	١٢

### ولاية اجمير (Ajmer):

يحدّها من الجنوب الكجرات، ومن الشمال دهلي، ومن الغرب دبالپور (Dipalpur) ومن الشرق اكبر آباد (اكرا) ويبلغ طولها ٢٤١ كم وعرضها ٢٧١ كم، وتحتوي على ٩ دساكر و ٢٢٥ قرية ومحل، اهم مدنها، اجمير، ناكوار، اودهيوور، جوده يور، جايبور، بندي<sup>(١٠١)</sup>، وتبلغ عوائدها السنوية حوالي ٤٣٧ مليون دام (١٠٢)، وتعاقب على حكم الولاية اثنا عشرة واليا.



المصدر مآثر عالمكيري	السنة	الحاكم الاداري السباهدار	
٤٠١٨،=	١٦٦٠/هـ١٠٧٠م-١٦٥٨/هـ١٠٦٨م	تربيت خان	١
٢١،٢٤،=	١٦٦٢/هـ١٠٧١م	مرحمت خان	٢
٤٠،٤٥،=	١٦٦٩/هـ١٠٧٨م-١٦٦٨/هـ١٠٧٧م	عابد خان	٣
٥١،٧١،=	١٦٧٢/هـ١٠٨٢م-١٦٧٠/هـ١٠٧٩م	عزت خان	٤
٩١،٩٦،=	١٦٧٧/هـ١٠٨٧م-١٦٧٦/هـ١٠٨٦م	داراب خان	٥
١٠٠،١٠٦،=	١٦٧٩/هـ١٠٨٩م-١٦٧٨/هـ١٠٨٨م	افتخار خان	٦
١٢٠، ١١٢،=	١٦٨٠/هـ١٠٩٠م	عنايت خان	٧
١٣٧، ١٢١،=	١٦٨٣/هـ١٠٩٣م-١٦٨١/هـ١٠٩١م	عنايت خان	٨
٢١٤، ١٨٢،=	١٦٩٤/هـ١١٠٤م-١٦٨٨/هـ١٠٩٨م	شجاعت خان	٩
٢٢٤، ٢٢٣، =	١٦٩٥/هـ١١٠٥م	مجاهد خان	١٠
٢٣١، ٢٢٥،=	١٦٩٦/هـ١١٠٦م	تربيت خان	١١
٢٧٠، ٣٢٢،=	١٧٠٣/هـ١١١٣م-١٦٩٧/هـ١١٠٧م	عبدالله خان	١٢
٢٨٦، ٢٧٩،=	١٧٠٥/هـ١١١٥م-١٧٠٤/هـ١١١٤م	الأمير محمد اعظم	١٣
٣٠٤، ٢٩٣، =	١٧٠٧/هـ١١١٧م-١٧٠٦/هـ١١١٦م	زبردست خان	١٤

### ولاية البنجاب (لاهور) (Punjab):

يحد هذه الولاية (السباهدارية) من الشرق ولاية دهلي، ومن الغرب الملتان، ومن الشمال كشمير ومن الجنوب راجستان، ويبلغ طول الولاية ٢٨٩ كم وعرضها ١٣٨ كم، وتحتوي على خمسة دساكر ، وثلاثمائة وثلاثون قرية ومحلاً، أما أهم مدنها:- لاهور، سيالكوت، جامو، باتالا، قاديان، كاسو، كالنور، هوشيارپور، أمر تسار<sup>(١٠٣)</sup>، وقد بلغت عوائدها السنوية حوالي:-

٢٥،٠١٦،٩٠٧ داماً (١٠٤)، وتعاقب على ادارة، وتعاقب على حكم الولاية

اربع عشرة واليا.

المصدر مآثر عالمكيري	السنة	الحاكم الإداري السباهدار	
٤،٢١،=	١٦٦٢/هـ١٠٧١م-١٦٥٨/هـ١٠٦٨م	خليل الله خان	١
٤٠،٢٥،=	١٦٦٨/هـ١٠٧٧م-١٦٦٣/هـ١٠٧٢م	إبراهيم خان	٢
٤٥،٦٠،=	١٦٧١/هـ١٠٨٠م-١٦٦٩/هـ١٠٧٨م	محمد أمين خان	٣
٧٠،٨١،=	١٦٧٤/هـ١٠٨٤م-١٦٧١/هـ١٠٨١م	فدائي خان	٤
٨٦،٩٦،=	١٦٧٧/هـ١٠٨٧م-١٦٧٥/هـ١٠٨٥م	امانت خان	٥
١٠٠،١١٢،=	١٦٨٠/هـ١٠٩٠م-١٦٧٨/هـ١٠٨٨م	قوام الدين خان	٦
١٢١،١٣١،=	١٦٨٢/هـ١٠٩٢م-١٦٨١/هـ١٠٩١م	الامير محمد اعظم	٧
١٣٧،١٧٠،=	١٦٨٧/هـ١٠٩٧م-١٦٨٨/هـ١٠٩٣م	مكرم خان مير اعظم	٨
١٨٨-١٨٢،=	١٦٨٨/هـ١٠٩٨م	سبهدار خان	٩
١٩٨-١٨٩،=	١٦٨٩/هـ١٠٩٩م	محبب خان الحيدرآبادي	١٠
٢٠٢-١٩٩،=	١٦٩٠/هـ١١١٠م	الامير محمد اعظم	١١
٢٠٩،٢٠٣،=	١٦٩٣/هـ١١٠٣م-١٦٩١/هـ١١٠١م	بهادر خان	١٢
٢٣٢،٢١٤،=	١٦٩٧/هـ١١٠٧م-١٦٩٤/هـ١١٠٤م	مكرم خان	١٣
٢٣٨-٢٣٥،=	١٦٩٨/هـ١١٠٨م	أبو نصر خان	١٤
٢٤٥،٢٧٠،=	١٧٠٣/هـ١١١٣م-١٧٠٠/هـ١١١٠م	إبراهيم خان	١٥
٢٩٢-٢٨٦،=	١٧٠٥/هـ١١١٥م	زبردست خان	١٦
٣٠٨،٢٩٣،=	١٧٠٧/هـ١١١٨م-١٧٠٦/هـ١١١٦م	الأمير محمد معظم	١٧

## خاتمة الدراسة

لا شك بان جنوب آسيا ، والتي تعرف قديما بشبه القارة الهندية، والتي تضم الأقطار ، الهند ، باكستان،بنغلادش، وافغانستان ، من المناطق التي حضيت باهتمام الفاتحين المسلمين ، بدءا بالفتح العربي لمناطقها الشمالية سنة ٩٣هـ / ٧١١م على يد محمد ابن القاسم، وانتهاء بحكم المغول المسلمين، وهي بلاد شاسعة، متعددة التضاريس والمناخات، ومتعددة الأجناس والأعراق ،ومختلفة الديانات والثقافات واللغات، الأمر الذي يتطلب جهدا سياسيا واداريا كبيرا لأحكام السيطرة عليها من خلال نظمها بوحدة ادارية مرتبطة بالسلطة المركزية ، بهدف ضمان امتلاك مواردها المادية والبشرية ،والوقائع التاريخية ذات الصلة بالمنطقة تشير الى انه لم تتوفر تلك الهيمنة والسيطرة الا لدولة المغول المسلمين ، وهو يؤكد بالطبع على مقدره وكفاءة أباطرة المغول السياسية والادارية .

وعهد الامبراطور محي الدين محمد اورانجزيب من العهود التي ظهرت فيها تلك القدرات السياسية والادارية الكبيرة ، وتمثل ذلك الجهد حينما قسم شبه القارة الهندية إلى ولايات متعددة خضعت جميعها لسلطة ولاية الولايات بشكل مباشر ، ولا يسعنا هنا، الا ان نشير إلى ما خلصت اليه هذه الدراسة التاريخية :

اولا:يؤكد تطبيق نظام الولايات في عهد امبراطورية المغول على انهم كانوا يسعون بذلك إلى التحكم المطلق بشؤون البلاد وخيراتها الاقتصادية .

ثانيا:-وإذا كانت امبراطورية المغول قد حققت نجاحات كبيرة في ميدان السياسة والاقتصاد ، فان ذلك يرجع بدون ادنى شكوك إلى قوة نظامهم الاداري في مختلف الولايات ، بل ان نجاح امبراطورية المغول في هذا المضمار لدليل على تطور نهجهم الاداري في معظم ولايات الدولة .

ثالثا:- تمكن المغول المسلمين ايام اورانجزيب ، من بسط كامل سيطرتهم وهيمنتهم على كافة اقاليم شبه القارة الهندية ، الشمالية والجنوبية ، وتبين ذلك من خلال الولايات العديدة والتي بلغت زهاء احدى وعشرون ولاية .

رابعا:- ان ظهور حوالي ٢١٦ واليا في المصدر التاريخي المعاصر " مآثر عالمكيري" في فترة لا تتجاوز الخمسين عاما ، هي فترة حكم الامبراطور اورانجزيب (١٠٦٩هـ/١٦٥٨م-١١١٩هـ/١٧٠٧م) لدليل اكد على ادراك المغول لأهمية نظام حكم الولايات التابعة للدولة ،

بغرض حماية مكتسبات المغول السياسية من محاولات التمرد والخروج على طاعة الدولة، كما نلاحظ ، وبرغم كثرة اعداد الولاة ، الا ان الولاة كانوا يتمتعون بامتيازات سياسية واقتصادية كبيرة، فكان من هؤلاء الولاة من هم اكثر نفوذا ووسع هيمنة من بعض الدويلات الاسلامية وحتى الاوروبية المعاصرة ، فالى جانب الامتيازات السياسية ، فقد تمتع الولاة بامتيازات عسكرية ومالية كبيرة ، بحيث تم تصنيفهم في رتب عالية ومتقدمة ، وهي ما بين ثلاثة الآف إلى سبعة الآف ، ونظرة سريعة إلى جدول الرتب والمناصب سنلاحظ ان الراتب الشهري للوالي يكون ما بين ١٧ ألف روبية هندية ولغاية ٤٥ الف روبية ، والخيول ما بين ٢٠٠ - ٤٩٠ ، والجمال ما بين ٥٠ - ١١٠ ، والبغال ما بين ١٤ - ٢٧ ، والفيلة ما بين ٧٠ - ١٤٠ ، والعربات المتحركة ما بين ١٠٠ - ٢٢٠ ، وذلك وفقا لتسلسل الرتب والمناصب ، وهو نظام قريب الشبه بالنظام المملوكي الذي طبق في مصر وبلاد الشام ،حيث يكون الامير أمير ألف او مائة وهكذا .

خامسا:- لم نلاحظ ، ونحن نراجع المصدر التاريخي " مآثر عالمكيري" ما يشير إلى اية محاولات من احد الولاة للتمرد على الدولة او الانفصال عنها ، وذلك على الرغم من كثرة الولاة وتعدد عروقهم وثقافتهم، وهذا ما يؤكد على ان سلطة المغول كانت فاذة ودقيقة في تعاملها مع الولاة من جهة ، علاوة على العلاقات الطيبة التي ربطت بين اباطرة المغول وولاتهم في معظم الولايات .

## الهوامش - Footnotes

١. Saran,p. The provincial government of the mughals, (1526-1658), (Lahore, 1978), pp.183-184
٢. البيهقي، (ت ١٠٧٧/هـ٤٧٠م) محمد بن الحسن، تاريخ البيهقي، نقلة عن الفارسية إلى العربية - يحيى الخشاب وصادق نشأت، (بيروت، ١٩٨٢) ص ٢١٤-٢١٦.
٣. محمد التتوخي، المعجم الذهبي، فارسي-عربي (بيروت، ١٩٦٩م) ص ٣٣١.
٤. Majumdar and others, An Advanced History of India, (Delhi, 1983), p. 555
٥. Abul fadl, Akbar nama, vol. (iii),p. 282, Qureshi,I.H The administration of the mughal Empire, (karachi, 1966) , p.229
٦. الماوردي، الاحكام السلطانية، ص ٣٠ - Saran, pp.183-184
٧. عبد الحي الحسني، الثقافة الاسلامية في الهند، معارف العوارف في انواع العلوم والمعارف، (دمشق، ١٩٨٣م) ص ٦٣ .
٨. Saqi mustad khan, maasir-1- Alamgiri, A History of the Emperor Aurangzib- Alamgir.(1658-1707 A..D) Translated into English and annotated by Sir Jadu-nath sarkar, Honorary member, Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland, reprinted in pakistan (Lahore, 1981) , p. 83.
٩. Sarkar,d, History of Aurangzib, V vols. Ist published, calcutta, 1912, new edition, Karachi, 1981.
١٠. Elliot and Dowson, History of India as told by its own Historians, (Lahore, 1976) Vol. Vii, pp.181-182
١١. Ahmed Basheer, Judicial system of the mughal Empire, (karachi, 1978), p.29

Sarkar, vol. V. pp-277-278	. ۱۲
Sarkar, vol. I, p.43	. ۱۳
Sarkar, vol. I, pp.23-62	. ۱۴
Sarkar, vol. I, pp.63-69	. ۱۵
Sarkar, vol. I, pp.127-134	. ۱۶
Massir-I-Alamgiri, p.320	. ۱۷
Massir-I- Alamgiri, p.106-111	. ۱۸
ibid, pp.116-120	. ۱۹
ibid, pp.91-99	. ۲۰
ibid, pp.91-99	. ۲۱
ibid, pp.121-136	. ۲۲
ibid, pp.199-200	. ۲۳
ibid, pp.161-170	. ۲۴
ibid, pp.161,293	. ۲۵
ibid, pp.293	. ۲۶
ibid, pp.270,293	. ۲۷
ibid, pp.319	. ۲۸
ibid, pp.4-12	. ۲۹
ibid, pp.28-31	. ۳۰
ibid, pp.40-31	. ۳۱
ibid, pp.225-231	. ۳۲
ibid, pp.293-303-308-323	. ۳۳
ibid, pp.322	. ۳۴
ibid, pp.235-245	. ۳۵
ibid, pp.279	. ۳۶
ibid, pp.808 ۳۷	
ibid, pp.319	. ۳۸
ibid, pp.235,308	. ۳۹
ibid, pp.279,308	. ۴۰
ibid, pp.320	. ۴۱
ibid, pp.100,106	. ۴۲
ibid, pp.270	. ۴۳
ibid, pp.235,245	. ۴۴
ibid, pp.279-308	. ۴۵

- ٤٦ . M.Athar Ali, Provincial Governors under Aurangzib, An Article mentioned in the muslims in india amiscellany, vol. I, ( Lahore, 1983), p.99.
- ٤٧ . massir –I– Alamgiri, p. 15
- ٤٨ . Ibid, p92
- ٤٩ . Ibid, p.104
- ٥٠ . Ibid, p. 111
- ٥١ . Ibid, pp.28-30-91-95-112-120
- ٥٢ . عبد الحي الحسني الندوي ، نزهة الخواطر وبهجة المسامع والنواظر. ج٦، ص١٣.
- ٥٣ . Sarkar, Aurangzib History, vol.V,pp.280-281 Bernier, pp.180-181
- ٥٤ . Sarkar, Ashort History of Aurangzib, pp.340-341
- ٥٥ . Sarkar, Ashort, p. 341
- ٥٦ . Massir –I– Alamgiri,p.18-20
- ٥٧ . Ibid, pp.25-27
- ٥٨ . Ibid, pp.45-50
- ٥٩ . Ibid, pp.100-105
- ٦٠ . Ibid, pp.189-198
- ٦١ . Ibid, pp.235-238
- ٦٢ . Ibid, pp.270-278
- ٦٣ . Ibid, pp.304-307
- ٦٤ . Ibid, pp.245-255
- ٦٥ . نزهة الخواطر وبهجة المسامع والنواظر، ج٦ ص٣.
- ٦٦ . نزهة الخواطر، ج٦، ص٣ / Sarkar,V, 323-324
- Massir –I– Alamgir,p. 144
- ٦٧ . نزهة الخواطر، ج٦، ص٣.
- ٦٨ . Abdul Hai, India during muslim Rule, tr. Into English from Urdu by M.Ahmed (Lueknow, India, 1977) p,82.
- ٦٩ . Ibid, pp.97-98.
- Ibid, p.98
- ٧٠ . Bakhtawar khan, mirat–I– Alam, book ii mentioned in the, Elliot and Dowson, Vol Vii, pp. 164-165.
- والدام قطعة نقدية نحاسية ضربت في العهود المغولية الاسلامية في الهند، وهي وحدة نقد تم التعامل بها في جمع العوائد المالية والضرائب من كافة أقاليم الدولة، بينما كل أربعون داما تعادل روبية هندية واحدة.

Abdul Hai, pp.54-55	.۷۱
Bakhtawar khan, p. 164	.۷۲
Abdul Hai, pp. 40-43	.۷۳
Bakhtawar Khan,p. 165	.۷۴
Abdul Hai, p. 50	.۷۵
Bakhatawar Khan,p.164	.۷۶
Abdul Hai, P. 58	.۷۷
Abdul Hai, pp-36-39	
Bakhtawar Khan, (iii), Elliot, vol, p. 164	.۷۸
Abdul Hai, pp. 65-66	
Bakhtawar khan,TTT, Elliot, vol. VII. P. 164	.۷۹
Elliot, VII,164	.۸۰
Ibid,VII,164	.۸۱
Abdul Hai, pp.67-69	.۸۲
Abdul Hai, pp.67-69	.۸۳
Bakhtawar Khan, Elliot, VII,p.164	.۸۴
Abdul Hai, p53	
Bakhtawar Khan,E,VII,164	.۸۵
Abdul Hai,pp.73-74	.۸۶
Bakhtawar Khan,E,VII,164	.۸۷
Abdul Hai,pp.317-49	.۸۸
Bakhtawar Khan,E,VII,164	.۸۹
Abdul Hai,pp,70-71	.۹۰
Bakhtawar Khan,E,VII,164	
Bakhtawar Khan ,164Abdul Hai, P. 65	.۹۱
Abdul Hai,pp,72-73	.۹۲
Bakhtawar khan,E,VII,164	.۹۳
Abdul Hai, pp.47-48	.۹۴
Bakhtawar Khan,E,VII,p. 164	.۹۵
Abdul Hai, P&p.59-60	.۹۶
Bakhtawar Khan, E, VII,164	.۹۷
Abdul Hai, pp-60-62	.۹۸
Bakhtawar Khan, 164	.۹۹



ibid, pp.163-164

.۱۰۰

## المؤرخون والتدوين التاريخي في الهند

تعتبر إمبراطورية المغول المسلمين في الهند من الدول الإسلامية الرائدة في مضمار تطور حركة التدوين التاريخي الرسمي من خلال مؤسسة كتاب الوقائع الرسمية والتي اهتمت بمجريات الدولة وأحداثها تفصيلا دقيقا ،مما جعل الدولة ثرية بسجلاتها الضخمة من الوثائق التاريخية ذات الصلة المباشرة بتاريخ جنوب آسيا (شبه القارة الهندية) السياسي والاقتصادي والعسكري والإداري والاجتماعي .

على أن من الأهداف التي تتطلع إلى بحثها ودراستها هذه الورقة البحثية ، تطور حركة التدوين التاريخي وكتاب الوقائع الرسميين في دولة المغول المسلمين في الهند في القرن السابع عشر الميلادي، إضافة إلى أن البحث يسعى إلى إبراز الجوانب التالية :

- ١- التعرف على أهمية التدوين التاريخي الرسمية عند المغول في الهند.
- ٢- التوقف عند مشاهير المؤرخين الرسميين الذين دونوا حركة التاريخ المغولي في القرن السابع عشر.

٣- إبراز جوانب تطور مؤسسة كتاب الوقائع والأخبار السرية.

## تمهيد:

دولة المغول المسلمين في الهند من الدول التي حرصت على تدوين تاريخها وما يتصل بحياتها السياسية والاجتماعية والعسكرية والإدارية والاقتصادية ، وقد ترجم هذا الاهتمام منذ البدايات الأولى لتأسيس الإمبراطورية في الهند سنة 933 هـ /1526م ، على يد الملك ظهير الدين محمد بابر ، إذ دون بنفسه سيرة حياته والتي سماها "بابر نامه" ( Baber nama )<sup>(1)</sup> والتي جاءت في مجلد ضخم ، رصد فيه كل تحركاته من مولده حتى حربه ومعاركه على ارض آسيا الوسطى وأفغانستان والهند، وتأسيسه لملك جديد في شبه القارة الهندية ، وعلى هديه سار الملك همايون الذي حرص هو الآخر على وضع سجل يحمل سيرة حياته، فجاءت بعنوان "همايون نامه" ( Humyan Nama )<sup>(2)</sup> ، وكذلك الملك جلال الدين اكبر ، الذي أمر وزيره أبا الفضل الناكوري بوضع سفر ضخم في سيرة حياته وشؤون دولته ، وحمل اسم "اكبر نامه" ( Akbar nama )<sup>(3)</sup> وهكذا ، استمر ملوك المغول من عهد ملك إلى عهد ملك آخر حريصون على توثيق تاريخهم وسيرة حياتهم وضبط شؤون دولتهم في مؤلفات كثيرة وكبيرة .

وقد شهد القرن السابع عشر الميلادي من حياة دولة المغول الحافلة بالنشاط والتطور حالة من الازدهار الكبير والواضح في حركة التدوين التاريخي، هذه الحركة أفرزت عشرات المؤلفات التاريخية ، والتي قامت على رصد دقيق لمسيرة دولة المغول المسلمين في عصر الملك جهانكير وشاهجهان واورانجزيب ، إلا أن هذا

الاهتمام قد انبثق عنه منهج تاريخي منحازا بالكامل ، إلا ما ندر ، إلى سلطة المغول الرسمية ، الأمر الذي أسبغ على أغلب المؤرخين الصبغة الرسمية ، فأطلق عليهم المؤرخين الرسميون في بلاد الدولة المغولية، فأباطرة كانوا في مستوى عال من الفهم والثقافة والمعرفة، مما جعلهم أكثر تشدداً ودقة في اختيار الأنسب والأجدر على تسطير سيرة حياتهم وشؤون دولتهم ، والأمر المهم أن أباطرة المغول اندفعوا تجاه تأسيس دوائر خاصة تسعى بجد ونشاط إلى توثيق سيرة أعمال الدولة اليومية بنشاطاتها المختلفة ، ولذلك، أسسوا ما يعرف "بوقائع نوبس" و "سوانح نكر" أي كتبة وتحرير الوقائع والأخبار العامة والسرية التي تحدثت في يوميات الدولة وفي كافة الأقاليم .

والذي نلاحظه ، أن معظم أولئك المؤرخين الرسميين ، ما رسوا وظيفة "وقائع نوبس" و "سوانح نكر" وذلك في مختلف المناطق التي كانت خاضعة لسلطة وهيمنة دولة المغول المسلمين في الهند ، وهي التي منحتم القدرة والكفاية والخبرة على كتابة التاريخ وتحرير الأحداث بشكل دقيق وموثق من مصادرة الحية ، أضف إلى ذلك ، أنهم كانوا يتقلبون في مناصب الدولة ، سواء في ولايات الأقاليم المنتشرة في أرجاء الهند ، أو في عاصمة الدولة دلهي واكرا ، وحتى داخل البلاط الملكي نفسه ، وكانوا ، إذا ما ثبتت كفايتهم ومقدرتهم العالية في توثيق الأخبار وضبط التقارير المفصلة ، يؤهلون للدخول في خدمة البلاط الملكي ، ويعينون في وظائف عالية ومتقدمة . كالولاية على الأقاليم ، والمشرف على المكتبة الملكية ، والمشرف على النفقات ، والمشرف على الغسل خانة ، ومشرف على ديوان الخراج ، وفي الأغلب ، وبعدما يمروا بسلسلة من الوظائف ، يتجه قرار الملك إلى تعيينهم مؤرخين رسميين للبلاط الملكي .

طور الغول نظاماً متقناً ومحكماً للوصول إلى معرفة أحوال الدولة وأخبار الرعية وتحركات المناوئين والأعداء ، وقد كانت معظم الوقائع والأخبار تصل إلى بلاط الإمبراطورية عبر القنوات التالية:

١- وقائع نوبس ، ( Waqai Nawis ) كتاب الوقائع .

٢- سوانح نكر ، ( Swanih – Nigar ) محرروا الأخبار السرية .

٣- هاركاه ، ( Harkaras ) أصحاب البريد .

٤- خفية نوبس ، ( Khufia Nawis ) الجواسيس والعيون السرية للدولة (4) .

عين كتاب الوقائع ومحرروا الأخبار السرية وأصحاب البريد والعيون ( الجواسيس ) في الولايات التابعة للحكم المركزي لدولة المغول في دلهي اوakra ، ويكونوا بالعادة خارج سلطة الحاكم الإداري ، بل كثيراً ما يضعون الإمبراطورية في صورة حركات الولاة ونشاطاتهم السياسية والإدارية والعسكرية والمالية ، ويتوزعون في الولاية على الدساكر والقرى ، لتدوين معظم الأحداث ، صغيرة كانت أم كبيرة ، وجرت العادة عند هؤلاء أن يزودوا العاصمة بالأخبار والتقارير كل يوم مرتين ، ففي المساء يرسلون وقائع وأحداث اليوم ، وفي الصباح يرسلون أحداث الليل ، وذلك بواسطة الـ " هاركاه " أصحاب البريد (5) .

يبدو أن اهتمام المغول بمثل هذه المؤسسات تزامن مع تأسيس دولتهم في شبه القارة الهندية (الهند ، باكستان ، بنغلادش ، وكشمير ) في مطلع القرن السادس عشر الميلادي ، لكنها أخذت شكلاً أكثر دقة وانضباطاً وتطوراً في عهد الملك جلال الدين اكبر ، وبناء على أوامره ، اصدر مرسوماً في العام الرابع والعشرين من جلوسه

على العرش والذي يصادف سنة 988 هـ / 1590م ، بتعيين أصحاب دواوين رسميين في كل الولايات التابعة للدولة ، كان منهم ، دائرة " وقائع نويس " كتبة الوقائع الرسميون (6) ، ثم أعاد الملك جلال الدين اكبر تنظيم قسم الاستخبارات وتدوين الوقائع للعمل بنشاط وفاعلية كبيرتين ، فطور مؤسسة " وقائع نويس " ووفقاً لرواية المؤرخ أبو الفضل الناكوري في كتابه " آين اكبري " فقد عين الملك أكبر أربعة عشر موظفاً في قسم " وقائع نويس " اثنان منهم يعملون يومياً على التعاقب ، يقومون بتدوين كل ما يصدر عن الإمبراطور من تحركات . وكل ما يلتقيه الملك من أخبار من رؤساء الأقسام المختلفة في الإمبراطورية ، بحيث يقومون بتثبيت ذلك في سجلات خاصة أعدت لهذا الغرض ، كما يقومون بتدوين نشاطات الإمبراطور الاعتيادية ، كالتعيينات في المناصب العليا في الدولة ، التفتيش الرسمي على الجيش ، منح الأراضي الزراعية والإقطاعات ، وعقد الاجتماعات الخاصة والعامة ، خفض أو زيادة الرسوم والضرائب ، توثيق العقود التجارية والبيع ، ونقل الأموال وكذلك وصول ومغادرة رجالات الحاشية الملكية ( Courtiers ) ، تفصيلات إحدائيات المعارك، الانتصارات والمهادنات ومعاهدات السلام ، ومحاصيل الزراعية السنوية (7) .

كما نلاحظ ، أن الملك نور الدين محمد جهانكير ، سعى إلى تطوير مؤسسة تحرير الوقائع الأخبار ، فقام بتعيين " وقائع نويس " في كل ولاية من ولايات الدولة المغولية (8) ، وكذلك ، فعل الملك شهاب الدين محمد شاهجهان الذي طور هو الآخر تلك المؤسسة ، واستحدثت قسماً جديداً يسمى " سوانح نويس " أي كتبة الوقائع السرية ، وهم عبارة عن كُتاب سريين يقومون بنقل الأخبار وتفصيل الأحداث داخل الولايات التابعة للدولة ، أما الملك محي الدين محمد اورانجزيب ، فقد كانت في عهده مؤسسة " وقائع نويس " و " سوانح نكر نويس " متطورة أكثر من عهود

أسلافه ، إذ كانت تقوم بمهام كثيرة وعظيمة ، غطت سائر أنحاء ولايات الهند البالغة إحدى وعشرون ولاية في عصره (9) . حيث انتشر كتاب الوقائع في مختلف مناطق ووظائفها ، فانتشروا في الأقاليم والداكر والقرى والمحال والموانئ والجيش والقتلح وبلاط الأمراء وقصور النبلاء وقصر الحريم وفي بقية الدواوين المختلفة (10) ، أما تعيين كتاب الوقائع " وقائع نوبس " فكان يتم عادة بأمر من الإمبراطور مباشرة ، وذلك من خلال استصدار سند ملكي والذي يحمل توقيع الوزير ، بعدها يمنح الكاتب منصباً رسمياً في الدولة ويدخل ضمن ما يعرف عند دولة المغول بـ " منصبدار " (11) وقد اهتمت دولة المغول اهتماماً بالغاً في التقارير التي كانت ترسل من قبل كتاب الوقائع من مختلف الولايات والأقاليم ، حتى أن الملك شاهجهان كان يذهب إلى الاجتماع بهم في الديوان الخاص ، أما اورانجزيب فكان في كثير من الأحيان يستمع إلى التقارير والأخبار وهو داخل " الغسل خانه " الحمام الملكي الخاص ، وكثيراً ما كانت تقرأ التقارير على الملك كل ليلة بواسطة إحدى النساء (12) .

وعندما نستعرض أسماء المؤرخين الرسميين والذين في معظمهم مارسوا مهنة أو وظيفة " وقائع نوبس " في دولة المغول ، نلاحظ ، أنهم كانوا يتمتعون بقدرات علمية عالية ، بالإضافة إلى مهاراتهم وكفاءاتهم السياسية والإدارية التي اكتسبوها من خلال تقلدهم لمناصب عليا في الدولة ، فنجد منهم الشعراء والأدباء وكتابة الإنشاء والفقهاء في بعض الأحيان ، ولذلك ، نجد من أسماء مؤرخي البلاط الرسميين ما يشير إلى تلك المكانة العلمية المرموقة كالألقاب التي حملوها ، مثل نواب ، ميرزا ، خواجه ، مير ، الشيخ والحكيم ، وكلها تشير بشكل واضح إلى أن هؤلاء إنما كانوا بمستوى علمي رفيع ، وهو ما دفع بملوك المغول إلى رعايتهم والاهتمام بهم وتقليدهم وظائف متقدمة في الدولة .

على أن التطور الذي شهدته مؤسسة كتاب الوقائع والتي تمخض عنها ظهور مؤرخين رسميين للدولة وذلك في عصر الملك شاهجهان والملك اورانجزيب (1627م - 1707م)، كان وراء تجمع هائل وكبير جداً لعدد الوثائق والتقارير ، سواء أكانت تهتم بأمور الهامة أو التي تقل عنها أهمية وذلك بشكل اعتيادي لتصبح من أوراق البلاط الرسمية والتي أحتفظ بها في أرشيف البلاط المغولي (13) .

نتجته هذه الدراسة إلى الكشف عن المؤرخين الرسميين الذين ظهوروا في القرن السابع عشر الميلادي في عصر دولة المغول المسلمين في الهند وهي الفترة التي تبدأ من (1014هـ - 1605م وحتى 1118هـ - 1707م ) والتي تشمل عهد ثلاثة من أباطرة المغول ، نور الدين محمد جهانكير ، وشهاب الدين محمد شاهجهان ، ومحي الدين محمد اورانجزيب .

### معتمد خان :

الأمير محمد شريف بن دوست محمد الإيراني ، الشهير بمعتمد خان ، من الرجال المعروفين بالتاريخ والسير والأنساب ، قدم الهند وتقرب إلى الملك المغولي جهانكير بن اكبر صار من ندمائه ، ولثقته الكبيرة به اعتاد ملك المغول على ادخاله منزله الخاص<sup>(14)</sup>، وظل يترقى في المناصب حتى عينه جهانكير ، مشرفاً على نفقات الدولة ( Bakhshi paymaster ) وقد عاصر هذا المؤرخ الأحداث السيئة التي عصفت داخل الدولة المغولية ، والتي قادها الملك جهانكير ضد ولده شاهجهان ، وهي الثورة التي تزعمها الأخير ضد والده من أجل الوصول على السلطة . وذلك على خلفية الصراعات الحادة التي نشبت حول خلافته على العرش ، حيث تزعمت زوجة الملك " نورجهان " المعارضة في تقليد الأمير سليم (شاهجهان ) ولاية العرش



، ويروي المؤرخ معتمد خان انه كان شاهد عيان حينما تم القبض على الملك جهانكير في المعسكر الملكي ، الذي فاوض من اجل إطلاق سراحه ، إلا أن لم يوفق في هذا المسعى . ولذلك جاء مؤلفه " إقبال نامه " ( Iqbal Nama ) حافلا بالأحداث الحية التي شاهدها ، بينما قد أكمل تأليفه للكتاب بعد وفاة جهانكير (15) ، وربما يكون ذلك بعد عام 1037 هـ / 1632 م (16) .

تم نشر وترجمة الكتاب باللغة الانجليزية من الأصل الفارسي على يد عبد الحي واحمد علي تحت اشراف الميجور و . ن . ليز ( W . N . Lees ) وذلك في المجمع البنغالي الآسيوي في كلكتا ، والذي صدر ضمن سلسلة قائمة الكتب الهندية ( Bibliotheca Indica ) سنة 1865 م (17) ، أما الجزء المتعلق بالملكة نورجهان والإحداث التي قادتها من اجل إقصاء شاهجهان عن العرش والتي ظهرت في الأربع سنوات الأخيرة من عصر جهانكير ، فقد تم ترجمته إلى الانجليزية على يد المستشرق الانجليزي اليوت ( Elliot ) (18) ، وقد توفي المؤرخ معتمد خان الإيراني سنة 1049 هـ / 1639 م (19) .

### نعمة الله خان :

مهة الله خان بن خواجه حبيب الله الهروي ، ممن تمرّس في الإدارة والسياسة في بلاط المغول (20) ، فقد عمل هذا المؤرخ ولمدة ثلاثين سنة في قسم الخالصة في بلاط الملك جلال الدين اكبر ، ثم احتل منصب " وقائع نويس " مدة إحدى عشرة سنة في بلاط الملك جهانكير ، وقد اشتغل قبل ذلك سنة 1004 هـ / 1595 م ، مشرفاً على المكتبة الشاهانية (الملكية) والتي كانت تدار من قبل الامير خان خانان الجهانكيري (21) .

بدأ نعمة الله خان بتأليف تاريخه المعروف بـ "المخازن الأفغانية" في (13 شباط 1612 م) وذلك في محلة مالك بور من ولاية بيرار (Berar)، وهو من المؤلفات التاريخية التي اعتنت بتاريخ الأفغان الذين حكموا الهند وسيطروا عليها لفترات طويلة، وساهموا في نشر الثقافة الإسلامية مساهمة كبيرة، وقد جاءت فصول الكتاب الأربعة الأولى معنية بتاريخ تلك الأسر الأفغانية، كالأسرة اللودية (885 هـ - 1451 م / 390 هـ - 1526 م) والأسرة السورية (آل سور، Sur) (946 هـ - 1539 م / 962 هـ - 1554 م)، أما الفصل الخامس والفصل السادس فخصصها للحديث عن الأمير خان جهان احد ابرز أمراء الدولة المغولية الكبار<sup>(22)</sup>، ترجم الكتاب إلى اللغة الانجليزية بعنوان "تاريخ الافغان History of Afghans" على يد المستشرق الانجليزي بيرن هارد (Bern Hard)، وجاء في جزأين، ونشر في لندن بواسطة مركز الترجمات الشرقية، (Oriental Translation Funds) سنة 1829 م وسنة 1836 م، وترجم أيضاً في مجموعات اليوت (Elliot)<sup>(23)</sup>، وقد فرغ نعمة الله من تصنيف الكتاب سنة 1020 هـ / 1611 م<sup>(24)</sup>.

### مفضل خان :

سيد مفضل خان من المؤرخين الرسميين الذين ظهروا في بلاط الدولة المغولية في عصر الملك اورانجزيب، فألى جانب اهتماماته بتدوين الوقائع وتسجيلها، فقد حرص على تأليف كتاب في التاريخ، اسماه "تاريخ مفصلي"، ابتداءً به منذ الخليقة حتى سنة (1077 هـ / 1666 م) إلا أنه غطى العشر سنوات الأولى من عهد الملك اورانجزيب في الهند<sup>(25)</sup>، وقد انقسم عمله إلى سبع مقالات، خصت المقالات السادسة والسابعة للحديث عن تاريخ الإسلام في الهند، بما في

ذلك المغول المسلمين<sup>(26)</sup>، ويعد هذا العمل من المؤلفات القيمة بمادته التاريخية إذ زاد على الالف صفحة<sup>(27)</sup> .

### ميرزا كامقار خان :

عاصر المؤرخ كامقار خان الملك جهانكير ، وتقرب منه ، حتى اختاره من كتبة الوقائع " وقائع نويس " في البلاط الملكي ، سنة 1040 هـ / 1630 م بتأليف كتابه المشهور بـ " مآثر جهانكيري " ، الذي جاء على سيرة الملك جهانكير وحياته السياسية ، وقد أتم عمله ما كتبه المؤرخ معتمد خان ، وقد حمل كالسابق ، عنوان " إقبال نامه " وذلك حوالي سنة ( 1042 هـ / 1632 م )<sup>(28)</sup> .

### عبد الحميد اللاهوري :

ولد المؤرخ عبد الحميد اللاهوري ونشأ في الهند ، وفي مدينة لاهور ، وفيها تعلم أنواع العلوم على يد علمائها ، ثم أصبح تلميذاً لوزير الدولة المغولية أبو الفضل بن المبارك الناكوري ، وزير الملك جلال الدين اكبر ، ومؤلف الموسوعات التاريخية الشهيرة، وهي : - " اكبر نامه " و " آين اكبري " أي قوانين الملك اكبر<sup>(29)</sup> ، واللاهوري من المؤرخين الرسميين لبلاط المغول في عهد الملك شاهجهان ، واختاره الملك ليؤرخ لعصره ، وعندما عين مؤرخاً رسمياً للبلاط كان في عمره ، وان العمل الذي قام بتدوينه لا يزيد على عشرين سنة من عهد شاهجهان ، وقد أكمل اللاهوري عمله في هذا الكتاب المشهور بـ " بادشاه نامه ، Badshah Nama " في 1058 هـ / 1648 م<sup>(30)</sup> ، ويؤكد المستشرق الانجليزي اليوت ( Elliot ) أن اللاهوري أحد تلاميذه مدرسة الناكوري ، قد درس منهجه التاريخي دراسة مستفيضة حتى خرج الكتاب بنفس العرض والأسلوب ، مليئاً بالأحداث والوقائع والمعلومات ، والتي غطت مختلف جوانب الحياة للسنوات العشرين الأولى من عهد الملك

شاهجهان ، وكان السبب اختيار الملك اللاهوري ليكون مؤرخاً رسمياً للدولة ، للشهرة والمقدرة العلمية العالية التي تمتع بها في ضبط الأحداث وعرضها عرضاً وافياً ، إذ احضره من مدينة باتنا ( Patna ) حيث يعيش فترة تقاعد من الخدمة ، وقد رعاه وزير الدولة سعد الله خان (31) .

عالج اللاهوري في كتابه " بادشاه نامه " الذي اشتهر بشاهجهان نامه ، السنوات العشرين من حكم شاهجهان ( 1037 هـ / 1627 م - 1056 هـ / 1646 م ) ، إلا أنه دون السنوات العشرة كما جاءت عند المؤرخ القزويني ، مع بعض الاختلافات الطفيفة ، ونلاحظ أن اللاهوري قد سجل الوقائع التاريخية بشكل مفصل ، رغم مأخذ المؤرخين على أسلوبه ومنهجه في الكتابة ، وذلك لكبر سنه ، إلا أنه ، يبقى في وجهة نظر المؤرخين المهتمين بدراسة تاريخ المغول المسلمين في الهند ، من أفضل المؤلفات التي اثرت بمعلوماتها فترة حكم شاهجهان ، وقد امتدحه معاصروه من المؤرخين أمثال محمد صالح مؤلف كتاب " العمل الصالح " والمؤرخ خافي خان ، مؤلف كتاب " منتخب الأدب " ، ولم يقف الأمر عند هؤلاء حد الإطراء والمدح فحسب ، بل نجد المؤرخ خافي خان يتأثر بمنهجه وأسلوبه التاريخي في عرضه للأحداث ، فالعشرين سنة الأولى من عهد شاهجهان والتي دونها خافي خان ، هي بنفس الأسلوب والعرض الذي جاء به عبد الحميد اللاهوري .

تعتبر كتابات اللاهوري موسوعة في مجال الكتابة التاريخية ، وذلك لكثرة وغزارة المادة وتفصيلاتها الدقيقة للوقائع والأحداث ، وقد جاء الكتاب في مجلدين كبيرين ، وتم نشره في قائمة المكتبة الهندية الشهيرة " Bibliotheca Indica " وقد احتوى على

" 1662 " صفحة ، إذ لم يترك المؤرخ شاردة ولا واردة من سيرة حياة شاهجهان إلا وأثبتها في تاريخه ، كالتعيينات والترقيات والعزل ونقل المناصب للأمراء والنبلاء

وغيرهم ، ويسجل للاهوري قدرته الكبيرة في إعطائنا وصفاً لعمارات ومنشآت دلهي الشهيرة " بشاهجهان آباد " وصفاً أستوعب كل فنون وابتكارات المسلمين المعمارية في تصميم لمدينة دلهي ، التي غدت من كبريات المدن الإسلامية في القرن السابع عشر الميلادي (32) . ترجمت ملحقات عن هذا الكتاب في مجموعة المستشرق " Elliot " عن تاريخ الإسلام في الهند ، في المجلد رقم 7 من صفحة 5 وحتى صفحة 72 ، وتوفي اللاهوري سنة 1065 هـ / 1654 م (33) .

### محمد أمين القزويني :

وهو الشيخ محمد أمين بن أبي الحسن القزويني ، كان أبوه حسن بن أبي الحسن القزويني ، شاعراً مجيداً ، سافر إلى بلخ ، ثم إلى الهند سنة 1054 هـ / 1644 م ، وتقرب إلى الملك شاهجهان ، حتى نال عنده الصلات الكثيرة ، ثم ولاه أورانجزيب على ديوان الخراج في ولاية كشمير (34) .

تقلد القزويني في مناصب رسمية عديدة في دولة المغول ، فقد عينه الملك شاهجهان كاتباً للوقائع " وقائع نويس ثم تحول إلى قسم كُتَّاب التقارير الإخبارية السببية " سوانح نكر " (35) ، ثم عينه أول مؤرخ رسمي للبلاد المغولي في عهده ، وذلك بعدما أثبت كفاءة كبيرة في تحرير وتدوين وتوثيق الوقائع والأحداث ، لاسيما تلك التقارير التي تتعلق بالأمير أورانجزيب كحاكم لإقليم الدكن ، وممارسته لمصارعة الفيلة التي كان يتقنها أيما إتقان ، فقدّر شاهجهان التفاصيل ودقة نقل الخبر عند القزويني ، ثم دوّن تقارير عن حملة بانديلا ( Bandela ) والتي أستحسنها الملك كثيراً ، ومكث القزويني مسؤولاً عن كُتَّاب الوقائع الرسمية حتى فرغ من تسجيل كافة المعلومات التي تقع في العشر سنوات الأولى من عهد شاهجهان (36) .

ألف القزويني كتابه الشهير بـ " بادشاه نامه Badshah Nama " في سيرة ملك المغول شاهجهان ، وهو شبيه بالعديد من كتب الحوليات التي دونت في عصر هذا الملك ، ونلاحظ ، أن القزويني قدّم عمله إلى مقدمة ، وتحتوي على سيرة حياة الملك شاهجهان من يوم ولادته وحتى اعتلائه العرش ، وهناك مجموعة من المقالات التي تتحدث عن العشر سنوات الأولى لعهد الملك شاهجهان ، وثمة ملحق يشتمل على قائمة بأسماء العلماء والفقهاء والأطباء والشعراء وغيرهم ، كما أن القزويني أشار في كتابه إلى أنه قد عزم العزم على إتمام مؤلفه ليكون جزءاً ثانياً يشتمل على العشر سنوات الثانية ، إلا أنه لم يوف بما قطعه على نفسه من عهد ، وسبب ذلك كما يخبرنا ، انشغاله بمنصبه الجديد ، حيث عين مسؤولاً عن قسم المخابرات في الدولة (37) .

أما منهج القزويني في كتابته للوقائع والأخبار فيغلب عليه الاختصار والبساطة ، لكنه ذات فائدة كبيرة ، تكشف وبدقة عن تاريخ أحد ملوك المغول الكبار إلا وهو شاهجهان، والحقيقة أن العديد من المؤرخين تأثروا بمنهجه ، وراحوا يؤلفون ويكتبون بنفس الأسلوب ، فعبد الحميد اللاهوري ، أكثر تأثراً بكتابات التاريخية ، أما كتاب " بادشاه نامه " فيوجد منه نسخة مخطوطة في مكتبة الجمعية الآسيوية الملكية ( Library of the Royal Asiatic Society ) وثلاث نسخ في المتحف البريطاني ( British museum ) .

محمد ظاهر ( عناية خان ) :

ولد عناية خان في العام اعلى فيه شاهجهان عرش المملكة في الهند ،  
وذلك سنة ( 1037 هـ / 1627 م ) ، وهو ابن ظفرخان بن خواجه أبو الحسين ،  
ووالده ، كان وزيراً في بلاط الملك جهانكير ، وقد ولد ونشأ في بلاد فارس ، ورحل  
إلى الهند سنة ( 984 هـ / 1576 م ) أيام الملك اكبر ، وقد تزوج الملك جهانكير  
من أخته نورجهان ، ولقبه جهانكير بـ " آصف خان " ، ثم تزوج الملك شاهجهان من  
ابنته " ارجمند بانويكم " الشهيرة بـ " ممتاز محل " وذلك سنة ( 1020 هـ / 1611  
م ) ، وكان آصف خان عالماً في المنطق والحكمة والتاريخ والإنشاء والشعر ، عين  
حاكماً على كابل وعلى كشمير وفتح بعض مناطق التبت ثم عين والياً على السند ،  
وتوفي سنة ( 1051 هـ / 1641 م ) بمدينة لاهور ودفن فيها (38) ، ولد المؤرخ  
محمد طاهر في نعمة والده ، وتأديب على أساتذة عصره ، واخذ الشعر عن محمد  
علي الصائب التبريزي ، ثم ولي النظارة في الحضرة السلطانية ، وحصل على  
منصب ألف وخمسمائة ، ثم في آخر أيام الملك شاهجهان ولي نظارة الكتب  
الشاهانية ( المكتبة الملكية ) ، و " دارونما داغ " وهو منصب رئيس دائرة الخيول  
الملكية ، حيث بها مدة ، ثم اعتزل الناس ، ولزم البيت في كشمير ، فرتب له  
عالمكير أربعة وعشرين ألف روبية هندية في كل سنة (39) .

ألف كتابه " شاهجهان نامه ، Shahjahan Nama " في يوميات وسيرة  
الملك شاهجهان ، في حين كانت مصادر الجزء الأول من الكتاب منبثقة من خبرة  
ومعرفة المؤلف ، إلا أننا نلاحظ أن ثمة تشابه كبير بتدوين المؤرخ عناية خان  
للسنوات العشرين الأولى لعهد شاهجهان ، و ما كتبه عبد الحميد اللاهوري والمؤرخ  
القزويني ، حتى اعتبره بعضهم عبارة عن ملخصات لما كتبه هؤلاء المؤرخين (40) ،  
جاءت الأحداث التاريخية التي دونها عناية خان حتى سنة ( 1068 هـ / 1658 م )  
وهو العام الذي أعلى فيه اورانجزيب عرش الإمبراطورية المغولية في الهند ، ورغم

معاصرته للأحداث التي وقعت بين شاهجهن وولده اورانجزيب ، إلا أنه لم يدون أية معلومات عنها . ونستطيع أن نتعرف على منهج هذا المؤرخ من خلال حديثه عن كتابه " شاهجهان نامه " :

" إن كاتب ومحرر هذه السطور التاريخية الغنية ، محمد طاهر ، ... ، الذي أعيد إلى رجالات مدوني الإخبار و الوقائع السرية والعامية ، إنه في شهر ربيع الأول من السنة الحادية والثلاثين من عصر الملك شاهجهان الموافق السنة ( 1068 هـ / 1657 م ) بُنت مشرفاً على المكتبة الشاهانية ( الملكية ) ، وهناك عثر على ثلاثة نسخ من كتاب " بادشاه نامه " والتي كتبت بيد المؤرخ الشيخ عبد الحميد اللاهوري وآخرين ، وقد احتوى كل (فصل) من هذه المؤلفات على تاريخ عشر سنوات من عهد شاهجهان ، ورأى المؤلف أن في هذه المؤلفات أساليب متباينة مختلفة ، وفيها شيئاً من التعقيد والأطناب الذي لا يلزم (41). على أن النسخ المتوفرة في المتحف البريطاني هي ثلاث نسخ ، وهناك نسخة من مقتنيات مكتبة المجمع الآسيوي ، في حين وردت بعض نصوص الكتاب مترجمة من الأصل الفارسي إلى اللغة الانجليزية عند المستشرق الانجليزي ( Elliot ) (42) .

**محمد وارث الأكبر آبادي :**

وهو الشيخ محمد وارث الأكبر آبادي ، من الرجالات المعروفين في الهند في علومهم ومعارفهم لاسيما في الإنشاء والتاريخ والسير ، كان جيد القريحة ، سلم الفكر ، حسن الخلق والمحاظرة ، وحول سيرة الملك شاهجهان ، ألف كتاب الشهير بـ " بادشاه نامه أو شاهجهان نامه " ، وهو تكملة لكتاب عبد الحميد اللاهوري ، يبدأ من سنة عشرين الجلوسية للملك شاهجهان ( 1057 هـ / 1648 م - 1069 هـ / 1659 م ) (43) .



جاء كتابه بلغة سهلة وبأسلوب بسيط ومختصر ، ونجده يخصص ملحقاً بالكتاب اشتمل على أسماء العلماء والفقهاء والأطباء الشعراء الأدباء والشيخوخ في زمانه ، ويعلمنا المؤرخ ساقى مستعد خان ، أنه قُتل على يد أحد تلامذته ، الذي كان مجنوناً ، وذلك يوم الأربعاء العاشر من ربيع الأول سنة 1091 هـ ( 31 آذار 1860 م )<sup>(44)</sup> . ويوجد من هذا الكتاب نسخة في المتحف البريطاني ونسخة ثانية في مكتبة المجمع الملكي الآسيوي<sup>(45)</sup> .

#### محمد صالح كامبو :

الشيخ محمد صالح كامبو ، أحد الكتاب والذُ سَّاخ البارعين في بلاط المغول المسلمين في الهند ، يسمى بمير محمد صالح وأحياناً مير محمد مؤمن ، اشتهر بالشعر الفارسي والهندي ، ولقب عند شعراء الفارسية بـ " الكشفي " ، وعند شعراء الهندية بـ " سبحان " ، تقلد مناصب عليا في الدولة ، وحصل على منصب قائد خمسمائة<sup>(46)</sup> ، وقد عُين محمد صالح في قسم الوقائع الملكية أيام الملك شاهجهان ، ( Imperil Records Department ) ، الأمر الذي جعله يطلع على تقارير الدولة ووثائقها الرسمية الخاصة وذلك بشكل اعتيادي ، فكانت تلك التقارير ومحركات الوقائع مصدره الأساسي في كتابة تاريخه الذي اشتهر باسم " العمل الصالح " حيث فرغ من كتابته سنة ( 1070 هـ / 1659 م )<sup>(47)</sup> ، وهو على غرار الكتب التي الفت في سيرة الملك شاهجهان ، حتى أن المؤرخين أطلقوا عليه اسم " شاهجهان نامه " ، وهو يشتمل على حياة شاهجهان من مولده حتى وفاته سنة ( 1076 هـ / 1665 م ) .

وكتاب " العمل الصالح " من الأعمال التاريخية ذائعة السمعة والصيت في الشرق، وهو لم يكن منفصلاً كما هو حال بقية المؤلفات المعاصرة ، ولم يهتم في تدوين نفس الأحداث ، بل نجده يسلط الأضواء على أحداث تركها الآخرون ولم يتحدثوا عنها في مؤلفاتهم ، فجاء بجديد حول ، خلع الملك شاهجهان عن العرش المغولي ، وصراع الأبناء على خلافته ، أما منهجه ، فيغلب عليه الأسلوب البلاغي والبياني ( Rhetorical ) ، يقع في نهاية الكتاب ملحقاً يشتمل على أسماء العلماء والفقهاء والمحدثين والشعراء والأطباء والفنانين والشيوخ الذين عاصروا عهد الملك شاهجهان ، وثمة ترجمات (Biographies) لسيرة وحياة الأمراء والنبلاء والقادة وأصحاب المناصب العليا في الدولة وفقاً لتسلسلهم الوظيفي (48) .

ترجم المستشرق اليوت ( Elliot ) بعض نصوص الكتاب في تاريخه ، تاريخ الإسلام في الهند ، كما نشر الكتاب في المجمع البنغالي الآسيوي ضمن سلسلة الكتب الهندية ، ( Asiatic Society in the Bibliotheca Indica Series ) ( Bengal ) (49) .

#### محمد صادق خان التبريزي :-

المؤرخ محمد صادق خان تقرب إلى الملك جهانكير (50) ثم إلى ولده شاهجهان الذي عينه كاتباً للوقائع الرسمية " وقائع نوبس " ، وذلك في حملة الأمير شاهجهان ضد الراجا الهندوسي ، وقد حصل المؤرخ على لقب "صادق خان" وذلك بأمر الملك شاهجهان (51) . إما كتابه " شاهجهان نامه ، Shahjahan Nama " فهو من الأعمال التاريخية الهامة ، وذلك على الرغم من تكرار اسم الكتاب وحتى مادته في كثير من الأحيان ، إلا أنه حمل تنوعاً للمصادر الوثائقية والرسمية ، فجاءت مادته غزيرة ، وهي من المصادر التي يعول عليها في دراسة عصر

شاهجهان ، حتى اعتبره المؤرخ الهندي سكسينا ( Saksena ) من المصادر التي لا يرقى إليها الشك أو الاتهام (Unimpeachable) (52) .

يتحدث الكتاب عن عصر شاهجهان منذ اعتلائه للعرش المغولي في الهند سنة (1037هـ / 1628م) وحتى تعيينه للأمير دارا شيكوه ولياً للعهد ، ويوجد من الكتاب مخطوطة في المتحف البريطاني ، كما ويوجد لهذا المؤرخ كتاب تراجم بعنوان (طبقات شاهجهان ، Tabqat – I – ShahJahani ) والذي يتحدث فيه المؤرخ محمد صادق عن سيرة الشخصيات المشهورة من أمراء وقادة ونبلاء وعلماء وولادة وغيرهم (53) .

#### محمد شريف حنفي :

الشيخ محمد شريف بن محمد فريد الصديقي الحنفي الكجراتي ، أحد كبار العلماء في الهند ، درس في بلاد الكجرات معظم العلوم (54) ، وولد في الدكن وعاش بها خمس سنوات ، وقد زار والده معظم مناطق الدكن ، الذي يحتوي على خمس ولايات ، احمد نكر ، بيجابور ، كولكنده ، خاندیش ، وبيرار ، ثم رحل إلى إقليم الكجرات ومالوا ، واجمير ودلهي واكرا ، ولاهور والسند والملتان ، وفي سنة ( 1031هـ / 1621م ) زار مقاطعة كشمير ، وذلك برفقة الملك شاهجهان (55) .

ألف المؤرخ محمد شريف حنفي كتابه الشهير بـ " مجالس السلاطين " ، ويعد من المؤلفات الهامة التي تناولت عهد الملك شاهجهان ، لاسيما ولايته لعرش الإمبراطورية المغولية ، وتحديداً سنة ( 1038هـ / 1628م ) ، وقد غلب الأسلوب الإنشائي على منهجه في تدوين الوقائع والأحداث التاريخية ، إذ لم نعثر على أبواب وفصول واضحة ، إلا أن قراءة الكتاب تحدد تلك العناوين والفصول ، فقد احتوى الكتاب على مقدمة ، ثم تحدث عن الدولة الغزنوية ، والدولة الغورية ، وسلطنة دلهي

، ثم انتقل للحديث عن دولة المغول المسلمين وأباطرتها العظام ، كالملك بابر ،  
همايون ، شيرشاه ، الأفغاني ، اكبر ، جهانكير ، كما تناول الحديث عن ممالك  
الدكن وكشمير وغيرهما ، والذي تميز به هذا الكتاب انه جاء بقوائم إحصائية فريدة ،  
تكشف عن عوائد الدولة المغولية السنوية من الولايات في عهد الملك اكبر وجهانكير  
، والتي جاءت على النحو التالي :-

656.100.000 دام	1- ولاية دلهي
822.500.000 دام	2- ولاية اكرا
825.000.000 دام	3- ولاية البنجاب
250.000.000 دام	4- ولاية كابل وكشمير
283.500.000 دام	5- ولاية الدكن
873.200.000 دام	6- ولاية خانديش وبيرار
280.000.000 دام	7- ولاية مالوا
506.400.000 دام	8- ولاية الكجرات
312.700.000 دام	9- ولاية اوده
232.200.000 دام	10- ولاية اوده
420.500.000 دام	11- ولاية اجمير
307.000,000 دام	12- ولاية الله آباد
400.000,000 دام	13- ولاية السند والملتان
500.000,000 دام <sup>(56)</sup>	14- ولاية البنغال

## بختاور خان العالمكيري :

الشيخ بخت ياور خان العالمكيري ، كان من خاصة الملك محي الدين محمد اورانجزيب ومحل ثقته وملتزمي ركابه ، مده ثلاثين سنة متواصلة ، حتى منحه الملك منصباً رفيعاً في الدولة ، ألفاً لنفسه (أي ألف مقاتل) وخمسين ومائتين روية للخيل ، وذلك سنة ( 1085هـ / 1675م ) ، كان ماهراً في الإنشاء والسير والتاريخ (57) ، ثم عينه الملك اورانجزيب مشرفاً للخاصة الإمبراطورية في البلاط المغولي ، ثم صاحب ديوان الإنشاء ، ثم أصبح وزيراً للدولة المغولية (58) .

يحتل المؤرخ بختاور خان موقعاً هاماً بين المؤرخين الرسميين في البلاط المغولي ، لاسيما وانه قضى معظم حياته في خدمة الإمبراطور اورانجزيب ، وما تولاه من مناصب هامة في الدولة ، وهو الذي كان يطلع الملك على التقارير الواردة من كافة الأقاليم والولايات إلى العاصمة دهلي ، وقد ألف كتاباً هاماً في التاريخ وجعله للملك اورانجزيب ، وسماه " مرآة العالم " ، وهو الكتاب الذي جعل من بختاور خان مؤرخاً رسمياً للدولة المغولية (59) ، وللمؤرخ مؤلفات أخرى ، مثل " مرآة جهان نامه " و " منتخب حديقة سنائي " و " منتخب كلييات العطار " و " منتخب للمثنوي المعنوي " وله " رياض الأولياء في أخبار المشايخ " (60) ، وقد صنف له العلماء كتباً كثيرة ، منهم القاضي أبو بكر الأكبر آبادي ، صنف له كتابا في الفقه بالعربية ، وجمع فيه المسائل المعمول بها ، وسماه باسمه " الفقه البختاوري " ، كما صنف له المأ محمد نافع " خلاصة الخانية " ، بالفارسية ، وصنف له الحكيم عبد الله رسالة في الطب اسمها " همدم بخت " (61) .

اتخذ بختاور خان منهجا موسوعيا في تدوينه للتاريخ ، فبالإضافة إلى انه حرص اشد الحرص على رصد تاريخ الملك المغولي اورانجزيب ، إلا انه أبدى اهتماماً بتاريخ العالم جميعه ،القديم والإسلامي وحتى عصر دولة المغول ، وهو بذلك يكون كاتباً ثريا وغنيا بمادته العلمية والتاريخية ، وللكشف عن أهمية هذا المصدر التاريخي ، ينبغي التوقف عند محتوياته كما وردت في نص المخطوطة الموجودة في المتحف البريطاني والتي تحمل الرقم "7657" ، حيث جاء الكتاب في مقدمة وخاتمة وسبعة أبواب ، تحدث في المقدمة عن خلق الكون وطبيعة الإنسان والجن و إبليس ... الخ ، أما الباب الأول :- ففي تاريخ البطاركة واليهود والمسيحيين وملوكهم القدماء ، وتحدث عن الفلاسفة اليونان والإغريق القدماء ، كسقراط وابوقراط وفيثاغورس وارسطو وهوميروس وبطليموس وغيرهم ، ثم تبع ذلك تاريخ أباطرة الفرس وملوك اليمن القدماء ، أما الباب الثاني :- ففي سيرة الرسول الأكرم ( صلى الله عليه وسلم) ، والخلفاء الراشدين الأربعة ، والأئمة والمبشرين بالجنة ، صحابة الرسول (ص) ... الخ ، وقد اشتمل هذا الباب على اثني عشر فصلاً ، أما الباب الثالث :- ففي تاريخ الدولة الأموية والعباسية ، والملوك المعاصرون للدولة العباسية ، كقيصرة الروم ، وأشرف مكة والمدينة ، وخانات الأتراك ، وملوك الطوائف ، جاء هذا الباب في ثمانية فصول ، أما الباب الرابع :- فيتحدث عن تاريخ تيمورلنك وخلفائه القائمون على أمر إيران وطوران (بلاد الترك) ثم يتحدث عن الدولة الصفوية ، والباب الخامس :- فهو في تاريخ الهند ، ديانات الهند ، وعاداتها الاجتماعية ، حلول فجر الإسلام في الهند ، سلاطين دلهي من شهاب الدين الغوري إلى السلطان إبراهيم لودي ، وأمراء البنغال ، وأمراء الكجرات ، وأمراء كشمير ... الخ ، والباب السادس :- ففي تاريخ المغول التيموريين في الهند ، بابر ، همايون ، اكبر ، جهانكير ، شاهجهان . والباب السابع :- خصه لسيرة وتاريخ الملك محي الدين محمد اورانجزيب (عالمكير) إمبراطوريته ، وخلفائه ، وسعة الدولة وأقاليمها ، وحكام

الولايات ، والوزراء والعلماء والمعاصرين لعهد الملك اورانجزيب . ثم نجده يهتم بوضع إحصائيات عن مداخل الدولة وعوائدها المالية السنوية من الأقاليم والولايات ، والتي فصلها تفصيلاً دقيقاً ، حيث بلغ إجمالي عوائد الدخل السنوي حوالي " 9.241.716.082 دام" وقد ترجمت بعض فصول الكتاب في مجموعة المستشرق الانجليزي اليوت ( Elliot ) (62) . توفي المؤرخ بختاور خان العالمكيري في 15 ربيع الأول سنة 1096 هـ (9 شباط 1685م) ، وقد تأسف الملك اورانجزيب على وفاته ، وأمّ بصلاة الجنازة وحمل مع المسلمين نعشه ، وأمر بدفنه في مدينة دهلي فدفن فيها (63) .

### جلال الدين طبطبائي :

كان جلال الدين طبطبائي من المؤرخين الرسميين للبلاد المغولي ، ومن المقربين إلى الملك شاهجهان ، ألف كتابه الشهير بـ "بادشاه نامه" وهو على نهج كتاب القزويني واللاهوري ، حيث يغطي هذا الكتاب الفترة الواقعة ما بين سنة (1042 هـ / 1633م وحتى سنة 1045 هـ / 1636م) وهي أربع سنوات من حكم شاهجهان .

منهجه في تدوين التاريخ غلب عليه الاختصار الشديد مع استخدامه أساليب لغوية بلاغية جميلة ، ومن وجهة نظر العديد من المؤرخين لم تكن مصادرة ذات أهمية تاريخية كبيرة ، بل انه اقتبس عن المؤرخ القزويني كل ما كتبه عن إقليم وولاية كشمير ، وقد فرغ طبطبائي من تدوين تاريخه "بادشاه نامه" سنة (1050 هـ / 1640م) (64) .

محمد كاظم :

المؤرخ ميرزا محمد كاظم بن محمد أمين القزويني ، ابن المؤرخ الشهير أمين بن أبي الحسن القزويني ، مؤلف "بادشاه نامه" في سيرة الملك شاهجهان (65) ، تقرب محمد كاظم إلى الملك اورانجزيب ، وحضي عنده بالمراتب العالية ، وعينه مشرفاً عاماً على قسم النفقات في بلاط الدولة المغولية (Bakhshi Paymaster) ، وعينه أيضاً مؤرخاً رسمياً للبلاط ، وأمره بتأليف كتاب جامع وشامل لسيرته وتاريخ إمبراطوريته ، ونزولاً عند رغبة الملك ، شرع محمد كاظم في تدوين كتابه الشهير بـ "عالمكير نامه ، Almaqir Nama " ، وقد أتم تدوين وقائع وحوادث العقد الأول من عهد اورانجزيب ( 1069هـ/1659م - 1079هـ/1669م) ثم أمر الملك بمنعه من إكمال كتابه ، بدعوى انه يكذب في كثير من رواياته التي اعتمدها في "عالمكير نامه" ، أكد على ذلك المؤرخ المعاصر ساقى مستعد خان (66) ، بينما يؤكد المؤرخ الهندي سركار (Sarkar) في مقدمته على كتاب "مآثر عالمكيري" ، أن القزويني وعد انتهائه من تدوين العقد الأول من سيرة الملك اورانجزيب ، أمر الملك بتقليص نفقات الدولة ، وأغلق دائرة النفقات الرسمية ، والتي كان القزويني مسؤولاً عنها بسبب النقص الكبير في الموارد المالية (67) .

كان الملك اورانجزيب قد أمر المؤرخ القزويني بتسليم صفحات الكتاب التي يفرغ منها إليه ، وذلك لمراقبة دقة المعلومات عنده ، فإما أن يوافق عليها الملك أو أن يرفضها ، وعلى الرغم من الموقف المتشدد الذي اتخذته ملك المغول تجاه القزويني ، ومنعه من إكمال مؤلفه التاريخي ، إلا أن "عالمكير نامه" يبقى من المصادر التاريخية المعاصرة الهامة التي غطت حُبة تاريخية مميزة من عهد الملك المغولي ، بكل تفاصيلها ووقائعها وأحداثها ، وقد برزت أهمية المصدر عند المؤرخين الذين ابدوا عناية كبيرة به وبموضوعاته كالمؤرخ ساقى مستعد خان والمؤرخ خافي خان ، والمؤرخ بختاور خان العالمكيري وغيرهم .



وقد كشف لنا المستشرق الانجليزي اليوت ( Elliot ) عن أن الجزء المتعلق بفتح إقليم آسام (Assam) قد ترجم إلى اللغة الانجليزية بكامله ، وذلك على يد المؤرخ فانسيتريت (Mr. Vansittrate) ، ونشر في المجلة الآسيوية المتنوعة ( Asiatic Miscellany ) ، ونشر أيضاً في مجلة البحوث الآسيوية ( Asiatic Researches ) ، بينما نشر كامل العمل بلغته الفارسية الأصلية في سلسلة الكتب الهندية، (Bibliothec India) فجاء في أكثر من ألف ومائة صفحة، وقد فرغ القزويني من كتابه "عالمكير نامه" سنة (1100هـ/1688م) (68) .

محمد ساقى مستعد خان :

المؤرخ محمد ساقى مستعد خان، كان من المقربين إلى البلاط المغولي في عهد الملك اورانجزيب، وولده الملك محمد شاه، الذي عينه مؤرخاً رسمياً للدولة المغولية، كما كان يمارس مهام أعماله في منصبه كمسؤول في دائرة كتّاب الوقائع الرسمية "وقائع نوبس" (69) ، ألف كتابه المعروف بـ "مآثر عالمكيري" الذي فرغ من تصنيفه سنة (1132هـ/1719م)، جاء ذلك حسب رغبة الملك وبأمر من الوزير عناية الله الكشميري، وزير الدولة المغولية في بلاط الملك محمد شاه (70) ، فألف هذا التاريخ المختصر والشامل لعصر الملك اورانجزيب .

جاء "مآثر عالمكيري" في جزأين ، الأول مختصرات لكتاب محمد أمين القزويني "عالمكير نامه" والذي وثق فيه أحداث العشر سنوات الأولى من عهد اورانجزيب (1069هـ/1695م-1079هـ/1669م)، أما الجزء الثاني فيشتمل على الأحداث التي ظهرت في سيرة اورانجزيب في الأربعين سنة المتبقية ( 1079هـ/1669م -1118هـ/1707م)، ويعتبر "مآثر عالمكيري" من المصادر

التاريخية الهامة التي قدمت دراسة مختصرة ومفيدة في نفس الوقت لعصر الملك اورانجيب، وظهرت ترجمات عديدة وقديمة لهذا المصدر المعاصر، كالترجمة التي قام بها المستشرق الانجليزي هنري فانسيترات ( Henry Vansittate )، سنة 1785م، وقد نشرت هذه الترجمة في سلسلة الكتب الهندية ( Bibliotheca Indica ) ، ويطلعنا المؤرخ الانجليزي اليوت (Elliot) ناشر السفر الضخم لتاريخ الإسلام في الهند، القائمة أساساً على المصادر المعاصرة، على أن السنوات الأربعين الأخيرة من عهد اورانجيب قام بترجمتها ليوت بيركنز (Lieut Perkins) وهي الترجمة التي اعتمدها اليوت في كتابه سالف الذكر (71) .

كما وردت ترجمة لأجزاء كبيرة من عمل مستعد خان للمؤرخ جيمس بيرد (Jams Bird ) حيث وردت الترجمة في كتابه الشهير بـ "التاريخ السياسي والإحصائي للكجرات ( Political Statistical History of ) (Gujarat)" (72) ، وثمة نسخة مترجمة قام بها المؤرخ الهندي الشهير "سركار Sarkar" حيث صدرت أول نسخة مترجمة إلى الانجليزية عن الأصل الفارسي في مدينة كلكتا (Calcutta) سنة 1947م ، ثم أعيد نشره سنة 1981م، في مدينة لاهور (باكستان) (73) .

أما منهج ساقى مستعد خان التاريخي فيغلب عليه الاختصار الشديد للأحداث، ويستخدم السنوات الهجرية وفقاً للسنوات الجلوسية على العرش المغولي، بمعنى انه أشار إلى السنة الجلوسية الأولى والثانية وحتى الخمسين والتي تقع ضمن التاريخ الهجري، ورغم الاختصار البين، إلا أنه يسلط الأضواء بكثافة على كافة الجوانب ذات الأهمية السياسة والإدارية والعسكرية وحتى الشخصية للملك، فيتحدث عن المعارك والفتوحات، والعادات والتقاليد الرسمية للدولة، لاسيما الاحتفالات بمناسبة السنة الجلوسية والسنة الميلادية الشمسية للملك، والسنة الميلادية القمرية،

والعادات التبعية عند المغول في مثل هذه المناسبات، كما تعرض بشكل وافٍ للمناصب السياسية والإدارية والدينية والعسكرية في الدولة وأهمية ذلك، أن المؤرخ كان يوثق تلك المناسبات بالتواريخ الدقيقة، موضحاً ذلك باليوم والشهر والسنة بدقة كبيرة .

### محمد معصوم :

دخل المؤرخ محمد معصوم في خدمة البلاط المغولي وتحديداً مع الأمير سلطان شجاع شقيق اورانجزيب، وهو من العلماء المعروفين في الهند، لم تكشف المصادر عن الوظائف الرسمية التي شغلها محمد معصوم، ومع ذلك، يبقى من المؤرخين الرسميين لبلاط الغول، لاسيما لعصر الملك اورانجزيب، ودوره الجهادي والعسكري في أنحاء متعددة من الهند. الف كتابه الشهير بـ"فتوحات عالمكيري" والذي يُعد بحق من مصادر الدولة الرسمية الهامة ، جاءت مصادر الكتاب من وثائق وتقارير ومشاهدات حية للمؤرخ محمد معصوم، كما ابلغ بنفسه عن ذلك ، وانه قد خدم شيخ الإسلام في الهند ، الشيخ أكرم الدين بن عبد الوهاب الحنفي الأحمد آبادي الكجراتي ، حيث لقبه شاه عالم بن اورانجزيب بشيخ الإسلام، وهو من علماء الهند والمهتمين ببناء المدارس والمكتبات ، كمدرسة " هدايت بخش " في دلهي سنة ( 1109 هـ / 1697 م ) وأتمها سنة ( 1111 هـ / 1699 م ) (74) .

يحتوي الكتاب على خمسة وخمسين فصلاً ، يتعلق الأول بحملات وفتوحات شاهجهان في مدينة بلخ وبدخشان ، أما الفصل الثاني والخمسين فيتعلق بمصرع الأمير دارا شيكوه على يد اورانجزيب وتتحدث الفصول التالية عن فتوحات اورانجزيب في بلاد ما وراء النهر، وذلك حينما كان والياً على كابل وقندهار ، وبعثه والده إلى خانات الترك ، إضافة إلى قيامه بفتوحات واسعة في الدكن جنوب الهند ،

بينما يتحدث الفصل الخامس والخمسين ، عن الملك شاه عالم والملك معظم خان (75) .

### ميرزا محمد نعمة خان :

الأمير محمد بن فتح الدين الحكيم الشيرازي ، نواب نعمة خان ، من الأمراء المشهورين في الشعر والهجاء ، ولد ونشأ بأرض الهند ، وسافر مع والده إلى شيراز ، وقرأ العلم على من بها من العلماء ، ثم عاد إلى أرض الهند ، وتقرب إلى اورانجزيب ، وولاه على " نعمة خانة " دائرة النعم والهبات ، ولذلك لقبه الملك بـ " نعمة خان " سنة (1104هـ / 1692م) ، ثم ولّاه على جواهر خانة (خزينة الجواهر) ولما قام بالملك شاه عالم بن اورانجزيب ، لقبه " دانشمند خان " وقد عرف عنه مهارته الفائقة في الإنشاء والشعر والهيئة والهندسة (76) ، كما عينه اورانجزيب مشرفاً على تحرير الوقائع والأخبار في بلاطه الملكي (77) ، ويعتبر نعمة خان بالإضافة إلى الوظائف الرسمية التي شغلها في دولة المغول ، من المؤرخين الرسميين ومن كتبة الوقائع والأحداث الرسمية للدولة ، كان حريصاً على تسمية كتابة بعنوان " الوقائع " .

حاز مؤلفة " الوقائع " على شهرة علمية كبيرة في أوساط الباحثين المهتمين في تاريخ المغول المسلمين في الهند ، وذلك لقيمة المعلومات الواردة في هذا المصدر ، وجودة مادته التاريخية ، وقد تركزت " الوقائع " عند نعمة خان ، في الحديث عن فتوحات اورانجزيب " عالمكير " في المناطق الجنوبية من الهند ، كإقليم الدكن ، وقد صدر كتاب " الوقائع " في بومباي في مجلد واحد ، بثلاثمائة وتسع عشرة صفحة ، كما صدر لکنهو (Lucknow) سنة 1843 م (78) ، له مؤلفات

أخرى مثل " الشاهنامه (Shah Nama) ، و " جنك نامه " سير المعارك ، وهو عن معارك اورانجيب ضد ملك اديبور (Udipur)، نشر هذا الكتاب في لکنهو سنة (1261هـ / 1845م) (79) .

### نواب عاقل خان :

من الأمراء المشهورين ، ولد ونشأ بأرض الهند ، وتقرب من الملك اورانجيب حتى حضي لديه بإنعامات كثيرة ، فولاه منصب " بخشيكري " في معسكره ، حين كان حاكماً على إقليم الدکن ، ثم لقبه عالمكير بـ " عاقل خان " وولاه ولاية إقطاع ما بين نهري جمنا والکنج ، وجعله ناظراً على " الغسل خانة " الحمام الملكي الخاص ، ثم ولاه على دار الملك في دلهي وبقي فيها مدة حياته (80) .

وتمتع المؤرخ ببراعة فائقة في الشعر والإنشاء والتاريخ وكان من المتصوفة ، الذين ألفوا في العديد من الموضوعات الصوفية ، من ذلك ، كتابه الشهير بـ "ثمره الحياه"، جمع فيه ملفوظات الشيخ برهان الدين الشطاري ، زعيم الطريقة الصوفية في بلاد الهند ، أما كتابه في التاريخ " اورنك نامه " ، فيعد من جملة المصادر التاريخية المعاصرة الهامة التي عالجت حياة الملك المغولي محي الدين محمد اورانجيب ، رصد فيه أخبار الملك والحوادث والوقائع التي حصلت في عهده ، جاء في زهاء ثمانی كراریس ، ومات المرخ نواب عاقل خان سنة 1107هـ / 1695م (81) .

### خافي خان :

المؤرخ محمد هاشم علي خان الشهير بخافي خان ، من المؤرخين الهنود الذين اهتموا بدراسة وتدوين تاريخ الدولة المغولية في الهند ، وخافي خان ، وإن لم تكشف المصادر التاريخية عن انه مؤرخ رسمي للدولة المغولية ، إلا أنه يبقى من المؤرخين الذين نالوا حظاً وافراً من الرعاية الاهتمام من قبل ملوك المغول المسلمين

، فقد حظي خافي خان بخدمة الملك اورانجزيب ، وعينه في مناصب سياسية وعسكرية عليا ، فقد عمل بديلة الأمر موظفاً لتدوين الوقائع والأخبار عند عبد الرزاق خان رئيس ميناء سورات (82)؛ وكذلك عُنِي سفيراً من قبل حاكم إقليم الكجرات وبأمر من الملك ، للتوجه إلى ميناء بومباي للتفاوض مع الإنجليز هناك ، حيث ترأس المفاوضات التي جرت بين دولة المغول والإنجليز ، على خلفية الصراع الذي نشأ بينهما وما تسببه إنجلترا من مضايقات للمغول ومصالحهم التجارية والاقتصادية في ذلك الميناء (83) .

ألف كتابه في تاريخ الدولة المغولية ، والذي أشتهر بـ "منتخب اللباب" وهو مصدر تاريخي معاصر ، تتلخص فوائده في معرفة تاريخ الإسلام في الهند في فترة الحكم المغولي ، جاء في جزأين ، عالج الجزء الأول تاريخ تيمورلنك وذريته ، وصولاً إلى بابر وهمايون واكبر وجهانكير وشاهجهان ، أما الجزء الثاني فخصص لعصر الملك اورانجزيب ، مع بعض الانتقادات التي وجهها خافي خان والمتصلة ببعض مواقف اورانجزيب السياسية والإصلاحية (84) . الأمر الذي يجعلنا نميل إلى اعتبار هذا المؤرخ من غير المؤرخين الرسميين للدولة المغولية ، وربما يكون موقفة النقدي من ملك المغول، هو الذي دفع العديد من المؤرخين إلى دراسة مؤلفته وترجمته والاعتماد عليه في البحوث والدراسات ذات الصلة بعصر الملك اورانجزيب . وقد حرر الكتاب بجزأيه ، مولانا كبير الدين احمد ، وقام على نشره المجمع البنغالي الآسيوي في سلسلة المؤلفات الهندية وذلك سنة 1868م ، وقام المستشرق الإنجليزي اليوت (Elliot) بترجمة الجزء المتعلق بعصر الملك اورانجزيب ، وخلفائه (85) بينما قال المؤرخ الفنستون (Ellphinstone) وجرانت دف (Grant Duff) أن ترجمة الجزء الأول هو من أعمال ماجور جوردون (Major Gordon) ، الضابط في الجيش البريطاني الذي خدم في مدينة مدراس (Madras) (86) ، كما اهتم

المستشرق الإنجليزي ارسكن (Erskine) بترجمة القسم المتعلق بحروب الملك شاهجهان في إقليم الدكن (Deccan) (87) ، في نفس الوقت يؤكد المؤرخ الباكستاني محمد بشير على أن أفضل نسخة محررة باللغة الإنجليزية هي من أعمال المؤرخ معين الحق والتي نشرت في مجلة المجمع التاريخي الباكستاني (88) . كما أكد المؤرخ كندي (Kenndy) الذي أولى اهتماماً كبيراً في دراسة تاريخ الإسلام في الهند أن المؤرخ خافي خان قدم في مؤلفه "منتخب الآباب" عملاً علمياً مميزاً ، ويعتبر من أهم الأعمال في عصره ، لتمييزه بدقة التحليل والنقد للروايات والوثائق (89) .

### مبارك بن اسحق الدهلوي :

الأمير مبارك بن اسحق الحسيني الدهلوي ، يلقب بنواب مبارك الله خان ، ولد ونشأ في مدينة لاهور ، وظل يتقرب إلى الملك اورانجزيب حتى ولاه على " اورانك آباد " وعلى " مندسور " ولما توفي اورانجزيب سنة (1118هـ / 1707م) ، أصبح من ندماء وزير الدولة والبلاط المغولي منعم خان ، وكان والده أرادة خان ، وجده المعظم خان من كبار الأمراء في عهد الملك شاهجهان ووالده جهانكير ، وقد توفي المؤرخ مبارك سنة (1128هـ / 1715م) في عصر الملك المغولي فرخ سيار (90) ؛ وكان قد عُدَّ في السنة ثلاثة وثلاثين لجلوس الملك اورانجزيب على العرش بمنصب فوجدار (Faujdar) على منطقة جاقنا (Jagna) ثم في وقت لاحق على مدينة " اورانك آباد " و " ماندو " كما عينه الملك شاه عالم حاكماً على دؤاب (Doab) (91) .

قام بتأليف كتاب اسماء " تاريخ أرادة خان " والذي يعتبر من المصادر الهامة لدراسة المراحل الأخيرة لعصر اورانجزيب وحتى عصر القلندر فرخ سيار ، بحيث ينقسم هذا المؤلف إلى مجموعة من الفصول المختصرة ، إلا أنه وضع ملحقات هاماً ، احتوى على رسالتين كتبت بخط الملك اورانجزيب (92) ، عاصر المؤرخ مرحلة

الانحطاط والضعف والتفكك التي أصابت البيت المغولي في الهند ، عندما ثارت الحروب والفتن والخلافات الحادة بين أفراد الأسرة المغولية ، وقد عبّر هو بنفسه عن هذه الحالة الصعبة والمثيرة التي عاشها المسلمون في شبه القارة الهندية ، حيث يقول في مقدمة الكتاب :

" خلال سنين حياتي الفقيرة ، حيث بلغت من العمر الرابعة والستون ، والتي تصادف سنة (1126 هـ / 1714 م) ، ويمثل هذه التقلبات في شؤون الدنيا ، انحطاط الإمبراطورية ، وفاة العديد من الأمراء ، تحطم وزوال البيوت العريقة القديمة ، وسقوط الأثرياء والأغنياء ، وبروز الفقراء محلهم ، كل ذلك شاهدهته بنفسه ، والذي لم يدونه أحد غيري من المؤرخين المعاصرين ، وكمسؤول في دائرتي ، وحينها كنت معاشياً لتلك الأحداث عن كتب فقد تحصل لي تقارير ووثائق هامة جداً ، حيث شكلت المصدر الرئيس الذي وجهني في تدوين التاريخ ، وكوني كنت أحد المشاركين فيها ، لذلك قمت بتدوينها بدقة ووضوح " (93) .

جاءت بعض نصوص الكتاب مترجمة إلى اللغة الإنجليزية عند المستشرق اليوت (Elliot) في كتابة تاريخ الهند (94) .

### ميرزا محمد طاهر الكشميري :

وهو المؤرخ محمد طاهر بن أحسن الله بن أبي الحسن التريتي الكشميري ، ولي النظارة في عهد الملك شاهجهان ، ثم ولي نظارة " الكتب الشاهانية " المكتبة الملكية ، ثم اعتزل عن الناس ولزم العزلة في كشمير ، ورتب له الملك اورانجزيب أربعة وعشرين ألفاً من الروبيات في العام ، وقد أهتم بكتابة الوقائع والحوادث ، وله كتاب بسيط في أخبار الملك شاهجهان، كتب فيه أخبار سنة من أيامه، ويلاحظ أنه ملخص عن الـ " بادشاه نامه " لعبد الحميد اللاهوري ، و " شاجهان نامه " لمحمد



أمين القزويني ، وقد توفي ميرزا محمد طاهر الكشميري سنة 1081هـ / 1670 (95)

ونود أن نشير هنا ، إلى أن الذين اهتموا بتدوين الوقائع والأحداث الرسمية ، لم يكونوا في معظمهم مؤرخين رسميين ، وهم كثر ، بيد أننا نود ذكر بعض هؤلاء الذين كانوا موظفين في " وقائع نوبس " دائرة تحرير الوقائع و " سوانح نكر " تحرير الأخبار السرية ، كالأمير بهاء الدين الأكبر آبادي ، الذي ولّاه عالمكير (اورانجزيب) على تحرير السوانح بإقليم الكجرات (96) ، والشيخ احمد بن الحسين الخوافي ، ولّاه اورانجزيب تحرير السوانح بمدينة احمد آباد وذلك سنة (1050 هـ / 1640 م) ، ثم ولّاه نفس المهام بناحية الملتان ، وقد توفي سنة (1095 هـ / 1683 م) (97) ، والسيد عبد الجليل الحسيني البلكرامي ، الذي ولّاه عالمكير تحرير الوقائع في لاهور سنة (1112 هـ / 1700 م) ، ثم نقله إلى سيوستان في بلاد السند سنة (1116 هـ / 1704 م) ، وبقي بها إلى سنة (1130 هـ / 1717 م) ، أي بعد وفاة اورانجزيب ، وقد توفي سنة (1138 هـ / 1725 م) (98).

وبعد الإطلاع على المؤرخين الرسميين وكتاب الوقائع في دولة المغول المسلمين في الهند ، والتي أظهرت كثيراً من مظاهر القوة والسيطرة على عموم ولايات وأقاليم شبه القارة الهندية والتي استمرت زهاء قرنين ونصف ، نود أن نسجل بعض الاستنتاجات على هذه الدراسة :

أولاً : تطور مؤسسة " وقائع نوبس " كتاب الوقائع الرسميون في دولة المغول المسلمين ، إنما جاء نتيجة لتلك الرعاية الكبيرة التي أولاهها إياها معظم أباطرة المغول منذ تأسيس دولتهم وحتى نهايتها الأخيرة ، إذ لم يتوقف نشاط تلك المؤسسة، بل بقي يزدهر بصورة مطردة من عصر إمبراطور إلى عصر آخر

**ثانياً :** رغبة ملوك المغول في تسجيل سجلات لسيرة حياتهم ووقائع وأحداث دولتهم ، وكانوا قد تأثروا بذلك بزعيمهم تيمورلنك الذي يعتبر أول زعيم مغولي يدون سيرة حياته وهي المشهورة بـ " ملفوظات تيموري " ، ساهم في دفع التدوين ، سواء الوقائع والتقارير والأخبار ، لتحفل إمبراطوريتهم بأرشيف وسجلات ضخمة استوعبت تاريخ المنطقة بتفصيلاتها الدقيقة في القرن التاسع والعاشر والحادي عشر الهجرية ، الموافق للقرن السادس والسابع والثامن عشر الميلادية .

**ثالثاً :** إن وجود مثل تلك الدوائر والمؤسسات في حاضرة الدولة المغولية ، أفرز نهجاً جديداً في توثيق الوقائع والأحداث ، وذلك بظهور مؤرخين رسميين لدولة المغول، نجحوا نجاحاً ملحوظاً في إبراز حضارة المغول وتاريخهم المليء بالأحداث والإضافات الحضارية الجديدة .

**رابعاً :** وعلى الرغم من احتفال القرن السابع عشر الميلادي من عمر إمبراطورية المغول بعشرات الرحالة الأجانب الذين شهدهم تطور الدولة السياسي والاقتصادي إلى زيارتها والإطلاع على أحوالها وتدوين كل ما شاهدوه ، على أرض الهند ، إلا أن ملوك المغول تلك يركنوا إلى مثل تلك الرحلات وأصحابها ، بل عمدوا إلى إيجاد المؤرخون الثقات للتعاطي مع وقائع الدولة ومجريات أحداثها .

الرقم	الإمبراطور	فترة الحكم	أسم المؤرخ
١	جهانكير	١٠١٤ هـ / ١٠٣٧ هـ - ١٦٠٥ م / ١٦٢٨ م	معمد خان ، نعمة الله خان ، ميرزا كامقار خان
٢	شاهجهان	١٠٣٧ هـ / ١٠٦٩ هـ - ١٦٢٨ م / ١٦٥٩ م	عبد الحميد اللاهوري ، محمد أمين القزويني ، محمد طاهر (عنايت خان) ، محمد وارث الأكبر آبادي ، محمد صالح كامبو ، محمد صادق خان التبريزي ، محمد شريف حنفي، جلال الدين طببائي ، محمد كاظم (اورانجيب) وميرزا محمد طاهر الكشميري (اورانجيب)
٣	اورانجيب	١٠٦٩ هـ / ١١١٩ هـ - ١٦٥٩ م / ١٧٠٧ م	مختار خان العالمكيري ، محمد كاظم ، محمد ساقى مستعد خان ، محمد معصوم ميرزا ، محمد نعمة خان ، نواب عاقل خان ، خافي خان، مبارك بن اسحق الدهلوي (شاهجهان + اورانجيب) وميرزا محمد طاهر الكشميري (شاهجهان + اورانجيب)

## الهوامش

- 1- Baber , *Baber Nama , memoirs of Baber* , Translated from the original Turki Text , by , Annette Susannah Beveridge , 1<sup>st</sup> pr .  
1922 , re – pr . ( London , 1969 ) .
- 2- Gullbadan Begam , *Humayn Nama* , Tra. By. A.S. Beveridge ,  
( London , 1902 ) .
- 3- Abul fadle , *Akbar nama* , tra. By. H.Beveride. (Valcutta, 1902).
- 4- Siddiqi, M.2, *The Intelligence Service under the Nughals*, P. 53, an article mentioned in the Muslims in India, vol.II, edited by Irfan Habib and Nizami, (Lahore) .
- 5- Abul hai , *India During muslim Rule*, (Lucknow, India, 1977) , PP. 87 –88 .
- 6- Abul fadle , *Akbar nama* , vol. III, PP. 413, 559 .
- 7- Abul fadle , *Ain-i-Akbar* , tra. Vol. I, by H. Blockman, vols. II and III, by H.S. Jarett, (Calcutta, 1873, 1942 and 1948) vol. I,  
PP. 237 – 238 .
- 8- Siddiqi, op – cit, P. 53 .
- 9- Siddiqi, op – cit, P. 54 .

10- Saqi Mustad Khan, *Massir – i – alamgiri*, tr. By J. Sarkar, (Lahore, 1981) , PP. 64 –65 .

11- Siddiqi, op – cit, P. 55 .

12- Manucci, N. *Storio De mogar* (1653 – 1708) , tr. By W. Irvin, (London, 1907) , vol. II, P. 332 .

13- Sarkar, J.S. The translation preface of massir – i – Alamgiri,  
PP. III – IV .

14 - عبد الحي الحسني، نزهة الخواطر وبهجة المسامع والنواظر ( حيدر آباد،  
الدكن، الهند، (1375 هـ / 1955 م ) ، ج5 ، ص374 .

15- Beni – Prasad , *History of Jahangir* , (Allahahad , 1973) , P. 420.

16- Saksena , *History of Shah Jahan of Delhi* , (Allahahad , 1975) , P.111 .

17- Beni – Prasad , op – cit , P. 419 .

18- Elliot and Dowson , *History of India as told by its own  
historians*, (Lahore, 1976) vol. VI, PP. 393 – 438 .

19- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 374 .

20- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 423 .

21- Saksena , *Introduction* , P. 11 .

22 - Saksena, P.11 - الأمير الكبير خان جهان لودي ، تقرب إلى الملك جهانكير

وتدرج إلى الإمارة ، ولما توفي جهانكير قتله شاهجهان ، وكان من الأمراء الكبار ومن أهل العلم قتل  
سنة 1040 هـ / 1630 م ، نزهة، ج5، ص 139 - 140 .

24 - نزهة الخواطر ، ج5 ، ص374 .

25- Elliot , vol . VII, P. 420 .

26- Supra, vol. I, P. 131 .

27- Elliot , vol . VII, P.142 .

28- Saksena , op –cit, P. 111 .

29 - نزهة الخواطر ، ج5 ، ص374 .

30- Saksena , P. V .

31- . 3 P. VII, Elliot, الوزير الكبير سعد الله التميمي اللاهوري، نشأ بـلاهور وحفظ القرآن واشتغل بالعلم ، كان له ذكاء مفرط ودرس زماناً في مدرسة وزير خان بـلاهور ، وذلك سنة 1050 هـ / 1540 م ، خلع عليه الملك شاهجهان وولاه على العرض المكرر ، ثم جعله ناظراً لحريمه ، ولقبه سعد الله خان ، ثم جعله قهرمانه سنة 1053 هـ / 1543 م ، ثم جعله على ديوان الخالصة الشريف (وزير الخراج) سنة 1055 هـ / 1645 م ، ومنحه أدوات الكتاب المرصعة بالجواهر ، وأمره بتسويد لمناشير وتبليغها إلى الكتاب ، ثم ولاه الوزارة العظمى ، سنة 1055 هـ / 1645 م ، وأنعم عليه بعشرة ملايين دام (كل أربعون دام تساوي روبية واحدة) توفي سنة 1066 هـ / 1655 م ، نزهة الخواطر ، ج 5 ص 154 - 156 .

32- Saksena , op –cit, P. V .

33- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 212 .

34- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 130 .

35- Elliot , vol . VII, P. 2 .

36- Saksena , op –cit, P. IV .

37- Elliot , vol . VII, PP. 1-2 .

38- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 15 - 16 .

39- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 380 - 381 .

40- Elliot , vol . VII, P. 73 .

41- Elliot , vol . VII, P. 74 .

42- Elliot , vol . VII, PP. 73 – 120 .

43- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 393 – 394 .

44- Massir – i – Alamigri, P. 87 .

45- Elliot , vol . VII, PP. 121 – 123 .

46- Elliot , vol . VII, P. 123 .

47- Saksena, op – cit, P. VII .

48- Yasin , *Asocial History of Islamic India* , (New Delhi, 1974)

P. 161.

49- Elliot , vol . VII, P. 123 .

50- Beni – Prasad, op – cit, P. 422 .

51- Elliot , vol . VII, P. 133 .

52- History of Shah Jahan – Introduction, PP. V– VI .

53- Elliot , vol . VII, P. 123 .

54- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 375 .

55- Elliot , vol . VII, PP. 139 – 140 .

56- Elliot , vol . VII, P. 138 .

(كل أربعون داما تعادل رويية هندية واحدة)

57- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 89 .

58- Massir – i – Alamigri, P. 155 .

59- Massir – i – Alamigri, P. 155 .

60- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 89 .

61- Massir – i – Alamigri, P. 155 .

62- Bakhtawar Khan , *Mirat – i – Alam*, Elliot, vol. VII, PP. 154- 165 .

63- *Massir- i – Alamigri*, P. 155 .

64- Saksena, PP. IV –V .

65- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 85 .

66- *Massir- i – Alamigri*, PP. 83 , 101 .

67- Sarkar, Translation Preface of massir – i –Alamigri, P. V .

68- Elliot , vol . VII, PP. 175 –177 .

69- Ahmed Basheer , *Judicial System of the Mughal Empire*,

(Karachi, 1978) , P. 29 .

70- الأمير عناية الله بن شكر الله الحسيني النيسابوري الكشميري ، نواب عناية الله خان العالمكيري، تقرب إلى عالمكير وصاء مشرفاً على " جواهر خانة " ، ثم صار قهرمانه ، وتدرج إلى الإمارة ، ثم تولى ولاية كشمير في أيام شاه عالم ، وربما يكون ذلك سنة 1123هـ / 1711م ، وولي ديوان الخراج في مدينة دلهي ، ثم تولى الوزارة ، كان بارعاً في الإنشاء والترسل ، جمع توقيعات الملك اورانجيزب في مجموعة واحدة وأسماها ، "أحكام العالمكيري" ، وكذلك جمع مراسلاته في مجموعة واحدة وسماها "كلمات طيبات" ، وكانت أمه من حفظة القرآن الكريم وتسمى مريم ، وهي التي علمت وحفظت زيب النساء بيكم "ابنة الإمبراطور اورانجيزب ، القرآن الكريم ، وتأديت على يديها ، توفي عناية الله سنة 1139 هـ / 1726م . نزهة ، ج6 ص 192- 193 .

71- Elliot , vol . VII, PP.181 – 182 .

72- Ahmed Basheer , op – cit, P. 29 .



73- Massir- i – Alamigri, A History of the Emperor Aurangzeb – Alamgir, (1658 – 1707 A. D ) .

74- نزهة الخواطر ، ج6 ، ص 36 .

75- Elliot , vol . VII, P. 198 .

76- نزهة الخواطر ، ج6 ، ص 264 .

77- Elliot , vol . VII, P. 200 .

78- Elliot , vol . VII, P. 200 .

79- Elliot , vol . VII, PP. 201- 202 .

80- نزهة الخواطر ، ج6 ، ص 331 .

81- نزهة الخواطر ، ج6 ، ص 332 .

82- Elliot , vol . VII, PP. 350- 352 .

83- Sharma, *Mughal in India* , PP. 329 – 331 .

84- Saksena, P. x .

85- Beni Prasad, op – cit . P. 423 .

86- Elliot , vol . VII, P. 210 .

87- Elliot, PP. 211 – 533 .

أبحاث اليرموك "سلسلة العلوم الإنسانية والاجتماعية"

88- Judicial System of the Mughol Empire , P. 28 .

89- Kennedy , P. Histroy of the Greet Mugols, vol. II, PP. 84- 85 .

90- نزهة الخواطر ، ج6 ، ص 247 .

91- Elliot , vol . VII, P. 534 .

92- Elliot , vol . VII, P. 536 .

93- History of Iradat Khan , Elliot, Vol. VII, P. 535 .

94- Elliot , vol . VII, PP. 536 – 564 .

95- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 380 - 381 .

96- نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 94 - 95 .

97 - نزهة الخواطر ، ج5 ، ص 38 .

98 - نزهة الخواطر ، ج6 ، ص 139 - 140 .



## البعثات السياسية والدبلوماسية في عهد اورانجزيب

تقديم:-

الفترة التاريخية الممتدة من عام ١٥٦٨م وحتى عام ١٧٠٧م، هي من الفترات  
الفاصلة في تاريخ المغول المسلمين في جنوب آسيا (شبه القارة الهندي)، إذ برزت

شخصية الإمبراطور محي الدين محمد أورانجزيب كأحد أعلام القادة السياسيين ومن أصحاب الآثار الخالدة في تاريخ الحضارة الإسلامية، ولسنا هنا بصدد الحديث عن جوانب الإبداع والزهو الحضاري الذي انطلق في عصر هذا الملك المغولي، فتلك الجوانب و المظاهر الحضارية كثيرة ومتنوعة فالإبداع شمل كل جوانب الحياة، سواء السياسية أم الاقتصادية أم العسكرية والإدارية أو الثقافية والعلمية، حتى أصبحت شخصية اورانجزيب مثار جدل ودراسة وتحليل لدى عشرات المؤرخين من كافة الأقطار، وهم بين مؤيد لمجمل سياساته وإصلاحاته وبين معارض لتلك التوجهات والإصلاحات، وما يعنينا هنا، ليس التعرض لمآثره الباقية، بل ينصب اهتمامنا باتجاه البعثات السياسية التي تقاطرت إلى بلاط المغول في عهد ذلك الملك، الذي طفق يستقطب عشرات البعثات السياسية من كافة الأقطار الإسلامية وغير الإسلامية المعاصرة له.

والحقيقة، أن الهيمنة والنفوذ التي نجح في تحقيقها اورانجزيب في عموم أقاليم شبه القارة الهندية وأفغانستان، هو السبب الذي دفع بدول كثيرة إلى توثيق العلاقات السياسية والاقتصادية معها، ناهيك عن أن دولة المغول أضحت من أرقى الدول وأعظمها سلطاناً و ثراءً وأبهة في ذلك العصر، ويشهد على ذلك المعالم الحضارية الراقية والبديعة التي خلفها عهده وعهد من سبقه من ملوك المغول المسلمين، كالملك أكبر، وجهانكير، وشاه جهان، على أن اورانجزيب يعتبر أول زعيم مسلم ينجح بقدرته وكفاءته في السيطرة الكاملة على أراضي الهند، ولذلك تضاعفت أعداد الأقاليم التابعة للدولة، وزادت أعداد الولايات الإقليمية التابعة للسلطة المركزية في مدينة دلهي، حيث أصبح عدد تلك الولايات إحدى وعشرون ولاية تشكل بمجملها

أراضي الهند الشمالية والجنوبية، والشرقية والغربية، وللفادة نشير هنا إلى بعض أسماء تلك الولايات؛ البنغال، وأرويسا، وبيهار، والله آباد، واوده، واكرا، ودلهي، ولاهور، وكشمير، وملتان، والسند، وأجمير، والكجرات، ومالوا، والدكن، وبيرار، وخانديش، وكابل، وقندهار، وعندما نحصي عدد الولاة الذين تعاقبوا على حكم تلك الولايات في عهد اورانجزيب، نجدهم يزيدون على الـ ١٣٧ والياً<sup>(١)</sup> (حاكماً إدارياً للأقاليم).

وكان لهذا الامتداد والتوسع الكبير لدولة المغول أيام اورانجزيب، سبب وراء إثراء الدولة وتطورها وازدهارها الاقتصادي، ونقف هنا عند حجم العوائد المالية السنوية التي كانت تفر إلى خزينة الدولة من تلك الولايات التابعة للعاصمة دلهي، حيث ورد عند المؤرخ الهندي بختاورخان في مؤلفه الشهير "ميرات عالم" ما خلاصته:-

صافي العوائد السنوية للأقاليم	٩,٢٤١,٧١٦,٠٨٢ دام
مخصصات خزينة البلاط الملكي	١,٧٢٦,٩٨١,٢٥١ دام
مخصصات العمال والولاة	٧,٥١٧,٧٣٤,٧٣١ دام
مجموع العوائد	١٨,٤٨٦,٤٦٣,٠٦٤ دام <sup>(٢)</sup>

فإلى جانب القوة الاقتصادية، فقد تمتعت إمبراطورية المغول في عهد اورانجزيب بنفوذ سياسي كبير، الأمر الذي دفع بالعديد من الدول المعاصرة إلى تحسين العلاقات وتوطيدها معها من خلال إرسال البعثات السياسية والسفراء إلى البلاط المغولي، وعند معالجة المصادر التاريخية المعاصرة، كماثر عالمكيري،

ورحلة بيرنير الفرنسي، نلاحظ أن دولة المغول بلغت الذروة السياسية والعسكرية وحقت هيبة جعلت معظم الدول المحيطة بها تحسب ألف حساب معها، ولذلك ربما يكون أحد دوافع إرسال البعثات السياسية إلى بلاط المغول رهبة منها ورغبة في إظهار الولاء والطاعة لها، وللحصول على مساعداتها المالية، أو لتوثيق عرى التعاون الاقتصادي والتبادل التجاري بين المغول وبين تلك البلدان.

وغاية هذه الدراسة، الكشف عن حقائق تاريخية هامة، تحكي واقعاً سياسياً واقتصادياً لإحدى عهود الدول الإسلامية في جنوب آسيا، تمخض عنه فترة زمنية مليئة بالقوة والسيادة والنفوذ، على بلاد ربما تزيد مساحتها على أربعة ملايين كم<sup>٢</sup>، وكذلك ارتباط هذه الدولة بعالمها العربي والإسلامي، من خلال تبادل السفارات وتقديم المساعدات المالية والعينية لدول عربية، كأشرف مكة ومملكة حضرموت اليمن، ودول إسلامية كالدولة العثمانية، والدولة الصفوية، والخانات في بخارى وبلخ وكاشغر، ودول غير إسلامية، كمملكة الحبشة والبعثة الهولندية.

### أولاً : البعثات السياسية لأشرف مكة.

كما هو معلوم، فإن علاقة المسلمين في العالم ومنهم دولة المغول المسلمين في الهند، مع الديار المقدسة في مكة والمدينة، هي علاقات روحية ورياقات دينية، وقد كشفت لنا المصادر عن بداية وصول بعثات سياسية من أشرف مكة إلى بلاط المغول في عهد مؤسس الإمبراطورية المغولية، ظهير الدين محمد بابر (١٥٢٦م - ١٦٠٥م) (حيث قام بإرسال أموال على شكل نذور لمكة المكرمة سنة ٩٣٢هـ/١٥٢٦م)<sup>(٣)</sup> ولم تتوقف هذه البعثات، فظهرت في عهد جلال الدين محمد

أكبر (١٥٥٦-١٦٠٥م) وعهد جهانكير (١٦٠٥-١٦٢٧م) وشاهجهان (١٦٢٨م-١٦٥٨م)، إلا أنها في عهد اورانجزيب أخذت بازدياد مطرد، ونلاحظ ذلك من خلال تردد السفراء من قبل أشراف مكة على بلاط دولة المغول، الأمر الذي يؤكد على رغبة اورانجزيب في دعم أشراف مكة وتزويد الحرمين الشريفين بالمؤن والمساعدات المالية، ففي السنة الأولى التي يجلس فيها على العرش (١٠٦٩هـ-١٦٥٩م) سارع الملك اورانجزيب إلى إرسال بعثة سياسية برئاسة الشيخ مير إبراهيم ابن ميرنعمان، حاملاً الهدايا والأعطيات، وقد بلغ حجمها، ستمائة وثلاثون ألف روبية، وقد استقبله شريف مكة<sup>(٤)</sup> "الأمير زيد بن محسن (١٠٤٢هـ / ١٦٣٢م / ١٠٧٧هـ / ١٦٦٦م)<sup>(٥)</sup> وقد مكث هذا المبعوث في مكة قرابة خمسة عشرة سنة متواصلة، ليعود في سنة ١٠٨٤هـ / ١٦٧٣م، إلى البلاط المغولي بعد تلك الجولة الطويلة.<sup>(٦)</sup>

ومن جانبه قام الشريف زيد بن محسن بإرسال أول بعثة سياسية إلى بلاط المغول في عهد الملك اورانجزيب، ففي سنة (١٠٧٥هـ / ١٦٦٥م) تزعم الشيخ حجي أحمد سعيد تلك البعثة، وقد حضر إلى العاصمة دلهي في السنة الرابعة لجلوس الملك على العرش، واستقبل استقبالا حاراً، وقد حمّل من ملك المغول بالهدايا والأموال إلى أشراف مكة وللأماكن المقدسة، وبلغت قيمة الأعطيات حوالي ستمائة وستون ألف روبية، وقد أجرى الملك لهذا المبعوث مقابلة رسمية حضرها أمراء البلاط وكبار قادة الدولة، وخلال هذه المقابلة منحه هدية أخرى وهي عبارة عن أربعة عشر حصاناً عربياً<sup>(٧)</sup>، ويبدو أن هذه السفارة كانت تتضمن مبعوثين، إذ يظهر اسم الشيخ سيد يحيى كمبعوث آخر، حيث اجتمع به الإمبراطور المغولي، وأخذ منه رسالة جاء بها من أشراف مكة، وثلاثة خيول عربية، وبعض الآثار المقدسة التي



أحضرها (Sacred relics) من مكة والمدينة، بينما وهبه الملك الكسوة وستة آلاف روبية،<sup>(٨)</sup> ويوم الأحد ١٧ شوال ١٠٧٥هـ/٢٣ أبريل ١٦٦٥م، ظهر مبعوث مكة في حفل سنوي، وهي المناسبة التاسعة والأربعين لميلاد الملك اورانجيب القمرية، حيث جرت العادة بهذه المناسبة أن يزن الملك نفسه بالميزان مقابل الذهب والفضة، ويقوم بتوزيع تلك الأموال، وقد حصل مبعوث مكة في هذا الحفل على عطايا الملك النقدية والعينية، ثم قام بوداعه وداعاً رسمياً<sup>(٩)</sup>، وقد شاهد الرحالة الفرنسي بيرنير في هذه المناسبة سفير أشراف مكة، حيث أشار إلى أن سفارة شريف مكة كانت أول السفارات، كسفارة اليمن والحبشة، أما الهدايا التي حملتها هذه السفارة من شريف مكة إلى إمبراطور المغول فكانت تحتوي على العديد من الخيول العربية ومكنسة (besom) كانت تستخدم في تنظيف باحة المسجد الحرام في مكة المكرمة<sup>(١٠)</sup>، وبعد مرور ستة أعوام على سفارة شريف مكة الأمير زيد بن محسن، وردت إلى البلاط الملكي المغولي سفارة جديدة من قبل الشريف سعد بن زيد (١٠٧٧هـ/١٠٨٣هـ-١٠٨٢هـ / ١٦٧٢م)<sup>(١١)</sup>، وذلك يوم الأربعاء الأول من شوال سنة ١٠٨١هـ/الأول من فبراير سنة ١٦٧١م، ومبعوث الشريف فيها هو الشيخ عثمان، الذي استقبل رسمياً في العاصمة دلهي، وجلس في حضرة الملك اورانجيب، حيث قدم له هدايا شريف مكة الأمير سعد بن زيد، وكانت تتكون من جوادين عربيين، وحزام سيف مصنوع من الفضة، بينما كانت هدية الملك للشيخ عثمان، خنجراً مرصعاً بالجواهر، وعشرة آلاف روبية، وقطعة ذهبية زنة مائة مهر (mohars)<sup>(١٢)</sup>، وقطعة روبية واحدة زنة مائة روبية، كما عين للشريف عشرون ألف روبية<sup>(١٣)</sup>.

وفي ولاية الشريف بركات بن محمد بن إبراهيم (١٠٨٣هـ/١٠٩٩هـ-  
١٦٧٢م/١٦٨٧م)<sup>(١٤)</sup>، وجه الإمبراطور اورانجزيب شيخ الإسلام كمبعوث إلى مكة  
وذلك سنة ١٠٩٥هـ/١٦٨٤م، وأنعم عليه بالأعطيات، وأعطاه كتاب أدب زيارة  
الأماكن المقدسة، وهي رسالة وجهها اورانجزيب للضراعة والشفاعة لدى الرسول  
الأكرم (ص) حيث أمره أن يضع الرسالة على ضريح الرسول عليه السلام بعدما  
يقوم بقراءتها عنده.<sup>(١٥)</sup>

وفي سنة ١٠٩٦هـ/١٦٨٦م، عقد الإمبراطور محي الدين اورانجزيب لقاءً  
رسمياً لسفير مكة الأمير بركات وهو الشيخ أحمد أنما، ومنحه الكسوة وألفين  
روبية هندية<sup>(١٦)</sup>، وفي نفس العام أنعم الملك اورانجزيب على مبعوث مكة بالكسوة،  
وأعطاه خنجراً مزركشاً وحصان وثلاثة آلاف روبية ثم أذن له بالعودة إلى الديار  
الحجازية المقدسة.<sup>(١٧)</sup>

### ثانياً : البعثات السياسية لحكام بخارى وبلخ (الاستراخان)

يعتبر المغول المسلمين في الهند أن بلاد ما وراء النهر وتركستان هي مواطن  
آبائهم وأجدادهم وأنها الأرض التي أرسى عليها تيمور لنك بذور إمبراطوريته  
الواسعة، ولذلك ظلوا يتطلعون إليها وإلى سيادتها من جديد، إلا أن الظروف لم تكن  
تجري في صالحهم، فبعد الإطاحة بالسلطان إمام قولي خان سلطان الدولة  
الاستراخانية عام ١٦٤٢م، وهو أحد أبرز قادة وزعماء هذه الدولة، وبث الفوضى  
والاضطرابات بالدولة، واتجهت الأنظار لتولية عبد العزيز خان خلفاً له، فعلم نادر  
محمد خان بهذه التوجهات، وهرب إلى بلخ واستجد بالملك المغولي شاهجهان

(١٦٢٨-١٦٥٧م) ملك الهند،<sup>(١٨)</sup> حيث بعث له سفارة خاصة برئاسة ناظريه، حيث قوبل رسمياً في بلاط شاهجهان في ١١ كانون ثان عام ١٦٤٦م، وقدم رسالة الزعيم نادر محمد، ومعها الهدايا للإمبراطور المغولي<sup>(١٩)</sup>، وقد سير الملك شاهجهان جيشاً كبيراً إلى بلخ، ولما علم نادر محمد خان بنوايا الملك المغولي، ولى هارباً إلى أصفهان عاصمة الدولة الصفوية، حيث الشاه الصفوي عباس شاه الثاني (١٦٤٢-١٦٦٦م)، وساد مغول الهند بلخ أكثر من عامين (١٦٤٦-١٦٤٨م) بيد أنهم لم يتمكنوا من ترسيخ أقدامهم فيها، وهنا ظهر عبد العزيز خان على رأس جيش يزيد على المائتي ألف مقاتل، مما اضطر شاه جهان إلى الانسحاب والعودة إلى الهند، وعادت السلطة إلى نادر شاه<sup>(٢٠)</sup>، ثم حصلت مواجهة مع السلطان عبد العزيز خان سلطان بخارى وبلخ والملك اورانجزيب الذي شن حملة تجاه بلخ وبخارى إلا أنها باءت بالفشل.<sup>(٢١)</sup>

وبرغم المواجهات العسكرية واستمرار الحروب بين دولة المغول ودولة الاستراخن في بلاد آسيا الوسطى، إلا أن ذلك لم يقف عائقاً أمام تحسن العلاقات وتبادل البعثات السياسية، إذ حرصت دولة الخانات في آسيا الوسطى على إظهار المودة لدولة المغول في الهند، لا سيما في عهد الملك اورانجزيب، فلقد بادر السلطان عبد العزيز خان سلطان بلخ (١٦٤٧هـ/١٦٤٧م-١٠٩١هـ/١٦٨٠م)<sup>(٢٢)</sup>، إلى إرسال سفارة إلى بلاط المغول في دهلي، وكانت برئاسة الشيخ أحمد بن خواجه خوند محمود، الذي وصل إلى ضواحي مدينة دهلي يوم الأحد (٤ ربيع الثاني ١٠٧١هـ/ ١٧ نوفمبر ١٦٦٢م) وأجريت له مراسم استقبال خارج مدينة دهلي، حتى احضر إلى البلاط واجتمع بالملك اورانجزيب، فقدم له رسالة من ملك بخارى مع الهدايا، جياذ

تركية، وزوجين من الجمال، وهدايا يبلغ ثمنها أكثر من ٢٤ ألف روبية، وتلطف عليه الإمبراطور (goacionsly) ومنحه الكسوة وخنجرًا مرصعًا بالجواهر، وحزام مزركش باللؤلؤ، وعشرون ألف روبية، كما خصص له مقراً للإقامة فيه طالما وهو في الهند<sup>(٢٣)</sup>، وبعد خمس سنوات، أرسل حاكم بخارى السلطان عبد العزيز خان مبعوثاً جديداً، كما أرسل السلطان سبحان قولي خان حاكم بلخ<sup>(٢٤)</sup> سفيراً إلى البلاط المغولي وذلك يوم الثلاثاء، ٢٥ ذو القعدة ١٠٧٧هـ/ ٩ مايو ١٦٦٧م، وهي مناسبة احتفال الملك اورانجزيب بعيد ميلاده القمري، الحادي والخمسين، حيث وزن الملك نفسه بالميزان جرياً للتقاليد والعادات المتبعة لدى البلاط الملكي، وخلال هذه المناسبة الاحتفالية، تم توزيع المناصب العليا والمنح والأعطيات، ومن الذين رعاهم الملك بإنعاماته، السيد رستم بيه مبعوث السلطان عبد العزيز خان حاكم بخارى، والسيد خوشي بيه مبعوث السلطان سبحان قولي خان حاكم بلخ، ومن تلك الإنعامات، الكسوة، وأموال نقدية، ثم قال الملك بوداعهم، بعدما أعطى سفير بخارى مائتي ألف روبية، وسفير بلخ خمسون ألف روبية.<sup>(٢٥)</sup>

وبعد ثلاث سنوات، وتحديداً يوم الأحد (٢٧ ذو الحجة، ١٠٨هـ/ ٨ مايو ١٦٧٠م) أرسل الإمبراطور محي الدين محمد اورانجزيب بعثة سياسية إلى بلاط ملك بخارى عبد العزيز خان، برئاسة السيد اکتازخان، وذلك رداً على السفارة السابقة، وحملت سفارة اورانجزيب رسالة، وهدايا، منها جواداً بقيمة مائة مهر (mohars)، وفيلاقيمة أربعة آلاف روبية، وخنجرًا مزركشاً مرصعاً بالجواهر، وسيفاً مرصعاً بالمجوهرات، ومنحه من الملك المغولي لملك بخارى السلطان عبد العزيز، ( ١ ½ )

هزاري<sup>(٢٦)</sup>، كمنحة ثابتة تؤدي له كل عام، كما حمله ملك الهند من نوادر الهند ما قيمته مائتي ألف روبية، وتسعة من حسان الجياد.<sup>(٢٧)</sup>

ويوم الخميس (١٦ ربيع الثاني ١٠٩٠هـ/ ٦ مايو ١٦٨٠م) بعدما علم الملك اورانجزيب عن مقدم مبعوث ملك بلخ سبحان قولي إلى إقليم كابل أصدر أوامره إلى حاكم كابل بمنحة خمسة آلاف روبية، ونفس المبلغ قدم له من حاكم ولاية لاهور، وتمت مقابلة السفير ناظر بيك مع الملك اورانجزيب في البلاط الملكي في دلهي، حيث منحة الكسوة وخنجرًا وألف روبية نقدًا، ولقبه اورانج خان، وعين له منصب الفين.<sup>(٢٨)</sup>

وعندما استولى السلطان سبحان قولي خان حاكم بلخ على بخارى، أرسل بعثة سياسية إلى بلاط المغول، وصلت في (٨ جمادي الأول ١٠٩٣هـ/ ٢٥ أبريل ١٦٨٣م) حيث عقد الإمبراطور اورانجزيب اجتماعاً رسمياً للسيد محمد شريف سفير بخارى، ومنحه الكسوة جرياً للعادة والتقاليد الرسمية المتبعة<sup>(٢٩)</sup>، وبعد ثلاث سنوات أي في سنة (١٠٩٦هـ/ ١٦٨٦م) جاء إلى البلاط المغولي في دلهي مبعوث ملك بخارى، وهو السيد مير جلال الدين، حيث تُعم عليه ملك المغول بالكسوة، وخنجرًا ومقبضاً ذهبياً وألف روبية نقدًا.<sup>(٣٠)</sup>

ووفقاً لأبرز مصادر العهد المغولي أيام اورانجزيب الاوهو، مآثر عالمكيري، فإن آخر بعثات ملك بخارى إلى بلاط المغول في دلهي جاءت سنة (١١٠١هـ/ ١٦٩٠م)، وكانت برئاسة السفير ناظر بيه، حيث استقبل استقبالاً رسمياً حافلاً مع سفير كاشغر والدولة العثمانية، وأخذ منه الرسالة المرسلة إليه من السلطان سبحان قولي خان، كما استقبل منه الهدايا والأعطيات، وبعد انقضاء المقابلة

الرسمية، أنعم عليه اورانجزيب بالهدايا الجزيلة كالكسوة والخيول والفيلة والمجوهرات والأموال. (٣١)

وتحقيقاً للفائدة والمعرفة، نجد من الضروري الإشارة إلى رواية الرحالة الفرنسي بيرنير، الذي ساح في أرض الهند ١٦٥٦-١٦٦٨م، وكان شاهد عيان على استقبال السفارة الأولى القادمة من بخارى وبلخ، حيث يقول: كوني كنت حاضراً المقابلة الرسمية التي جرت للسفراء في مبنى المقابلات الرسمية، فأروي بدقة ما حدث أمامي:

"عند ظهور السفراء لحضرة الملك اورانجزيب، قاموا بتحيته بالسلام، ووضعوا أيديهم ثلاث مرات على رؤوسهم (Placing the hand thrice upon the head) ويعيدوها إلى الأسفل، تعبيراً عن الإجلال والتقدير، ثم اقتربوا حتى أصبحوا على مقربة يستطيع الملك أخذ الرسائل منهم، لكن هذه الإجراءات (البروتوكول) كان يؤديه الأمراء بصحبة السفراء (٣٢)، الذين أخذوا الرسائل وقاموا بفتحها أمام الملك وقرأوها، ثم سلمت لورانجزيب، وأعقب ذلك، صدور الأمر الملكي، بمنح كل واحد من السفراء عباءة كبيرة وهي من القماش المطرز (vest of brocade) وعمامة، ووشاح (sash) مصنوعاً من الحرير ومطرزاً بالنقوش، بعدها، قدم السفراء هدايا ملوكهم، (الملك عبد العزيز خان ملك بخارى، والملك سبحان قولي خان ملك بلخ)، وكانت الهدايا عبارة عن مجموعة من الصناديق، مليئة بالآزور المنتقى بعناية فائقة (choicest Azure) وبعض الجمال طويلة الشعر، والعديد من الخيول الجميلة، منها خيولاً تترية، وبعض الجمال المحملة بالفواكه الطازجة، كالتفاح والعنب والبطيخ والكمثرى، وبعض الأحمال من الفواكه المجففة، كالبرقوق البخاري (Bokhara

(Prunes) والمشمش<sup>(٣٣)</sup>، والكشمش وهو الزبيب (raisin) الخالي من النوى، وبعض الأنواع السوداء والبيضاء من الزبيب والتي لها مذاق جميل.

سارع اورانجزيب بنفسه لتحية سفراء الخانات، وراح يمجدهم ويطري عليهم بصورة فيها مبالغة كبيرة، لما جلبوه معهم من هدايا نادرة وثمانية، وأشار في حديثه معهم إلى خصوبة أراضي الأوزبك ثم وجه إليهم سؤالين أو ثلاثة أسئلة، حول معهد سمرقند<sup>(٣٤)</sup>، وعقب ذلك، فقد أشار الملك اورانجزيب على السفراء للذهاب إلى الراحة والنوم وأعلن عن رغبته في مقابلتهم مرة ثانية<sup>(٣٥)</sup>.

وقد دفع الفضول بالرحالة الفرنسي بيرنير، إلى وصف سلوك هؤلاء السفراء وطبائعهم ومعاملاتهم، بعد مكوثهم في عاصمة الامبراطورية المغولية دلهي أكثر من أربعة أشهر، فقال:

"مكث هؤلاء السفراء في دلهي أكثر من أربعة أشهر، دون أن يسعوا إلى طلب إذن بمغادرتها، وذلك بسبب ما تعرضوا له من أمراض أضر على سلامة صحتهم، حتى أن بعضهم قد مات في دلهي بسبب ارتفاع درجات الحرارة في الهند، أو لتناولهم بعض المأكول والمطاعم التي أضرت بصحتهم، ولا يوجد أناس كمثل تثار الأوزبك، فهم ضيقوا الأفق والتفكير، وبخلاء (قذرين) (soraia) وإن الشخص الذي قاد هذه السفارة أخذ الأموال المهداة لهم من اورانجزيب لإنفاقها على أفراد الوفد، إلا أنهم عاشوا في حياة بئيسة لا تليق بمقامهم".<sup>(٣٦)</sup>

ثم يشير إلى الهدايا والمنح التي قدمها الملك المغولي اورانجزيب لسفراء بخارى وبلخ،

وبحضور كل أمراء البلاط المغولي، أمر اورانجزيب بإعطاء كل واحد منهم عباةتين مطرزتين وثمانية آلاف روبية للبيوت التي يقيمون فيها، وكذلك أرسل معهم لخانات بخارى وبلخ وسمرقند، عباةات جميلة، وعدد من الأقمشة المزركشة، وأقمشة حريرية منسوجة بالذهب والفضة وبعض السجاد النادر وخنجرين مرصعين بالأحجار الكريمة. (٣٧)

وخلال فترة إقامتهم في مدينة دلهي (يقول بيرنير)، قمت بزيارتهم ثلاث مرات، بحيث قدّمت لهم على اعتبار أنني طبيب وذلك من قبل أحد أصدقائي من الأوزبكيين، وكانت لدي رغبة في التعرف على طبيعة بلادهم إن هم ساعدوني بذلك، لكنني وجدتهم لا يفقهون شيئاً عما سألت، حتى أنهم لا يعرفون حدود مملكتهم، ولا إعطاء أية معلومات عن التتار الذين نجحوا في السيطرة على الصين. (٣٨)

### ثالثاً : البعثات السياسية للدولة الصفوية (إيران).

العلاقات السياسية بين دولة المغول في الهند ودولة الصفويين في إيران علاقات سابقة لعهد الملك اورانجزيب، فقد نشأت مع نشوء الدولة المغولية سنة ٥٢٦م عندما أسسها الملك بابر، حيث كانت الدولة الصفوية وليدة عهد جديد، وقد ساهمت في إعادة الحكم للمغول عندما طرد القائد الأفغاني شيرشاه سوري الملك همايون وانتزع منه عرش الهند، فالتجأ همايون إلى الدولة الصفوية في عهد طهماسب شاه الصفوي، حيث قدم لهمايون كل الدعم، وهو الذي جهز جيش المغول للقضاء على دولة الأفغان في الهند، ونجح بدعمهم من دخول الهند مجدداً سنة



٩٦٣هـ/١٥٥٥م<sup>(٣٩)</sup> واستمرت العلاقات بين الدولتين تأخذ طابعاً حميمياً، وذلك في عهد أكبر وجهانكير وشاهجهان.

أما بعثات الدولة الصفوية إلى بلاط الملك المغولي اورانجزيب فقد كانت مميزة على غيرها من البعثات السياسية الأخرى، وسنوضح ذلك من خلال مشاهدات الرحالة الفرنسي بيرنير لسفراء الدولة الصفوية في بلاط الإمبراطورية المغولية، فوفقاً للمصادر التي اعتمدنا عليها للكشف عن بعثات الدولة الصفوية إلى بلاط المغول، نجد أن أول سفارة إلى بلاط اورانجزيب جاءت من قبل الملك الصفوي عباس شاه الثاني (١٠٥٢هـ/١٦٤٢م - ١٠٧٧هـ/١٦٦٧م)<sup>(٤٠)</sup>، إذ بعث بالسيد بوداغ بيك (Budaq Beq) إلى الهند، ويوم علم الملك اورانجزيب بواسطة عماله عن وصول هذا السفير ووصله إلى أرض الملتان يوم الجمعة (٢٩ شعبان ١٠٧١هـ / ١٩ أبريل ١٦٦١م) أمر واليه على إقليم الملتان تر بيت خان بمقابلته وتكريمه وحسن ضيافته، ومنحه خمسة آلاف روبية، وتسع قطع من الألبسة الجميلة، ثم استقبله حاكم ولاية البنجاب (لاهور) خليل الله خان، بحفاوة وحسن ضيافة، ومنحه عشرون لُف روبية، وسيفاً مرصعاً بالجواهر وخنجرًا مرصعاً، وسبع قطع من الملابس الجميلة، وعندما حضر إلى (سراي باولي) أحضروا له طعاماً من مائدة الملك الخاصة، واجتمع به الملك يوم (٣ شوال / ٢٢ مايو) من نفس العام،<sup>(٤١)</sup> ثم يوم السبت (١٠ ذو الحجة ١٠٧١هـ/ ٢٧ جولاي ١٦٦٢م) صادف أول أيام عيد الأضحى، أصدر الإمبراطور اورانجزيب إنذاراً بمغادرة مبعوث ملك فارس عباس شاه الصفوي، وجهاز السفير بالمنح والأعطيات، لإرسالها إلى عباس الصفوي، احتوت على مائة ألف روبية، وكسوات ملكية خاصة، وخنجرًا مطرزاً بالجواهر، وجواداً

مسرجاً بالذهب ولجام ذهبي (A horse with gold saddle and bridle)،  
وفيلاً، مع محفة وغطاء مزركش ومذهب، وصندوقاً مزخرفاً بالذهب، ثم منح السفير  
خمسمائة ألف روبية، وخمس وثلاثون ألف روبية لرفاقه<sup>(٤٢)</sup>، من جانبه، وفي سنة  
(١ ربيع الثاني ١٠٧٣هـ/٢ نوفمبر ١٦٦٣م) وبعدما احتفل البلاط المغولي بمناسبة  
توزيع الملك السادسة والأربعين الشمسية لميلاد الملك، أمر بإرسال الأمير تريت  
خان مبعوثاً من دولة المغول إلى بلاط عباس شاه الثاني الصفوي، رداً على سفارته  
السابقة ورداً على رسالته، وقد حمل هذا السفير المغولي رسالة إلى الملك الصفوي  
وحملاً له بالهدايا الهندية النفيسة، وسبعمائة الف روبية<sup>(٤٣)</sup>، وفي عهد الملك الصفوي  
حسين ميرزا الأول (١١٠٥هـ/١٦٩٤م - ١١٣٥هـ/١٧٢٢م)<sup>(٤٤)</sup>، جاءت إلى بلاط  
الملك اورانجزيب سنة ١١١٧هـ/١٧٠٥م، بعثة سياسية برئاسة السفير محمد محسن،  
وأجرى له الملك المغولي مقابلة رسمية.<sup>(٤٥)</sup>

وعن سفارة بوداغ بيك، يحدثنا الرحالة الفرنسي بيرنر (Bernier) عن هذه  
السفارة وما جرى لها من استقبال كبير تميز على غيرها من السفارات الأخرى التي  
اعتادت المجئ إلى البلاط المغولي، فعند وصول هذه السفارة إلى العاصمة دلهي،  
استقبل بوداغ بيك سفير الملك عباس شاه الصفوي استقبالاً حافلاً، حتى الأسواق  
التي عبر من خلالها، زينت بالزهور والسجاد وأحيط الموكب بالفرسان من كل  
جانب، كما كانت الموسيقى تعزف الألحان والصداحون يصدحون بآلاتهم، وعند  
دخوله باب قلعة القصر، أطلقت الأعيرة النارية احتفاءً بمقدمه، ورحب به الملك  
اورانجزيب أجمل ترحيب، وأبدى ملاطفة له بشكل كبير، وأدى السفير واجب التحية  
والسلام على عادة وطقوس الفرس، ثم استقبل منه رسالة الملك عباس شاه الصفوي،

وأمر اورانجزيب قادته بكسوة السفير في حضرته، وهي عباءة مزركشة، وعمامة مطرزة بالجواهر، ووشاح من الحرير (Silken Sash) مطرزاً بالذهب والفضة، ثم قدم السفير الهدايا التي أحضرها معه من بلاد فارس، وهي، خمسة وعشرون حصاناً، يقول بيرنير أنه لم يشاهد مثلها جمالاً وحسناً، وبيوت مطرزة ومزركشة، وعشرون جملاً تحمل الأكياس المليئة بماء الورد، ومنها نوع اسمه (بيدمسك) وهو شراب منعش ونادر، وخمس أو ست سجادات كبيرة من النوع العجمي الفائقة الحسن والجمال، وبعض قطع اللؤلؤ، معمولة ومزخرفة على شكل ورود صغيرة، معمولة يدوياً بشكل بديع ورائع، ويشك بيرنير بأن مثل هذه الصناعات موجودة في أوروبا، وقدم السفير هدية أخرى عبارة عن أربعة سيوف دمشقية (Damascus Cutlasses) وهي سيوف قصيرة وثقيلة مقوسة كان يستخدمها البحارة، وتسمى القطلس، وأربعة خناجر (Poniards) مرصعة بالمجوهرات وخمس مقاعد صممت لظهور الخيول (هوادج) مطرزة ومطعمة باللؤلؤ والأحجار الكريمة.<sup>(٤٦)</sup>

مكث السفير الصفوي في مدينة دلهي أربعة أو خمسة أشهر وهو يحظى برعاية مباشرة من الملك أورانجزيب، وأمراء البلاط المغولي، وعندما قرر العودة إلى بلاده، دعاه الملك إلى مقابلة رسمية، ومنحه عباءة جديدة، وجهزه بالهدايا التي تليق بمقام ملك فارس، عباس شاه الصفوي، ولقد كان لموقف اورانجزيب من البعثة السيامية الفارسية وإحاطته لها بكل رعاية وتقدير، دوراً في توثيق العلاقات بين الدولتين، بعدما شابها بعض العداوة عندما ساندت الدولة الصفوية شقيق اورانجزيب، دارا شيكوه، وكذلك، أدرك أمراء البلاط، بأن رسالة الشاه الصفوي، بلغت مكانها، حيث عبّر الملك عباس شاه عن سروره بموت دارا شيكوه، وكذلك رغبة الصفويين

باللقب الجديد لأورانجزيب، وهو "عالمكير" فاتح العالم والذي ضرب على العملات النقدية في الهند.<sup>(٤٧)</sup>

وقد وردت إشارة، وهي في غاية الأهمية، من الرحالة بيرنير، إلى حصوله على بعض نصوص الرسالة التي بعثها الملك عباس شاه الثاني الصفوي، إلى الملك اورانجزيب، حيث أورد:-

أنت من اليوم وصاعداً تحمل لقب عالمكير "فاتح العالم" بسم الله، بعثت لك السيوف، والخيول، ودعنا نزيل الأقنعة والعداوة فيما بيننا".<sup>(٤٨)</sup>

#### رابعاً : البعثات السياسية للدولة العثمانية.

العلاقات السياسية بين المغول والدولة العثمانية تكاد تكون من أضعف العلاقات، وتتعدم الصلات بين الجانبين في معظم مراحل الدولتين التي تزامن تاريخ تأسيسها في وقت واحد تقريباً، إذ أسست الدولة العثمانية سنة ١٥١٦م حيث تم لها السيطرة على إرث الدولة المملوكية، بينما قامت دولة المغول سنة ١٥٢٦م حيث أسسها الملك بابر الشهير، بينما يعود سبب ضعف العلاقات السياسية بين المغول و العثمانيين إلى سبب جوهرى، وهو محاولة تيمورلنك والمغول القضاء على دولة العثمانيين الأولى في آسيا الصغرى، حينما اجتاحت قوات تيمورلنك بلاد العثمانيين، وهزمهم وأسروا زعيمهم السلطان بايزيد العثماني وأرسلوه إلى عاصمة الإمبراطورية التيمورية في سمرقند، ويدرك العثمانيون أنه لو لم يمت تيمورلنك في نفس العام الذي اجتاح فيه بلادهم، وما أعقب تلك من انقسامات سريعة في جسد الإمبراطورية

التيمورية، لما أمكن العثمانيون إطلاقاً من إعادة بناء دولتهم، ودولة المغل في الهند، وزعيمها اورانجزيب ومن سبقه من ملوك، إنما هم من ذرية وسلالة تيمورلنك، من هنا بقيت العلاقات فاترة إلى حد كبير، وما ظهر لدينا من سفارات وبعثات سياسية عثمانية إلى بلاط المغول في دلهي، إنما جاء من قبل حاكم البصرة العثماني، إلا سفارة واحدة وردت من قبل السلطان العثماني سليمان الثاني (١٠٩٩هـ/١٦٨٧م - ١١٠٢هـ/١٦٩١م)<sup>(٤٩)</sup>، وذلك سنة ١١٠١هـ/١٦٩٠م، حيث وصل السفير أحمد آغا ممثلاً عن السلطان، واستقبل استقبالاً رسمياً مع بقية السفارات التي وصلت إلى دلهي وهي قادمة من بخارى وكاشغر، وأخذ اورانجزيب منه رسالة من السلطان سليمان الثاني، ومعها الهدايا، وأنعم عليه اورانجزيب بالكسوة، وأرسل هداياه إلى السلطان العثماني، من جملتها خيول وفيلة ومجوهرات.<sup>(٥٠)</sup>

أما بقية البعثات فكانت ترد إلى بلاط المغول من قبل حاكم البصرة العثماني، ففي سنة ١٠٧٠هـ/٦٦٠م حيث أقام بلاط المغول حفلاً سنوياً بمناسبة السنة الجلوسية الثالثة لاعتلاء اورانجزيب العرش، ورد البلاط أخباراً مفادها، بأن حاكم البصرة العثماني السيد حسين باشا، قد أرسل رسالة مع مبعوثه قاسم آغا، يهنئ فيها اورانجزيب بهذه المناسبة الجلوسية، ومعه خيولاً فارسية هدية للملك، وقد أصدر اورانجزيب أوامره للمتصدر في ميناء سورات (Surat) حيث حط المبعوث، وهو مصطفى خان بمنح قاسم آغا أربعة آلاف روبية كمصاريف ونفقات خاصة به، وطلب بإرساله إلى البلاط الملكي في دلهي، وتكون هذه البعثة قد أرسلت في عهد السلطان العثماني محمد الرابع (١٠٥٨هـ/١٦٤٨ - ١٠٩٩هـ/١٦٦١م)<sup>(٥١)</sup>، كما بعث حاكم البصرة حسين باشا سنة ١٠٧١هـ/١٦٦١م، مبعوثه إلى بلاط المغول، وهو

السيد قاسم آغا الرومي، وعقد الملك اورانجزيب له مقابلة رسمية، حيث قدم للملك المغولي هدايا حسين باشا، من هذه الهدايا، خمسة خيول عربية، وبعض الخيول الأخرى، وغلما من جورجيا، بينما منحه اورانجزيب الكسوة وخمسة آلاف روبية.<sup>(٥٢)</sup>

وفي سنة ١٠٧٩هـ/١٦٦٩م، بعث مخبر الرسائل في ولاية الملتان بمعلومات تفيد بأن حسين باشا حاكم ولاية البصرة التابعة للدولة العثمانية، قد عزل من منصبه بسبب خلاف وقع بينه وبين السلطان العثماني محمد الرابع، الذي عين بدلاً منه السيد يحيى باشا، ولهذا السبب لم يتمكن حسين باشا من البقاء في البصرة ولن يستطيع الذهاب إلى مقر الدولة العثمانية، فقرر المغادرة إلى إيران، حيث رفضت الدولة الصفوية استقباله، فقرر أخيراً الذهاب إلى الهند، ووافق الملك اورانجزيب على مجيئه وتحقيق رغبته، وأمر ارتاك بيك حامل الصولجان (macebearer) بإحضار الكسوة له وفيلاً، والسماح له بزيارة البلاط الملكي في أي وقت يشاء.

ويوم الثلاثاء (١١ صفر ١٠٧٩هـ/١٠ يوليو ١٦٦٩م، علم اورانجزيب بوصول حسين باشا إلى أرض أغرا آباد في البنجاب، حيث كان في استقباله على مدخل لاهور صدر الصدر بخش الملك اسدخان، ومجموعة من الأمراء والأعيان، واصطحبوه إلى حضرة الملك اورانجزيب، وذلك بعدما أرسل إلى "الغسل خانة" مكان الاغتسال أو الحمام، بعدها قام بتأدية فروض الولاء والطاعة ثم قبل العرش، بينما كان الملك خلفه، ثم منح اورانجزيب أولاده، افرسياب بيك وعلي بيك خمسة آلاف روبية، وأهداهم ياقوتة (ruby) تبلغ قيمتها عشرون ألف روبية، وأعطاهم عشرة خيول عربية، وكسوة خاصة، وسيفاً مرصعاً بالجواهر قيمته ستة آلاف روبية، وخنجر مرصعاً بالجواهر، وفيلاً مع سرج مذهب، ومائة ألف روبية نقداً ومنحه

منصب ٥ آلاف، ولقبه بإسلام خان، ومنح أولاده لقب خان أيضاً، وأعطاهم قصراً جميلاً ملىء بالأثاث الفاخر والسجاد الجميل، وقارباً لاستخدامه في النهر<sup>(٥٣)</sup>.

#### خامساً : البعثات السياسية لدولة حضرموت (اليمن).

لا تكشف المصادر التاريخية عن علاقات سياسية واضحة المعالم بين دولة المغول في الهند والدولة العربية في اليمن وحضرموت، حتى التبادل التجاري يكاد يكون غامضاً، إلا أننا عثرنا على سفارات يمنية جاءت إلى بلاط المغول في دلهي، ويبدو أن تلك السفارات أرسلت إلى اورانجزيب لتقديم التهاني له بمناسبة اعتلائه عرش الإمبراطورية المغولية، ومن الواضح أن سفارات اليمن كانت قد أرسلت في عهد الإمام متوكل إسماعيل (١٠٥٤هـ/١٦٤٤م - ١٠٨٧هـ/١٦٧٦م) والإمام مجيد محمد (١٠٨٧هـ/١٦٧٦م - ١٠٩٣هـ/١٦٨٢م).<sup>(٥٤)</sup>

وصل إلى بلاط المغول أول مبعوث حضرموتي في عهد اورانجزيب، وهو سيد عبد الله، وذلك سنة ١٠٧١هـ/١٦٦١م، حاملاً رسالة من الإمام متوكل إسماعيل وهدايا، وقد استقبل استقبالاً رسمياً حافلاً، ومنحه الإمبراطور المغولي الكسوة والأموال، وقدم تسعة من الجياد العربية المطهمة (steeds) أرسلها الإمام إسماعيل إلى الإمبراطور اورانجزيب، واحتفلت به دولة المغولة مدة خمسة أيام متواصلة<sup>(٥٥)</sup>.

كذلك بعث الإمام متوكل إسماعيل سنة ١٠٧٥هـ/١٦٦٥م مبعوثاً رسمياً إلى بلاط اورانجزيب لتقديم التهاني بالمناسبة التاسعة والأربعين القمرية لميلاد الملك،

وذلك في (١٧ شوال/٢٣ أبريل)، وقد منحه اروانجزيب الأعتيات والأموال العينية والنقدية ثم قام بوداعه ومن معه من سفراء الحبشة وإشراف مكة.<sup>(٥٦)</sup>

#### سادساً : البعثات السياسية لدولة كاشغر .

أورد المصدر التاريخي "مآثر عالمكيري" سفارة كانت تفتد إلى بلاط المغول من قبل ملك كاشغر، وبذلك يكون مؤلف الكتاب ساقى مستعدخان قد فصل بين كاشغر ومملكة بخارى وبلخ التي تسيطر على عموم أقاليم آسيا الوسطى في عصر الدولة، وقد تحدثت المصادر والمراجع التاريخية عن بعض حكومات ظهرت في القرن السابع عشر والثامن عشر الميلاديين في بلاد ما وراء النهر، كالأسرة التيمورية (٧٧١هـ/١٣٦٩م-٩٠٦هـ/١٥٠٠م) والأسرة الشيبانية (٩٠٦هـ/١٥٠٠م-١٠٠٧هـ/١٥٩٩م) وحكومات خيفا (Kliva) وخوقند (Khokunds) وبخارى، والاستراخان (١٠٠٧هـ/١٥٩٩م-١٢٠٠هـ/١٧٨٥م).<sup>(٥٧)</sup>

إلا أن أسماء الملوك والسفارات التي ظهرت في مآثر عالمكيري كالسلطان عبد الله خان وبلبارس خان كسلاطين لكاشغر، فيرجح أنها تابعة لخانات خيفا (khiva) التي سيطرت على خوارزم وفرغانة (٩٢١هـ/١٥١٥م-١٢٨٩هـ/١٨٧٢م)، وقد ظهر اسم بلبارس خان في قائمة أسماء سلاطين خيفا إلا أنه ليس ممن عاصر الملك اروانجزيب (٩٢١هـ/١٥١٥م-٩٣١هـ/١٥٢٥م) وبلبارس الثاني (١١٤٥هـ/١٧٣٥م-١١٥٣هـ/١٧٤٠م).<sup>(٥٨)</sup>



ومع وجود مثل هذه الالتباسات، والتي ربما وقع بها مؤرخ بلاط اورانجزيب، ساقى مستعد خان، إلا أننا وللفادة نورد السفارات التي أشار لها المؤرخ والتي وصلت إلى بلاط المغول من قبل مملكة كاشغر، علماً بأن مملكة كاشغر، وإن صح زعم ذلك المؤرخ، فهي من الدول الإسلامية التي ظهرت في آسيا الوسطى في القرن السابع عشر الميلادي، الحادي عشر الهجري).

ففي العام ١٠٧٥هـ/١٦٦٥م، حيث وصلت سفارة من ملك كاشغر عبد الله خان إلى بلاط اورانجزيب، إلا أنه لم يظهر اسم مبعوث ذلك الملك، وفي نفس السنة بعث ملك المغول مبعوثه السيد خواجه إسحق، حاملاً رسالة يرد فيها على رسالة ملك كاشغر، وحملاً له أيضاً الهدايا والكثير من خيرات الهند الثمينة<sup>(٥٩)</sup>، ثم يطلعنا مؤرخ البلاط المغولي على حادثة طرد ملك كاشغر عبد الله خان، ولجوءه إلى الهند، وذلك سنة ١٠٧٨هـ/١٦٦٨م، وتحديداً يوم الثلاثاء (٨ شوال، ١٢ مارس) حيث وصل إلى ضواحي مدينة دلهي، وأصدر الملك اورانجزيب أمره باستقباله استقبالاً رسمياً، وأمر بإكرامه والاحتفاء به، ويوم الأحد (١١ شوال/١٥ مارس) غادر عمدة الملك جعفر خان، واسدخان إلى خارج مدينة دلهي لاستقباله وإحضاره إلى بلاط الملك المغولي، وجيء به إلى مدخل بيت الاستقبال الرسمية وهو يمتطي صهوة الجواد (horseback)، وعندما دخل راح يشارك في تناول الطعام والشراب المخصص للملك، وقبل عكازاً أهدي إليه، مزركشاً ومرصعاً بالجواهر، ثم انصرف إلى دار الحمام (غسل خانة) بجانب النهر، وبعد ساعة ظهر الإمبراطور اورانجزيب، فنهض ملك كاشغر وتوجه إليه، واستهل حديثه بالسلام على الملك، ثم تصافحا، وأخذ الملك اورانجزيب بيده إلى المسجد، وبعد نصف ساعة أذن له بالمغادرة إلى

أحد البيوت التي أعدت له بكامل أثاثها<sup>(٦٠)</sup>، وزين البيت ببعض الأثاث الملكي الخاص، ثم منحه الملك اورانجزيب أغطية بلغت (11 Lakhs) أي مليون ومائة ألف روبية نقداً، وبلغت قيمة الهدايا العينية الأخرى حوالى عشرون ألف روبية، كما قدم له ثمانية عشر جواداً مسرجة بالأسرجة المزركشة والمرصعة بالجواهر والذهب والفضة، حيث احتشدت في باحة مبنى الاستقبال الملكي، ثم في الأيام التالية، قام ملك كاشغر وزوجاته وعائلته بجولات لهو صاخبة (merry making) إلى حديقة "صاحب آباد" في دلهي، ونيابة عن الملكة بيكم صاحب زوجة اورانجزيب، فقد أهدي للملك كاشغر عشرون ألف روبية، وثمانية عشر قطعة لباس، وخنجرًا مرصعاً بالجواهر، وصندوقاً مزركشاً بالجواهر لحفظ أوراق التببول (betel leafe) وبعض قطع الكرستال، ومائتي وجبة طعام، وهدايا قيمة متنوعة<sup>(٦١)</sup>، وفي يوم (٥) شوال / ٢٩ مارس) يصف لنا ساقى مستعدخان مقابلة اورانجزيب الرسمية لملك كاشغر المعزول، فيقول:

"وبعدما ظهر الملك اورانجزيب إلى جانب العرش الملكي في البلاط، قام عهدة الملك بإحضار خان كاشغر لمقابلة اورانجزيب، حيث سارع ملك كاشغر للانحناء أمام الملك، ثم راح الملك يضع يده على ظهره، ثم جلس أمامه، وبعدها اصطحبه عمدة الملك للمبارزة على ظهر الفيل، بينما غادر اورانجزيب إلى حجرة النوم".<sup>(٦٢)</sup>

ونلاحظ، أنه بعد عام واحد على عزل الملك عبد الله خان ملك كاشغر ولجؤه إلى بلاط المغول في دلهي، تصل سفارة من قبل ملك كاشغر بلبارس خان، وذلك يوم الأربعاء (١٣ شعبان ١٠٧٩ هـ / ٦ كانون ثاني ١٦٦٩ م) حيث عقدت لسفير

كاشغر السيد عبد الرشيد، مقابلة رسمية خاصة مع الملك اورانجزيب وذلك في مبنى الاستقبالات الرسمية في البلاط الملكي، حيث قدم رسالة للملك المغولي أرسلها له ملك كاشغر، ثم قام الملك بإعطاء الرسالي إلى خدمت خان القائم بأمر جناح الائتماس الملكي (darogha).<sup>(٦٣)</sup>

ثم وردت سفارة جديدة من ملك كاشغر بلبارس خان إلى بلاط المغول في دلهي، وذلك يوم الاثنين (٤ جمادى الثاني ١٠٩٣هـ/ ٢١ مايو ١٦٨٣م) برئاسة السيد أيوب بيك، وعندما أذن له بالمغادرة منحه الملك اورانجزيب الكسوة وخنجرًا مرصعًا بالجواهر، وأعطاه ألفي روبية نقدًا<sup>(٦٤)</sup>، وفي سنة (١١٠١هـ/ ١٦٩٠م) وصل السيد عبد الرحيم بيك سفير ملك كاشغر إلى بلاط الملك اورانجزيب، حيث استقبل استقبالاً رسمياً مع سفراء ملك بخارى والدولة العثمانية، وأخذ منه ملك المغول الرسالة التي حملها معه من ملك كاشغر، وأخذ منه ملك المغول الرسالة التي حملها معه من ملك كاشغر، ومجموعة من الهدايا أرسلت معه هدية لملك المغول، وقد أنعم عليه ملك الهند بالكسوة والخيل والفيلة والمجوهرات والتي خصصت لملك كاشغر<sup>(٦٥)</sup>.

### سابعاً : البعثة السياسية لدولة حيدرآباد (الدكن).

كانت مملكة حيدرآباد جنوب الهند خارج سيطرة المغول في عصر الملوك السابقين لاورانجزيب، وبقيت كذلك في السنوات الأولى من اعتلائه عرش دلهي، ووقعت حروب بين الجانبين، لا سيما أيام السلطان أبو الحسن آخر سلاطين الأسرة الحاكمة في مملكة كولكنده (حيدرآباد) (١٠٨٣هـ/ ١٦٧٢م - ١٠٩٨هـ/ ١٦٨٧م)<sup>(٦٦)</sup>، ورغم تدهور العلاقات بين الجانبين، إلا أنه ظهرت سفارة من قبل أبو الحسن

توجهت إلى بلاط المغول في دلهي، وذلك سنة ١٠٨٥هـ/١٦٧٥م، أي قبل انتهاء حكم هذه الأسرة على يد المغول سنة ١٠٩٨هـ/١٦٨٧م<sup>(٦٧)</sup>، إذ بعث ملك حيدر آباد أبو الحسن مبعوثاً إلى بلاط الإمبراطور المغولي اورانجزيب، وهو السيد قوام الدين، حاملاً معه تسعمائة ألف روبية والعديد من المجوهرات، ومجموعة من الفيلة، قدمها لأورانجزيب، من جانبه، أصدر اورانجزيب أوامره بإهدائه الكسوة في اليوم الذي تم فيه مقابلته رسمياً، وأثناء عودته أعطي كسوة ثانية<sup>(٦٧)</sup>.

#### ثامناً : البعثة السياسية الهولندية.

الهولنديون الذين كانوا يتواجدون على موانئ الهند، لا سيما على ميناء سورات (Surat) الواقع على سواحل الهند الغربية، والذين كانت لهم نشاطات تجارية واقتصادية كبيرة، تمخضت عن بناء مصانع كبيرة، وقد ترأس "ديرك فان ادركان (Dirk Van Adrichean) هذه المؤسسة الصناعية من سنة ١٦٦٢م-١٦٦٥م، حيث نجح في الحصول على اذن رسمية من المغول للتواجد في ميناء سورات، إذ حصلوا على فرمان رسمي في (٢٩ أكتوبر سنة ١٦٦٢م) والذي صدر في مدينة دلهي، من الملك اورانجزيب، حيث أعطى الهولنديين الكثير من الامتيازات التجارية في إقليم البنغال وإقليم اوريسيا.<sup>(٦٩)</sup>

والهولنديون لم يتأخروا عن تقديم التهاني والتبريكات للإمبراطور اورانجزيب بمناسبة اعتلائه عرش الهند، حيث قرروا إرسال بعثة رسمية إلى البلاط المغولي، وقاد هذه البعثة السفير "مونسieur ادريكان (Monsieur Adrican) رئيس مصنع الهولنديين في ميناء سورات، وقد وصفه بيرنير بالاستقامة والأهلية.<sup>(٧٠)</sup>

ونلاحظ اهتمام الرحالة الفرنسي بيرنير بهذه السفارة، فلا نجد ذكراً لها في بقية المصادر التاريخية الأخرى، ولذلك المعلومات التي أوردها بيرنير، تكشف لنا عن أهمية هذه السفارة، لا على مستقبل العلاقات السياسية والاقتصادية بين الهولنديين والمغول فحسب، بل على عموم مستقبل تلك العلاقات مع العالم الأوروبي.

فيذكر، أنه عند مقابلة السفير الهولندي للملك المغولي اورانجزيب، فقد ظهر ملك المغول بسلوك ومظهر مليء بالأبهة والعظمة والخيلاء الإسلامية، ويرى بيرنير أيضاً، أنه بدى متحمساً ومستخفاً بالمسيحيين (despises Christians)، ورغم ذلك فإن هذه المناسبة التي حضرت إليها السفارة الهولندية، أظهرت الملك دمثاً لطيفاً وبطريقة تومي بشعور الاستعلاء والتفوق (condescending)، وأبدى حسن الاستقبال، مما سارع بالسفير الهولندي إلى تقديم التحية<sup>(٧١)</sup>، وقد استقبل الرسائل من خلال امرأته في البلاط الملكي، وبعد انتهاء الإجراءات التمهيدية لطقوس المقابلة الرسمية، أمر الملك بإهدائه عباءة مطرزة ومزركشة، بينما كانت هدية السفير، كمية كبيرة من الألبسة الجميلة الفاخرة، وملابس وقماش قرمزية اللون (scarlet) وكؤوس جميلة المنظر، وبعض الأصناف الصينية واليابانية، وكرسي متحرك مخصص لجلوس الملك، إلا أنه متقل.<sup>(٧٢)</sup>

وقد جرت العادة عند أباطرة المغول في الهند أن يؤخروا السفراء الأجانب بقدر المستطاع وذلك تحقيقاً لفكرة العظمة والهيمنة التي يتمتع بها العرش المغولي، كما كلنوا حريصون على الاستزادة من البعثات الأجنبية داخل البلاط الملكي إظهاراً لأهمية الدولة وسلطتها، وعلى غير هذه العادة، أذن للسفير الهولندي بالعودة إلى سورات بشكل سريع، ويذكر بيرنير أن هذه البعثة السياسية تعرضت للأمراض، إذ

مات سكرتير "ادريكان" وأصيب بعض رفاقه بالمرض، وعند مغادرته قدم له الملك اورانجزيب هدية أخرى، وهي عباءة كبيرة مطرزة ومزركشة بالمجوهرات، كما أعطاه عباءة بنفس المواصفات لحاكم باتافيا (Batavia) وهو رئيس المصانع الهولندية الواقعة على السواحل الشرقية للهند (The governor-General of the Dutch Indies).

أما أهداف السفارة الهولندية إلى بلاط المغول في الهند، فكانت للحصول على حظوة لدى ملوك المغول لاسيما الملك اورانجزيب، وكذلك لنقل أخبار الهولنديين والأوروبيين إلى بلاط المغول، بهدف تعزيز الصلات التجارية بين الجانبين، والعمل على نشرها على السواحل الهندية الشرقية والغربية، رغبة في جني الأرباح المالية، وذهبوا أيضاً إلى إبراز أهمية هذه الموانئ التجارية وضرورة إقامة المنشآت الصناعية عليها لدى حكام تلك الأقاليم من المغول، وتشجيع حكام المغول على تطوير تجارتهم البحرية مع الهولنديين والأوروبيين، كون دولتهم دولة واسعة وقوية النفوذ.

ويرى بيرنير أن الهولنديين تمكنوا بفعل علاقاتهم السياسية الجيدة مع ملك المغول، من الاستيلاء والسيطرة على تجارة النحاس، والرصاص، والقرفة (Cinnamon) والقرنفل (Clove) وجوزة الطيب (nutmeg) واللفل الأسود، وخشب الصبّار (aloes-wood) والفيلة وبعض الأصناف الهندية الأخرى<sup>(٧٤)</sup>.

تاسعاً: "البعثات السياسية لدولة أثيوبيا (الحبشة)".

العلاقات الأثيوبية (الحبشة) مع البلاد العربية والإسلامية علاقات قديمة، تمتد إلى عصور ما قبل ظهور الإسلام، ثم تعززت هذه العلاقة في صدر الإسلام لا سيما في عهد الرسول (ص)، وعهد النجاشي ملك الحبشة<sup>(٧٥)</sup>، واستمرت العلاقات في تحسن مستمر في عهود الإسلام الأخرى، وذلك مع تباين واختلاف معتقدات العرب والأحباش، حتى انتشر الإسلام في الحبشة انتشاراً واسعاً رغم سيطرة الكنيسة المسيحية على الحكم فيها، وفي القرن السادس عشر الميلادي نلاحظ أن ثمة ارتباطات بين أثيوبيا والبرتغاليين، إذ ساعد الآخرون الحبشة على طرد الإمام المسلم الذي يحكم مناطق الصومال، وظلت منطقة الحبشة مركزاً للبعثات التبشيرية الأوروبية حتى تم التخلص منهم سنة ١٦٣٣م، وفي هذه الفترة برزت الصراعات الهندية والبرتغالية على أثيوبيا واستمر هذا النزاع مع هيمنة نظام الإقطاع على الحياة العامة، حتى العام ١٨٥٥م، ثم برزت وحدة أثيوبيا على يد تيودروس الثاني (Tewodros II) سنة (١٨٥٥-١٨٦٨م).<sup>(٧٦)</sup>

وعلى الرغم من ورود سفارات حبشية (أثيوبية) إلى بلاط المغول في الهند، وذلك في المصادر المعاصرة، إلا أننا -وبكل أسف- لم نستطع تحديد أسماء الملوك الأحباش الذين تمت في عصرهم إرسال البعثات السياسية إلى مغول الهند، ومع ذلك، فقد حظيت سفارة الحبشة باحترام وتقدير ملك المغول اورانجزيب في أكثر من مرة، ويبدو أن ظهور مثل هذه العلاقات إنما كانت تهدف بالدرجة الأولى إلى تحسين طرق التبادل التجاري بين الجانبين.

وعودة إلى "مآثر عالمكيري" فإننا نعثر على أول بعثة سياسية للحبشة، كانت قد وصلت إلى مدينة دلهي سنة ١٠٧٥هـ/١٦٦٥م، وذلك لتقديم التهاني للإمبراطور

اورانجزيب بمناسبة توليه عرش المغول في الهند، وقد وصل هذا السفير في نفس الوقت الذي وصل فيه سفراء أشراف مكة وحضرموت، وهو السفير سيدي كامل، يحمل رسالة من ملك الحبشة لملك المغول، وقد استقبل استقبالا رسمياً حافلاً، وأنعم عليه ملك المغول بالكسوة والأموال، واحتفل به ويسفراء الدول الأخرى مدة خمسة أيام متواصلة<sup>(٧٧)</sup>.

ثم في يوم الأحد (١٧ شوال سنة ١٠٧٥هـ / ٢٣ أبريل ١٦٦٥م) والذي تصادف فيه الذكرى التاسعة والأربعين القمرية لميلاد الملك اورانجزيب، حضر سفير الحبشة، واحتفل به ومنحه الملك الأعطيات والأموال العينية والنقدية ثم قام بوداعه رسمياً<sup>(٧٨)</sup>، وفي يوم الأربعاء (١ شوال سنة ١٠٨١هـ / ١ فبراير ١٦٧١م)، وصل إلى بلاط المغول في الهند، السيد محمد رومي، سفيراً من قبل ملك الحبشة، حيث قدم الهدايا والأعطيات التي بعثها ملك الحبشة لاورانجزيب، وأنعم عليه ملك الهند بالكسوة، وعند عودته إلى بلاده قدم له ملك الهند كسوة ثانية وعشرة آلاف روبية.<sup>(٧٩)</sup>

استقبلت سفارة الحبشة التي وصلت إلى بلاط المغول سنة ١٠٧٥هـ/١٦٦٥م بحفاوة وتكريم كبيرين، ويطلعنا الرحالة الفرنسي بيرنير على تفاصيل هذه السفارة الإثيوبية، وذلك بسبب ما يربطه من معرفة وعلاقات معها، وقد جعلها بيرنير سفارتين بدلاً من سفارة واحدة، برئاسة أحد التجار المسلمين والأخرى برئاسة أحد التجار المسيحيين، فجدده يتجاهل التعرض إلى اسم ذلك السفير المسلم، ولا يفصل الأحداث عنه، بينما ينزع بشكل واضح إلى إبراز السفارة المسيحية، والتي يرئسها أحد التجار الأرمن المسيحيين، وهو من مواليد حلب، ومشهور بأثيوبيا باسم مراد<sup>(٨٠)</sup>، بينما نجد في روايات ساقى مستعد خان أسماء بعثات ملك الحبشة كالسفير سيدي



كامل وهو الذي تجاهله بيرنير، والسفير السيد محمد رومي، وكانت هناك اشارتان منه توحى بأن السفير المسلم لأثيوبيا، قد أرسل من قوندر (Gonder) عاصمة الحبشة إلى الهند بقصد الاتجار بأعداد كبيرة من الرقيق ولشراء البضائع الهندية، ثم يشير إلى السفير الأرمني المسيحي بأنه كان يأتي كل عام إلى الهند حاملاً الهدايا السنوية من ملك الحبشة إلى الإنجليز الهولنديين الذين انشأوا شركة الهند الشرقية، ويعود محملاً بالهدايا أثناء عودته إلى (Gonder) وكذلك، يبرز رغبة الملك لتأدية تلك المهمات، ولذلك أنفق عليها الأموال الطائلة، حيث أهداهم ثلاثة وثلاثين من فتيان الرقيق، ذكوراً وإناثاً، لبيعها في أسواق مكة، واتفق عوائدها على رحلتهم إلى الهند للوصول إلى بلاط المغول، بينما كان يباع رأس الرقيق بـ ٢٥-٣٠ كرونة (Crowns)، بالإضافة إلى ذلك، فقد أرسل ملك الحبشة إلى إمبراطور المغول اورانجيزب خمسة وعشرون غلاماً مميزين منتقين بعناية، عشرة منهم في سن صغيرة معدين للخصي، (eunuchs)، كما حمل السفراء معهم هدايا مختلفة، خمسة عشر حصاناً شبيهة بالخيل العربية، وأصناف من البغال (وهي الحمير الوحشية) إذ يشير إلى ان جلودها شبيهة بجلود النمر، وزوجين من الفيلة، ومجموعة من قرون الثيران مليئة بالزبان وهو طيب يخرج من بعض غدد سدر الزباد (civet).<sup>(٨١)</sup>

ويصف الرحالة بيرنير (Bernier) مغادرة هؤلاء السفراء الذين التقاهم في مكة من العاصمة الأثيوبية كوندر (Gonder) الواقعة في ولاية دومبيا (Dumbia)، حيث غادروا باحتفال رسمي، وتوجهوا بعد شهر قليلة إلى بيلول (Beiloul) على مقربة من مضيق باب المنذب، وعند وصولهم إلى مكة، وجد السفراء أسواق مكة تغص بالرقيق، وبيع فيها الأنثى والذكر بأسعار زهيدة، وعقب بيعهم لبضاعتهم

ركبوا شراعاً وتوجهوا إلى ميناء سورات، وقد مات العديد من العبيد في هذه الرحلة وفقدوا الكثير من الخيول، بسبب بعد المسافة وطول الفترة الزمنية، وحتى البغال (mule) الحمير الوحشية ماتت وسلخت جلودها، وبع دوصولهم إلى ميناء سورات بساعات قلائل، فوجئوا بحركة تمرد في بيجابور يقودها الزعيم الهندوسي شيفاجي (Shivaje)<sup>(٨٢)</sup> ضد المغول، حيث دخل المتمردون مدينة سورات، وقد تعرضت سكنى السفراء إلى الحريق والدمار، وحتى بضائعهم وهداياهم لملك المغول لم تنج من الحريق والتف، ولم يبقوا إلا القليل مما يحملون من متاع، بعض الرقيق، وأوراق اعتمادهم لدى البلاط المغولي (Credentials) ويدعي الهنود أن الزعيم الهندوسي شيفاجي عوضهم عن خسائرهم ومفقوداتهم وجهزهن تجهيزات تليق بمقامهم ليتسنى لهم الذهاب إلى عاصمة الدولة المغولية دلهي.<sup>(٨٣)</sup>

ويروي لنا الرحالة بيرنير، أن صديقه العزيز المونسيور ادريكان رئيس مصنع الهنديين في ميناء سورات، أعطى مراد الأرمني رسالة لي، استلمتها مغموراً بالمفاجئة لما رأيته، بعد غياب طال أكثر من ست سنوات، وسارعت إلى تقبيل صديقي الأرمني بحرارة وعواطف جياشة، ووعده بتقديم خدماتي كاملة له، ووجدت نفسي من الصعوبة بمكان، أن أكون مـُعيناً لهؤلاء السفراء المفلسين، وظلت محاولاتي عقيمة (Vain) وغير مجدية لتحقيق ما أرغب في تحقيقه من أجل سعادة أولئك السفراء الأحباش، ويريد بيرنير هنا، أن يظهر نفسه على أنه المنقذ لهذه البعثة السياسية، إذ جعلها متسولة، ولم تلقَ أي نوع من أنواع الرعاية والتقدير، ويذهب إلى أكثر من ذلك، بأنه التقى بوزير الشؤون الخارجية لدولة المغول وهو الأمير دانشمندخان، حيث أسهب معه حول البعثة الأثيوبية إلى بلاط المغول، وما حل بها

من مصائب، حيث نقل هذه الأحداث إلى الملك اورانجزيب، الذي قرر مقابلة هؤلاء رسمياً في قاعة الاجتماعات الملكية، وأخذ منهم الرسائل، هذه الرواية تجعلنا نتشكك بها، فلا أعتقد أن هذا الفرنسي له القدرة على تحقيق هذا الأمر، إذ أنه في موقع آخر يشير إلى أن الإمبراطور اورانجزيب سارع إلى احترام هذه البعثة الأثيوبية، إذ منحهم الكسوة المزركشة والمطرزة (Vest of brocade) ومنطقة حريرية مزركشة، وعمامة حريرية مطرزة هي الأخرى، وأصدر أوامره برعايتهم وإكرامهم والمحافظة عليهم<sup>(٨٤)</sup>، وهو دليل على أن الدولة المغولية علمت بوصولهم إلى العاصمة الهندية دلهي، بل علموا بها يوم عبرت ميناء سورات التابع لسلطة ونفوذ المغول، إذ لا يعقل أن يسيطر المغول على كافة أقاليم وسواحل الهند الشرقية والغربية، ولا يعرفون بمقدم هذه البعثة القادمة من الحبشة، وإذا حاول بيرنير أن يوهمنا بما حدث لهم، فلا يمكن بأي حال من الأحوال أن يغيب عن معرفة المغول الذين عرفوا جيداً كيف يتحكمون بحركة الناس والتجارة في سائر أنحاء الهند، ونشرهم لمخبرين ونقلة الأخبار في كل مكان.

وأثناء مقابلة اورانجزيب لسفراء الحبشة، أصدر أمره بالإيدان لهم بمغادرة القصر الملكي، حيث قدم لكل منها عباءة جديدة وخصص لهم هدايا نقدية مقدارها ستة آلاف روبية، وهنا يعطينا بيرنير موقفه المضاد والذي يميل فيه إلى العصبية والتميز، حيث أشار إلى أن تلك الأموال لم توزع على السفراء بالتساوي، إذ أعطى السفير المسلم أربعة آلاف، أما مراد الأرمني فألفين روبية فقط لأنه مسيحي.<sup>(٨٥)</sup>

أما الهدايا والمنح التي قدمها ملك المغول اورانجزيب للبعثة الأثيوبية لترسلها إلى ملكها، فكانت عباءة ملكية مزركشة عالية الثمن وبوقيتين كبيرتين (tow large

(cornets) مصنوعة من الفضة، وطباخين مصنوعة من الجلد ومطعمة بالفضة (kettledrum) خنجراً مرصعاً بالياقوت (aponiard studded with ruties) وقطعتين كبيرتين من فئة الروبية، واحدة من الذهب والأخرى من الفضة تعادل قيمتها عشرون ألف فرنك فرنسي، ويؤكد بيرنير أنه في تلك الفترة الزمنية كان لديه علم بأن مملكة الحبشة ما كانت تعرف النقود المسكوكة، وأدرك أيضاً أن المغول على علم بذلك، وأن مثل تلك القطع النقدية لن تخرج خارج الهند، وسيدفع ذلك بالسفر إلى الابتاع فيها ما يحتاجونه من السلع والحوائج، وبالفعل، بقيت تلك القطع داخل الهند حيث اشترى بها حوائجهم من التوابل والملابس القطنية الجيدة، وأربعة قمصان للملك وللملكة، وأربع عباءات كبيرة وبناطيل سراويل صيفية، وأضاف من الأوعي والثياب شروها للعديد من حريم الملك وأولادهن، كما يشير بيرنير أنه تنهى إليه أخباراً حول رغبة الملك اورانجريب لدى سفراء الحبشة في اعلام ملكهم عن تلك الرغبة في اعادة بناء مسجد في الحبشة تعرض للهدم والتدمير على يد البرتغاليين، وقدم ملك الهند اورانجريب الفري روبية مساعدة في اعادة اعمار المسجد (٨٦).

ونلاحظ أن ثمة موقف متشدد ومعارض من قبل بيرنيز الذي بدى عليه السخط والحنق والغضب حينما علم من السفراء، لا سيما السفير الأرميني المسيحي، إنهم قبلوا عرضاً للملك اورانجريب بحمل نسخة من القرآن الكريم وثمانية كتب دينية أخرى، كتبت وصيغت للدفاع عن عقيدة المسلمين، وهو الذي يقول في رحلته:

"بدا هذا الأمر لي مؤذٍ وفضيع (WICKED)، لا سيما من السفير الأرميني المسيحي، والذي هو يعمل ممثلاً عن ملك الحبشة وباسمه" (٨٧)، وأثناء إقامتهم في

مدينة دلهي، وبعدهما لقي السفراء من الحفاوة والتكريم على يد ملك المغول ودولته، دعاهم دانشمندخان وزير الشؤون الخارجية إلى بيته وراح يسألهم عن طبيعة وجغرافية الحبشة، وعن نظام الحكم فيها، وسعى كذلك إلى معرفة مصادر ومنابع نهر النيل العظيم.<sup>(٨٨)</sup>

يبقى أن نشير في هذه الدراسة إلى بعض الذين تولوا منصب وزير الشؤون الخارجية لدى دولة المغول، والذين كانوا يرافقون البعثات الأجنبية ويستقبلونها كذلك.

١. دانشمند خان، محمد شفيح اليزدي، كان من الأفاضل المشهورين في الهند، دخل الهند عن طريق ميناء سورات سنة ١٠٦٠هـ ١٦٥٠م أيام شاهجهان، ثم ولاة عالمكير مير بخشيكري سنة ١٠٧٨هـ ١٦٥٨م، وقد قرأ عليه عالمكير "أحياء علوم الدين"، كان واسع الاطلاع في العلوم الفلسفية والتاريخ والتمدن، وكان يعرف اللغات المتنوعة، وكثير المطالعة، وكان من ندمائه الدكتور بيرنير الفرنسي، مات سنة ١٠٨١هـ ١٦٧٠م.<sup>(٨٩)</sup>

٢. الأمير اسماعيل بن ابراهيم الدهلوي، نواب ذو الفقار خان وهو المشهور بنصرت جنك وصمصام الدولة، ولاة عالمكير "مير بخشيكري" ولقبه نصرت جنك".<sup>(٩٠)</sup>

٣. الشيخ عبد الجليل بن مير أحمد الحسيني البلكرامي، عينه عالمكير على "ميربخشيكري" وكان عالماً بارعاً في المعاني والبيان والبديع والحديث والتفسير والسير والتاريخ، وكان يعرف اللغة العربية والفارسية والتركية

والهندية" السنسكريتية، وينشئ في كل منها شعراً، وقد توفي سنة)

١١٣٨هـ / ١٧٢٥م) في مدينة دلهي.<sup>(٩١)</sup>

ومحصلة هذه الدراسات التي تناولت أحد أبرز العصور الإسلامية المغولية في الهند ممثلاً بالإمبراطور محي الدين محمد اورانجزيب، وذلك من خلال المصادر المتوفرة والتي اهتمت اهتماماً ملحوظاً بظاهرة سياسية مميزة وهي تردد البعثات والوفود السياسية إلى بلاط المغول في مدينة دلهي، نخلص بعد ذلك إلى تبيان الاستنتاجات التالية:

أولاً: دلت البعثات والسفارات السياسية من مختلف الدول المعاصرة لامبراطورية المغول على المكانة السياسية والاقتصادية التي تتمتع بها هذه الدولة في عصر الملك المغولي اورانجزيب، الذي نجح بإمكانات دولته الوفيرة من بسط كامل سيطرته وسيادته على كافة الأقاليم الهندية.

ثانياً: أبرزت أهمية وطبيعة العلاقات القائمة بين دلهي في عصر المغول وبين أشرف مكة والمدينة المنورة، وعكست وثوق العلاقات بين الجانبين، كما أوضحت حرص ملوك المغول المسلمين وعلى رأسهم أورانجزيب في تعزيز روابط أواصر العلاقة مع الديار المقدسة التي قدم لها دعماً مادياً سنوياً ساهم في رفع سوية الأماكن المقدسة.

ثالثاً: لاحظت من خلال الدراسة أن روابط المغول كانت أكثر وداً وتماسكاً مع الدولة الصفوية في بلاد فارس على غيرها من الدول الإسلامية المعاصرة الأخرى، وهو ما عزز مكانة ومكاسب الدولتين الإسلاميتين في آسيا، ووقفت دون أن تنهار أمام قوة الدولة العثمانية الضاربة والتي سيطرت على مناطق شاسعة من دول العالم الإسلامي.

رابعاً: تبين أن علاقة المغول المسلمين بالدولة العلية العثمانية كانت فاترة جداً، إذ لم نلاحظ أية اهتمامات من جانب العثمانيين في إرسال السفراء والبعثات السياسية بشكل مرضي ومقبول إلى بلاط المغول في دلهي، الأمر الذي يظهر فتوراً واضحاً في العلاقات بين الجانبين.

خامساً : وجدنا رغبة لدى الحكومات الاسلامية في آسيا الوسطى (بلاد ما وراء النهر وتركستان) في ادامة العلاقات مع امبراطورية المغول، وذلك من خلال المحافظة على ارسال البعثات السياسية والسفراء تعبيرات عن ودّهم وقبولهم لامبراطورية المغول في الهند، وكذلك حسماً للخلاف القائم بين دولة الاستراخان في بخارى وبلخ وسمرقند مع دولة المغول في الهند.

سادساً : ما ميز السفارات إلى بلاط المغول، تلك السفارة القادمة من قبل الهولنديين الذين حصلوا على تفويض شرعي من قبل الإمبراطور المغولي اورانجريب في إقامة مصانع ومشاريع تجارية على سواحل الهند الشرقية.

سابعاً : نلاحظ أن كل البعثات السياسية التي وصلت إلى بلاط المغول في دلهي كانت تحمل رسائل من ملوكها إلى ملك المغول، والذي يقوم بدوره بالرد عليها برسائل مماثلة يرسلها مع نفس المبعوثين، أو أحياناً يرسل مبعوثاً خاصاً من بلاطه، كما شاهدنا أن تقديم الهدايا والمنح والأعطيات المميزة وغالية الثمن كانت تقريباً بروتوكولاً رسمياً سعى إلى الحفاظ عليه معظم ملوك المغول.

وأخيراً، كلنا أمل في أن، نكون قد أوضحنا طبيعة العلاقات السياسية بين دول المنطقة ودولة المغول المسلمين في الهند، آمليين أن تحظى مناطق جنوب آسيا وآسيا الوسطى بمزيد من الدراسات في العصور الإسلامية والحديثة.





١٢. المهر ووحدة نقد ضربت أيام المغول.

١٣. مآثر عالمكيري، ص ٦٧.

١٤. زيني دحلان، ص ١٢٤ - ١٢٨.

١٥. مآثر عالمكيري، ص ١٥٤.

١٦. مآثر عالمكيري، ص ١٦٦.

١٧. مآثر عالمكيري، ص ١٧٣ - ١٧٤.

18. أحمدوف بوريبوي ومنوروف زاهد الله، العرب والإسلام في أوزبكستان تاريخ آسيا الوسطى من أيام الأسر الحاكمة حتى اليوم مراجعة نعمت الله ابراهيموف، العضو المراسل لأكاديمية العلوم الأوزبكي، (بيروت، Sarkar, History of Aurangzib, ( Karacli, 1981) vol.I, PP- 46- 62. ص ٣٢٤، وللمزيد حول علاقات المغول بآسيا الوسطى راجع،

19. Saksena, B.P, History of shahjahan of Dihli, ( All ahabad, 1973), P. 194.

٢٠. العرب والإسلام في اوزبكستان، ص ٣٢٤ ، saksena, PP. 195- 198 .

21. Saksensa, pp- 204- 207

22. Lane- poole, s, The mohammadan Dynasties, chronological and genealogical Tables with Historical introduetions, ( Karachi, 1969)

٢٣. مآثر عالمكيري، ص ٢٢

24. lane- poole, p.250 حكم بلخ من ١٠٩١هـ / ١٦٨٠م - ١١١٤هـ / ١٧٠٢م

٢٥. مآثر عالمكيري، ص ٤١

26. sarkar, Ashort History of Aurangzib, ( calcutta, 1979) P. 400. Hazari= half alakh يعني خصص له خمس وسبعون ألف روبية،

٢٧. مآثر عالمكيري، ص ٦٤ - ٦٥.

٢٨. مآثر عالمكيري، ص ١١٩.

٢٩. مآثر عالمكيري، ص ١٤٠.

٣٠. مآثر عالمكيري، ١٩٧.

31. مآثر عالمكيري، ص ٢٠٣، الأسرة الاسترخانية ( ١٠٠٧هـ / ١٥٩٩م - ١٢٠٠هـ / ١٧٨٥م) حكمت بخارى ويلخ، بدأت هذه الأسرة بالزعيم باقي محمد خان، وانتهت في عهد أبو الغازي بهادر سنة ١٢٠٠هـ/ ١٧٨٥م، من زعمائها السلطان ولي محمد خان، السلطان امام قولي خان، نادر محمد خان، عبد العزيز lave- pooli, p.250 خان وسبحان قولي خان، وأبو الفايديخان وغيرهم.

32. Bernier P. 117

33. Bernier P. 118

34. وهي المدرسة المشهورة بأعمالها الفنية والمعمارية البديعة، وتسمى (بمدرسة" شيرداربنيت سنة (shir Dar) ١٦٠١م، ومدرسة شيردار من أهم مدارس سمرقند، كان فيها حوالي ٢٨ عالماً وفقياً ومحدثاً ومهندساً ومعمارياً، وهناك مدرسة" تيلاكاري" المكسوة بالذهب بنيت سنة ١٦١٨م، وتحتوي على ٥٦ غرفة صفية، ومدرسة" الغ بيك" وهي من أعظم المدارس في سمرقند، بنيت سنة ١٤٢٠م، أو سنة ١٤٣٢م، على يد تيمورلنك، وهي أصغر من بقية المدارس، إلا أنها تميزت على غيرها من المدارس بتعليمها العلوم الرياضية Ropotkine، والفلكية، الأمر الذي ميز مدينة سمرقند علمياً ومعرفياً في القرن الخامس عشر ميلادي P.A.K, ency. Britanica, 9 th ed. 1886.

35. Bernier, P.119.

36. Bernier, P.120

37. Bernier, P.120

38. Bernier, P.121

39. Al- Badaoni, muntakhab- ut- Tawarikh, Tra. From the original persian by george s.A, Ranking, ( Karachi, 1976) vol. I, pp.400- 470.

40. Lane- poole, P. 235

٤١. مآثر عالمكيري، ص ٢١. Bernier, P.146

٤٢. مآثر عالمكيري، ص ٢٢.

٤٣. مآثر عالمكيري، ص ٢٩.

44. Lane- poole, P. 235

٤٥. مآثر عالمكيري، ص ٣٠٥.

46. Bernier, pp- 147- 148 / ٩٠٧هـ / ، الأسرة الصفوية تأسست على يد اسماعيل الصفوي سنة ٩٠٧هـ / ١٥٠٢م، وانتهى حكم هذه الأسرة الشيعية لايران وأفغانستان في عهد عباس شاه الثالث سنة ١١٤٨هـ / ١٧٣٦م، ومن أبرز زعماء هذه الأسرة، طهما سب بن اسماعيل ( ٩٣٠هـ / ١٥٢٤م - ٩٨٤هـ / ١٥٧٦م) وشاه عباس الأول ( ٩٨٥هـ / ١٦٢٩م - ١٠٧٧هـ / ١٦٦٧م) وشاه عباس الثاني ( ١٠٥٢هـ / ١٦٢٩م - ١٦٦٧هـ / ١٦٦٧م) Ovin, voyage to surate in the year 1689,( london, 1690) P. 169

47. Benier, P. 149

48. Benier, P. 149

٤٩. يلماز اوزتونا، تاريخ الدولة العثمانية، ترجمة عدنان محمود سلمان، منشورات مؤسسة فيصل للتمويل، تركيا، (استانبول، ١٩٨٨م) ج ١ ص ٥٥٦ - ٥٦٢.

٥٠. مآثر عالمكيري، ص ٢٠٣

٥١. تاريخ الدولة العثمانية، ج ١ ص ٥٤١ - ٥٥٦.

٥٢. مآثر عالمكيري، ص ٢١ - ٢٢.

٥٣. مآثر عالمكيري، ص ٥٤ - ٥٥.

54. أسست دولة الأئمة في صنعاء سنة ( ١٠٠٠هـ / ١٥٩١م) وكانت قبل ذلك في مدينة سعده، مؤسس هذه الدولة هو الإمام قاسم منصور (١٠٠٠هـ / ١٥٩١م - ١٠٢٩هـ / ١٦٢٠م) وكانت نهاية هذه الأسرة في عهد Lave- poole, P. 94 الأمام مهدي اسماعيل ( ١١٦٠هـ / ١٧٤٧م) ،

55. Bernier, P.133 مآثر عالمكيري، ص ٣٢ - ٣٣.

٥٦. مآثر عالمكيري، ص ٣٢.

٥٧. العرب والإسلام في اوزبكستان، ص ٢٢٤ - ٣٠١.

58. Lane- poole, pp. 253- 254.

٥٩. مآثر عالمكيري، ص ٣٣.

٦٠. مآثر عالمكيري، ص ٤٥.

٦١. مآثر عالمكيري، ص ٤٥ - ٤٦.

٦٢. مآثر عالمكيري، ص ٤٦.

٦٣. مآثر عالمكيري، ص ٥٠.

٦٤. مآثر عالمكيري، ص ١٤١.

٦٥. مآثر عالمكيري، ص ٢٠٣.

٦٦. Lane – poole, p. 296 مؤسس هذه الأسرة هو سلطان كولي وذلك سنة ٩١٨هـ - ١٥١٢م.

67. Sharma, s.s. mughal empire in India, ( Agra, 8<sup>th</sup> ed, n.d.) pp- 298-301

٦٨. مآثر عالمكيري، ص ٨٩.

69. Bernier, P. 127

70. Bernier, P. 127

71. Bernier, P. 127

72. Bernier, P. 128

73. Bernier, P. 128

74. Bernier, P. 129

٧٥. للمزيد من لمعلومات راجع، عبد الطيب، هجرة الحبشة وما وراءها من نباء، بحث قدم في الندوة العالمية

الثالثة لدراسات الجزيرة العربية، سنة ٩٨٣م، منشورات مجلة "دراسات افريقية" العدد الثامن عشر، دار

جامعة افريقيا للنشر والطباعة، الخرطوم، السودان، ١٩٩٨م، ص ٥ - ١٤ .

76. The new eneyclopaedia Britainica, An Article of " Ethiopia" 15<sup>th</sup> ed. 1990, vol.

1V, pp- 579- 582.

٧٧. مآثر عالمكيري، ص ٣٢.

٧٨. مآثر عالمكيري، ص ٣٢.

٧٩. مآثر عالمكيري، ص ٦٧.

80. Bernier, p. 134

81. Bernier, pp. 135– 136

٨٢. شيفاجي، مؤسس دولة مهارتها الهندوسية (Mahartha) في مقاطعة بيجابور الهندية، ولد سنة ١٦٨٠م.

83. Bernier, p. 137

84. Bernier, p. 138

85. Bernier, p. 139

٨٦. Bernier, p. 140 بني هذا المسجد الذي طالب الملك المغولي اورانجريب في اعادة اعمارهِ وبنائه على ضريح (Mausoleum) أحد الدعاة المسلمين الذين هاجروا إلى الحبشة لنشر الدعوة الإسلامية فيها، حيث حقق نجاحاً كبيراً في هذا المضمار، وقد دمر البرتغاليون ذلك المسجد عندما اجتاحوا الحبشة عن طريق ميناء كوا (Goa) الهندي.

87. Bernier, p. 140

88. Bernier, p. 141

٨٩. عبد الحي الحسني الندوي، نزهة الخواطر وبهجة المسامع والنواظر، مطبعة مجلس دائرة المعارف العثمانية، حيدرآباد- الركن الهند، ١٣٧٥هـ- ١٩٥٥م، ج ٥ ص ٣٧٥- ٣٧٦.

٩٠. نزهة الخواطر، ج ٦ ص ٣٢

٩١. نزهة الخواطر، ج ٦ ص ١٣٩- ١٤٠.

# صورة المدينة الاسلامية في الهند في عهد اورانجزيب من خلال رحلة الفرنسي "بيرنير"

تهدف هذه الدراسة إلى التعرف على مدى تطور وازدهار المدينة الإسلامية في جنوب آسيا (الهند) وذلك من خلال دراسة جانب من جوانب الرحلة التي قام بها الرحالة الفرنسي بيرنير (Bernier) إلى امبراطورية المغول المسلمين في الهند في العام ١٦٥٦م وحتى العام ١٦٦٨م، والتي تعتبر واحدة من الرحلات الهامة والفريدة التي تميزت بها بما حملته من معلومات وحقائق تاريخية غزيرة، وهي التي جاءت شاهدة على عصر ظهرت فيه تحولات سياسية واجتماعية وعقائدية متسارعة، وما نبتغيه في دراستنا هذه، الكشف عن العديد من الامور الهامة:-

أولاً: - التعريف بالرحالة الفرنسي بيرنير، ورحلته الشهيرة، "رحلات إلى امبراطورية المغول"، ١٦٥٦م-١٦٦٨م، وهل كانت الرحلة من الأهمية ما جعلها وثيقة تاريخية معاصرة.

ثانياً: - دور اباطرة المغول المسلمين في تطوير المدينة الإسلامية والنهوض بها من جوانب عديدة، وجعلها مدناً منافسة لبقية المدن الإسلامية وغير الإسلامية في ذلك العصر.

ثالثاً: - الرقي والازدهار الذي رافق مسيرة الدولة المغولية السياسية والعسكرية والاقتصادية، الذي انعكس بشكل واضح وكبير على تطور علوم النقش والزخرفة والعمارة والتصميم.

#### تمهيد:-

لا بد من الاعتراف بداية، أن من أكثر المدن الإسلامية التي لم تشملها دراسات الباحثين العرب في حقل التمدن الإسلامي ودراسة المدينة الإسلامية، تلك المدن العظيمة الواقعة في الهند وافغانستان والكثير من مدن آسيا الوسطى، بينما نجد اهتماماً كبيراً لدى المستشرقين الأوربيين، ونخص منهم بالذكر الفرنسيين الذين طرّقوا أبواب دراسة المدينة الإسلامية في عموم البلاد الإسلامية، لا سيما مدينة دلهي واكرا، التي حظيت باهتمام معظم الحكومات والدول الإسلامية التي تعاقبت على حكم الهند بدءاً بالافغان المسلمين وانتهاءً بدولة المغول، والتي ركزت على جوانب مختلفة من جوانب الحياة في الهند.

ففي الوقت الذي انقطع فيه اهتمام العرب والمسلمين بالرحلات ومعرفة المدن، وذلك في القرن السابع عشر والثامن عشر، نجد هجوماً كبيراً من قبل الرحالة

الأجانب، ممن هم في مستوى رفيع من العلم والمعرفة، يجوبون ديار المسلمين من مشرقة إلى مغربه، يؤرخون ويدونون مشاهداتهم عن مدن المسلمين ومعالمهم الجغرافية، ونعجب للحشد الكبير لهؤلاء الرحالة الأوربيون الذين جاءوا إلى إمبراطورية المغول المسلمين، يدفعهم ذلك حب المعرفة والإطلاع على حقائق تلك الدول ومجتمعاتها والتطورات الحاصلة فيها.

فالهند الإسلامية في عصر دولة المغول المسلمين ( ١٥٢٦-١٨٥٧م) استقطبت اهتمام ورغبة الكثيرين من الرحالة الأوربيين، الذين تقاطروا عليها من بلاد أوربية مختلفة، فرنسا، إيطاليا، البرتغال، إنكلترا و ألمانيا، تشدهم الرغبة إلى اكتشاف ومعرفة واقع الحياة الإسلامية في الهند و معرفة سلعها ومنتجاتها وأسواقها التجارية، بالإضافة إلى توفهم إلى التقرب من اباطرة المغول للحصول على رعايتهم وعطاياهم الواسعة، وقبل أن تأتي للحديث عن رحلة الرحالة الفرنسي بيرنير، وهي هدف دراستنا وبحثنا، نتوقف عند بعض مشاهير الرحالة الذين وفدوا إلى بلاط الإمبراطورية المغولية:-

أ- الرحالة البرتغالي، أدولف مونسيرات ( Adolf Antony Monserrate ) صاحب "التعليقات، ( The Commentary )"، التي ترجمها من البرتغالية إلى الإنجليزية، المؤرخ هويلاند (Hoyland)، ومعه المؤرخ الهندي بينرجي (Benerji)، حيث نشرت هذه الرحلة في اكسفورد سنة ١٩٢٢م، وكان مونسيرات أول مبعوث برتغالي إلى بلاط الملك جلال الدين اكبر، حيث مكث سفيراً للبرتغال لدى البلاط المغولي من عام ١٥٨٠-١٥٨٢م.<sup>١</sup>

ب- الرحالة الإنجليزي، سير توماس رو (Sir Thomes Roe)، مدون " رحلة إلى الهند في القرن السابع عشر، " Travels in India in the Seventeenth Century"، والتي نشرت في لندن سنة ١٨٧٣م، وتوماس رو، كان سفير الملك



البريطاني جيمس (James)، إلى بلاط الملك المغولي جهانكير، من سنة ١٦١٥م-١٦١٧م<sup>ii</sup>.

ج-الرحالة الهولندي، فرانكويس بيلسرت (Francoys Pelsaert)، والتي جاءت عنوان رحلته باسم "هند جهانكير"، Jahangir's India"، قام بترجمتها إلى اللغة الانجليزية المؤرخ الانجليزي مورلاند "Moreland"، ونشرها في كامبردج (Cambridge) سنة ١٩٢٥م، وصل إلى الهند سنة ١٦٢٠م كأحد مدراء المصنع الهولندي في مدينة أكر (Agra) حيث قضى معظم أيامه، ثم عاد إلى هولندا في نهاية عام ١٦٢٧م، واشتهرت رحلته باسم الاحتجاج (Remonstrate) وهي سجل لسبع سنوات في الهند المغولية، وصف فيها دلهي واکرا وكشمير ولاهور وبرهانپور.<sup>iii</sup>

د- الرحالة الإيطالي، بيتر ديلافالي، (Pietra Della Valle) صاحب الرحلة المشهورة باسمه "رحلة بيتر ديلافالي في بلاد الهند (Pietra Della Valle in India)، ترجمها إلى الإنجليزية هافرز (Havers) وإدوارد غريه (Gray) سنة ١٨٩٢م، زار مصر والجزيرة العربية وبلاد الشام، ووصل إلى ميناء سورات الهندي سنة ١٦٢٣م، ومكث في الهند حتى سنة ١٦٢٧م، حيث زار معظم الموانئ الهندية الجنوبية.<sup>iv</sup>

ه- الرحالة الالمانى جون البرت قون مانديلسو (Johnn Albert Von Mabdelso) صاحب رحلة (Harris's Travels)، وصل ميناء سورات في الهند سنة ١٦٣٨م، وغادرها سنة ١٦٣٩م بعدما طوّف في مدن مختلفة من المدن الاسلامية في الهند، كلاهور ودلهي واکرا وكامباي.<sup>v</sup>

و- الرحالة الانجليزي، بيتر مندي (Peter Mundy) الذي رحل إلى الهند ووصل ميناء سورات سنة ١٦٢٨م، ثم في سنة ١٦٣٠م، عين في مصنع اكرا (Agra) ومكث فيها ثمان سنوات حتى سنة ١٦٣٦م، واشتهرت رحلته باسم " رحلات بيتر مندي في الهند واوروبا وآسيا (١٦٠٨-١٦٦٧م) " - " Travels of Peter Mundy in India in Europe and Asia (1608-1667) " ونشر هذه الرحلة ر.س. تيمبل (R.C Temple) سنة ١٩١٤م<sup>vi</sup>.

ز- الرحالة الفرنسي جين تافرنير (Jean-Tavernier)، الذي زار الهند لأول مرة سنة ١٦٤٠م، واستطاع خلال فترة اقامته في الهند من مشاهدة معظم مدنها واريافها، وغدى صديقاً للرحالة الفرنسي بيرنير (Bernier) ورحل معه إلى اقليم البنغال<sup>vii</sup>، قام المؤرخ بول (Ball) بترجمة رحلته إلى الانجليزية، حيث جاءت بعنوان "رحلات في الهند" (Travels in India)، واصدرها في لندن سنة ١٨٩٩م<sup>viii</sup>.

ح- الرحالة الفرنسي، نيكولا مانوسي (Niccolao Manucci) مؤلف كتاب "تاريخ المغول (Storia du mogor)" في اربعة مجلدات ١٦٥٣-١٧٠٨م، ترجم الكتاب إلى الانجليزية المؤرخ وليام ارفن (William Irvine)، ونشره في لندن سنة ١٩٠٧م<sup>ix</sup>، قضى هذا الرحالة معظم ايام حياته في الهند، ودخل في خدمة الامير دارا شيكوه ابن شاهجهان، وطلب منه الدخول في خدمة اورانجزيب فأبى ثم دخل في خدمة الامير شاه عالم ابن اورانجزيب سنة ١٦٧٨م، وتوفي سنة ١٧١٧م<sup>x</sup>.

هؤلاء بعض مشاهير الرحالة الاوروبيين الذين زاروا الهند في عهد امبراطورية المغول المسلمين في القرن السابع عشر، وقد تركوا سجلات حافلة من المعلومات

والوثائق التاريخية حول الاحداث التاريخية التي مرت بها منطقة جنوب اسيا في تلك الفترة، ويجيء بيرنير، وهو الرحالة الذي قصدناه في دراستنا، ليغطي في رحلته " رحلة في امبراطورية المغول " حقبة زمنية هامة وهي جديرة بالبحث والدراسة، حيث كانت مرحلة انتقالية تغير فيها مجرى تاريخ المغول في الهند، اذ انفردت الرحلة بتغطية السنوات ١٦٥٦م وحتى ١٦٦٨م من عهد اورانجزيب ونهاية عهد شاهجهان، وبالإضافة إلى اهمية تلك الرحلات وغيرها، فان رحلة بيرنير تتميز عليها في انها جاءت كسجل تاريخي شاهد عيان على رحلة انتقالية من عهد إلى عهد جديد، حافل بالصراعات والمتغيرات الفكرية والعقائدية والاجتماعية.

### التعريف بالرحلة وصاحبها:-

رحلات في امبراطورية المغول في الهند، هي من اعمال الرحالة الفرنسي بيرنير (Bernier)، الذي طاف في انحاء عديدة من المدن الاسلامية في الهند، وذلك من سنة ١٦٥٦م ولغاية سنة ١٦٦٨م، وقبل الحديث عن مضامين الرسالة التي تسعى هذه الدراسة الكشف عنها ودراستها، ينبغي التوقف عند سيرة وحياة هذا الرحالة الخاصة، والحقيقة ان المادة التي استطعنا الحصول عليها حول ذلك، انما وردت في تنقيحات المستشرق الانجليزي فنسنت سميث (Vincnet Smith) على رحلة بيرنير، فالى جانب الاهمية العلمية والتاريخية لتصويباته ونقده وشروحه على الرحلة، فانه اعطانا صورة مضيئة ومتكاملة عن حياة بيرنير، وهو ما اضى على دراسة سميث فوائده علمية وتاريخية كبيرة، بحيث اعاننا على التعرف عليها، ولولاه، لما امكنا تحقيق هذه الفائدة مطلقاً، ولذلك، فان اغلب مادة التعريف بسيرة الرحالة، انما نوردها وفقاً لمعلومات سميث، والتي تأتي متسلسلة زمنياً .

ولد الرحالة فرانسيس بيرنير (Francois Bernier) في جوه (Joue) في فرنسا، وذلك ما بين (٢٥-٢٦) / ايلول سنة ١٦٢٠م، لوالدين مزارعين، بدأت رحلاته في شمال المانيا وبولندا وايطاليا وسويسرا ما بين ١٦٤٧م-١٦٥٠م<sup>xi</sup> ، وفي العام ١٦٥٢م اجتاز امتحان "علم وظائف الاعضاء" (Physiology) في جامعة مونتبييلار (Montpellier)، كما اجتاز امتحان الرخصة الطبية، ومنح شهادة الطب، ثم رجع إلى باريس، وفي العام ٦٥٤م، زار مصر ومكث في القاهرة عاماً كاملاً، وابتحر عبر السويس إلى ميناء جدة، ثم ابهر إلى مكة، بعدها ابهر إلى ميناء سورات على شواطئ الهند الغربية، وفي العام ١٦٥٩م وبينما عزم بيرنير على الرحيل عن سورات إلى مدينة اكرا، ابهر على الانضمام إلى جيش الامير دارا شيكوه ابن شاهجهان، ليتخذ منه طبيباً خاصاً، وقدحدث ذلك بالقرب من مدينة احمد آباد<sup>xii</sup>.

وصل إلى مدينة دلهي في الاول من شهر تموز سنة ١٦٦٣م، حيث قام بتدوين اول رسالة إلى صديقه (de la Mothe le Vayer) ومكث فيها حتى سنة ١٦٦٤م<sup>xiii</sup>، وفي (٢٥ شباط سنة ١٦٦٥م) انتقل إلى مدينة لاهور، ثم في سنة ١٦٦٦م غادر اقليم البنغال متوجهاً إلى اقليم كولكنده حيث وصلها سنة ١٦٦٧م، وبعدها غادر إلى شيراز في ايران ووصل في العام ١٦٦٨م إلى مدينة تطوان على مقربة من شيراز، ثم وصل إلى ميناء مرسيليا سنة ١٦٦٩م، ثم في سنة ١٦٧٠م، امر ملك فرنسا بطباعة رحلته، وفي سنة ٦٨٥م، قام بزيارة إلى بريطانيا، واخيراً توفي في مدينة باريس في (٢٢ ايلول سنة ١٦٨٨م)<sup>xiv</sup>.

اما رحلة بيرنير، فقد حازت على شهرة عالمية كبيرة، دفعت بالباحثين والمهتمين إلى دراستها وتحليلها ونقدها، لا سيما المؤرخون الهنود، وكل المعنيون بتاريخ المغول المسلمين في شبه القارة الهندية في القرن السابع عشر الميلادي، تقع

الرحلة في اربعمائة وسبع وتسعون صفحة من الحجم المتوسط، مترجمه إلى اللغة الانجليزية، حيث ترجمت على يد المؤرخ الانجليزي ارفن بروك (Irvine Brock)، والتي صدرت طبعتها في كلكتا في جزئين سنة ١٨٦٦م، ثم قام بترجمتها المستشرق ارتشيبالد كونستابل "Archibald Constable"، ثم جاءت الطبعة الهندية الاولى الحديثة سنة ١٩٨٣م، في نيودلهي، وهي النسخة التي اصدرها وعلق عليها وقدم لها المستشرق فنسنت سميث (Vincent Smith).

اما الرسالة المعنية بالدراسة والبحث والتي تتحدث عن مدينتي دلهي واكرا، جاءت من بين مجموعة رسائل اخرى اعتاد بيرنير ان يرسلها إلى اصدقائه في باريس (فرنسا)، وهذه الرسالة كان قد بعث بها إلى صديقه المونسيور دي لاموتي ليفير (De La Mothe Le Vayer) حيث كتبها له في مدينة دلهي، في الاول من شهر تموز سنة ١٦٦٣م، اما صديقه ليفير (١٥٨٨م-١٦٧٢م) فهو احد العلماء الفرنسيين المشهورين بغزارة الانتاج العلمي، لا سيما في حقل التاريخ والجغرافيا وعلم الاعراق البشرية (الاثولوجي (Ethnology)<sup>xv</sup>.

واذا كان قد ظهرت دراسات بحثية تاريخية متخصصة تهتم بواقع وطبيعة المدينة المدينة الاسلامية في مناطق مختلفة من العالم الاسلامي، فان الدور الذي لعبته المدينة الاسلامية في الهند، كان بمستوى حضاري راق مزدهر مفعم بالحيوية والنشاط والتطور، وعليه فان هذه الدراسة التي ستمحور حول احدى رسائل بيرنير المتعلقة بمدينة دلهي واكرا، تملأ فراغاً بحثياً كبيراً حول جوانب الاهتمام بدراسة التمدن الإسلامي في جنوب اسيا، فوجد تلك الدراسة تحتوي على معلومات تاريخية ثرية في وصفها لمدينتين إسلاميتين مزدهرتين ربما فاقت ازدهاراً وعمارة ونشاطاً تجارياً الكثير من المدن الإسلامية في الشرق والغرب، فالرسالة جاءت لتعزز دور

مدائن المسلمين في شبه القارة الهندية في تطور ونهضة الحضارة الإسلامية، وهما المدينتان التي حظيت برعاية المغول المسلمين واتخذوا منها عواصم لإمبراطوريتهم، كما أن الرسالة حفلت بأوصاف فريدة للبلاط الإمبراطوري المغولي، الذي اعتاد بيرنير على زيارته في المناسبات الرسمية وغير الرسمية، كما قدم صورة مضيئة لنشاط دولة المغول وتطور مؤسساتها السياسية والإدارية، كما أسهب في حديثه عن طبيعة الشعب الهندي بفئاته المختلفة وطبقاته الاجتماعية المتباينة، كالمسلمين والهندوس والسيخ والمسيحيين وغيرهم.

ونجد من الفائدة العلمية الإشارة إلى بعض الرسائل الأخرى التي وردت ضمن رحلة بيرنير، فقد بعث برسالة إلى المونسieur تشبيليان (Monsieur Chapelain) (١٥٩٤-١٦٧٤م) وهو شاعر فرنسي شهير، كتب له هذه الرسالة في مدينة شيراز الإيرانية يوم (٤ تشرين الأول ١٦٦٧م) وتحتوي على عادات وتقاليد الهند ومعتقداتهم الدينية والاجتماعية<sup>xvi</sup>، ورسالة المونسieur دي ميرفيلاس (Monsieur de Mervelles) كتبها له في مدينة دلهي في (١٤ ديسمبر ١٦٦٤م) وتناول فيها زحف الجيش المغولي بقيادة الإمبراطور اورانجزيب باتجاه إقليم كشمير بهدف التزده والترفيه، وتحدث عند تنظيمات الجيش المغولي واسلحته وتعداده وفئاته المسلحة<sup>xvii</sup>، ورسالة أخرى إلى المونسieur دي ميرفيلاس، كتبها في مدينة لاهور في (٢٥ شباط ١٦٦٥م) يتحدث فيها أيضا عن الجيش المغولي وعن الفيلة والخيول والبغال والجمال والصعاب التي اعترضت مسيرة هذا الجيش<sup>xviii</sup>، ومجموعة من الرسائل الأخرى لصديقه ميرفيلاس، منها ما هو حول تحرك الملك اورانجزيب نحو كشمير، كما يصف مدينة لاهور وهي عاصمة إقليم البنجاب، ومملكة الخمسة انهر<sup>xix</sup>، ورسالة، وهي الرسالة التاسعة، كتبها في كشمير، والتي يعتبرها جنة الهند، والتي اشتملت على مادة تفصيلية حول هذا الاقليم<sup>xx</sup>.

### محتويات الرسالة:-

الرسالة المعنية بالبحث والدراسة تقع في ستين صفحة، من صفحة ٢٣٩ إلى صفحة ٢٩٩، ولانقصد هنا ترجمة الرسالة، لان الدراسة لا تحتل مثل ذلك، والذي

نسعى اليه البحث في محتويات الرسالة، وعناصرها الرئيسية ذات العلاقة المباشرة بطبيعة مدينة دهلي واكرا، فوجدنا بعد قراءة الرسالة انها تحتوي على العناصر التالية:-

اولاً :- مقارنة مدينة دهلي واكرا ببقية المدن الاوروبية، باريس لندن وامستردام.  
ثانياً :- الحديث عن بناء مدينة دهلي التي شيدت في عصر الملك شاهجهان

حيث

سميت باسمه، شاهجهان آباد.

ثالثاً :- وصف قلعة دهلي وما يحيط بها من حدائق، ووصف ما بداخلها من

اسواق

ومحلات تجارية وشوارع، وبيوت التجار والمنازل الشعبية، والحرفيون ومبنى

العام

والخاص وقصر الحريم، ووصف العرش الملكي، وبعض الاحتفالات الرسمية

والعاب

التسلية.

رابعاً :- وصف المسجد الجامع.

خامساً :- الحديث عن التواجد المسيحي والهولندي في دهلي واكرا.

سادساً :- وصف تاج محل في اكرا.

وقبل ان نخوض في بحث ودراسة عناصر ومحتويات الرسالة تلك، ينبغي علينا الوقوف عند افتتاحية بيرنير لرحلته والتي حدد فيها أهدافه ودوافعه منها، فيقول:-

" ان الرغبة التي دفعتني إلى زيارة مصر وفلسطين، ظلت تدفع بي وبرغباتي للتوسع في هذه الرحلة، فشاهدت عن كثب البحر الأحمر بطوله جنوباً وشمالاً، ومكثت في مصر ما لا يقل عن سنة كاملة، وغادرتها إلى ميناء السويس ثم إلى ميناء جدة، والتي تبعد مسافة رحلة نصف يوم عن مكة، ثم تمكنت من الحصول على إذن رسمية من حاكم البحر الأحمر (العثماني)، للسماح لي بدخول مكة، تلك المدينة

المقدسة عند المسلمين، وقد حزت بهذه الأذن على فرصة تاريخية ثمينة جداً، خاصة لمسيحي مثلي، الذي تحول الشريعة الإسلامية بينه وبين زيارتها، باستثناء العبيد والرقيق، وبعد مضي خمسة أسابيع، رحلت إلى الحجاز، ووصلت إلى مكة، ثم دفعني الفضول إلى زيارة كوندرا (Gondur) عاصمة الحبشة، إلا أن الظروف الصعبة وقفت عائقاً أمام تحقيق تلك الرغبة، إذ أن الكاثوليك لم يكونوا أمناء على الأجانب، بسبب الاضطهاد الذي لحق بهم من البرتغاليين... ثم ركبت البحر بقارب هندي، وأبحرنا عبر مضيق باب المندب، وبعد مضي اثنتان وعشرون ليلة، وصلت إلى ميناء سورات (Surat) في بلاد الهندوستان، أرض إمبراطورية المغول العظماء<sup>xxi</sup>.

**أولاً: - مقارنة مدينتي دلهي وأكرا ببقية المدن الأوروبية المعاصرة، باريس، لندن وامستردام.**

نود بادئ ذي بدء الإشارة إلى أن معظم الرحالة الأجانب وغالبيتهم من الأوروبيين، ومنهم الرحالة الفرنسي بيرنير، جاءوا إلى الهند وفي أذهانهم مواقف سلبية مسبقة عن العالم الإسلامي بمدنه ومجتمعه، ويغلب عليها في كثير من الأحيان التعصب الأعمى، والتزمت الذي لا مبرر له على الإطلاق، حتى أن أحدهم، وهو الرحالة مانريكو (Manrique) وصف المسلمين في رحلته إلى بلاد الهند بأنهم برابرة، علماً بأنه وفي نفس الوقت، يشيد بدور الدولة المغولية وما أحدثته من تطور في المعمار الاجتماعي والإداري والاقتصادي والتعليم.

والرحالة بيرنير عندما يعقد مقارنته لدلهي وأكرا مع المدن الأوروبية باريس ولندن وامستردام، نجده يحمل أفكاراً غير متوازنة يغلب عليه التناقض، فحيناً يؤكد على ازدهار المدينة الإسلامية في الهند، وحيناً آخر يقلل من شأن تلك المدن الإسلامية في حال وضعها للمقارنة مع باريس ولندن، وهو الذي نجده يؤكد على أنه غير الصورة المختزنة لديه سابقاً عن مدن المسلمين، ومنها دلهي وأكرا، تغيرت مجرد مشاهدته الأولى، وقد جاءت مقارنته في مطلع رسالته التي بعثها إلى صديقه



في باريس ( فايير Vayer)، و اراد الكشف له عن تطور هاتين المدينتين الاسلاميتين، اذ نوه إلى انهما لا تقلان جمالاً وحضارة وعمارة واهمية عن مدينة باريس ولندن، ان لم تفقهما جميعاً في العديد من جوانب التقدم، وقد اعرب عن دهشته واعجابه الكبير بهما، عندما حظ برحاله اليهما بعد عناء طويل من السفر الشاق، والصورة السلبية التي اعترف بها بيرنير، انما جاء بها من موطنه الاصلي باريس، وهذا تأكيد على ان الاوروبيين ممن كتبوا وتحدثوا عن المدن الاسلامية، ولم ينصفوا تمدنها وتطورها، وهم الذين اعتبروا ابناء الهند اقل بدرجات من حيث الجمال عما تتمتع به مدن الغرب عموماً، متناسين -يقول بيرنير- الفارق المناخي والجغرافي (والثقافي) الذي يلعب الدور الاساسي في احداث ذلك الفارق والاختلاف في طبيعة العمارة والمنشآت، في حين، ما نجده ونلاحظه في مدن باريس ولندن وامستردام، نجده في معظم احياء مدينة دلهي<sup>xxii</sup>.

ويعاود بيرنير حديثه عن الجماليات الفنية التي تتمتع به معظم المدن الغربية، عازياً ذلك إلى الظروف المناخية الباردة السائدة في الغرب الاوروبي، تلك الظروف التي تتطلب مواصفات خاصة في العمارة والبناء، ربما تكون افضل من غيرها من المناطق الدافئة، وذلك من اجل الحصول على اجواء دافئة في موسم الشتاء الطويل، بينما مدينة دلهي، فتقع في مكان آذ، وهي تتكيف مع ظروفها المناخية الحارة جداً، اذ ان الحرارة في بلاد الهند مثيرة وشديدة لا تطاق، الامر الذي دفع بالملك والرعية إلى لبس الاحذية الخفيفة (البابوش) طوال العام، ويعتمرون العمائم الخفيفة المصنوعة من اجمل واجود انواع الاقمشة، على ان الشائع في لباس الهنود، وعند الجميع، الخفيف من القماش، التي تغلب عليها الالوان الباهتة، خصوصاً الابيض<sup>xxiii</sup>.

ونتيجة للاجواء الحارة والتي تستمر في دلهي وغيرها من مدن الهند، اكثر من ستة اشهر، فان الناس اعتادوا على النوم في الطرقات، ودون اغطية، وهؤلاء هم عامة الناس، اما التجار فينامون في حدائق منازلهم الخاصة، او على اسطح

البيوت، وهنا يعقد بيرنير مقارنة، جاءت لصالح دلهي، ولصالح انتشار الامن وسيادة القانون الذي تمتعت به دولة المغول المسلمين حيث اشار إلى صديقه:-

" هب ان شوارع جاكويز (Jaques) او شوارع دينيز (Denis) في باريس، وبيوتها

المغلقة، هل بالامكان صلاحية هذه الشوارع للسكن (Habitable) وهل من الممكن

النوم فيها اثناء الليل ان ذلك سيحدث مشاكل لا حصر لها، بينما الامر في مدينة دلهي مختلف تماماً، فباستطاعة أي انسان ان ينام وهو آمن مطمئن بكامل راحته، وما عليك، الا ان تغتسل بالماء، وبعدها تخلد إلى النوم مباشرة، مستلقياً على الارض او على السرير<sup>xxiv</sup>.

وعندما تحدث بيرنير عن حدائق شالمار (shalimar) العائدة الى البلاط المغولي، والتي فيها احد منازل الملك الخاصة، اشاد بجمالها وروعيتها، وتصميم بنائها الفريد، ومع ذلك، شدد على انها رغم ذلك، لا تقارن بجمال (Fountainbleau) وسانت جيرمان (Saint German) وفرساي (Versailles)، وانه لا يوجد في دلهي ما يماثل سانت كلاود (Sain cloud) وتشانتلي (Chantilly) وليان كور (Liancour) بل بالغ حينما وصف تلك الحديقة الملكية المغولية، بانها، حتى لا تماثل احد منازل البيوت الخاصة بتجار فرنسا، ولا حتى مواطنيها العاديين<sup>xxv</sup>.

**ثانياً :- وصف مدينة دلهي التي بناها وشيدها الملك شاهجهان وسميت باسمه:-**  
يبدو، ونحن نستعرض مشاهدات و اقوال بيرنير، انه غير مطلع على تاريخ مدينة دلهي، ولا هو حاول معرفة ذلك من سكانها، سواء الوزراء الذين كان يلتقي بهم ويصطحبهم، ونخص منهم الوزير دانشمند خان<sup>xxvi</sup>، ولا حتى من العلماء وغيرهم، الامر الذي ابقى على معرفة بيرنير بتاريخ المدينة مجهولاً ومشوشاً، وهو ما ادى به

إلى عدم إيصال واقع وحال المدينة الإسلامية إلى صديقه، ولا إعطاء الصورة الموضوعية عن عاصمة امبراطورية المغول في الهند، وهي المدينة العريقة تاريخياً وحضارياً، والحقيقة، ان شاهجهان آباد (دلهي) هي آخر المدن الإسلامية وحدثها بناء في الهند، وهي من المدن التي مرت بمراحل متعددة من التطور والنماء، فأصبحت مجموعة من المدن في مدينة واحدة، فسامها قطب الدين ابيك سنة (٥٨٨هـ/١١٩٢م)، بقبة الاسلام، وسماها السلطان غياث الدين بلبن بـ " غياث بور " سنة (٦٧٩هـ/١٢٨٠م)، وسماها جلال الدين فيروزشاه الخلجي الافغاني بـ "معز آباد" سنة (٦٨٩هـ/١٢٩٠م)، وسميت بـ " تغلق آباد " زمن السلطان غياث الدين تغلق سنة (٧٥٥هـ/١٣٥٤م)<sup>xxvii</sup>.

ولا يعثر على ما يشير إلى ان بيرنير مطلع على تطورات المدينة ومراحل الحكم الإسلامي فيها، بل اكتفى بوصف مدينة دلهي الجديدة والتي اشتهرت في أيامه بـ " شاهجهان آباد "، والتي بناها الامبراطور شاهجهان ما بين سنة ١٠٤٨هـ/١٦٣٨م - ١٠٦٩هـ/١٦٥٨م<sup>xxviii</sup>.

وقد ورد في رحلة بيرنير:-

" جاء موقع بناء هذه المدينة على مقربة من المدينة القديمة، وفيها امر شاهجهان ببناء قصره وبلاطه الملكي، ولم يعد يذكر اسم دلهي، اذ طغى عليه الاسم الجديد (شاهجهان آباد)... فمدينة دلهي مدينة حديثة بكل ما تحمله الكلمة من معنى، تقع على اراض منبسطة، على ضفة نهر جمنا (Gemnu) وهو النهر الشبيه بنهر اللورين (Loire) في فرنسا، بنيت المدينة على ضفة واحدة للنهر، واخذت شكلاً هلالياً مستديراً، يربطها جسر واحد وذلك للعبور اليها، وقد طوقت المدينة بأسوار مرتفعة، بنيت من القرميد والآجر... اما تحصينات اسوار المدينة فلم تكتمل بعد، بينما يبلغ طول المدينة حوالي فرسخاً ونصف الفرسخ، في حين لا يستطيع ضبط وتحديد محيط المدينة، لكثرة ما يحيط بها من الضواحي المليئة بالحدائق الأخاذة والساحات العامة<sup>xxix</sup>.

### ثالثاً :- وصف قلعة دهلي :-

قلعة دهلي التي بناها الملك المغولي شاهجهان، استغرق بناءها حوالي عشرون عاماً تقريباً، اذ بدأ العمل بها عام ١٠٤٨هـ/١٦٣٨م، وليستمر حتى سنة ١٠٦٩هـ/١٦٥٨م، والقلعة هي التي تشكل اغلبية حدود مدينة دهلي الجديدة (شاهجهان آباد)، وهي من مآثر المغول الخالدة ومن ابداع فن العمارة والبناء الاسلامي على مر العصور، لفتت اهتمام الرحالة بيرنير، وجعلها (أي القلعة) علامة مميزة لمدينة دهلي في عصر امبراطورية المغول، فاعتبرها من المنشآت العظيمة الخالدة في التاريخ، الواقعة على نهر جمنا (Gumna) والتي يفصلها عن النهر كثبان رملية مرتفعة، بطولها وعرضها، وقد اعتاد ملوك المغول ان يعقدوا على هذه الهضاب مصارعة الفيلة الشهيرة<sup>xxx</sup>.

### ثم ينتقل بيرنير للحديث عن اسوار قلعة دهلي :-

" اما سور القلعة، والذي يحيط به ابراج قديمة، تشبة إلى حد كبير الابراج الموجودة داخل المدينة، الا انها صنعت من الآجر (brick) المصنوعة من الحجارة الحمراء الشبيهة بالرخام، بحيث تعطي منظراً خلاباً جميلاً، والقلعة محمية بخنادق دفاعية عميقة، مملوءة بالمياه، وثمة حديقة واسعة بمحاذاة الخندق، مملوءة بالورود والزهور والرياحين والشجيرات الخضراء، بحيث تعطي منظراً ساحراً على طوال سور القلعة، ثم يأتي بعد الحديقة مباشرة، ميدان ملكي خاص، يقع امام بوابة القلعة، اما خلف القلعة فيقع شارعان يعتبران اهم شوارع المدينة، ونشاهد خيم الامراء والنبلاء قد نصبت في الميدان الملكي، اذ يعقد في هذا الميدان، تدريبات خاصة بالخيول الملكية، حفاظاً على جودتها ولياقتها وقدرتها على القتال، ويقوم قائد الفرسان بفحص الخيول بعناية فائقة، مبدياً حرصه الكبير على فرز انواع الخيول وانتقاء الخيول الجيدة، خاصة الخيول التركية والتترية القادمة من آسيا الوسطى، وتوسم هذه الخيول بوسم الملك (brand) وذلك ليميزها عن بقية الخيول الاخرى<sup>xxxi</sup>.

والواقع ان بيرنير لم يُسمِّ لنا اسماء الحدائق التي كانت تحيط بقلعة دلهي والتي جعلت منها منظراً جميلاً، علماً بان هناك العديد من تلك الحدائق، منها، حديقة قدسية (Kudsia Garden) الواقعة إلى الشمال من قلعة المدينة وهي قبالة بوابة كشمير، وقد بنتها قدسية بيكم والددة الملك احمد شاه المغولي<sup>xxxii</sup>، وحديقة شالمار، والتي تبعد عن القلعة ميلاً واحداً فقط، بناها سنة ١٦٥٣م الملك شاهجهان المغولي<sup>xxxiii</sup>، وعلى بعد نصف ميل تقع حديقة، روشانارا بكيم ( Roshanara Begam Garden) والتي بنيت سنة ١٦٥٠م، بأمر من الاميرة المغولية، روشانارا بيكم ابنة الامبراطور شاهجهان<sup>xxxiv</sup>.

اما محتويات القلعة الداخلية، فتشمل على مرافق ومنشآت معمارية كبيرة وكثيرة، كقصر الحريم و المباني الملكية، وديوان الخاص والعام، والحمام الملكي، وكذلك المساجد الملكية الخاصة، كل هذه المعالم اعجبت الرحالة الفرنسي بيرنير اشد الاعجاب، وقرر انها ولا سيما القصر الملكي والمباني الملكية الخاصة، تشبه إلى حد كبير جمال وروعة قصر اللوفر والاسكوريال (Escorial) في فرنسا، ورأى كذلك ان المباني الملكية الضخمة، والتي تقع داخل القلعة، لا تشبه بفنون ونقوش عمارتها ما في اسبانيا وفرنسا، لكنها جميلة جداً، تتناسب مع طبيعة الظروف المناخية الحارة في الهند<sup>xxxv</sup>.

وقد اكد على جماليات المباني الملكية وعمارتها ودقة تصميمها الهندسي، المؤرخ والمستشرق الانجليزي فيركوسن (Fergusson) الذي تخصص في ابحاثه ودراساته حول فنون العمارة المنغولية والهندية، فقد اعتبر القصر الملكي داخل القلعة، من اعظم واميز القصور في الشرق علماً بالاطلاق، بل ذهب ابعد من ذلك، حينما قرر انه من القصور النادرة في العالم، بل ان قصر الحريم وحده والذي يقع بداخل قلعة دلهي، بحجمه وفخامته ومنشآته الجميلة، يعد وحده اكبر مرتين او ثلاثة مرات من الاسكوريال، والحقيقة، فان قصر المغول الملكي، اكبر من أي قصر في

عموم اوروبا قاطبة<sup>xxxvi</sup>، بينما قرر المؤرخ فاتشاو (Fanshawe) ان طول القصر بلغ ٣٢٠٠ قدم من الشمال إلى الجنوب، ويحيط به مباني النبلاء المبنية من القرميد الاحمر<sup>xxxvii</sup>.

ونلاحظ ان بيرنير، واثناء حديثه عن مداخل القلعة وبواباتها، يشير إلى ثلاثة مداخل، الا انه لم يسم هذه البوابات، او حتى لم يستفسر عنها، وذلك رغم اعجابه الشديد بها، والحقيقة ان ابواب القلعة كانت مشهورة باسمائها، فهناك بوابة كشمير وبوابة دلهي وبوابة لاهور<sup>xxxviii</sup>، في حين تنبه بيرنير إلى احد مداخل القلعة، فوجد على مدخلها فيلين منحوتين من الصخور، وضعت بشكل هندسي محكم، بحيث يقع من جهة اليسار، فيل عليه احد زعماء الهندوس الراجبوت، وهو الراجا جايمال (Raja Jaimal) احد راجوات تشيتور (Chitor)، اما النصب الثاني فلشقيقه بولتا (Polta)، وهؤلاء يعتبرون من اهم قادة الهندوس العظام، الذين تميزوا بالشجاعة النادرة، واشتهرت اسمائهم في عصر الملك جلال الدين اكبر، اذ لعبوا دوراً هاماً وجريئاً في معارضة الدولة المغولية، وسعوا إلى القضاء عليها وعلى وجودها في الهند، الا ان الملك اكبر نجح في التخلص منهما وقتلهما، وذلك سنة ١٥٦٨م<sup>xxxix</sup>.

ثم يتحدث بيرنير عن مشاهداته داخل القلعة، ويصف الشارع الفضي الطويل، وهو شارع خصص للمشاة فقط، فلا تتحرك فيه الخيول او اية انواع اخرى من الحيوانات، ويحيط بالشارع المباني من جوانبه المختلفة، وهي التي اختيرت للحرفيين داخل القلعة، فهناك الطرازة (embroiders) وصاغة الذهب (Gold Smith) والرسامين والطلائين (varnishers) والنساجين الذين يصنعون الانسجة الحريرية، والاقمشة المقصبة والمطرزة (brocade)، وهناك صناع الموسيلين، لصناعة العمائم الجميلة، وصانعو الاحزمة والاطواق المزينة بالورود الذهبية (Girtles with golden flowers) وفي مباني اخرى شاهد النجارين (Joiners) والخراطين (Turners) والخياطين والحذائين (Shoe makers)، على ان جميع هؤلاء

الحرفيون يمارسون نشاطاتهم بشكل يومي، في المباني التي اطلق عليها اسم " كارخانة" وقد نوه بيرنير إلى ان معظم هؤلاء الحرفيين يقومون على تدريب ابنائهم الحفة التي يعرفون، فالصائغ يأتي ابنه صائغاً، والنجار يأتي ابنه نجاراً والطران يأتي ابنه طرازاً، وهكذا<sup>xi</sup>.

ينتصف الشارع قناة مائية طويلة متحركة، تسير حتى تصل إلى قصر الحريم ثم تغور المياه في خندق القلعة، وقد جلبت هذه المياه من نهر جمنا بواسطة قناة مفتوحة تصل مسافتها إلى ستة فراسخ، تمر فوق دلهي، ونحتت هذه القناة على يد عمال مهرة داخل الصخور الحجرية<sup>xii</sup>، وتعد قناة دلهي عملاً معمارياً وهندسياً فريداً، يشهد على تطور امبراطورية المغول وبراعة علمائها، وقد صمم هذه القناة الأمير على مردان خان القندهاري، وهو أحد المشهورين بالعقل والدهاء والسياسة، كان والياً على قندهار في عصر شاه عباس الصفوي، وولي عليها سنة ١٠٣٤هـ/١٦٢٤م، ومكث فيها حوالي اثني عشرة سنة، وعندما توفي شاه عباس، وقام بالملك حفيده صفي شاه الصفوي، افتتح عهده بالظلم والقمع والتعدي على حقوق الناس، فأضطر علي مردان إلى ترك قندهار واللجوء إلى الهند، فاستقبله شاهجهان في مدينة دلهي سنة ١٠٣٧هـ/١٦٢٧م، وحظي لديه بالمكانة المرموقة إذ كان من الإداريين اللامعين في عهده، تولى بأمر شاهجهان، ولاية كشمير وولاية البنجاب وكابل ثم كشمير، ومات فيها سنة ١٠٦٧هـ/١٦٥٧م، وله مآثر معمارية كثيرة في الهند، ولأنه صمم قناة دلهي، فقد سميت باسمه "قناة علي مردان خان"<sup>xiii</sup>.

ثم ينتقل بيريز ليتحدث عما شاهده في قلعة دلهي، لاسيما مبنيين عظيمين امتازت بهما قلعة دلهي، وجعلت منها مكاناً ذا أبهة ملكية وفخامة عظيمة، ألا وهما مبنى العام والخاص "الديوان الخاص"، ونلاحظ عدم اهتمام الرحالة الفرنسي في تفاصيل هذين المبنيين، ليكتفي بذكرهما وذكر أهميتها ليس إلا، ومع ذلك نشير إلى أقوال بيريز:-

"إن المبنى الخاص والعام مبنى ضخم وصرح عظيم في غاية الروعة والجمال، وهو عبارة عن باحة ميدانية فسيحة، مبنية من القناطر الكثيرة، بينما هناك جدران خاصة مميزة لكل قنطرة، ويقع فوق مدخل هذا المبنى، ديوان واسع كبير، يميل بفتحته باتجاه البلاط الملكي، ويسمى هذا الديوان، بـ "نكر خانة" "Nagar Khana"، وهي قاعة الطبول والموسيقى، "Kettle-drum Room"<sup>xliii</sup>.

لم يعطينا بيرنير، رغم ملاحظاته الهامة، أية تفاصيل حول طبيعة هذا المبنى، مما يجعلنا نعطي بعض التوضيحات حول هذه الأبنية الملكية، فالديوان العام، (Hall of the Public Audience) يقع على مقربة من مدخل البلاط الملكي، ويبلغ عرضة من الشرق إلى الغرب حوالي ٤٢٠ قدم، يحيط به من كافة الجهات عقود والقناطر الجميلة، ويقابل الديوان العام، محل مٌسيج بالحجارة القرميدية الحمراء، وثمة مسامير ضخمة زركت بالطلاء المذهب، وقد سمي هذا السياج بـ "قلل باري (Gula'i Bari)"، الذي خصص للمسؤولين الصغار وحاشية البلاط الملكي (Court Attendants)، أما عليّة القوم فمكانهم داخل المبنى العام، وعامة الناس خصص لهم مكان يقع خارج منطقة السياج، بحيث تبلغ مساحة المبنى ١٠٠ قدم × ٦٠ قدم، وهو من الأبنية الضخمة الرائعة، وفي المكان المنعزل بالسياج، يقع العرش الطاووسي الملكي<sup>xliv</sup>، وقد لفتت روعة وتصميم العرش انتباه بيرنير، بل وجعلته يقف مندهشاً حائراً أمام هذه الروعة والإبداع المغولي، ويؤكد في رسالته إلى صديقة " أنه لم يرى مثله في حياته"، " Never did I Witness a more extraordinary Scene؛ ويقدم لنا وصفاً مفيداً حول العرش المغولي:-

"لقد ظهر الامبراطور المغولي جالساً على العرش الواقع في نهاية ردهة قصر ديوان العام الملكي الفسيح، في ملابس مهيبّة فاخرة ورائعة تخبّئ الالباب، وهي ملابس بيضاء، مرهفة ناعمة مصقولة بالانسجة الحريرية الموردة، بينما ثوبه مزخرفاً ومزركشاً بالخیوط الذهبية النفیسة، وعمامته قد صنعت من القماش المذهب، يحفها ریش الطاووس الخلاب، وكذلك المجوهرات النادرة الحسن والجمال،



ومجوهرات رائعة اخرى، تبدو بهية المنظر، جلية الحسن، فريدة في نوعها، وهي ظاهرة للعيان تعكس بريقاً ولمعاناً ونوراً كأشعة الشمس،... وبدت قلادته اللؤلؤية الضخمة في عنقه، تتدلى حتى منتصف البطن،...، اما العرش الملكي الذي يجلس عليه الملك، فمدعاً م بست ارجل كبيرة وضخمة، وهي التي تسنده إلى الارض لتثبيته، قيل انه مصنوع من الذهب الخالص، بينما المجوهرات بانواعها، كالزمرد والاحجار الكريمة والياقوت والماس تنتشر فوق العرش الملكي ومن حوله، وذلك ما جعلني عاجزاً عن دقة الوصف والملاحظة الواضحة، لا سيما من حيث تقدير قيمته المادية، وذلك بسبب الظروف الامنية المشددة والت حالت بيني وبين الاقتراب منه... لكنني، استطيع ان اؤكد على ان ذلك انغماس بالغ من التبذير والترف، فالعرش الذي يجلس عليه الملك، ومن خلال خبرتي ومعرفتي بالاشياء، تقدر قيمته باربعةين مليون روبية (وذلك ما يعادل في ذلك العصر، ٤,٥٠٠,٠٠٠ جنيه)<sup>xiv</sup>، كما نلاحظ عند اسفل العرش، ان الامراء يجتمعون من حول كرسي الملك، بمظهر باهر مشرق، يجلسون على منصات مسيجة بالفضة غاية في الروعة والاتقان، وهي مغطاة بمظلة رحبة فسيحة تقع فوق سرير الملك، مصنوعة من القماش المقصب والمطرز باحلى واجمل التطاريز (Frings of gold)، ويتدلى من قماش المظلة شراشيب من الذهب، بينما اعمدة المبنى مغطاة بالقماش المقصب كما ان ارضيته ذهبية، وثمة مظلة اخرى مصنوعة من قماش الساتان الحريري المزركش بالذهب والزهور والورود، وتغطي المظلة مساحات واسعة من الجناح الملكي، وهي مثبتة بحبال حريرية حمراء قوية (Red Silken Cords)... اما ارضية العرش الملكي فمغطاة بالسجاد الفاخر الفخم، المصنوع من الحرير الثمين،...، ثم يتحدث بيرنير عن مشاهداته فيقول:- " اما في اليوم الثالث من الاحتفال، فيقوم الملك ووليه الامراء واعيان البلاط بتوزين انفسهم بميزان ضخم، بينما يوضع الملك بكفة، وتملاً الكفة الاخرى ما يساوي وزنه ذهباً<sup>xlvi</sup> .

وثمة ملاحظة اوردها بيرنير، وذلك في معرض حديثه عن العرش الملكي، ان مصمم هذا العرش لديه قدرة فنية عالية جداً من المهارة والابداع والابتكار، الامر الذي جعل بيرنير يحتر كل الحيرة في تقديرته للامور، وهذا ما دفع به إلى الخروج

عن الاعتراف بالحقيقة والواقع، اذ انه عزى بناء هذا العرش الملكي الفريد إلى احد المصممين الفرنسيين، ويكون بذلك قد انكر قدرة المسلمين على انجاز مثل هذا العمل الفريد، بل ويقلل من دورهم الحضاري المميز في مرحلة من مراحل التاريخ الهامة، وننقل هنا النص الانجليزي الذي ورد في كتاب الرحلة<sup>xlvii</sup>:-

“It was constructed by ShahJahan, the father of Aurangzeb ..., They were made by a workman of stonishing power, a Frenchman by birth, named ... who after defrauding several of the princes of Europe, by means of false gems, which he fabricated with peculiar skill, sought refuge in the Great mogol’s court, where he made line fortune”.

ويعتبر ما قرره الرحالة بيرنير يدخل في باب المبالغة المفرطة، الذي يلغي دور الاخرين في الابداع والابتكار، وينظر اليها من زاوية ضيقة، معتبراً الفرنسيين هم الجنس الوحيد الذي يعلو على غيره من الاجناس، حتى ان المؤرخ الانجليزي سميث (Smith) وهو الذي نقح الرحلة وصححها وعلق على حواشيها، شك في ادعاء بيرنير، واعتبر مجانبا للواقع والحقيقة، حتى وعند قرائتنا لنص الرحلة لا نجد بيرنير نفسه يثبت اسم ذلك الفرنسي الذي ادعى انه صمم العرش وبناه، وربما تأتي ملاحظات الرحالة الفرنسي تافرنير (Tavernier)، مع تحيزه هو الاخر، وذلك في وصفه للعرش المغولي، اكثر دقة وموضوعية، فهو لم يدعي ما ادعاه بيرنير، بل قدّر ابداع وابتكار دولة المغول المسلمين في الهند، وتأخذ مثالا على دقة وصف تافرنير للجوهرة التي كان يضعها الملك في مقدمة عمامته، وذلك في الثاني من شهر نوفمبر سنة ١٦٥٥م، اذ يقول:-

" جاءت الجوهرة مصنوعة من ثمان قطع، بحيث يبلغ وزنها ١/٢ ١٥٨ قيراطاً ايطالياً، او ٤/٢٥ ١٥٨ قيراطاً انجليزياً، وقد بيعت لعظماء المغول في ميناء جوا (Goa) بثمن مقداره ١٨١,٠٠٠ روبية هندية، أي ما يعادل ٤١٢,٠٠٠ جنيه<sup>xlviii</sup> .

اما الديوان الملكي الخاص (Royal Audience) فلم يتحدث عنه بيرنير كثيراً، بل الذي نلاحظه، انه اثناء حديثه عن الديوان العام يخلط ذلك بالديوان الخاص ويبدو ان بيرنير وبقية الرحالة الاجانب لم يسمح لهم بدخول الديوان الملكي الخاص، لان فيه منامة الملك واسرته الخاصة، ويعتبر هذا الديوان الملكي من اهم الدواوين الملكية، تبلغ مساحته ١٩٠ قدماً في ١٦٠ قدماً (١٩٠×١٦٠)، اما مساحة الغرفة الخاصة فمساحتها ٩٧×٩٠ قدم، يقابلها مباشرة رصيف من الرخام الابيض، على جوانبها حواجز رخامية تفصل بقية المباني، وذلك على غرار مبنى المحل الخاص (Khas Mahal) الذي بني للملك في قلعة اكرا (Agra) <sup>xlix</sup> (٤٩)، ولسنا هنا بصدد الحديث مفصلاً عن المبنى الخاص، الا اننا نجد من الضروري الاشارة إلى اهمية الجناح الخاص والذي فيه مرقد الملك ومنامته واسرته (King Private Apartment) والتي كانت تسمى بـ "تسيح خانه"، ويمر بداخل الغرفة الملكية الخاصة قناة رخامية جميلة تتوسط الغرفة الملكية وبقية الغرف الاخرى التابعة لها، وعلى القناطر العليا للغرف يقع حواجز رخامية من قضبان متصالبة ومتداخلة بعضها مع البعض الاخر، مصنوعة من الرخام والمرمر (Alabaster) المضيء المشع، ثم يقع شمال الغرفة "ميزان العدل"، اما في الجهة الجنوبية، فثمة شرفة رائعة الجمال، فيها فتائل وشموع جميلة، ومن جهة النهر، هناك غرفة بارزة إلى الخارج تسمى "مثن برج"، البرج المثلث (Octagonal Tower)، وهو شبيه بالذي بني في قلعة اكرا (Agra) ويقع تحت الغرف الملكية والشرفة المطلة على النهر بوابة تسمى "بوابة الخضر" (Khizri Gate)!

كما نسجل مشاهدات بيرنير حول مبنى هام من ابنية المغول في قلعة دهلي، يعرف باسم "الغسل خانة" (Royal Bath)، والذي يقع ضمن حدود الديوان الملكي الخاص، ويعتبر بيرنير، ان هذا المبنى وان كان صغيراً الا انه يتمتع باهمية كبيرة جداً لدى المغول، بحيث لا يسمح بدخوله الا لاعداد قليلة ومن حاشية البلاط الملكي، ويبدو ان الغسل خانة، كان مخصصاً للملك والامراء وكبار رجال الدولة، وحتى الضيوف من البعثات السياسية والسفراء، الذين سمح لهم باوقات خاصة، وهذا

المبنى - كما يراه بيرنير - تحفة فنية وجمالية رائعة، وذلك لكثرة النقوش والرسومات والزخارف التي تغطي جدران المبنى وسقفه وارضيته، وهي في معظمها مطلية بالذهب، اما موقع الحمام فينتصف المبنى، ويرتفع عن سطح الارض حوالي اربعة اقدام إلى خمسة اقدام، وفي هذا الموقع الملكي الخاص، يجلس الملك على كرسي، ويحيط به الامراء من كل جانب، وخلال ذلك، يتخذ الملك سلسلة من القرارات والتعيينات في المناصب العليا، وكثيراً ما كان يغدق على رجال الدولة بالمنح والاعطيات والهدايا، كما كان يستقبل التقارير والابخار الخاصة بالدولة، ولاسيما من الحكومات الاقليمية، وكثيراً ما كان الملك والامراء يتباحثون بشؤون الدولة الهامة، وقد تعود الملك على الاجتماع بقيادة وكبار رجال الدولة داخل "الغسل خانة" كل يوم مرتين<sup>ii</sup>.

ويبتقل بيرنير في وصف صرح مغولي هام وهو يقع ايضاً داخل قلعة دهلي، وهو " قصر الحريم" والذي اشتهر ايام المغول " بالمحل" (Mahal)، (Seraglio)، وقبل التعرف على مشاهدات بيرنير، ينبغي التوقف عند "قصر الحريم" لدى المغول، الذين ظهر عليهم ولعهم الكبير في بناء مثل تلك القصور الفارهة في انحاء مختلفة من بلاد الهند، والتي تؤوي اليها الكثير من النساء والمحظيات، وقد اطلق على هذه الاماكن المخصصة للنساء العائدات لامبراطور المغول اسم " محل" (Mahal) وقد سماه المؤرخ ابو الفضل الناكوري، وزير الدولة المغولية في عهد الملك جلال الدين اكبر بـ "شابستان اقبال" او "شابستان خاص"<sup>iii</sup> وفي عصر اكبر عاش اكثر من خمسة آلاف امرأة في قصر الحريم، وقد خصص لهن اماكن منفصلة ومميزة، وتضاعف هذا العدد ايام الامبراطور محي الدين اورانجزيب، ومع ذلك، فان اجنحة تلك النسوة تتميز بروعتها وفخامتها المعمارية، اما قصور الملكات "رقية سلطان بيكم" و "شهزادي خانوم" و "كلزار بيكم" و "مريم مكاني" فكلها كانت تقع في مدينة اكرا (Agra)<sup>iii</sup>، وهناك ثلاثة قصور فخمة لايواء خليلات (عشيقات) اباطرة المغول، وعرفت هذه الاماكن باسماء عديدة، كمحل الاحد، ومحل الثلاثاء، ومحل السبت<sup>iv</sup>، ويرى الرحالة دي لايت (De Laet) ان هناك قصراً خاصاً للنساء اللواتي يجلبن من

الدول الخارجية، وهذا المكان يسمى بـ "بنغالي محل"<sup>lv</sup>، وهناك ثلاثة محال نسوية شيدت في عهد الامبراطور جهانكير في قلعة لاهور، فكان المحل (القصر) الاول يحتوي على ابنية وعناصر مزدوجة، وكل عنبر يحتوي على ثمان غرف للعديد من النساء، اما المحل الثاني، فعبارة عن صرح مربع ضخم مع كافة تجهيزاته، وقد خصص لحوالي مائتي امرأة، اما المحل الثالث، فكان افخمها واشهرها، احتوى على ست عشرة غرفة كبيرة، وساحة رصفت بالبلاط والرخام، وبركة ماء، زينت بالمرايا والصور الفنية الرائعة، ذات النقوش والمطرزات الجميلة، وكانت ابواب جميع الغرف تفتح من الخارج فقط، ولا يمكن فتحها من الداخل<sup>lvi</sup>، كما ان هناك اجنحة خاصة لابنة الملك شاهجهان، الاميرة جهانارا بيكم، حيث ملئت غرفتها بالزينة والزخرفة والمزركشات والصور الرائعة الجذابة، في حين شيد قصر "بيكم صاحب" بالرخام الابيض الساحر، وصمم له قنوات مائية غاية في الروعة والجمال، كما بنيت النوافير والحدائق الجميلة<sup>lviii</sup>.

ومطالعتنا لرسالة بيرنير، يخبرنا باستحالة اعطاء وصف واضح ووافي عن قصر الحريم داخل قلعة دلهي، الامر الذي جعله عاجزاً عن تقديم معلومات تاريخية دقيقة، وسبب ذلك راجع إلى ان الدولة المغولية كانت قد وضعت قوانين صارمة ازاء هذه المباني، تمنع من زيارتها، حتى للمقربين من الملك، ومن باب اولى منع بيرنير، كونه سائح فرنسي ومسيحي، لكنه، حاول جاهداً اعطاء وصف مما سمع من حراس القصر، معتمداً على النقل من واحد إلى آخر، ومع ذلك، يبقى ما جاء به على قدر من الاهمية، اذ يبين لنا جانباً هاماً من جوانب حياة الملوك المغول الاجتماعية والخاصة، وكذلك حرص دولة المغول على عزلة هذه القصور عن الناس، يقول بيرنير:-

"كيف يستطيع سائح مثلي وصف قصر الحريم الملكي وصفاً واضحاً ودقيقاً، لا سيما من الداخل، الا انني كنت اذهب لمشاهدته عن بعد في بعض الاوقات التي كان يغيب فيها الملك خارج مدينة دلهي، وذات مرة، حصل امرأ غريباً، اذ سمح لي بالدخول إلى بوابة القصر لمعالجة احدى نساء القصر المريضات، التي

لم يسمح لها بالخروج خارج مبنى القصر ووفقاً للعادات المتبعة فقد اجري الحرس ما يلزم من التعليمات، اذ غطوا رأسي بقطعة من قماش الشال الكشميري الطويل، والذي اخفى كل جسمي، وساقني احد الخصيان بيده، وكنت اسير كرجل اعمى لا يرى من حوله شيئاً، وطمأنني ذلك الخصي، ثم اخبرني الخصيان بان داخل القصر مليئاً بالاجنحة الجميلة، وهي منفصلة عن بعضها البعض، وتختلف احجامها من جناح إلى آخر وفقاً للمراتب والمناصب، او حتى لدخل المرأة المالي، ولكل عنبر من عنابر الحريم خزان ماء خاص، يقع على مقربة من باب العنبر، كما ان الحدائق الجميلة تغطي ردهات القصر، حيث صمم بداخلها ممرات ومماشي بين الاشجار الجميلة، وهذه الممرات مضللة بالاشجار، ويحيط بها جداول مياه صغيرة مليئة بالنوافير والمغارات الصناعية (grotto) وشرفات تستخدم للنوم في المساء<sup>lviii</sup>.

وسجل بيرنير مشاهداته لقصر الحريم المغولي، من ذلك، ما كانت تعقده نساء القصر من مهرجانات واسواق تعتبر بمثابة الاعياد والنزه بالنسبة للمغول، فقد اقامت نساء قصر الحريم، وهن من الحسان الجميلات، ومعظمهن زوجات الامراء والرتب العالية في الدولة، معرضاً لبيع البضائع المختلفة، لاسيما الاقمشة النادرة المطرزة والمزركشة، وكذلك العمائم المصنوعة من افخر انواع الاقمشة النادرة المطرزة بالذهب، ويعرض ايضاً قماش نسائي فاخر مصنوع من الموسيلين، بينما يقوم على عرض وبيع هذه البضائع الثمينة، سيدات فانتات وساحرات، في حين يقوم الملك والملكات والاميرات بشراء ما هو معروض من البضائع، حتى ان الملك كان ملفتاً للانتباه في مساوماته على الاسعار<sup>lix</sup>.

كما قرر بيرنير ان الملك المغولي شاهجهان كان مغرمًا بالنساء والجنس، وهو الذي حرص على اقامة المهرجانات داخل قصر الحريم المغولي بشكل مثير، الامر الذي احدث قلقاً واحراجاً للامراء، اذ انه كان كثيراً ما ينتهك القيود المفروضة ويتجاوز الحشمة المتعارف عليها في قصر الحريم الملكي، اذ كان يدعو الراقصات والمطربات والمغنيات إلى احياء مثل هذه الاحتفالات وقد احتفظ بهن من اجل هذا الغرض، علماً بان الراقصات لم يكن من البغايا، بل نساء خاصات ومن طبقات

اجتماعية معتبرة في المجتمع، ويكثر حضورهن في مناسبات زواج الامراء، واصحاب المناصب العليا في الدولة، في الوقت الذي كانت فيه اولئك النسوة من الجميلات اللواتي يرتدين ملابس ساحرة وفاتنة وجميلة، وشاهجهان كان مغرماً بهذا المهرجان الذي اطلق عليه اسم (Kenchens) بينما اتخذ الملك اورانجيزب قرارات شراكشداً وورعاً من والده، فحرم مثل هذه الافعال، ومنع اقامة المهرجان داخل قصر الحريم، ومع ذلك، ظلت هذه النسوة تأتي كل يوم اربعاء للسلام على الملك اورانجيزب، وذلك في مبنى الديوان الملكي الخاص داخل قلعة دلهي<sup>ix</sup>.

#### رابعاً :- وصف المسجد الجامع في دلهي :-

قراءتنا لنص الرسالة التي وردت في رحلة بيرنير، تطلعنا فقط على مسجد واحد، وهو المسجد الجامع في دلهي، بينما هناك العديد من المساجد المتناثرة في المدينة، والتي بنيت في حقبة تاريخية مختلفة، ورغم اهميتها التاريخية والمعمارية، الا ان بيرنير غض الطرف في الحديث عنها، ولا ندري ما الذي دفع به إلى ذلك، علماً بان الفترة التي تواجد فيها بيرنير في مدينة دلهي، تؤشر على مجموعة من المساجد الهامة، نشير إلى بعضها نظراً للفائدة العلمية، منها، مسجد قبة الاسلام، وهو اول مسجد بني في مدينة دلهي على يد السلطان قطب الدين ايبك وذلك سنة ٥٨٧هـ/١١٩١م، وتمت توسعة المسجد في عهد السلطان شمس الدين التتمش سنة ٦٢٨هـ/١٢٣٠م<sup>xi</sup>، ومسجد موتي، وهو المسجد اللؤلؤي، وهو من اروع المساجد التي بنيت في مدينة دلهي، واكثرها دقة وروعة هندسية، بني ايام الملك عالمكير (اورانجيزب) سنة ١٠٧٠هـ/١٦٥٩م<sup>xii</sup>، ومسجد فاتحبور، ويعرف بـ "زينة المساجد" بني سنة ١٠٦٠هـ/١٦٥٠م، بأمر من الملكة نواب فاتحبور بيكم زوجة الامبراطور شاهجهان<sup>xiii</sup>، وثمة مساجد عديدة لا داعي لذكرها هنا.

اما المسجد الجامع الذي خصه بيرنير بالوصف، فيقع خارج قلعة دلهي، وهو من المساجد المميزة التي شيدت في عصر دولة المغول المسلمين، ويعتبر معلم معماري شاهد على تطور فن العمارة والهندسة الاسلامية لدى المسلمين في الهند،

والمسجد يقع على مقربة من القلعة، من جهة الشمال الغربي، بنته الابنة الكبرى لشاهجهان وهي الملكة جهانارا بيكم، وتم الانتهاء من بنائه سنة ١٦٤٨م، بعد خمس سنوات متواصلة من العمل<sup>lxiv</sup>، ونلاحظ ان حديث بيرنير قد انحصر في هذا المسجد فقط، اذ يقول:-

"يقع المسجد الجامع على صخرة كبيرة مربعة وسط مدينة دهلي، ويحيط به اربعة شوارع كبيرة، الشارع الاول يقابل المدخل الرئيسي للمسجد، ويقع الشارع الثاني خلف مبنى المسجد، بينما الشوارع الاخرى، فتقع على بوابات جانبية جميلة، وصعوداً إلى البوابات الثلاث، فينبغي تخطي ثلاثون درجة مصممة من الحجارة الكبيرة الجميلة، والتي تغطي طول وعرض الدرجة، اما الجانب الخلفي من المسجد، فمغطى بالحجارة المنحوتة على اشكال هندسية رائعة، والمداخل مرصوفة بالرخام الجميل. وقد صنعت الابواب من الخشب المغطى بالنحاس المزركش الجميل، بحيث يقع فوق تلك البوابات الرئيسية الثلاث، ابراج مصنوعة من الرخام الابيض، والتي تعكس نظراً جذاباً، ويقع خلف المسجد ثلاث قباب كبيرة صنعت من الرخام الابيض الناصع، اما القبة الوسطى فهي اضخم من القباب الاخرى واكثرهن روعة وجمالاً، وباستثناء القباب والابراج التي صنعت من الرخام الابيض، فان المسجد جميعه صنع من الحجارة الحمراء والرخام الاحمر<sup>lxv</sup>، وقد اعتاد الملك المغولي على الذهاب إلى المسجد كل يوم جمعة، بهدف الصلاة جماعة، وهو اليوم المقدس عند المسلمين والذي يعادل بقدسيته يوم الاحد عند المسيحيين، في حين كان الشارع المؤدي من البلاط إلى المسجد يرش بالماء، وذلك للتخلص من الغبار والاساخ، وتخفيف حرارة الشارع، كما ينتشر على جنبات الشارع جنود مسلحين، وذلك بدءاً من بوابة القلعة ووصولاً إلى مدخل المسجد، بينما هناك ستة خيول يمتطيها الفرسان والتي تقف على اهبة الاستعداد انتظاراً لخروج الموكب الملكي، ومهمتها فتح الطريق امام عبور الملك الشارع، فيما الملك يمتطي فيلاً ضخماً، يسير به من القلعة إلى المسجد، وقد صمم على ظهر الفيل هودج جميل ورائع، تظله مظلة مدعمة بدعائم مذهبة، طعمت بالازور (Azure)، ويقوم على حملها ثمانية من رجال الحرس الأقوياء، كما يرافق الملك مجموعة من الامراء، بعضهم يركب



الخيول وبعضهم يركب عربات، ويتوسط الامراء اعداد غفيرة من ذوي الرتب  
والمناصب العليا في الدولة، كما يظهر حملة الصولجانات الفضية<sup>lxvi</sup>.

وقد كشف الرحالة الفرنسي تافرنير (Tavernier) عن بعض التفاصيل  
التي رافقت الملك الى المسجد الجامع، وأثرنا تثبيتها هنا، مزيداً للفائدة:-

" يصحب الملك في العادة ثمانية من الفيلة، اربعة للحراسة، واربعة  
وضع عليها الهوداج، واحداً منها مخصص للملك، بينما يرافق الموكب ٥٠٠-٦٠٠  
من الرماحين (Pikemen) و ٣٠٠-٤٠٠ يحملون الفتائل البارودية (البنادق)، اما  
اذا ركب الملك خيلاً، كان على النبلاء السير على اقدامهم، اما اذا ركب فيلاً،  
فعلينهم ركوب الخيول<sup>lxvii</sup>.

كما اشار إلى خطبة امام المسجد الجامع يوم الجمعة وذلك في حضرة  
الامبراطور المغولي: يا الهي، اعز الاسلام وشرّفه، واعز شيوخ الاسلام بقوة ابدية  
(Perpetual)، كما واعز عبدك السلطان، ابن السلطان، وابن الخاقان، حاكم  
القارتين، وسيد البحرين، الفاتح الغازي المجاهد، الامبراطور ابو المظفر شهاب الدين  
محمد شاهجهان الغازي، ادام الله عزه وملكه، اللهم احفظه واحفظ عساكره، وكن له  
عوناً وعضداً، وامنحه القوة لقمع المردة والمنافقين، اللهم احفظ بلادنا، وانشر الاسلام  
في ربوع مدننا الاسلامية، وادم عليها نعمة الامن والصحة والعافية، واحفظ عبيدك  
وحجاج بيت الله الحرام، والمجاهدين، واحفظ كافة المسلمين في البر والبحر<sup>lxviii</sup>.

و سجل بيرنير العديد من المشاهدات في مدينة دلهي، من ذلك، موقع  
اومبنى "كروان سراي" (Karawan Sarai)، وهو مخصص للاميرات المغوليات،  
ويسمى ايضاً بـ "بيكم سراي" (Begum Serai)، حيث اخذ هذه التسمية من اسم  
ابنة الملك شاهجهان الكبرى، الاميرة بيكم صاحب، والتي امرت ببنائه، ويتكون هذا  
المبنى من مربع كبير مليء بالعقود والقناطر، والحجرات الصغيرة المتعددة الاشكال،  
والتي يحيط بها اروقة كثيرة على طول المبنى، لتشكل حجرات جميلة، ويعتبر هذا  
المبنى من الاماكن التي غلب عليها، ملتقى العشاق، من الامراء والاثرياء من الفرس

والاوزيك، وبعض الاثرياء والتجار الاجانب، بينما كان المكان يغلق في ساعات الليل<sup>lxi</sup>.

وحاول بيرنير اثناء حديثه عن سكان مدينة دهلي، ان يقارنها مع مدينة باريس، الا انه يجعل من باريس زهرة مدائن الدنيا، والتي وصفها بانها مليئة بالناس والعمارات والابنية والشوارع والمحال التجارية، ويؤكد في نفس الوقت ان سكان مدينة دهلي، يتساوون، على وجه التقريب، مع سكان باريس، ونجده يقرر بان المدينة تحتوي على ما لا يقل عن خمس وثلاثون الف مجموعة بشرية، يضاف اليها، النساء والاطفال والخدم والحشم<sup>lxx</sup>، ثم يتحدث عن بعض المهرجانات التي شاهدها على مقربة من قلعة دهلي، والتي تشتمل على عروض مثيرة للمشاهدين، والتي لا يوجد لها مثيلاً في عموم دول الغرب الاوروبي، ذلك المهرجان هو مصارعة الفيلة، والذي يقام في تواجد معظم فئات الناس، وعلى ارض رملية قريبة من نهر جمنا، بينما يشاهد الملك والملكات والاميرات ورجال الدولة تلك المصارعة منذ لحظاتها الاولى وحتى نهايتها، من اماكن مختلفة من ابراج القلعة بحيث تتقابل الفيلة وجهاً لوجه، على مقربة من الجدار الترابي الذي يرتفع ستة اقدام، في الوقت الذي يمتطي الفيل الواحد راكبين، يتحلمان بحركة الفيل، بينما سائس الفيل يحمل بيده قضيباً من الحديد على شكل خطافة (عقفة)، وفي حال سقوط هذا القائد، يستعاض عنه بآخر، ويقوم ركاب الفيلة بتشجيعها على المصارعة والقتال من خلال اطلاق اصوات يسمعونها الفيلة، والمفاجأة والصدمة المروعة، انه لا يتم معالجة من يسقط عن ظهر الفيل، حتى وان كان مضرجاً بالدماء، كما لاحظنا توقف متكرر للمصارعة، لراحة الفيلة، وقد ضمنت الدولة حقوقاً مالية لمن يقتل اثناء المصارعة<sup>lxxi</sup>.

#### خامساً :- المسيحيون والهولنديون في دهلي و اكر:-

بدى بيرنير حريصاً كل الحرص على معرفة التواجد المسيحي في دولة المغول المسلمين في الهند، الامر الذي يجعلنا نميل الى ان الرحالة الفرنسي كان بدون ادنى شك من الفرنسيين المتدينين، والذي يرغب في نشر العقيدة المسيحية في

بلاد الهند، وان هو لم يظهر عليه سمات التنصب الديني بشكل لافت للنظر، الا انه كرس الكثير من الجهد للوصول إلى معرفة حقيقة التواجد المسيحي في المنطقة، كما كان تواقاً لمعرفة موقف اباطرة المغول منهم، وعند معالجتنا لرسالته التي بعث بها إلى صديقه والتي جاءت في كتاب الرحلة، نجده يخوض في روايات كثيرة جداً حول المسيحيين في الهند، والتي يغلب عليها طابع المبالغة والخرافة في كثير من الاحيان وندعه يتحدث عن المسيحيين في دلهي واكرا وبعض المدن الاسلامية الهندية الاخرى:-

" في مدينة دلهي هناك كنيسة لليسوعيين المسيحيين، والتي سميت بالكلية، حيث بنيت تقديراً لعقيدتنا، بينما المسيحيون فيها لا يزيدون عن ثلاثون عائلة فقط، وقد تم استدعاء هؤلاء اليسوعيين من قبل الملك جلال الدين اكبر، وذلك عندما كان للبرتغاليين نشاط تجاري ملموس على شواطئ الهند، ولم يشملهم الملك اكبر برعايته المالية للمحافظة على مصالحهم فحسب، بل اصدر او امره ببناء كنائس لهم في مدينة اكرا ومدينة لاهور، كما حظي النصرى برعايته الدافئة، ورعاية الملك جهانكير ايضاً، الا انهم اضطهدوا في عصر الملك شاهجهان، الذي حرّمهم من كثير من امتيازاتهم السابقة، ودعى إلى تحطيم كنيسة لاهور، والتي حطمت بالفعل، كما حطم اجزاء كبيرة من كنيسة مدينة اكرا (Agra) <sup>lxxii</sup>.

ومما هو ملفت للانتباه، ان بيرنير، راح يكيل المدائح والثناءات على ملك المغول جهانكير، الذي جعله من افضل اباطرة المغول المسلمين في الهند على الاطلاق، واكثرهم تسامحاً مع المسيحيين، ويشير ايضاً إلى ان الرهبان والقسس كانوا متعطشين في عهده نحو تطور الكنيسة وازدهارها في بلاد الهند، وحاول بيرنير التأكيد على ان الملك جهانكير اظهر بكل جلاء ووضوح احتقاره بقوانين القرآن وتعاليم الاسلام، في حين ابدى اعجابه بالقوانين والتشريعات المسيحية، بل ذهب إلى اكثر من ذلك، حينما سمح لاثنتين من ابناء شقيقاته باعتناق المسيحية، وقد تحدث اليسوعيون بان الملك جهانكير قرر تحديد سياسة جديدة للدولة تقوم على تشجيع انتشار التعاليم المسيحية في البلاد، وقرر ايضاً، تزيين البلاط الملكي وحاشية البلاط

الملكي بالملابس ذات النمط الاوروبي، بل انه كان يتمنى، كما ادعى ذلك اليسوعيين، ان يموت على الديانة المسيحية وهو على فراش الموت<sup>lxxiii</sup>.

وربما يكون ما استخلصه بيرنير حول التحولات العقائدية والفكرية عند ملك المغول جهانكير صحيحاً، اذ انه تأثر كثيراً بسياسة ابيه الدينية، والتي كانت سياسة توفيقية بين كل الاديان، ولذلك خضع لمؤثراته منذ ريعان شبابه، وذلك ان الملك اكبر احضر لابنه سليم (جهانكير) مدرسين يسوعيين جاءوا إلى البلاط الملكي، حتى انه في سنة ١٥٩٠م، كان الكاردينال اليوناني ليو جريمون (Leo Grimon) يعتقد بان الامير سليم قد اعتنق الديانة المسيحية<sup>lxxiv</sup>.

اما الهولنديون، فقد اكد بيرنير، على انهم يتواجدون في مدينة اكر، حيث كان لهم مصنعاً يشرفون عليه، وهم لا يزيدون على خمسة اشخاص، يقومون على حمل البضائع التجارية من مدينة اكر، ثم يشحنونها عن طريق السفن إلى الموانئ وارسالها إلى اوروبا، وكانت هذه البضائع تحتوي على الملابس والزجاج وصمغ اللك، والذهب والفضة والاولاني الحديدية، كما كانوا يشترون النيلة، التي يجنى محصولها من مدينة بيانة (Bianes) على مقربة من مدينة اكر، ولذلك كان لهم فيها مساكن خاصة لجمع المحصول كل عام، وكذلك كان الهولنديون يشترون بضائع وسلع مختلفة من مناطق جيلابور (Jelapur) وهي على مسافة سبعة ايام من مدينة اكر، وكان لهم فيها مساكن خاصة<sup>lxxv</sup>.

#### سادساً :- وصف تاج محل " Taj Mahal " :-

الواقع وعند قراءتنا لرسالة بيرنير، نجده يستغرق في وصف معالم مدينة دلهي، والرسالة التي عدد صفحاتها قرابة ستون صفحة، لا نجد فيها الا القليل عن وصف مدينة اكر، ليكتفي بيرنير بوصف ما له علاقة بهذه المدينة العظيمة، في الاثر المعماري الفريد الشهير بتاج محل، علماً بأنه اخذ على نفسه في نهاية رسالته، ان يتحدث عن ضريح الملك جلال الدين اكبر ايضاً، الا انه لم يفي بوعدده، وكذلك

لم يتحدث عن قلعة المدينة الضخمة والتي تسمى بالقلعة الحمراء (Red Fort) ولا عن مساجدها الكثيرة، ولا عن حدائقها ومعالمها الحضارية البارزة.

اما تاج محل الذي انبهر به بيرنير، فقد افرد له حديثاً طويلاً، ليتحدث عن مشاهدات كثيرة لهذا الصرح الخالد، ورغم ذلك الا ان وصفه لتاج محل ظل لم يظهر لديه بمظاهره الهندسية الفائقة، لا سيما من داخل القصر، والسبب في ذلك، ما اطلعنا عليه بيرنير نفسه، وهو ان دولة المغول المسلمين لا تسمح لاحد من غير المسلمين في دخول القصر اطلاقاً، اذ كان بمثابة المكان المقدس الذي لا يجوز فيه الزيارة الا للمسلمين وذلك لقراءة الفاتحة وبعض آيات القرآن الكريم، للترحم على الملكة ارجمند والملك شاهجهان، لذلك لم يتمكن بيرنير ولا غيره من الرحالة من وصف التاج وصفاً شاملاً ودقيقاً .

يقول بيرنير (Bernier):-

" عندما نخرج من مدينة اكرا متوجهين جهة الشرق، ندخل في شارع طويل وعريض، والذي يحيط به سور طويل وعريض ايضاً ، والذي يشكل احد واجهات مربع الحديقة، وهو باتساع كبير يزيد على سعة القصر الملكي في باريس، وعلى الجانب الاخر، تمتلئ البيوت وتنتشر المساكن الجيدة المعمولة على شكل عقود وقناطر، الشبيهة إلى حد كبير بتلك الموجودة في مدينة دهلي، وبعد قطع الشارع نعثر في الجهة اليمنى على بوابة كبيرة، بنيت باحكام، وهي جميلة جداً ، وهي كروان سراي (Karwan Sarai)، كما يقع مقابل السور بوابة اخرى رائعة البناء وجميلة الاعمدة، والتي تشكل مدخلاً باتجاه الحديقة<sup>lxxvi</sup> ، وعند الدخول إلى باحة السرادق نقرب من حديقة تاج محل، ثم نجد انفسنا تحت قبة بالغة الجمال (Lofty Cupola)، يحيط بها من الاعلى اروقة وشرفات خارجية، بحيث يقع فيها ديوانين، إلى يمين وشمال القبة، وكلاهما يرتفعان عن الارض حوالي ٨-١٠ اقدام، يقابل المدخل من جهة الطريق قنطرة كبيرة مفتوحة بحيث تنقسم

الحديقة إلى قسمين طويلين ومتوازيين، بينما الممر من الاتساع بحيث يستوعب ست حافلات، وهو طريق مرصوف باحكام بالحجارة المربعة الكبيرة، ويشطر هذا الممر قنوات مائية صممت من الصخور المنحوتة بعناية فائقة، وزينت وزخرفت بنوافير مياه جاءت من مواقع مختلفة من اراض منخفضة بمحاذاة القنوات المائية الرئيسية، وعلى جنبات السرادق، وعلى طول سور الحديقة، ثمة رواق واسع وطويل، يحيط به اعمدة مصفوفة صفاً هندسياً رائعاً، وكان يسمح للفقراء بالدخول إلى ساحة هذا الرواق ثلاث مرات في الاسبوع، خاصة في موسم الامطار، وذلك للحصول على منح واعطيات الملك المغولي<sup>lxxvii</sup>.

ثم يشير بيرنير إلى القبة الكبيرة المصنوعة من الرخام الابيض، والتي تواجه الحديقة، وهي التي يتشكل منها تاج محل (Taj Mahal)، وثمة اربعة منارات كبيرة تحيط بالتاج، كما يشاهد على المبنى النقوش الجميلة والتي ملئت بالآيات القرآنية باشكال هندسية جذابة، ويقع تحت القبة الكبيرة حجرة صغيرة حيث ترقد بداخلها الملكة ممتاز محل، وتفتح الحجرة مرة واحدة في السنة، ولان دولة المغول لا تسمح لدخول غير المسلمين الحجرة، ومشاهدة الضريح، فلم يستطيع بيرنير مشاهدته والحديث عنه<sup>lxxviii</sup>.

وثمة مشاهدات اخرى للرحالة الانجليزي بيتر مندي (Petter Mandy) الذي مكث في مدينة اكرا من عام ١٦٣١م وحتى سنة ١٦٣٢م<sup>lxxix</sup>، وهي نفسها التي وردت عند بيرنير، وكذلك الرحالة الفرنسي تافرنير (tavernier) الذي سكن اكرا سنة ١٦٤١م، وحتى سنة ١٦٦٥م، سجل نفس الانطباعات<sup>lxxx</sup> التي سجلها السابقين، والرحالة مانوسي الفرنسي (Niccolai Manucci) الذي وضع نفس المشاهدات سنة ١٦٥٨م<sup>lxxxi</sup>.

وعند مراجعتنا للمصادر التاريخية نجد حصول نقص كبير وواضح في المعلومات التي وردت عند بيرنير حول تاج محل، فلا هو تحدث عن تاريخ انشائه والظروف التي دعت إلى ذلك، ولا حاول الحديث عن المواد التي صمم منها التاج، وعليه، فإن تاج محل، من المباني التي تستحق الدراسة وتستحق المشاهدة كذلك، فهو من المباني المعمارية والآثار الإسلامية التي خلدها التاريخ، والذي تظهر فيه ملامح وتطور فنون العمارة والهندسة والابداع، عند دولة المغول المسلمين في الهند، كان للتاج عدة مسميات، حيث اطلق عليه المسلمين اسم "الروضة المنورة"، وسموه "روضة ممتاز محل"، واشتهر فيما بعد باسم "تاج محل"<sup>lxxxii</sup>، بناه ملك المغول شاهجهان بن جهانكير تخليداً لذكرى معشوقته وزوجته ارجمند بانوبيكم ابنة آصف خان الايراني، رئيس وزراء دولة المغول في عهده، وزوجته كانت بديعة الحسن وآية في الجمال، ولدت له اربعة ابناء وثلاث بنات، منهم الملك عالمكير "اورانجيب"، كانت وفاتها في مدينة برهانپور سنة ١٠٤٠هـ/٦٣٠م، ولها تسع وثلاثون سنة، ودفنت في بلدة زين آباد، ثم نقلوا جسدها بعد ستة اشهر إلى مدينة اكبر آباد (اكرا)، حيث بني على قبرها تلك العمارة البديعة المتقنة البناء، والتي قل نظيرها في مدن الاسلام بل ومدن العالم، والتي تعتبر درة يتيمه في المباني والقصور<sup>lxxxiii</sup>، حتى اعتبره علماء الآثار والعمارة والفن من اكثر المباني روعة وجمالاً واتقاناً في العالم، وجعلوه من اعجوبات الدنيا<sup>lxxxiv</sup>، وقد استغرق العمل في عمارة تاج محل اكثر من عشرين سنة، بدأ العمل به سنة ١٦٣٢م، وانتهى سنة ١٦٤٣م، الا ان العمل في المنشآت الخارجية للتاج لم تكتمل حتى سنة ١٦٥٣م<sup>lxxxv</sup>.

ويشير الباحث الهندي ر.ناتا (R.Nath) إلى ان الملك شاهجهان اصدر خمسة فرمانات لغرض بناء تاج محل، ثلاثة منها موجودة في ارشيف بيكانير (Bikaner) وهي نسخ اصلية، والفرمانات الاخرى فهي من ضمن مقتنيات المهرجا في جايبور (Jaipur)<sup>lxxxvi</sup>، على ان هذه الفرمانات جميعها طالبت الامير الراجبوتي ميرزا راجا جايسنك (Mirza Raja Chaisingh) في توفير المهندسين والحرفيين والعمال، بالاضافة إلى مواد البناء، ونزولا عند رغبة الملك واوامره، بادر الامير

الهندوسي إلى الشروع بالعمل، وقد وضعت دولة المغول الاموال الطائلة تحت تصرفه، فبادر إلى جمع الرخام الابيض من اقليم مكرانا في راجستان، والرخام الاصفر من اواسط الهند، والكرستال احضره من الصين، وحجر اللازورد (LapisLazuli) وهو حجر سماوي الزرقة، جلب من سيريلانكا واحجار كريمة من نوع اليشب ذا لون اخضر (Jasper) جلبت من البنجاب، والعقيق (Onyx) من بلاد فارس، والفيروز ولونه ازرق مخضر (Turquoise) من بلاد التبت، واللؤلؤ والمرجان (Carol and Pearl) من المحيط الهندي<sup>lxxxvii</sup>، وقد قدرت تكلفة البناء بتقديرات مختلفة، منها ٣١,٧٤٨,٠٢٨ روبية هندية، وهي تعادل ٣,١٧٤,٨٠٢ جنيه استرليني، وثمة تقدير بـ ٣٠ مليون جنيه استرليني<sup>lxxxviii</sup>، ولا نريد ههنا الخوض في تفاصيل، ربما تخرجنا عن اطار البحث، فصرح تاج محل يحتاج إلى دراسات كثيرة، الا اننا اردنا من هذه المعلومات توضيحاً أكثر لما ورد عند الرحالة الفرنسي بيرنير، الذي قصدناه في هذه الدراسة.

وخاتمة الدراسة، ان البحث في مدائن الاسلام كشف حالة التطور والازدهار التي مرت بها عبر مراحل كثيرة، تدعونا إلى قراءة تاريخ مدن زاهرة في الهند الا وهي مدينة دلهي ومدينة اكرا، وهي المدن التي اتخذها المسلمون عبر عصور دولهم المختلفة عواصم لهم، ومن هؤلاء المغول المسلمين، والرحلة التي تعرفنا عليها، والرسالة حول هذه المدن التي قمنا بدراستها، من الاهمية بمكان ما جعلنا نقف على حقائق تاريخية كثيرة ومعاصرة، كان الرحالة الفرنسي شاهد عليها وعلى تطورها في القرن السابع عشر الميلادي، وهذا يدفعنا إلى استخلاص مجموعة من الاستنتاجات التي جاءت نتيجة دراستنا المتعمقة لرحلة بيرنير:-

اولاً:- تعتبر رحلة الفرنسي بيرنير من الوثائق الهامة التي اطلعنا على واقع المدينة

الاسلامية في الهند، في فترة حكم المغول، لا سيما انها جاءت في مرحلة انتقال السلطة من الملك شاهجهان إلى الملك اورانجزيب، والتي



القت بظلالها على متغيرات سياسية واجتماعية وحتى عقائدية كثيرة في حياة المسلمين في الهند.

ثانياً :- الكشف عن ازدهار وتطور كبير لمدينة دلهي ومدينة اكرا، وذلك بالقرن السابع عشر الميلادي، وهي الفترة التي غاب نجم العشرات من المدن الاسلامية في مشرق البلاد الاسلامية ومغربها، ففاقتها دلهي تطوراً في كافة الحقول والمجالات خصوصاً في مضمار العمارة والفن والتعليم والاقتصاد.

ثالثاً :- حرص الرحالة الفرنسي على ارسال مشاهداته لمدن المسلمين في الهند إلى فرنسا، الامر الذي جعله يكشف لهم عن حياة سياسية واقتصادية متطورة تعيشها شبه القارة الهندية في عهد المغول، وهو ما دفع بالفرنسيين تدريجياً إلى الاتصال مع الهند لتحقيق مكاسب تجارية، لا سيما وان اسواق الهند من الاسواق الغنية في العالم.

رابعاً :- كشف لنا بيرنير في رسالته عظمة قلعة دلهي التي بناها الملك شاهجهان، والتي تشكل مدينة شاهجهان آباد الجديدة، لا سيما ما احتوته القلعة من قصور وعمارات رائعة البناء والتصميم، كقصر الحريم والديوان الملكي العام والديوان الملكي الخاص والغسل خانة ومحلات الحرفيون (الكار خانة)، وقاعة الطبول "نكر خانة" والحدائق والممرات، ووصف العرش الملكي، جميعها جاءت لتبين واقع الفن والعمارة المتطورة لدى دولة المغول المسلمين في الهند.

خامساً :- توقف بيرنير في مدينة اكرا للحديث عن تاج محل، كان من ابرز ملامح الرقي الحضاري لدولة المغول في الهند، اذ ان هذا الصرح

العظيم الخالد، ظل عبر القرون صرحاً ماثلاً للناس ببهائه ودقة تصميمه وروعة بناءه، والذي قل نظيره في العالم.

سادساً: -تطور مدرسة الفنون والعمارة، وظهور علوم جديدة ومبتكرة عند المغول المسلمين، كعلم النقوش والزخرفة والرسم والتصميم.

وأخيراً، نأمل ان نكون قد جئنا بجديد حول مدينة دهلي في القرن السابع عشر الميلادي من خلال دراستنا لرحلة بيرنير ورسالته التي كانت محور البحث والدراسة.

**Sources and Footnotes:-**

**المصادر والهوامش:-**

- <sup>i</sup>Sharma, Mughal Empire in India, Agra, PP.152-154, Beni Prasad, History of Jahangir, (Allahabad,1973),P.427
- <sup>ii</sup>Saksena, History of Shah Jahan of Delhi, (Allahabad,1973) the introduction, P. xxi  
<sup>iii</sup>Saksena, op-at, P. xxi
- <sup>iv</sup>Prasad, op-at, P. 433
- <sup>v</sup>Saksena, op-at, P. xxiii
- <sup>vi</sup>Rekha Mesra, Women in Mughal India, (Allahabad,1967), P. 76
- <sup>vii</sup>Saksena, introduction, P. xxix
- <sup>viii</sup>Rekha Mesra, op-at, P. 77
- <sup>ix</sup>Muhamad Basheer, Judicial System of the Mughal Empire, (Karachi, 1978) P. 31
- <sup>x</sup>Saksena, introduction, P. xxix
- <sup>xi</sup>Bernier, Travels in the Mughal empire, A.D. 1656-1668, An Chronicle of some the Principle events in the Vincent Smith, P.xx
- <sup>xii</sup>Bernier, Travels, Smith revised, P. xx
- <sup>xiii</sup>Bernier, Travels, Smith revised, P. xx
- <sup>xiv</sup>Ibid, p. xxi
- <sup>xv</sup>Bernier, Travels in the Mughal empire, (new Delhi, 1983), P.230.  
<sup>xvi</sup>Bernier, op-cit, PP. 300-349
- <sup>xvii</sup>Bernier, op-cit, PP. 350-357
- <sup>xviii</sup>Bernier, op-cit, PP. 358-382
- <sup>xix</sup>Bernier, op-cit, PP. 383-384
- <sup>xx</sup>Bernier, op-at, PP. 393-431
- <sup>xxi</sup>Bernier, PP. 1-3
- <sup>xxii</sup>Bernier, P. 240
- <sup>xxiii</sup>Bernier, P. 240
- <sup>xxiv</sup>Bernier, P. 241
- <sup>xxv</sup>Bernier, PP. 283-284
- <sup>xxvi</sup>Bernier, P. 141 انظر، عبد الحي الحسني، نزهة الخواطر وبهجة المسامع والنواظر، مطبعة مجلس دائرة المعارف العثمانية، حيدر آباد الدكن، الهند، ١٣٧٥هـ/١٩٥٥م، ص ٣٧٥-٣٧٦.
- <sup>xxvii</sup> للمزيد حول التعريف بمدينة دلهي الاسلامية، راجع احمد جوارنة، دور الدول الاسلامية في الهند في رعاية وتطور التعليم في مدينة دلهي، مجلة ابحاث اليرموك، المجلد ١٦ العدد ١، آذار ٢٠٠٠م، ص ١٦٥-١٨٧.
- <sup>xxviii</sup>Cambridge History of India, (Delhi, 1965), Vol. III, P.578.  
<sup>xxix</sup>Bernier, Travels, PP. 241-242
- <sup>xxx</sup>Bernier, PP. 242
- <sup>xxxi</sup>Bernier, P. 243
- <sup>xxxii</sup>Fanshawe, H.C, Shah Jahan's Delhi-Past and Present, (Delhi, 1902) 1<sup>st</sup> Indian reprinted, 1979, PP. 54-55.  
<sup>xxxiii</sup>Fanshawe, op-cit, PP. 60-61.
- <sup>xxxiv</sup>Fanshawe, op-cit, PP. 61-62.

<sup>xxxv</sup>Bernier, P. 256.

<sup>xxxvi</sup>Fergusson, History of Indian Architecture, editing of 1876..

<sup>xxxvii</sup>Fanshawe, P. 22.

<sup>xxxviii</sup>Fanshawe, P. 17-28.

<sup>xxxix</sup>Bernier, P. 256-257. For details see Keen, H.G. Appendix A. of A handbook for Visitors to Delhi and it's neighborhood, 4<sup>th</sup> ed. (Calcutta, 1882)

<sup>xl</sup>Bernier, P. 259.

<sup>xli</sup>Bernier, P. 258.

<sup>xlii</sup>الندوي، نزهة الخواطر، ص ٢٨٣-٢٨٤

<sup>xliiii</sup>Bernier, P. 259-260.

<sup>xliiv</sup>Fanshawe, P. 28-29.

<sup>xlv</sup>Tavernier, Travels in India, tr. By V.Ball, (London, 1899) Vol.I, P. 400, ( قدر

(١٢,٥٠٠,٠٠٠) جنيه

<sup>xlvi</sup>Bernier, op-cit, PP. 260-270.

<sup>xlvii</sup>Bernier, P. 269.

<sup>xlviii</sup>Tavernier, Vol.I, P. 400.

<sup>xlix</sup>Fanshawe, PP. 34-36.

<sup>l</sup>Fanshawe, PP. 37-38.

<sup>li</sup>Bernier, Travels, PP. 265-267. For more details see Fanshawe, PP. 38-39.

<sup>lii</sup>Abul Fadl- Ain-I- Akbari, Vol.I, P.44

<sup>liiii</sup>Manucci, Nicola, Storio Do Mogor (1653-1708) tr. By William Irvine, (London, 1907), Vol. II, P. 330.

<sup>liv</sup>Delaet, J, The Empire of the Great Mogal, tr. By J.S. HoyLand and Banerji, (Bombay, 1928), PP.37-39.

<sup>lv</sup>De laet, P. 40.

<sup>lvi</sup>Fitch, Ralph, England's Pioneer to India and Burma, Ed. by J-Horton, (London, 1899) PP.126-165

<sup>lvii</sup>Rekha Misra, PP. 76-78.

<sup>lviii</sup>Bernier, P. 267.

<sup>lix</sup>Bernier, P. 272.

<sup>lx</sup>Bernier, PP. 273-274

<sup>lxi</sup>Abdal Hai, India During Muslim Rule, (Lucknow, India, 1977), P.155

<sup>lxii</sup>Fanshawe, P.39.

<sup>lxiii</sup>Abdul Hai, P.161.

<sup>lxiv</sup>Saksena, op-cit, P.164.

<sup>lxv</sup>Bernier, PP. 278-279.

<sup>lxvi</sup>Bernier, P. 280.

<sup>lxvii</sup>Fanshawe, P. 46.

<sup>lxviii</sup>Fanshawe, P. 46.

<sup>lxix</sup>Bernier, P. 281.

<sup>lxx</sup>Bernier, P. 282.

<sup>lxxi</sup>Bernier, PP. 276-278.

<sup>lxxii</sup>Bernier, PP. 286-287.

<sup>lxxiii</sup>Bernier, PP. 287-288.

- 
- <sup>lxxiv</sup> Beni, Prasad, op-cit, P.37, for more details about Jahangir's Relations, with christians, See, S.R. Sharma, Religious policy of the mughal Emperors. (Lahore, 1975) PP. 74-76.
- <sup>lxxv</sup> Bernier, P. 292.
- <sup>lxxvi</sup> Bernier, PP. 293-294.
- <sup>lxxvii</sup> Bernier, P. 295.
- <sup>lxxviii</sup> Bernier, P. 298.
- <sup>lxxix</sup> Peter Mundy, Travels of Peter Mundy, vol.II, (ed. R.C. Temple, 1914) PP.212-213.
- <sup>lxxx</sup> Travels in India, PP .90-91.
- <sup>lxxxi</sup> Storia do Mogor, vol.I, PP. 183, 360
- <sup>lxxxii</sup> R.Nath, Imperial Firmans Relating to the construction of the Taj Mahal mentioned on the "Muslims in India a miscellany, Vol.III, Ed by IRFAN HABIB Lahore, N.D.) P.158
- <sup>lxxxiii</sup> عبد الحي، نزهة الخواطر، ص ٨٧
- <sup>lxxxiv</sup> Saksena, op-cit, PP. 264-265.
- <sup>lxxxv</sup> Grewal, B, Taj Mahal, (London, 1986) P.11
- <sup>lxxxvi</sup> Nath, Imperial Firmans, PP.163-166.
- <sup>lxxxvii</sup> Nath, op-cit, P.166, See also Grewal, Taj Mahal, PP. 11-12.
- For more details see, Fergusson,. History of Indian Architecture, 2ed.ed. 1910 and, John Lall, Taj Mahal and the glory of Mughal Agra, 1982, Lustre Press and, Carrol, D, The Taj Mahal, 1972, new York, see also, Brown, P., Indian architecture, Islamic Period, (Bombay, 1956).
- <sup>lxxxviii</sup> Grewal, Taj Mahal, P.10.